

CHINA BEST GROUP HOLDING LIMITED 國 華 集 團 控 股 有 限 公 司*

(Incorporated in Bermuda with limited liability 於百慕達註冊成立之有限公司) (Stock Code 即份代號: 370)



Contents 目錄

Corporate Information	公司資料	2
Chairman's Message	主席訊息	5
Management Discussion and Analysis	管理層討論及分析	7
Corporate Governance Report	企業管治報告	20
Environmental, Social and Governance Report	環境、社會及管治報告	40
Biographical Details of Directors	董事履歷詳情	46
Directors' Report	董事局報告	51
Independent Auditor's Report	獨立核數師報告	68
Consolidated Statement of Profit or Loss and Other Comprehensive Income	綜合損益及其他全面收益表	74
Consolidated Statement of Financial Position	綜合財務狀況表	77
Consolidated Statement of Changes in Equity	綜合權益變動表	79
Consolidated Statement of Cash Flows	綜合現金流量表	81
Notes to the Consolidated Financial Statements	綜合財務報表附註	84
Five-Year Financial Summary	五年財務概要	208



Corporate Information 公司資料

BOARD OF DIRECTORS

Executive Directors

Mr. Tan Xiangdong (Chairman)

Mr. Li Yang (Deputy Chairman)

Mr. Liu Wei (Appointed on 3 February 2016)

Mr. Chen Wei (Appointed on 3 February 2016)

Mr. Fan Jie (Appointed on 24 January 2017)

Mr. Wang Jian (Resigned on 24 January 2017)

Independent Non-Executive Directors

Mr. Ru Xiangan (Appointed on 11 October 2016)

Mr. Liu Haiping (Appointed on 29 April 2016)

Mr. Liu Tonghui (Appointed on 29 April 2016)

Mr. Chan Fong Kong Francis (Resigned on 11 October 2016)

Mr. Chen Zhenguo (Resigned on 29 April 2016)

Mr. Li Yu (Resigned on 29 April 2016)

EXECUTIVE COMMITTEE (established on 29 April 2016)

Mr. Tan Xiangdong (Chairman)

Mr. Li Yang Mr. Liu Wei

Mr. Chen Wei

Mr. Fan Jie (Appointed on 24 January 2017)

Mr. Wang Jian (Resigned on 24 January 2017)

董事局

執行董事

譚向東先生(主席)

李陽先生(副主席)

劉煒先生

(於二零一六年二月三日獲委任)

陳偉先生

(於二零一六年二月三日獲委任)

樊捷先生

(於二零一七年一月二十四日獲委任)

王建先生

(於二零一七年一月二十四日辭任)

獨立非執行董事

茹祥安先生

(於二零一六年十月十一日獲委任)

劉海屏先生

(於二零一六年四月二十九日獲委任)

劉彤輝先生

(於二零一六年四月二十九日獲委任)

陳方剛先生

(於二零一六年十月十一日辭任)

陳振國先生

(於二零一六年四月二十九日辭任)

李玉先生

(於二零一六年四月二十九日辭任)

執行委員會

(於二零一六年四月二十九日成立)

譚向東先生(主席)

李陽先生

劉煒先生

陳偉先生

樊捷先生

(於二零一七年一月二十四日獲委任)

王建先生

(於二零一七年一月二十四日辭任)



Corporate Information 公司資料

AUDIT COMMITTEE

Mr. Ru Xiangan (Chairman) (Appointed on 11 October 2016)

Mr. Liu Haiping (Appointed on 29 April 2016)

Mr. Liu Tonghui (Appointed on 29 April 2016)

Mr. Chan Fong Kong Francis (Resigned on 11 October 2016)

Mr. Chen Zhenguo (Resigned on 29 April 2016)

Mr. Li Yu (Resigned on 29 April 2016)

NOMINATION COMMITTEE

Mr. Li Yang (Chairman)

Mr. Ru Xiangan (Appointed on 11 October 2016)

Mr. Liu Haiping (Appointed on 29 April 2016)

Mr. Liu Tonghui (Appointed on 29 April 2016)

Mr. Chan Fong Kong Francis (Resigned on 11 October 2016)

Mr. Chen Zhenguo (Resigned on 29 April 2016)

Mr. Li Yu (Resigned on 29 April 2016)

REMUNERATION COMMITTEE

Mr. Ru Xiangan (Chairman) (Appointed on 11 October 2016)

Mr. Liu Haiping (Appointed on 29 April 2016)

Mr. Liu Tonghui (Appointed on 29 April 2016)

Mr. Li Yang

Mr. Chan Fong Kong Francis (Resigned on 11 October 2016)

Mr. Chen Zhenguo (Resigned on 29 April 2016)

Mr. Li Yu (Resigned on 29 April 2016)

審計委員會

茹祥安先生(主席)

(於二零一六年十月十一日獲委任)

劉海屏先生

(於二零一六年四月二十九日獲委任)

劉彤輝先生

(於二零一六年四月二十九日獲委任)

陳方剛先生

(於二零一六年十月十一日辭任)

陳振國先生

(於二零一六年四月二十九日辭任)

李玉先生

(於二零一六年四月二十九日辭任)

提名委員會

李陽先生(主席)

茹祥安先生

(於二零一六年十月十一日獲委任)

劉海屏先生

(於二零一六年四月二十九日獲委任)

劉彤輝先生

(於二零一六年四月二十九日獲委任)

陳方剛先生

(於二零一六年十月十一日辭任)

陳振國先生

(於二零一六年四月二十九日辭任)

李玉先生

(於二零一六年四月二十九日辭任)

薪酬委員會

茹祥安先生(主席)

(於二零一六年十月十一日獲委任)

劉海屏先生

(於二零一六年四月二十九日獲委任)

劉彤輝先生

(於二零一六年四月二十九日獲委任)

李陽先生

陳方剛先生

(於二零一六年十月十一日辭任)

陳振國先生

(於二零一六年四月二十九日辭任)

李玉先生

(於二零一六年四月二十九日辭任)

Corporate Information

公司資料

COMPANY SECRETARY

Mr. Ho Yu

REGISTERED OFFICE

Clarendon House 2 Church Street Hamilton HM11, Bermuda

HEAD OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IN HONG KONG

26/F, World-Wide House 19 Des Voeux Road Central Central, Hong Kong

AUDITORS

SHINEWING (HK) CPA Limited 43th Floor, Lee Garden One 33 Hysan Avenue Causeway Bay, Hong Kong

PRINCIPAL BANKERS

Bank of Communications Guangdong Huaxing Bank Shanghai Pudong Development Bank Industrial Bank Co., Ltd. Hong Kong and Shanghai Banking Corporation

PRINCIPAL SHARE REGISTRAR AND TRANSFER OFFICE

MUFG Fund Services (Bermuda) Limited The Belvedere Building 69 Pitts Bay Road Pembroke HM08 Bermuda

HONG KONG BRANCH SHARE REGISTRAR AND TRANSFER OFFICE

Tricor Tengis Limited Level 22, Hopewell Centre 183 Queen's Road East Hong Kong

公司秘書

何瑜先生

註冊辦事處

Clarendon House 2 Church Street Hamilton HM11, Bermuda

總辦事處及香港主要營業地點

香港中環 德輔道中19號 環球大廈26樓

核數師

信永中和(香港)會計師事務所有限公司香港銅鑼灣 香慎道33號 利園一期43樓

主要往來銀行

交通銀行 廣東華興銀行 上海浦東發展銀行 興業銀行 香港上海滙豐銀行有限公司

主要股份過戶登記處

MUFG Fund Services (Bermuda) Limited The Belvedere Building 69 Pitts Bay Road Pembroke HM08 Bermuda

香港股份過戶登記分處

卓佳登捷時有限公司 香港 皇后大道東183號 合和中心22樓



Chairman's Message 主席訊息

On behalf of the board of directors (the "Board") of China Best Group Holding Limited (the "Company"), I am pleased to present the annual results of the Company and its subsidiaries (the "Group") for the year ended 31 December 2016 (the "Year").

During the Year, the Group continued its strategic adjustment for its principal activities to lay the foundation for transforming its principal activities into the financial service sector. For existing businesses, the finance leasing business and money lending business became the new momentum driving the increase of revenue and gross profit. The trading business was faced with the downward pressure of the gross profit margin. The performance of the freight forwarding business declined in response to economic conditions. In respect of investment, during the Year, the Group continued to dispose of listed securities held for trading and redeemed certain unlisted investment in funds and reallocated its resources to support the development of other businesses. Looking at the annual performance as a whole, the Group's revenue and gross profit improved, but the administrative expenses increased accordingly. Together with the one-off loss incurred for redemption of funds and the impairment loss recognized in respect of some finance lease receivables, the Group still recorded a loss for the whole year of 2016. But compared with last year, loss for the year attributable to owners of the Company narrowed to some extent.

Looking forward, the prospect of global economic growth remains uncertain, together with some uncertainties to the political environment, it's expected that future economy will still be at a stage of in-depth adjustment. Faced with possible difficulties and opportunities, the Group has started to further consolidate its resources, including realizing some investment portfolio, and prioritizing its resources into growing businesses, such as financial service business like money lending. Meanwhile, the Group will continue to explore investment opportunities in the financial sector, aiming to enter into the financial service sector in different areas through acquisition and merger and for creating an innovative and comprehensive financial holding platform. As disclosed in the announcement of the Company dated 24 January 2017, the Group conditionally agreed to purchase entire interests of several companies which are principally engaged in the provision of financial services, including securities and futures dealing, margin financing, asset management and stock broking in Hong Kong. As at the date of this report, the aforesaid transaction is still subject to fulfillment of conditions precedent, including the approval from the Securities and Futures Commission (the "SFC") in relation to the change of substantial shareholder. It's hoped that through acquisition of these business platforms, the Group will be able to provide more comprehensive financial service portfolio and expand its scale of operation in the future, so as to further enhance the return on investment.

本人謹代表國華集團控股有限公司(「本公司」)董事局(「董事局」)提呈本公司及其附屬公司(「本集團」)截至二零一六年十二月三十一日止年度(「本年度」)之全年業績。

展望未來,全球的經濟增長前景依然未明,政 治方面亦增添了不少不明朗因素,預計未來經 濟仍將處於深度調整階段。面對可能的困難與 機遇,本集團已著手進一步整固資源,包括變 現部份投資組合,將資源優先調配至日益增長 之業務部份,如借貸這類金融服務業務上。與 此同時,本集團將會繼續不斷發掘于金融行業 的投資機會,希望通過收購合併進入不同領域 的金融服務範疇,進一步建設一個創新型、綜 合型金融控股平台。按本公司日期為二零一七 年一月二十四日的公告所披露,本集團已有條 件地同意購買在香港主要從事于提供金融服 務,包括證券及期貨買賣、孖展融資、資產管理 及股票經紀業務之若干公司之全部權益。於本 報告日期,上述交易仍須待先決條件(包括證 券及期貨事務監察委員會(「證監會」)就主要 股東變更授出批准)獲達成後,方可交割。期望 藉著收購該等業務平台,本集團能在未來提供 較全面的金融服務組合以及壯大經營規模,從 而進一步提升投資回報。

Chairman's Message 主席訊息

Last but not least, on behalf of the Board, I would like to extend my heartfelt thanks to the management, all our employees and partners for their contributions to the development of the Group as well as to shareholders for their continued support to the Company. With the support and contributions from all parties, the Group will continue to strive for the best to achieve a better performance and create greater value for shareholders!

最後,本人謹代表董事局向所有對本集團發展做出貢獻的管理層、員工、合作夥伴及一直支持本公司的股東致以真摯感謝。本集團將繼續努力,以更出色的業務表現回饋各方的支持,為股東創造更大的價值!

Tan Xiangdong

Chairman Hong Kong, 30 March 2017

主席 譚向東

香港,二零一七年三月三十日



		2016 HK\$'M	2015 HK\$'M	Increase/(Deci 2016 Vs 20 HK\$'M	15 %
		二零一六年	二零一五年	二零一六年較二零 增長/(下路	
		百萬港元	百萬港元	百萬港元	%
Financial Results Highlight	財務業績摘要				
Continuing operations	持續經營業務				
Turnover	營業額	641.3	453.0	188.3	41.6
Gross profit	毛利	71.4	32.3	39.1	121.1
Other operating loss (net)	其他經營虧損淨額	(3.9)	(10.8)	(6.9)	(63.9)
Total expenses	支出總額	(73.2)	(58.2)	15.0	25.8
Share of losses of associates	分佔聯營公司虧損	(10.9)	(9.2)	1.7	18.5
Net (loss) profit before tax & non-controlling interests	未扣除税項及非控股權益 前之(虧損)溢利淨額				
 from continuing operations 	-來自持續經營業務	(16.5)	(45.8)	(29.3)	(64.0)
– from discontinued operation	一來自已終止經營業務	7.8	(3.5)	11.3	322.9
Loss for the year	年內虧損	(11.1)	(51.0)	(39.9)	(78.2)
Loss for the year attributable to owners of the Company	本公司擁有人 應佔年內虧損				
 from continuing operations 	-來自持續經營業務	(18.8)	(47.5)	(28.7)	(60.4)
– from discontinued operation	一來自已終止經營業務 _	8.3	(1.2)	9.5	791.7
	_	(10.5)	(48.7)	(38.2)	(78.4)
Extract of Financial Position	財務狀況節錄				
Total assets	資產總值	1,056.7	767.0	289.7	37.8
Total liabilities	負債總額	(31.1)	(74.0)	(42.9)	(58.0)
Net current assets	流動資產淨值	874.9	530.0	344.9	65.1
Bank balances and cash	銀行結餘及現金	170.2	87.5	82.7	94.5
Total net assets	資產淨值總額	1,025.6	693.0	332.6	48.0



Management Discussion and Analysis

管理層討論及分析

OVERVIEW

For the year ended 31 December 2016, the Group's turnover was approximately HK\$641.3 million, representing an increase of 41.6% as compared with HK\$453.0 million in last year. The Group recorded a gross profit of approximately HK\$71.4 million for the year ended 31 December 2016, representing an increase of approximately 121.1% compared with approximately HK\$32.3 million in last year. The net loss for the year was approximately HK\$11.1 million which was narrowed by approximately 78.2% as compared with approximately HK\$51.0 million in last year. The loss was mainly attributable to, among other things, (i) the increase in administrative and other expenses by approximately HK\$15.0 million in line with expanded business activities; (ii) the recognition of an impairment loss of approximately HK\$22.2 million in relation to a finance lease receivable for customer's default in payment; and (iii) a loss of approximately HK\$14.6 million upon redemption of certain unlisted investments in funds. The loss for the year attributable to owners of the Company was approximately HK\$10.5 million (2015: approximately HK\$48.7 million).

BUSINESS AND FINANCIAL REVIEW

Finance Leasing Business

The Group commenced its finance leasing business in July 2015 and has been engaged in providing finance lease services in The People's Republic of China ("the PRC"). The sale and lease back arrangement is the main business model for existing customers. The leased assets primarily consist of plant and equipment, motor vehicle and other tangible assets. For the year ended 31 December 2016, the turnover of the Group's finance leasing business amounted to approximately HK\$42.2 million (2015: approximately HK\$15.5 million) whereas segment profit of approximately HK\$6.5 million was achieved (2015: approximately HK\$10.7 million).

Money Lending Business

The Group holds a money lenders licence in Hong Kong and provides loan facilities to prospective customers including enterprises and individuals. This segment has begun to generate returns to the Group since April 2016. For the year ended 31 December 2016, the turnover of the Group's money lending business amounted to approximately HK\$16.6 million (2015: nil). Corresponding segment profit of approximately HK\$13.0 million was made for the year ended 31 December 2016 (2015: nil).

概要

截至二零一六年十二月三十一日止年度, 本集團之營業額約為641,300,000港元,較 去年之453,000,000港元增加41.6%。本集 團截至二零一六年十二月三十一日止年度 錄得毛利約71,400,000港元,較去年之約 32,300,000港元增加約121.1%。年內之虧 損淨額約為11,100,000港元,較去年之約 51,000,000港元收窄約78.2%。虧損主要 是由於(其中包括)(i)為配合擴展之業務 活動令行政及其他支出增加約15,000,000 港元;(ii)就客戶欠繳款項應收融資租賃款 項確認減值虧損約22,200,000港元;及(iii) 於贖回若干非上市基金投資時產生虧損約 14,600,000港元所致。本公司擁有人應佔年 內虧損約10,500,000港元(二零一五年:約 48,700,000港元)。

業務及財務回顧

融資租賃業務

本集團於二零一五年七月開展其融資租賃業務,並於中華人民共和國(「中國」)從事提供融資租賃服務。售後租回安排為對現有客戶之主要業務模式。租賃資產主要包括廠房及設備、汽車及其他有形資產。截至二零一六年十二月三十一日止年度,本集團融資租賃業務之營業額約為42,200,000港元(二零一五年:約15,500,000港元),而分部溢利則錄得約6,500,000港元(二零一五年:約10,700,000港元)。

借貸業務

本集團持有香港放債人牌照並向包括企業及個人在內之潛在客戶提供貸款融資。此分部已自二零一六年四月起開始為本集團產生回報。截至二零一六年十二月三十一日止年度,本集團借貸業務之營業額約為16,600,000港元(二零一五年:無)。截至二零一六年十二月三十一日止年度,錄得相應分部溢利約13,000,000港元(二零一五年:無)。



Trading Business

The Group trades goods, including fuel oil, radio system and electronic appliance, in the PRC and Hong Kong. For the year ended 31 December 2016, the turnover of the Group's trading business amounted to approximately HK\$423.6 million (2015: approximately HK\$311.4 million) whereas the gross profit was approximately HK\$10.9 million (2015: approximately HK\$13.1 million). The Group recorded a profit of approximately HK\$3.9 million (2015: approximately HK\$7.1 million) in this segment.

Securities Investment Business

It represents trading of listed equity securities in the Hong Kong stock market and dividend income (if any) from such listed equity securities. For the year ended 31 December 2016, the turnover of the Group's securities investment business amounted to approximately HK\$153.1 million (2015: approximately HK\$118.0 million). During the year, the Group recorded a realised gain of approximately HK\$1.5 million (2015: realised gain of approximately HK\$35.0 million) and a net unrealised fair value gain of the listed securities of approximately HK\$29.4 million (2015: net unrealised loss of approximately HK\$47.7 million). For the year ended 31 December 2016, the Group did not receive any dividend income (2015: approximately HK\$1.3 million). As at 31 December 2016, the Group held trading securities with value of approximately HK\$115.3 million (2015: approximately HK\$232.7 million).

Freight Forwarding Business

This segment engages in the provision of international air and sea freight forwarding and logistic services to customers in Singapore and America. For the year ended 31 December 2016, the turnover of the Group's freight forwarding business amounted to approximately HK\$5.8 million (2015: approximately HK\$8.1 million). Corresponding gross profit of approximately HK\$1.8 million and segment loss of approximately HK\$0.1 million were made for the year ended 31 December 2016 respectively (2015: gross profit of approximately HK\$2.4 million and segment profit of approximately HK\$0.6 million).

買賣業務

本集團於中國及香港買賣商品(包括燃油、無線電系統及電子用品)。截至二零一六年十二月三十一日止年度,本集團買賣業務之營業額約為423,600,000港元(二零一五年:約311,400,000港元),毛利約為10,900,000港元(二零一五年:約13,100,000港元)。本集團在此分部錄得溢利約3,900,000港元(二零一五年:約7,100,000港元)。

證券投資業務

該業務指於香港股票市場買賣上市股本 證券及來自有關上市股本證券之股息收 入(如有)。截至二零一六年十二月三十一 日止年度,本集團證券投資業務之營業額 約 為153,100,000港元(二零一五年:約 118,000,000港元)。年內,本集團上市證 券錄得已變現收益約1.500.000港元(二零 一五年:已變現收益約35,000,000港元) 及未變現公平值收益淨額約29,400,000 港元(二零一五年:未變現虧損淨額約 47,700,000港元)。截至二零一六年十二月 三十一日止年度,本集團並無收取任何股息 收入(二零一五年:約1,300,000港元)。於 二零一六年十二月三十一日,本集團持有之 交易證券價值約為115,300,000港元(二零 一五年:約232,700,000港元)。

貨運業務

此分部從事向新加坡及美國之客戶提供國際航空及海上貨運以及物流服務。截至二零一六年十二月三十一日止年度,本集團貨運業務之營業額約為5,800,000港元(二零一五年:約8,100,000港元)。截至二零一六年十二月三十一日止年度,分別錄得相應毛利約1,800,000港元及分部虧損約100,000港元(二零一五年:毛利約2,400,000港元及分部溢利約為600,000港元)。



Coal Business (classified as "Discontinued Operation")

As disclosed in the Company's announcement dated 17 December 2015, the Company entered into a sale and purchase agreement on the same day with an independent purchaser to dispose of the Group's coal business. The disposal was completed in March 2016. The Company is no longer engaged in the coal business after completion of the aforesaid disposal. For the year ended 31 December 2016, there was no turnover of coal products and the profit from this discontinued operation of approximately HK\$7.8 million mainly represented gain on the aforesaid disposal of approximately HK\$8.5 million which was offset by administrative and other costs of approximately HK\$0.7 million incurred up to the completion of disposal (2015: segment loss of approximately HK\$2.0 million).

OUTLOOK

Since 2015, the Group has been transforming its principal activities into the financial service sector. On 24 January 2017, the Group conditionally agreed to purchase entire interests of several companies which are principally engaged in the provision of financial services, including securities and futures dealing, margin financing, asset management and stock broking in Hong Kong. As at the date of this report, the aforesaid transaction is still subject to fulfillment of conditions precedent, including the approval from the SFC in relation to the change of substantial shareholder. After completion of the aforesaid transaction, the Group will be eligible to carry on regulated business activities governed by the Securities and Futures Ordinance (Cap. 571 of the Laws of Hong Kong) (the "SFO"), namely, Type 1 regulated activity (dealing in securities), Type 2 regulated activity (dealing in futures contracts), Type 4 regulated activity (advising on securities), Type 5 regulated activity (advising on futures contracts), and Type 9 regulated activity (asset management). It is expected that these new business units will enjoy substantial growth opportunity by leveraging resources and the network of the Group and could provide a diversified source of income for the Group.

煤炭業務(分類為「已終止經營業 務 |)

誠如本公司日期為二零一五年十二月十七日 之公佈所披露,本公司於同日與一名獨立買 方訂立一份買賣協議,以出售本集團之煤炭 業務。該出售事項於二零一六年三月完成。 於完成上述出售事項後,本公司不再從事煤 炭業務。截至二零一六年十二月三十一日 止年度,煤炭產品並無錄得營業額,而該已 終止經營業務產生之溢利約7,800,000港元 主要指上述出售事項之收益約8,500,000港 元,其乃由直至出售事項完成產生之行政及 其他成本約700,000港元所抵銷(二零一五 年:分部虧損約2,000,000港元)。

前景

自二零一五年起,本集團之主要業務一直向 金融服務業轉型。於二零一七年一月二十四 日,本集團有條件同意購買若干主要從事於 香港提供金融服務,包括證券及期貨買賣、 孖展融資、資產管理及股票經紀業務之公司 之全部權益。於本報告日期,上述交易仍須 待先決條件(包括證監會就主要股東變更 授出批准)獲達成後,方可作實。於上述交 易完成後,本集團將合資格從事香港法例第 571章證券及期貨條例(「證券及期貨條例」) 規管之受規管業務活動,即第1類受規管活 動(證券交易)、第2類受規管活動(期貨合 約交易)、第4類受規管活動(就證券提供意 見)、第5類受規管活動(就期貨合約提供意 見)及第9類受規管活動(資產管理)。預期 憑藉本集團之資源及網絡,該等新業務單位 可獲得重大增長機會,並可為本集團提供多 元化收入來源。



In respect of its existing businesses, the Group will continue reviewing its strategy of and resources allocation for respective business segments and developments. The Group will prioritise its resources into growing businesses, such as money lending segment. Apart from existing business operation, the Group will from time to time explore investment opportunities for business development of the Group in the financial sector. The Board is convinced that it is the fundamental basis on which the Company generates and preserves value over the longer term and the strategy for delivering the objectives of the Company. The Board will closely monitor the business environment with the aim to maximise the returns of the shareholders of the Company.

就其現行業務而言,本集團將繼續檢討其於 相關業務分部及發展之策略及資源配置。本 集團將優先調配其資源至日益增長之業務, 如借貸分部。除現行業務營運外,本集團將 不時發掘於金融行業發展業務的投資機會。 董事局相信此乃本公司長遠而言產生及保 障價值的基本要素,並為實現本公司目標的 策略。董事局將密切監察營商環境,務求為 本公司股東帶來最大回報。

LIQUIDITY AND CASHFLOW RESOURCES

As at 31 December 2016, the equity and net current assets of the Group amounted to approximately HK\$1,025.6 million (2015: approximately HK\$693.0 million) and HK\$874.9 million (2015: approximately HK\$530.0 million) respectively. On the same date, the Group had bank balances and cash of approximately HK\$170.2 million (2015: approximately HK\$87.5 million) and the current ratio was 29.16 (2015: 8.16).

The Group has sufficient and readily available financial resources for both general working capital purposes and existing business plan.

PLEDGE OF ASSETS

As at 31 December 2016 and 2015, none of the Group's securities was pledged to brokers to secure the margin loan. As at 31 December 2016 and 2015, there were no other significant assets pledged to banks to secure general banking facilities granted to the Group.

CONTINGENT LIABILITIES

As at 31 December 2016 and 2015, the Group had no material contingent liabilities.

CAPITAL EXPENDITURE

During the year ended 31 December 2016, the Group incurred approximately HK\$3.0 million as capital expenditure (2015: approximately HK\$8.9 million).

流動資金及流動現金資源

於二零一六年十二月三十一日,本集團之權益及流動資產淨值分別約為1,025,600,000港元(二零一五年:約693,000,000港元)及874,900,000港元(二零一五年:約530,000,000港元)。同日,本集團有銀行結餘及現金約為170,200,000港元(二零一五年:約87,500,000港元),流動比率為29.16(二零一五年:8.16)。

本集團有充裕及可隨時使用之財務資源,既 可用作一般營運資金,也可用於現行業務計 劃。

資產抵押

於二零一六年及二零一五年十二月三十一日,本集團並無將證券抵押予經紀行,作為 孖展貸款之擔保。於二零一六年及二零一五 年十二月三十一日,並無其他重大之資產抵 押予銀行,作為本集團獲授一般銀行融資之 擔保。

或然負債

於二零一六年及二零一五年十二月三十一 日,本集團概無重大或然負債。

資本開支

於截至二零一六年十二月三十一日止年度 內,本集團產生約3,000,000港元之資本開 支(二零一五年:約8,900,000港元)。

CAPITAL COMMITMENTS

As at 31 December 2016 and 2015, the Group had no material capital commitment.

SIGNIFICANT INVESTMENTS HELD

As at 31 December 2016, the Group held available-for-sale investments of approximately HK\$13.8 million (2015: approximately HK\$51.8 million) and held for trading investments of approximately HK\$115.3 million (2015: approximately HK\$232.7 million).

資本承擔

於二零一六年及二零一五年十二月三十一 日,本集團並無重大資本承擔。

所持重大投資

於二零一六年十二月三十一日,本集團持有可供出售投資約13,800,000港元(二零一五年:約51,800,000港元)及持作交易投資約為115,300,000港元(二零一五年:約232,700,000港元)。

		Number of		% of shai		gain (HK\$'000)	Unrealised gain (loss) on fair value change (HK\$'000)	Fair (value (HK\$'000)	% of Ne (%	et Assets	Dividend (HK\$'000)	(HK\$'000)	Total investment cost (HK\$'000)
		As at 31.12.2016	As at 31.12.2015	As at 31.12.2016	As at 31.12.2015	For the year ended 31.12.2016	For the year ended 31.12.2016 公平值變動之未變現收益	As at 31.12.2016	As at 31.12.2015	As at 31.12.2016	As at 31.12.2015	For the year ended 31.12.2016	For the year ended 31.12.2015	As at 31.12.2016
		所持股 (千月		持股配 (%		已變現收益 (千港元) 截至	(虧損) (千港元) 截至	公平 (千港元)	平値 (千港元)	佔資產淨((%		已收 (千港元) 截至	股息 (千港元) 截至	總投資成本 (千港元)
Company Name/Stock Code	公司名稱/股份代號	於 二零一六年 十二月 三十一日	於 二零一五年 十二月 三十一日	於 二零一六年 十二月 三十一日	於 二零一五年 十二月 三十一日	二零一六年 十二月 三十一日 止年度	二零一六年 十二月 三十一日 止年度	於 二零一六年 十二月 三十一日	於 二零一五年 十二月 三十一日	於 二零一六年 十二月 三十一日	於 二零一五年 十二月 三十一日	二零一六年 十二月 三十一日 止年度	二零一五年 十二月 三十一日 止年度	於 二零一六年 十二月 三十一日
Leyou Technologies Holdings Ltd. (1089) ("LTHL")	樂遊科技控股有限公司(1089) (「樂遊」)	43,500	117,905	1.52	4.11	21,529	36,975	69,600	88,429	6.79	12.76	-	-	43,353
Ding He Mining Holdings Limited (705) ("DHMH") Co-Prosperity Holdings Ltd. (707) ("CPHL")	鼎和礦業控股有限公司(705) (「鼎和礦業」) 協盛協豐控股有限公司(707)	80,004	80,004	1.45	1.45	-	320	10,481	10,161	1.02	1.47	-	-	14,960
China Ocean Fishing Holdings Limited (8047)	(「協盛協豐」) 中國海洋捕撈控股有限公司(8047)	48,266	64,900	1.21	3.19	(1,286)	(2,827)	9,557	17,848	0.93	2.58	-	-	16,681
("COFH") China Minsheng Drawin Technology Group Ltd		25,000	25,000	1.24	1.49	- (4.422)	5,250	7,375	2,125	0.72	0.31	-	-	3,141
(726) ("CMDT") Chinese Energy Holdings Limited (800 ("CEHL")	(「中民築友」) 9)華夏能源控股有限公司(8009) (「華夏能源」)	33,500 54,700	63,500 54,700	0.33	0.62 2.53	(4,122)	(9,112)	7,303 7.275	31,115 8.478	0.71	4.49 1.22	-	-	8,291 11,684
Others (note)	其他(附註)	,	. ,,			(14,592)	40	3,675	74,530	0.36	10.75	-	1,330	15,565
Total	總計					1,529	29,443	115,266	232,686	11.24	33.58	_	1,330	113,675

Note: The fair value of each of these investments represented less than 5% of fair value of all those held for trading investments of the Group as at 31 December 2016.

附註:該等投資各自之公平值指低於本集團於二零一六 年十二月三十一日之所有持作交易投資之公平值 之5%。



Based on public information available at the websites of the respective listed companies as at the date of this report, LTHL is principally engaged in the development and publishing of video games. DHMH is principally engaged in (i) the mining of dolomite and manufacturing of magnesium ingot in Malaysia; (ii) bottling and sale of mineral water in the PRC; and (iii) exploration of mining resources in the Republic of Indonesia. CPHL is principally engaged in five business streams including (i) processing, printing and sales of finished fabrics; (ii) trading of fabric and clothing; (iii) money lending; (iv) securities investment; and (v) media, cultural, entertainment and advertising industry. COFH is principally engaged in supply chain management services and money lending business. CMDT is principally engaged in prefabricated construction business and property investment in the PRC. CEHL is principally engaged in general trading (including marketing sourcing of technical and electronic products), trading of LNG products, investment in financial assets, provision of money lending and factoring services.

During the year ended 31 December 2016, the Group redeemed unlisted investments in funds and recognised loss of approximately HK\$14.6 million in the income statement while fair value loss on the remaining available-for-sale investments in the amount of approximately HK\$2.7 million was recognised in other comprehensive income for the year. The Group's available-for-sale investments as at 31 December 2016 comprised of (i) listed equity investment in London at a fair value of approximately HK\$6.3 million; and (ii) unlisted equity securities in Hong Kong at cost less impairment loss, i.e. the carrying amount of approximately HK\$7.5 million.

As at 31 December 2016 and 2015, all financial assets at fair value through profit and loss represented listed securities in Hong Kong. The stock market was still volatile in 2016 but the downward pressure was weakened compared to that in the second half of 2015. As at 31 December 2016, the Group recorded an unrealised fair value gain of approximately HK\$29.4 million in respect of investment in listed securities held for trading.

截至二零一六年十二月三十一日止年度,本集團贖回非上市基金投資並於收益表確認虧損約14,600,000港元,而於年內其他全面收入就餘下可供出售投資確認公平值虧損約2,700,000港元。本集團於二零一六年十二月三十一日之可供出售投資包括(i)於倫敦之上市股本投資,公平值約為6,300,000港元:及(ii)於香港之非上市股本證券(按成本減減值虧損),即賬面值約為7,500,000港元。

於二零一六年及二零一五年十二月三十一日,所有按公平值計入損益之財務資產均指香港上市證券。於二零一六年,股票市場仍不穩定,惟下行壓力較二零一五年下半年有所減弱。於二零一六年十二月三十一日,本集團就持作交易之上市證券投資錄得未變現公平值收益約29,400,000港元。



The Board acknowledges that the performance of the equities may be affected by the degree of volatility in the Hong Kong stock market and susceptible to other external factors that may affect their values. Accordingly, in order to mitigate possible financial risks related to the equities, the Board will continue to maintain a diversified investment portfolio across various segments of the market and also closely monitor the performance progress of its investment portfolio from time to time going forward.

董事局確認股票之表現可能受香港股市之 波動幅度影響及易受或會影響其價值之其 他外部因素影響。因此,為降低與股票有關 之潛在財務風險,董事局將於市場各分部維 持多元化投資組合,並亦於日後不時密切監 控其投資組合之表現進展。

MATERIAL ACQUISITION AND DISPOSAL

On 26 February 2016, the Group entered into a subscription contract, pursuant to which Pets Best Japan Co., Ltd. ("Pets Best") has agreed to issue and the Group has agreed to subscribe for 8,300 new shares of Pets Best, which represent a 14.98% interests in the enlarged share capital of Pets Best upon completion of the subscription, at the consideration of Japanese Yen144,154,400 (equivalent to approximately HK\$9.9 million). The subscription was completed in March 2016 and Pets Best became an associate of the Company immediately following the completion. Details of the subscription are set out in the Company's announcement dated 26 February 2016.

Save as disclosed above, there was no other material acquisition or disposal (including the acquisition or disposal of subsidiaries and associated companies) for the year ended 31 December 2016.

重大收購及出售事項

於二零一六年二月二十六日,本集團訂立認購合約,據此,Pets Best Japan Co., Ltd. (「Pets Best」)已同意發行而本集團已同意認購Pets Best之8,300股新股份(相當於認購完成後Pets Best經擴大股本之14.98%權益),代價為144,154,400日圓(相等於約9,900,000港元)。認購於二零一六年三月完成及Pets Best於緊隨完成後成為本公司之聯營公司。認購詳情載於本公司日期為二零一六年二月二十六日之公佈。

除上文所披露者外,截至二零一六年十二月 三十一日止年度,概無其他重大收購或出售 (包括收購或出售附屬公司及聯營公司)事項。



FUND RAISING ACTIVITIES AND USE OF PROCEEDS

Fund raising activities

集資活動

Save as disclosed below, the Company did not conduct any other fund raising activities during the year.

集資活動及所得款項用途

除下文所披露者外,本公司年內並無進行任 何其他集資活動。

circular 公佈/通函日期 9 December 2015 (announcement) 31 December 2015 (circular) 二零一五年 十二月九日 (公佈) 二零一五年 十二月二十一日

(通函)

Date of announcement/

Issue of 2.000.000.000 new shares on 3 February 2016 at the price of HK\$0.18 per share, representing a discount of approximately 26.23% to the closing price of HK\$0.244 per share as quoted on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange") as at the last trading day immediately prior to the date of share subscription agreement, under specific mandate granted to the directors at the special general meeting held on 18 January 2016. 根據於二零一六年一月

Approximately HK\$356 million 約356,000,000港 元

Net proceeds

所得款項淨額

(a) Approximately HK\$90 million for the finance lease agreement dated 2 November 2015 (as supplemented and amended by a supplemental agreement dated 16 December 2015) (the "Finance Lease Agreement") between Rongjinda Finance Leasing Co., Ltd*(融金達融資租賃有限公司)("Rongjinda Finance Leasing") and Dishangtie Zuche (Shenzhen) Co., Ltd*(地上鐵租車(深圳)有限公司)("Dishangtie").

Intended use of proceeds

所得款項擬定用途

(a) 約90,000,000港元用於融金達融 資租賃有限公司(「融金達融資租 賃」)與地上鐵租車(深圳)有限公司(「地上鐵」)訂立之日期為二零 一五年十一月二日之融資租賃協 議(經日期為二零一五年十二月 十六日之補充協議所補充及修訂) (「融資租賃協議」)。

- Actual use of proceeds 所得款項之實際用途
- (a) As certain conditions precedent set out in the Finance Lease Agreement have not been fulfilled, or if applicable, waived and the deadline of 30 June 2016 for the payment has passed, Rongjinda Finance Leasing and Dishangtie entered into a termination agreement on 5 July 2016 pursuant to which the parties agreed to terminate the Finance Lease Agreement with effect from the same date. As at the date of this report approximately HK\$84 million has been used under another four finance lease agreements. Approximately HK\$6 million will be used for general working capital.
- (a) 由於融資租賃協議所載之若干先決條件尚未獲達成或(倘適用)獲豁免及付款之截止時限二零一六年六月三十日已過,故融金達融資租賃與地上鐵於二零一六年七月五日訂立終止協議,據此,訂約方同意終止融資租賃協議,自相同日期起生效。於本報告日期,約84,000,000港元已根據另外四份融資租賃協議動用。約6,000,000港元將用作一般營運資金。

Management Discussion and Analysis

管理層討論及分析

Date of	
announcem	ent/

Intended use of proceeds Actual use of proceeds **Fund raising activities** Net proceeds circular 公佈/通函日期 集資活動 所得款項淨額 所得款項擬定用途 所得款項之實際用途 (b) HK\$40 million for the loan (b) HK\$40 million was used as intended. agreement dated 2 November 2015 (as supplemented and amended by a supplemental agreement dated 16 December 2015) between China Best Finance Limited and Anli Holdings Limited ("Anli Holdings"). (b) 40,000,000港元用於國華財務有限 (b) 40,000,000港元按擬定用途動用。 公司與安里控股有限公司(「安里 控股」)訂立之日期為二零一五年 十一月二日之貸款協議(經日期為 二零一五年十二月十六日之補充 協議所補充及修訂)。 (c) Approximately HK\$60 million (c) As disclosed in the Company's for purchasing not less than announcement dated 24 January 60% of the issued shares of 2017, the Group intended to use this Anli Holdings or acquiring other portion of net proceeds in acquiring, suitable securities companies, among others, licensed corporations futures companies and/or asset carrying on regulated activities management companies. governed by the SFC. (c) 約60,000,000港元用於購買不少於 (c) 誠如本公司日期為二零一七年一月 安里控股之60%已發行股份或收 二十四日之公佈所披露,本集團擬將

購其他合適之證券公司、期貨公司

及/或資產管理公司。

此部分所得款項淨額用於收購(其中

包括)從事證監會規管之受規管活動

之持牌法團。



Date of
announcement/

circular **Fund raising activities** 公佈/通函日期 集資活動

Net proceeds 所得款項淨額 Intended use of proceeds 所得款項擬定用途

- Actual use of proceeds
- (d) Approximately HK\$60 million for subscription of 55% of the enlarged equity interest in Pets Best, a pets health insurance company in Japan.
- (d) 約60,000,000港元用於認購Pets Best (一間 日本寵物健康保險公司)之55% 經擴大股權。
- (e) Approximately HK\$80 million for the expansion of trading business of the Group.
- (e) 約80,000,000港元用於拓展本集 團之貿易業務。
- (f) Approximately HK\$26 million for general working capital.
- (f) 約26,000,000港元用作一般營運 資金。

- 所得款項之實際用途
- (d) Approximately HK\$12 million had been utilised for subscription of 14.98% of the enlarged equity interest in Pets Best and related transaction costs. The remaining approximately HK\$40 million will be used for the acquisition disclosed in the Company's announcement dated 24 January 2017 and the approximately HK\$8 million will be used for general working capital.
- (d) 約12,000,000港元已用於認購Pets Best之14.98%經擴大股權及相關交 易成本。餘下約40,000,000港元將 用於本公司日期為二零一七年一月 二十四日之公佈所披露之收購事項, 及約8,000,000港元將用作一般營運 資金。
- (e) Approximately HK\$80 million was used in trading business of the Group.
- (e) 約80,000,000港元已用於本集團之貿 易業務。
- (f) Approximately HK\$26 million was utilised for general working capital.
- (f) 約26,000,000港元已用作一般營運資 金。



EXPOSURE TO FLUCTUATIONS IN EXCHANGE RATES

The Group's monetary assets, loans and transactions are principally denominated in Hong Kong dollars, Renminbi and US dollars. During the year, there was no significant fluctuation in the exchange rates of Hong Kong dollars and US dollars whereas Renminbi had a downward adjustment, resulting in an exchange loss of approximately HK\$26.2 million recognised as other comprehensive expenses of the Group. The Group will take a prudent approach against any impact arising from the fluctuation in exchange rates but currently is not engaged in any derivative activities and not committed to any financial instruments to hedge its balance sheet exposure.

EMPLOYEE AND HUMAN RESOURCES POLICY

As at 31 December 2016, the Group had 55 staff (2015: 51 staff). The total staff cost incurred for the year ended 31 December 2016 was approximately HK\$29.2 million (2015: approximately HK\$26.7 million). The remuneration of employees was determined with reference to the qualification and experience of individual staff member, market circumstances and the Group's performance. In accordance with the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange (the "Listing Rules"), the staff of the Company's accounting and financial reporting function have adequate training programmes and budget.

Pursuant to a share option scheme adopted on 22 May 2012 (the "2012 Share Option Scheme"), the Board may grant options to directors (including non-executive directors and independent non-executive directors), employees of the Company and any of its subsidiaries or associated companies, to subscribe for shares of the Company. During the year, no options were granted under the 2012 Share Option Scheme.

FINAL DIVIDEND

The Board has resolved not to recommend any final dividend for the year ended 31 December 2016 (2015: Nil).

匯率波動風險

本集團之貨幣資產、貸款及交易主要以港元、人民幣及美元計值。年內,港元及美元之匯率並無重大波動,而人民幣匯率下調,引致出現匯兑虧損約26,200,000港元,乃確認為本集團之其他全面支出。本集團將採取審慎措施應付匯率波動帶來之影響,惟目前並無參與任何衍生工具活動,亦無使用任何金融工具對沖其資產負債表風險。

僱員及人力資源政策

於二零一六年十二月三十一日,本集團有55名員工(二零一五年:51名員工)。截至二零一六年十二月三十一日止年度產生員工成本總額約為29,200,000港元(二零一五年:約26,700,000港元)。僱員之薪酬乃經參考員工個人之資歷及經驗、市況及本集團之表現釐定。根據聯交所證券上市規則(「上市規則」),本公司員工在履行會計及財務申報職能方面已接受足夠培訓及獲得充足預算。

根據二零一二年五月二十二日採納之購股權計劃(「二零一二年購股權計劃」),董事局可授出購股權予本公司及其任何附屬公司或聯營公司之董事(包括非執行董事及獨立非執行董事)、僱員,以認購本公司之股份。年內,概無根據二零一二年購股權計劃授出購股權。

末期股息

董事局已議決不建議派付截至二零一六年 十二月三十一日止年度任何末期股息(二零 一五年:無)。



CLOSURE OF REGISTER OF MEMBERS

The register of members of the Company will be closed from Friday, 26 May 2017 to Thursday, 1 June 2017 (both days inclusive), during which no transfer of shares will be registered. In order to qualify to be shareholders of the Company to attend and vote at the annual general meeting to be held on Thursday, 1 June 2017, all transfer documents accompanied by the relevant share certificates must be lodged with the Company's branch share registrar and transfer office in Hong Kong, Tricor Tengis Limited at Level 22, Hopewell Centre, 183 Queen's Road East, Hong Kong, no later than 4:30 p.m. on Thursday, 25 May 2017.

AUDIT COMMITTEE

The Board has established the Audit Committee in accordance with the Listing Rules. The Audit Committee currently comprises Mr. Ru Xiangan, Mr. Liu Haiping and Mr. Liu Tonghui, the three independent non-executive directors of the Company. A summary of duties and works of the Audit Committee is set out in the "Corporate Governance Report" of this annual report.

The Audit Committee has reviewed the accounting principles and practices adopted by the Group and discussed auditing, internal control and financial reporting matters. The Audit Committee has reviewed the financial statements of the Group for the year ended 31 December 2016 in conjunction with the Company's external auditor, SHINEWING (HK) CPA Limited.

CORPORATE GOVERNANCE CODE OF THE LISTING RULES

During the year ended 31 December 2016, the Company has fully complied with the code provisions ("Code Provisions") of the Corporate Governance Code as set out in Appendix 14 of the Listing Rules, with deviation from Code Provisions A.2.1, A.4.1, A.6.7 and C.2.5. Details of the Company's corporate governance are set out in the section headed "Corporate Governance Report" of this annual report.

RISK MANAGEMENT AND INTERNAL CONTROL

The Board acknowledges its responsibility for maintaining the Group's risk management and internal control systems to safeguard shareholders' investment and for reviewing the effectiveness of such on an annual basis under Code Provision C.2.1.

暫停辦理股份過戶登記

本公司將由二零一七年五月二十六日(星期五)至二零一七年六月一日(星期四)(首尾兩天包括在內)暫停辦理股份過戶登記,期間將不會辦理股份轉讓手續。為成為本公司股東以符合資格出席將於二零一七年六月一日(星期四)舉行之股東週年大會並於會上投票,所有過戶文件連同相關股票須於二零一七年五月二十五日(星期四)下午四時三十分前交回本公司之香港股份過戶登記分處卓佳登捷時有限公司,地址為香港皇后大道東183號合和中心22樓。

審計委員會

審計委員會已檢討本集團採納之會計原則 及常規,並討論審計、內部監控及財務報告 事宜。審計委員會已連同本公司之外聘核數 師信永中和(香港)會計師事務所有限公司 審閱本集團截至二零一六年十二月三十一 日止年度之財務報表。

上市規則之企業管治守則

截至二零一六年十二月三十一日止年度,本公司已全面遵守上市規則附錄14所載企業管治守則的守則條文(「守則條文」),惟偏離守則條文第A.2.1條、A.4.1條、A.6.7條及C.2.5條。有關本公司企業管治的詳情,載於本年報「企業管治報告」一節。

風險管理及內部監控

董事局確認其對維持本集團風險管理及內部監控制度之責任,以保障股東投資,及對根據守則條文第C.2.1條每年檢討其有效性之責任。

Corporate Governance Report

企業管治報告

CORPORATE GOVERNANCE PRACTICES

The Group strives to attain and maintain high standards of corporate governance to enhance shareholders' value and safeguard shareholders' interests. The Group's corporate governance principles emphasize a quality Board, effective internal control and accountability to shareholders.

The Board believes that good corporate governance practices are increasingly important for maintaining and promoting shareholder value and investor confidence.

The Corporate Governance Code (the "CG Code") contained in Appendix 14 of the Listing Rules sets out the principles of good corporate governance and two levels of corporate governance practices:

- (a) code provisions which listed issuers are expected to comply with or to give considered reasons for any deviation; and
- (b) recommended best practices for guidance only, which listed issuers are encouraged to comply with or give considered reasons for deviation.

The Company's corporate governance practices are based on the principles, code provisions and certain recommended best practices as set out in the CG Code.

Throughout the year ended 31 December 2016, the Company has complied with the code provisions set out in the CG Code, save for the deviations from Code Provisions A.2.1, A.4.1, A.6.7 and C.2.5 which are explained in the relevant paragraphs in this report.

The Company will continue to enhance its corporate governance practices appropriate to the conduct and growth of its business and to review its corporate governance practices from time to time to ensure they comply with the CG Code and align with the latest developments of the Group.

企業管治常規

本集團竭力達到並保持企業管治之高標準, 以提升股東價值及保障股東權益。本集團之 企業管治原則著重優秀董事局、有效內部監 控及對股東負責任。

董事局深明良好企業管治常規對本公司保持及提升股東價值及投資者信心愈來愈重要。

上市規則附錄十四所載之企業管治守則 (「企管守則」)載列良好企業管治之原則及 兩個企業管治常規水平:

- (a) 守則條文,指上市發行人應遵守之守則 規定,如有偏離行為時應提供有理據支 持之原因;及
- (b) 建議最佳常規,僅屬指引,監管機構鼓 勵上市發行人遵守建議最佳常規,如有 偏離行為時應提供有理據支持之原因。

本公司之企業管治常規乃以企管守則所載 之原則、守則條文及若干建議最佳常規為基 礎。

於截至二零一六年十二月三十一日止整個年度內,本公司已遵守企管守則的守則條文,惟偏離守則條文第A.2.1條、A.4.1條、A.6.7條及C.2.5條。偏離守則條文的原因載於本報告相關段落內。

本公司將繼續提升自身之企業管治常規, 籍以符合其業務操守及增長,並不時將予檢 討,以確保其符合企管守則及配合本集團最 新發展。



BOARD OF DIRECTORS

Responsibilities

The overall management of the Company's business is vested in the Board, which assumes the responsibility for leadership and control of the Company and is collectively responsible for promoting the success of the Company by directing and supervising its affairs. All directors should take decisions objectively in the best interests of the Company.

The Board sets policy direction and approves strategies/operational plans to ensure effective functioning and growth of the Company, in the interests of all shareholders.

Every director shall ensure that he/she carries out his/her duty in good faith and in compliance with the standards of applicable laws and regulations, and acts in the interests of the Company and its shareholders at all times.

DELEGATION OF MANAGEMENT FUNCTIONS

The Board undertakes responsibility for decision making in major matters of the Company, including: the approval and monitoring of all policy matters, overall strategies and budgets, internal control and risk management systems, material transactions (in particular those which may involve conflict of interests), financial information, appointment of directors and other significant financial and operational matters.

All directors have full and timely access to all relevant information as well as the advice and services of the Company Secretary, with a view to ensuring that Board's procedures and all applicable rules and regulations are followed.

Each director is normally able to seek independent professional advice in appropriate circumstances at the Company's expense, upon making request to the Board.

The day-to-day management, administration and operation of the Company are delegated to the executive directors and the senior management. The delegated functions and work tasks are periodically reviewed. Approval has to be obtained from the Board prior to any significant transactions being entered into by the abovementioned officers.

The Board has the full support of the executive directors and the senior management to discharge its responsibilities.

董事局

職責

本公司業務之整體管理歸董事局管轄。董事局負責領導和控制本公司,藉指導和監控本公司之事務而集體負責推動本公司成功。全體董事應客觀地作出符合本公司最佳利益之決定。

董事局以全體股東之利益為著眼點,訂出政 策方向及批准策略/營運計劃,藉以確保本 公司有效運作和增長。

各董事將確保其各自以誠信態度執行職務, 並遵守適用法例及法規之標準,且於任何時 候須以本公司及其股東之利益為出發點。

管理職能之授權

董事局負責主要企業範疇方面之決策,包括:批准及監督一切政策事宜、整體策略及預算、內部監控及風險管理制度、重大交易(尤以可能牽涉利益衝突者為然)、財務資料、任命董事及其他主要財務及營運事宜。

全體董事皆可全面而適時地獲取一切相關 資料以及公司秘書之建議及服務,以確保遵 循董事局程序及一切適用規則及規例。

各董事向董事局提出要求後,通常可於適當 情況下諮詢獨立專業意見,費用由本公司支 付。

本公司之日常管理、行政及營運交予執行董 事與高級管理層負責。彼等之職能和工作任 務會定期予以檢討。上述人員訂立任何重大 交易前須得到董事局批准。

董事局在執行董事及高級管理層全力協助 下履行其職責。

Corporate Governance Report

企業管治報告

BOARD COMPOSITION

The composition of the Board ensures a balance of skills and experience appropriate to the requirements of the business of the Company and to the exercising of independent judgment.

As at the date of this report, the Board comprised five executive directors and three independent non-executive directors. Save as disclosed in the section of "Biographical Details of Directors" of this annual report, members of the Board do not have any relationship with any other director.

The list of all directors and their biographies are set out under the section of "Corporate Information" and "Biographical Details of Directors" on page 2 and page 46 respectively and in all corporate communications issued by the Company pursuant to the Listing Rules from time to time. The independent non-executive directors are expressly identified in all corporate communications pursuant to the Listing Rules.

During the year, the Board at all times met the requirements of the Listing Rules relating to the appointment of at least three independent non-executive directors with at least one independent non-executive director possessing appropriate professional qualifications, or accounting or related financial management expertise.

The Company has received written annual confirmation from each independent non-executive director for his independence pursuant to the guidelines for assessing independence set out in Rule 3.13 and other requirements of the Listing Rules. The Company considers all independent non-executive directors to be independent in accordance with the independence guidelines set out in the Listing Rules.

All directors, including independent non-executive directors, have brought a wide spectrum of valuable business experience and skills, knowledge and professionalism to the Board for its efficient and effective functions. Independent non-executive directors are invited to serve on the Audit, Nomination and Remuneration Committees of the Company.

董事局組成

董事局組成確保了技能和經驗之平衡,以切合本公司業務之需要及可行使獨立判斷。

於本報告日期,董事局由五名執行董事及三 名獨立非執行董事組成。除本年報「董事履 歷詳情」一節所披露者外,董事局成員間並 無任何關連。

全體董事之名單及彼等之履歷分別載於第2 頁及第46頁之「公司資料」及「董事履歷詳 情」分節及由本公司根據上市規則不時發出 之一切企業通訊。所有企業通訊已根據上市 規則明確説明獨立非執行董事身份。

年內,董事局一直符合上市規則有關委任最 少三名獨立非執行董事之規定(至少一名獨 立非執行董事具備合適專業資格或會計或 相關財務管理專業知識)。

本公司已接獲各獨立非執行董事根據上市規則第3.13條所載之評核獨立性指引及其他規定發出之獨立身份週年確認函。本公司認為,根據上市規則之獨立身份指引,全體獨立非執行董事皆屬獨立人士。

全體董事(包括獨立非執行董事)給董事局 帶來廣泛而珍貴之業務經驗及技巧、知識及 專業技能,從而促使董事局有效且高效地發 揮其職能。獨立非執行董事獲邀於本公司審 計委員會、提名委員會及薪酬委員會任職。



Corporate Governance Report 企業管治報告

APPOINTMENT, RE-ELECTION AND REMOVAL OF DIRECTORS

The procedures and process of appointment, re-election and removal of directors are set out in the Company's Bye-laws. The Nomination Committee is responsible for reviewing the Board composition, developing and formulating the relevant procedures for nomination and appointment of directors, monitoring the appointment and succession planning of directors and assessing the independence of independent non-executive directors. Details of the Nomination Committee and its works performed during the year are set out in the "Board Committees" section below.

In accordance with the Company's Bye-laws, all directors of the Company are subject to retirement by rotation at least once every three years and any new director appointed to fill a causal vacancy or as an addition to the Board shall submit himself or herself for re-election by shareholders at the first general meeting after appointment.

The Board noted that the Code Provision A.4.1 of the CG Code stipulates that non-executive directors should be appointed for a specific term, subject to re-election. The former independent non-executive directors, namely, Mr. Chan Fong Kong Francis, Mr. Chen Zhenguo and Mr. Li Yu were not appointed for a specific term but subject to retirement by rotation once every three years under the Company's Byelaws. During the year, all of them resigned and existing independent non-executive directors, namely, Mr. Liu Haiping and Mr. Liu Tonghui and Mr. Ru Xiangan were respectively appointed for a three-year term and are subject to re-election. After the appointment of existing independent non-executive directors, the Company has complied with the Code Provision A.4.1 of the CG Code.

In accordance with the Bye-law 86(2) of the Company's Bye-laws, Mr. Fan Jie and Mr. Ru Xiangan will be subject to re-election at the forthcoming annual general meeting.

In accordance with the Bye-law 87(1) of the Company's Bye-laws, Mr. Li Yang and Mr. Chen Wei shall retire at the forthcoming annual general meeting and, being eligible, will offer themselves for re-election at the annual general meeting.

The Board recommended the re-appointment of the directors standing for re-election at the forthcoming annual general meeting.

董事之委任、重選及罷免

本公司已將董事之委任、重選及罷免之程序 及步驟載入本公司之公司細則。提名委員會 負責檢討董事局之組成、擬定及編製有關提 名及委任董事之相關程序、監察董事之委任 及接任計劃以及評估獨立非執行董事之獨 立性。提名委員會及其於年內之工作詳情載 於下文「董事委員會」一節。

根據本公司之公司細則,本公司全體董事須 最少每三年輪值告退一次,而為填補臨時空 缺或出任董事局新增成員而獲委任之任何 新董事應在接受委任後之首次股東大會上 接受股東重撰。

董事局注意到,企管守則之守則條文第A.4.1 條訂明非執行董事之任命應有指定任期,並 須接受重選。前任獨立非執行董事(即陳方 剛先生、陳振國先生及李玉先生)之委任近 無指定任期,惟須根據本公司之公司細則, 每三年輪席告退一次。年內,彼等全部已 任,而現任獨立非執行董事(即劉海年生 及劉彤輝先生及茹祥安先生)之委任分別, 三年任期,並須接受重選。於現任獨立非執 行董事獲委任後,本公司一直遵守企管守則 之守則條文第A.4.1條之規定。

根據本公司之公司細則第86(2)條·樊捷先生 及茹祥安先生將於應屆股東週年大會上重 選連任。

根據本公司之公司細則第87(1)條,李陽先生 及陳偉先生須於應屆股東週年大會上退任, 惟符合資格並將於股東週年大會上提呈重 選連任。

董事局建議於應屆股東週年大會上重新委 任候選連任之董事。



Corporate Governance Report

企業管治報告

TRAINING FOR DIRECTORS

Pursuant to requirement in Code Provision A.6.1, each newly appointed director should receive a comprehensive, formal and tailored induction on appointment. Subsequently he or she should receive any briefing and professional development necessary to ensure that he or she has a proper understanding of the business and operations of the Company and that he or she is fully aware of his or her responsibilities under statute and common law, the Listing Rules, legal and other regulatory requirements and the Company's business and governance policies.

The Board recognises the importance of directors' training and all directors should participate in continuous professional development to develop and refresh their knowledge and skills. During the year ended 31 December 2016, all directors have participated in continuous professional development by attending training courses and/or reading reference materials on the topics related to corporate governance and regulations:

董事之培訓

根據守則條文第A.6.1條之規定,各新委任董事均在接受委任時獲得全面、正式而切身之就任須知。其後彼會獲得任何所需簡介及專業發展,以確保董事對本公司業務及運作有合適理解,董事可完全認識法規及普通法、上市規則、法律及其他監管規定以及本公司之業務及管治政策下自身之職責。

董事局認識到董事培訓之重要性,且全體董事均須參與持續專業發展,以發展及更新彼等的知識及技能。截至二零一六年十二月三十一日止年度,所有董事均有透過參加及/或閱讀有關企業管治及監管之培訓課程及/或材料參與持續專業培訓:

Attending expert briefings/seminars/ conferences relevant to the Breading regulatory updates Updates Updates 以前等的 Updates 以前等的 Updates 以前等的 Updates 以前等的 Updates 以前,但是这个人,也可以是这个人,也可以是这一个,也可以是这个人,也可以是这一个,也可以是这一个,也可以是这一个,也可以是这一个,也可以是这一个,也可以是这一个

Executive Directors	執行董事		
Mr. Tan Xiangdong (Chairman)	譚向東先生(主席)	✓	✓
Mr. Li Yang (Deputy Chairman)	李陽先生 <i>(副主席)</i>	✓	✓
Mr. Wang Jian (Resigned on 24 January 2017)	王建先生(於二零一七年	✓	✓
	一月二十四日辭任)		
Mr. Liu Wei (Appointed on 3 February 2016)	劉煒先生(於二零一六年	✓	✓
	二月三日獲委任)		
Mr. Chen Wei (Appointed on 3 February 2016)	陳偉先生(於二零一六年	✓	✓
	二月三日獲委任)		
Mr. Fan Jie (Appointed on 24 January 2017)	樊捷先生 <i>(於二零一七年</i>	Not Applicable	Not Applicable
	一月二十四日獲委仟)	不適用	不適用



Corporate Governance Report 企業管治報告

Attending expert briefings/seminars/ conferences relevant to the business or director's duties 出席有關業務或董事

Reading regulatory updates

職責的專家簡報會/ 研討會/會議

閱讀監管規定 之最新資料

Independent Non-Executive Directors Mr. Ru Xiangan

(Appointed on 11 October 2016) Mr. Liu Haiping (Appointed on 29 April 2016)

Mr. Liu Tonghui (Appointed on 29 April 2016)

(Resigned on 11 October 2016) Mr. Chen Zhenguo (Resigned on 29 April 2016) Mr. Li Yu (Resigned on 29 April 2016)

Mr. Chan Fong Kong Francis

MEETINGS

directors.

獨立非執行董事

茹祥安先生(於二零一六年 十月十一日獲委任) 劉海屏先生(於二零一六 年四月二十九日獲委任) 劉彤輝先生(於二零一六年 四月二十九日獲委任) 陳方剛先生(於二零一六年 十月十一日辭任) 陳振國先生(於二零一六年 四月二十九日辭任) 李玉先生(於二零一六年 四月二十九日辭任)

會議數目與董事出席記錄

年內,董事局已舉行例行會議,以檢討及批 准本公司之財務及經營表現,並考慮及批准 本公司之整體策略及政策。董事局會議上議 定之最重要決議均經由全體董事(包括執行 及獨立非執行董事)作出。

As matters relating to identifying and managing business risks faced by the Group's business operation had been discussed and dealt with in regular Board meetings as well as in meetings of the Audit Committee, no Risk Management Committee meeting was held for the year ended 31 December 2016. As further explained below, the Risk Management Committee was abolished with effect from 29 April 2016.

During the year, regular Board meetings were held for reviewing and

approving the financial and operating performance, and considering and approving the overall strategies and policies of the Company.

Most important resolutions agreed in Board meetings were made by

all directors including both executive and independent non-executive

Number of Meetings and Directors' Attendance

由於有關識別及管理本集團之業務營運所面 臨之業務風險之事項已於定期董事局會議 及審計委員會會議上討論及處理,故風險管 理委員會於截至二零一六年十二月三十一 日止年度並無舉行會議。誠如下文進一步解 釋,風險管理委員會已被取消,自二零一六 年四月二十九日起生效。

Corporate Governance Report

企業管治報告

The attendance records of each director at the meetings of the shareholders, the Board, the Audit Committee, the Remuneration Committee, the Nomination Committee and the Executive Committee (for corporate governance functions) during the year are set out below:

年內,各董事於股東大會、董事局、審計委員會、薪酬委員會、提名委員會及執行委員會(就企業管治職能而設)等會議之個人出席記錄如下:

Meetings Attended/Eligible to Attend

已出席/合資格出席之會議

Name of Directors 董事姓名		Shareholders 股東	Board 董事局	Audit Committee 審計委員會	Remuneration Committee 薪酬委員會	Nomination Committee 提名委員會	Executive Committee 執行委員會 (Note) (附註)
Executive Directors	執行董事						
Mr. Tan Xiangdong (Chairman)	譚向東先生(主席)	2/3	9/9	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	1/1
Mr. Li Yang (Deputy Chairman)	李陽先生 <i>(副主席)</i>	2/3	9/9	Not Applicable 不適用	5/5	4/4	1/1
Mr. Liu Wei (Appointed on 3 February 2016)	劉煒先生 <i>(於二零一六年</i> <i>二月三日獲委任)</i>	1/2	7/7	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	1/1
Mr. Chen Wei (Appointed on 3 February 2016)	陳偉先生 <i>(於二零一六年</i> <i>二月三日獲委任)</i>	1/2	7/7	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	1/1
Mr. Wang Jian <i>(Resigned on 24 January 2017)</i>	王建先生 <i>(於二零一七年</i> 一月二十四日辭任)	3/3	9/9	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	1/1
Mr. Fan Jie <i>(Appointed on</i> 24 January 2017)	樊捷先生 (於二零一七年 一月二十四日獲委任)	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用	Not Applicable 不適用



Corporate Governance Report 企業管治報告

Meetings Attended/Eligible to Attend

已出席/合資格出席之會議

			Audit	Remuneration	Nomination	Executive
Name of Directors	Shareholders	Board	Committee	Committee	Committee	Committee
董事姓名	股東	董事局	審計委員會	薪酬委員會	提名委員會	執行委員會
						(Note)
						(附註)

Independent Non-Executive Directors	獨立非執行董事						
Mr. Ru Xiangan (Appointed on	茹祥安先生 <i>(於二零一六年</i>)	Not Applicable					
11 October 2016)	十月十一日獲委任)	不適用	不適用	不適用	不適用	不適用	不適用
Mr. Liu Haiping (Appointed on	劉海屏先生(於二零一六年	0/1	0/2	0/1	0/1	0/1	Not Applicable
29 April 2016)	四月二十九日獲委任)						不適用
Mr. Liu Tonghui (Appointed on	劉彤輝先生(於二零一六年	0/1	2/2	1/1	1/1	1/1	Not Applicable
29 April 2016)	四月二十九日獲委任)						不適用
Mr. Chan Fong Kong Francis (Resigne	d 陳方剛先生 <i>(於二零一六年</i>	2/3	8/9	2/2	4/5	3/4	Not Applicable
on 11 October 2016)	十月十一日辭任)						不適用
Mr. Chen Zhenguo (Resigned on 29	陳振國先生 <i>(於二零一六年</i>	0/2	5/7	1/1	3/4	2/3	Not Applicable
April 2016)	四月二十九日辭任)						不適用
Mr. Li Yu <i>(Resigned on</i>	李玉先生 <i>(於二零一六年四</i>	0/2	6/7	1/1	3/4	2/3	Not Applicable
29 April 2016)	月二十九日辭任)						不適用

Note: Among meetings of the Executive Committee, one meeting was held for the purpose of performing the corporate governance duties and the attendances of the members of the Executive Committee at this meeting is disclosed under the CG Code.

附註: 於執行委員會之會議中,有一次會議乃就履行企 業管治職責而舉行,執行委員會成員出席此次會 議之情況已根據企業管治守則披露。

Under Code Provision A.6.7 of the CG Code, the independent non-executive directors and other non-executive directors should attend general meetings and develop a balanced understanding of the views of shareholders. Due to various work commitments, three independent non-executive directors of the Company were unable to attend the special general meeting held on 18 January 2016; four executive directors and two independent non-executive directors of the Company were unable to attend the special general meeting held on 17 February 2016; and two independent non-executive directors of the Company were unable to attend the annual general meeting held on 24 May 2016.

根據企管守則之守則條文第A.6.7條,獨立 非執行董事及其他非執行董事應出席股東 大會及對股東的意見有公正的了解。由於 項工作承擔,本公司三名獨立非執行董事無 法出席於二零一六年一月十八日舉行之 東特別大會;本公司四名執行董事及兩名獨 立非執行董事無法出席於二零一六年二月 十七日舉行之股東特別大會;及本公司兩名 獨立非執行董事無法出席於二零一六年五 月二十四日舉行之股東週年大會。

Corporate Governance Report

企業管治報告

Practices and Conduct of Meetings

Annual meeting schedules and draft agenda of each meeting are normally made available to directors in advance.

Notices of regular Board meetings are served to all directors at least 14 days before the meetings. For other Board and committee meetings, reasonable notice is generally given.

Board papers together with all appropriate, complete and reliable information are sent to all directors at least 3 days before each Board meeting or committee meeting to keep the directors appraised of the latest developments and financial position of the Company and to enable them to make informed decisions. The Board and each director also have separate and independent access to the senior management whenever necessary.

The Chairman and the Company Secretary attend almost all regular Board meetings and when necessary, other Board and committee meetings to advise on business developments, financial and accounting matters, statutory compliance, corporate governance and other major aspects of the Company.

The Company Secretary is responsible for keeping minutes of all Board meetings and committee meetings. Draft minutes are normally circulated to directors for comment within a reasonable period of time after each meeting and the final version is open for directors' inspection.

According to the current Board practice, any transaction which involves a material conflict of interests for a substantial shareholder or a director will be considered and dealt with by the Board at a duly convened Board meeting and independent non-executive directors who, and whose close associates, have no material interest in the transaction are present at that board meeting.

The Company's Bye-laws also contain provisions requiring directors to abstain from voting (nor be counted in the quorum) at meetings for approving transactions in which such directors or any of their associates have a material interest.

會議常規及方式

每年會議時間表及每次會議之會議議程擬 本通常會預先提供予董事。

董事局例行會議通知會於會議舉行前至少 14天送呈所有董事。至於其他董事局及委員 會會議,一般會發出合理通知。

董事局文件連同一切適當、完備及可靠之資料,會於各董事局會議或委員會會議舉行前至少3天送交所有董事,使董事得知本公司之最新發展及財政狀況,讓彼等可作出知情之決定。董事局及每名董事亦可於有需要時另行以獨立途徑接觸高級管理層。

主席及公司秘書出席大部份董事局例行會 議及(如需要)其他董事局及委員會會議, 以就本公司之業務發展、財務及會計事宜、 遵守法規、公司管治及其他主要事宜提供意 見。

公司秘書負責保存全部董事局會議及委員 會會議之會議記錄。會議記錄初稿一般會於 每次會議後一段合理時間內供董事傳閱,董 事可就此提供意見,會議記錄之定稿則公開 予董事查閱。

根據董事局現行常規,凡有任何交易涉及主要股東或董事之重大利益衝突,將由董事局正式召開董事局會議審議及處理,而於該交易中並無擁有重大權益之獨立非執行董事及其緊密聯繫人士會出席該董事局會議。

本公司之公司細則亦載有條文,規定董事於 批准該等董事或彼等任何聯繫人士於當中 有重大權益之交易時於會上放棄投票(亦不 計算在法定人數內)。



CHAIRMAN AND CHIEF EXECUTIVE OFFICER

Under the Code Provision A.2.1 of the CG Code, the roles of chairman and chief executive should be separate and should not be performed by the same individual.

The role of the chairman was performed by Mr. Tan Xiangdong, who provided leadership for the Board and was responsible for chairing meetings, managing the operations of the Board and ensuring that all major and appropriate issues were discussed by the Board in a timely and constructive manner. He is also responsible for the strategic management of the Group and for formulating the Group's overall corporate direction and focus.

The Company currently has no chief executive officer as the Board has not identified a suitable candidate to fill this causal vacancy. However, the Board believed that the existing structure together with the extensive experience of the Board was conducive to strong and consistent leadership, enabling the Company to make and implement decisions promptly and efficiently.

BOARD COMMITTEES

The Risk Management Committee of the Company was abolished with effect from 29 April 2016 as the Audit Committee of the Company has been acting as the key representative body for overseeing the risk management of the Company, and matters relating to identifying and managing business risks faced by the Group's business operation has been discussed and dealt with in regular Board meetings as well as in meetings of the Audit Committee. At the same time, the Board established the Executive Committee of the Company to regulate the daily operations of the Group, improve the Company's decision making efficiency and strengthen the execution of the Board's decisions.

Currently, the Company has four committees, namely, the Audit Committee, the Nomination Committee, the Remuneration Committee and the Executive Committee, for overseeing particular aspects of the Company's affairs. All Board committees of the Company are established with defined written terms of reference. Save for the Executive Committee, the terms of reference of the other Board committees are made available to shareholders on the websites of the Stock Exchange (http://www.hkexnews.hk) and the Company (http://www.cbgroup.com.hk) respectively.

The Board committees are provided with sufficient resources to discharge their duties and, upon reasonable request, are able to seek independent professional advice in appropriate circumstances, at the Company's expenses.

主席及行政總裁

根據企管守則之守則條文第A.2.1條,主席及 行政總裁之角色應予區分,不應由同一人兼 任。

主席之角色由譚向東先生擔任,彼領導董事局,並負責主持會議、管理董事局之營運以及確保董事局能適時、有建設性地討論所有重大及有關的事項。彼亦負責本集團之策略性管理及制定本集團之整體公司方向及目標。

由於董事局尚未物色到合適人選以填補此臨時空缺,故本公司現時並無行政總裁。然而,董事局相信現有架構加上董事局之豐富經驗有利於維持強大而貫徹之領導,使本公司得以快速而有效地作出及執行各種決策。

董事委員會

本公司風險管理委員會已被取消,自二零一六年四月二十九日起生效,此乃因為本公司審計委員會已擔任監督本公司風險管理之主要代表機構,以及有關識別及管理本集團業務營運所面臨之業務風險事項已於電學、與此同時,董事局成立本公司執行委員會,以規範本集團之日常營運、提高本公司決策效率及加強董事局決策之執行。

現時,本公司有四個委員會,即審計委員會、提名委員會、薪酬委員會及執行委員會,以監察本公司事務之特定範疇。本公司所有董事委員會於設立時備有書面界定之職權範圍。除執行委員會外,其他董事委員會之職權範圍已分別於聯交所網站(http://www.hkexnews.hk)及本公司網站(http://www.cbgroup.com.hk)供股東閱覽。

董事委員會獲提供足夠資源履行其職務,經 提出合理要求後亦可於適當情況下尋求獨 立專業意見,費用由本公司負責。

Corporate Governance Report

企業管治報告

AUDIT COMMITTEE

審計委員會

The Audit Committee comprises the following independent nonexecutive directors.

審計委員會由以下獨立非執行董事組成。

	From	From	From
From	1 January 2016	29 April 2016	11 October
1 January 2016	to	to	2016 to
to	11 October	date of this	date of this
29 April 2016	2016	report	report
由二零一六年	由二零一六年		
一月一日至	一月一日至	由二零一六年	由二零一六年
二零一六年	二零一六年	四月二十九日	十月十一日
四月二十九日	十月十一日	至本報告日期	至本報告日期

Mr. Ru Xiangan (Chairman) 茹祥安先生

(主席)

Mr. Liu Haiping 劉海屏先生 Mr. Liu Tonghui 劉彤輝先生

Mr. Chan Fong Kong

陳方剛先生

Among the committee members, one of them possesses the appropriate professional qualifications or accounting or related financial

management expertise. None of the members of the Audit Committee is

Francis

陳振國先生 Mr. Chen Zhenguo Mr. Li Yu 李玉先生

於委員會成員中,其中一名成員具備合適專 業資格或會計或相關財務管理專長。概無審 計委員會成員乃本公司現有外聘核數師之 前任合夥人。

The main duties of the Audit Committee include the following:

a former partner of the Company's existing external auditors.

to review the financial statements and reports and consider any significant or unusual items raised by the staff of the Company's accounting and financial reporting function, internal auditor (if any) or external auditors before submission to the Board;

- to review the relationship with the external auditors by reference to the work performed by the auditors, their fees and terms of engagement, their independence and objectivity, and make recommendation to the Board on the appointment, reappointment and removal of external auditors; and
- to review the adequacy and effectiveness of the Company's financial reporting system, internal control system and risk management system and associated procedures.

審計委員會之主要職務包括以下各項:

- 審閱財務報表及報告,並於向董事局提 交有關文件前,考慮負責本公司會計及 財務申報之員工、內部核數師(如有) 或外聘核數師所提出的任何重大或不 尋常項目;
- 參照核數師履行之工作、彼等之收費及 聘用條款、獨立性及客觀性檢討與外聘 核數師之關係,並就委聘、續聘及撤換 外聘核數師向董事局提出推薦建議;及
- 檢討本公司之財務申報制度、內部監控 制度及風險管理制度與相關程序是否 足夠及有效。

Corporate Governance Report 企業管治報告

The Audit Committee held two meetings during the year to review the half-yearly and annual financial results and reports, financial reporting and compliance procedures, report on the Company's internal control and risk management review and processes and the re-appointment of the external auditors.

The attendance records of the Audit Committee are set out under the section "Meetings" in this report.

The Company's annual results for the year ended 31 December 2016 have been reviewed by the Audit Committee.

NOMINATION COMMITTEE

The Nomination Committee comprises the following directors.

年內,審計委員會共舉行兩次會議,以審閱 半年及全年財務業績及報告,檢討財務申報 及合規程序、有關本公司之內部監控及風險 管理檢討及處理之報告以及續聘外聘核數 師。

審計委員會之出席記錄載於本報告之「會議」 一節內。

審計委員會已審閱本公司截至二零一六年 十二月三十一日止年度之全年業績。

提名委員會

提名委員會由下列董事組成。

From	From	From	From	From
1 January	1 January	1 January	29 April	11 October
2016 to	2016 to	2016 to	2016 to	2016 to
29 April	11 October	date of this	date of this	date of this
2016	2016	report	report	report
由二零一六年	由二零一六年			
一月一日至	一月一日至	由二零一六年	由二零一六年	由二零一六年
二零一六年	二零一六年	一月一日	四月二十九日	十月十一日
四月二十九日	十月十一日	至本報告日期	至本報告日期	至本報告日期

Executive Director 執行董事

Mr. Li Yang (Chairman) 李陽先生(主席)

Independent Non- 獨立非執行董事

Executive Directors

Mr. Chen Zhenguo 陳振國先生 Mr. Li Yu 李玉先生



Corporate Governance Report 企業管治報告

The main duties of the Nomination Committee include the following:

- to review the structure, size, composition and diversity (including the skills, knowledge and experience) of the Board and make recommendations regarding any proposed changes;
- to develop and formulate relevant procedures for nomination and appointment of directors and senior management;
- to identify suitable candidates for appointment as directors and senior management;
- to make recommendations to the Board on appointment or reappointment of and succession planning for directors and senior management; and
- to assess the independence of the independent non-executive directors.

The Nomination Committee carries out the process of selecting and recommending candidates for directorships and senior management by making reference to the skills, experience, professional knowledge, personal integrity and time commitments of such individuals, the Company's needs and other relevant statutory requirements and regulations. An external recruitment agency may be engaged to carry out the recruitment and selection process when necessary.

The Nomination Committee held four meetings during the year to review the structure, size, composition and diversity of the Board and made recommendations to the Board in accordance with the Nomination Committee's written terms of reference. The Nomination Committee considers that board appointments are based on merit and candidates are considered against objective criteria, having due regard to the benefits of diversity on the Board, including but not limited to gender, age, cultural and educational background, ethnicity, professional experience, skills, knowledge and length of service.

提名委員會之主要職責包括以下各項:

- 檢討董事局之架構、規模、組成及多元 化(包括技術、知識及經驗),並就任何 建議變動提出推薦意見;
- 擬定及編製有關提名及委任董事及高級管理層之程序;
- 物色適合之董事及高級管理層候任人 撰;
- 就董事及高級管理層之委任或連任及 繼任計劃向董事局提出推薦意見;及
- 評估獨立非執行董事之獨立性。

提名委員會執行挑選及推薦董事及高級管理層候選人之程序,當中參考該等人士之技能、經驗、專業知識、個人誠信及投放之時間、本公司之需要以及其他相關法定規定及規例。如有需要,提名委員會或會委聘外部招聘代理公司進行招聘及挑選程序。

年內,提名委員會曾舉行四次會議,以檢討 董事局之架構、規模、組成及多元化,並根 據提名委員會的書面職權範圍,向董事局提 出推薦意見。提名委員會認為,董事局用人 唯才,經周詳考慮董事局多元化之好處後, 根據客觀準則遴選人選,準則包括但不限於 性別、年齡、文化及教育背景、種族、專業經 驗、技能、知識及任期。



REMUNERATION COMMITTEE

薪酬委員會

The Remuneration Committee comprises the following directors.

薪酬委員會由下列董事組成。

	From	From	From	From
From	1 January	1 January	29 April	11 October
1 January	2016 to	2016 to	2016 to	2016 to
2016 to	11 October	date of this	date of this	date of this
29 April 2016	2016	report	report	report
由二零一六年	由二零一六年			
一月一日至	一月一日至	由二零一六年	由二零一六年	由二零一六年
二零一六年	二零一六年	一月一日	四月二十九日	十月十一日
四月二十九日	十月十一日	至本報告日期	至本報告日期	至本報告日期

Independent Non-Executive 獨立非執行董事 **Directors** Mr. Ru Xiangan (Chairman) 茹祥安先生(主席) Mr. Liu Haiping 劉海屏先生 Mr. Liu Tonghui 劉彤輝先生 Mr. Chan Fong Kong Francis 陳方剛先生 Mr. Chen Zhenguo 陳振國先生 Mr. Li Yu 李玉先生 **Executive Director** 執行董事 Mr. Li Yang 李陽先生

The primary objectives of the Remuneration Committee include making recommendations on and approving the remuneration policy and structure and remuneration packages of the executive directors and the senior management. The Remuneration Committee is also responsible for establishing transparent procedures for developing such remuneration policy and structure to ensure that no director or any of his associates will participate in deciding his own remuneration, which remuneration will be determined by reference to the individual performance and the operating results of the Company as well as the market conditions and practice.

The Remuneration Committee normally meets for reviewing the remuneration policy and structure and determination or making recommendation of the annual remuneration packages of the executive directors and the senior management and other related matters when needs arise. The Human Resources Division is responsible for collection and administration of the human resources data and making recommendations to the Remuneration Committee for consideration. The Remuneration Committee shall consult the Chairman and/or the Board about these recommendations on remuneration policy and structure and remuneration packages.

薪酬委員會之主要職責包括就執行董事及 高級管理層之薪酬政策及架構以及薪酬待 遇作出建議及授出批准。薪酬委員會亦負責 設立透明度高之程序,以制定該薪酬政策及 架構,從而確保董事或其任何聯繫人士概無 參與釐定其本身薪酬之決策過程,其薪酬將 參考個人表現及本公司經營業績,以及市況 及市場慣例釐定。

薪酬委員會一般會於有需要時為檢討薪酬 政策與架構及釐定或就執行董事及高級管 理層之年度薪酬待遇提出推薦建議以及其 他相關事宜舉行會議。人力資源部負責收集 及管理人力資源資料,並提出推薦建議供薪 酬委員會考慮。薪酬委員會須就有關薪酬政 策與架構及薪酬待遇之推薦建議,諮詢主席 及/或董事局之意見。

Corporate Governance Report

企業管治報告

The Remuneration Committee held five meetings during the year to review the remuneration packages of the directors and the senior management and made recommendation to the Board in accordance with the Remuneration Committee's written terms of reference.

EXECUTIVE COMMITTEE

The Executive Committee was established on 29 April 2016 with specific written terms of reference which deal clearly with its authorities and duties. It comprises all executive directors of the Company and was being chaired by Mr. Tan Xiangdong during the reporting period.

The Executive Committee has been conferred upon with the general powers of the Board (except those matters specifically reserved for the Board) to manage and oversee the operations of the Group and has been assigned with the responsibilities to perform the corporate governance duties including but not limited to:

- to develop and review the Company's policies and practices on corporate governance and make recommendations to the Board;
- to review and monitor the training and continuous professional development of the directors and senior management of the Company;
- to review and monitor the Company's policies and practices on compliance with legal and regulatory requirements;
- to develop, review and monitor the code of conduct and compliance manual (if any) applicable to the directors and employees;
- to review the Company's compliance with the CG Code and disclosure in the Corporate Governance Report; and
- to conform to any requirement, direction, regulation that may from time to time be prescribed by the Board or contained in the constitution of the Company or imposed by legislation.

During the year, the policies of the corporate governance of the Company were reviewed by the Executive Committee.

年內,薪酬委員會曾舉行五次會議,以檢討董事及高級管理層的薪酬待遇,並根據薪酬委員會的書面職權範圍,向董事局提出推薦意見。

執行委員會

執行委員會於二零一六年四月二十九日成立,並設有書面職權範圍,清楚説明其職權及責任。執行委員會由本公司全體執行董事組成及於報告期內由譚向東先生擔任主席。

執行委員會獲授董事局之一般權力(惟特別保留予董事局之事項除外)以管理及監察本集團之營運,以及負責履行企業管治職責,包括但不限於:

- 制定及檢討本公司之企業管治政策及 常規,並向董事局提出推薦建議;
- 檢討及監察本公司董事及高級管理人 員之培訓及持續專業發展;
- 檢討及監察本公司在遵守法律及監管 規定方面之政策及常規;
- 制定、檢討及監察適用於董事及僱員之 操守守則及合規手冊(如有);
- 檢討本公司遵守企管守則之情況及企業管治報告內之披露;及
- 遵守董事局不時規定或本公司組織章程所載或法例規定之任何規定、指引或規例。

年內,本公司之企業管治政策乃由執行委員 會審閱。



Corporate Governance Report 企業管治報告

REMUNERATION OF DIRECTORS AND SENIOR MANAGEMENT

Particulars of the directors' remuneration for the years ended 31 December 2016 and 2015 as required to be disclosed pursuant to Appendix 16 to the Listing Rules are set out in note 13(a) to the consolidated financial statements.

The remuneration of the senior management for the years ended 31 December 2016 and 2015 are set out in note 13(b) to the consolidated financial statements.

MODEL CODE FOR SECURITIES TRANSACTIONS

The Company has adopted the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers ("Model Code") as set out in Appendix 10 to the Listing Rules. Specific enquiry has been made on all directors and the directors have confirmed that they have complied with the Model Code throughout the year ended 31 December 2016.

DIRECTORS' RESPONSIBILITIES IN RESPECT OF THE FINANCIAL STATEMENTS

The directors acknowledge their responsibility for preparing the financial statements of the Company for the year ended 31 December 2016.

The directors are responsible for overseeing the preparation of financial statements of the Company with a view to ensuring that such financial statements give a true and fair view and that relevant statutory requirements and applicable accounting standards are complied with.

The management of the Company provides such explanation and information to the Board so as to enable the Board to make an informed assessment of the financial information and position of the Company which were put to the Board for approval.

董事及高級管理層的薪酬

截至二零一六年及二零一五年十二月三十一日止年度的董事薪酬詳情,須根據上市規則附錄16作出披露,有關資料載於綜合財務報表附註13(a)。

截至二零一六年及二零一五年十二月三十一日止年度,高級管理層的薪酬載列於綜合財務報表附註13(b)。

證券交易的標準守則

本公司已採納上市規則附錄十所載上市發行人董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」)。經本公司向所有董事作出特定查詢後,彼等已確認於截至二零一六年十二月三十一日止年度內一直遵守標準守則。

董事對編製財務報表承擔之責任

董事明白其須編製本公司截至二零一六年 十二月三十一日止年度的財務報表之職責。

董事負責監察編製本公司財務報表之過程, 以確保該等財務報表為真實公平,以及符合 有關法定規定及適用之會計準則。

本公司管理層向董事局提供闡釋及資料,以 便董事局能對提呈予董事局批准之本公司 財務資料及狀況,進行知情之評估。



Corporate Governance Report

企業管治報告

EXTERNAL AUDITORS

The statement of the external auditors of the Company about their reporting responsibilities on the consolidated financial statements is set out in the "Independent Auditor's Report" on page 68.

An analysis of the remuneration of the Company's auditors, SHINEWING (HK) CPA Limited, for the year ended 31 December 2016 is set out as follows:

外聘核數師

有關本公司外聘核數師對於其就綜合財務報表之申報職責所作出的聲明載於第68頁之「獨立核數師報告」。

截至二零一六年十二月三十一日止年度,本公司核數師信永中和(香港)會計師事務所有限公司所獲酬金的分析載列如下:

Fee paid/ payable for services rendered 就提供 有關服務已付/ 應付的費用 HK\$'000 千港元

Audit services Interim review services Other ad-hoc assignments

核數服務 中期審閱服務 其他特殊工作 880

163 130

1,173

RISK MANAGEMENT AND INTERNAL CONTROL

The Board acknowledges that it has overall responsibility for evaluating and determining the nature and extent of the risks it is willing to take in achieving the Group's strategic objectives, and maintaining appropriate and effective risk management and internal control systems. The Board oversees management in the design, implementation and monitoring of the risk management and internal control systems. The systems and internal controls can only provide reasonable and not absolute assurance against material misstatement or loss, as they are designed to manage, rather than eliminate the risk of failure to achieve business objectives.

風險管理及內部監控

董事局確認其有整體責任評估及釐定本集團為達成策略目標所願承擔之風險性質及程度,並維持穩健及有效之風險管理及內部監控制度。董事局監察管理層在設計、實行和監察風險管理及內部監控制度方面之工作。有關制度及內部監控只能針對重大錯報,因為有關制度及內部監控旨在管理,而非消除未能實現業務目標之風險。



Corporate Governance Report 企業管治報告

The Group has established an on-going process for identifying, evaluating and managing the significant risks of the Group. Business units are responsible for identifying, assessing and monitoring risks associated with their respective units. The results of evaluation will be reported to management through regular internal meetings. Each year, management prepares the risk assessment report listing the risks identified and management's assessment on the impact to the Group. The Board discusses findings in the risk assessment report and evaluates the effectiveness of the risk management and internal control system in Board meetings. The Board also reviews and monitors the effectiveness of the internal control and risk management systems on a regular basis to ensure that the systems in place are adequate.

The key elements of the Group's risk management and internal control systems include the following:

- the organizational structure is clearly defined with distinct lines of authority and control responsibilities;
- a comprehensive financial accounting system has been established to provide for performance measurement indicators and to ensure compliance with relevant rules;
- the senior management shall prepare annual plans on financial reporting, operations and compliance aspects by reference to potential significant risks;
- unauthorized expenditures and release of confidential information are strictly prohibited;
- specific approval by executive director prior to commitment is required for all material matters; and
- the management shall review and evaluate the control process and monitor any risk factors on a regular basis and report to the Audit Committee on any findings and measures to address the variances and identified risks.

The Group handles and disseminates inside information with due care. Staff is required to comply with the confidentiality terms inside the staff manual. Only personnel at appropriate level can get reach of price sensitive and inside information. The Company regularly reminds the directors and employees about compliance with all policies adopted by the Company regarding inside information including the Model Code set out in Appendix 10 of the Listing Rules in relation to dealings in securities of the Company.

本集團已制訂持續之程序,以識別、評估及 管理本集團之重大風險。業務單位負責。 別、評估及監察與本身單位相關之風險。評 價結果將通過定期內部會議向管理層報告。 每年,管理層編製風險評估報告,列出會 定之風險,以及管理層對本集團所受影響之 定之風險,以及管理層對本集團所受影響之 評估。董事局討論風險評估報告中之結果, 並在董事局會議上評估風險管理及內點監 控制度之成效。董事局亦定期檢討及監察內 密監控及風險管理制度之成效,以確保制度 完備充分。

本集團風險管理及內部監控制度包括以下 要點:

- 組織架構權責清晰,監控層次分明;
- 設立全面之財務會計制度,提供表現量度之指標,並確保符合有關規則;
- 高級管理層須參考潛在重大風險,就財務申報、經營及合規方面制定年度計劃;
- 嚴禁作未獲授權開支及發放機密資料;
- 承諾所有重大事宜前,必須獲得執行董事之具體批准;及
- 管理層須定期檢討及評估監控程序及 監察任何風險因素,並在發現任何偏離 情況及已識別之風險時,向審計委員會 匯報發現所得及提出應對措施。

本集團審慎處理和發放內幕消息。員工須遵 守員工手冊中之保密條款。僅適當級別之人 員才獲准接觸價格敏感資料及內幕消息。本 公司定期提醒董事及僱員務須遵守本公司 就內幕消息所採納之所有政策,包括就買賣 本公司證券而遵守上市規則附錄十所載之 標準守則。

Corporate Governance Report

企業管治報告

Appropriate policies and controls have been designed and established to ensure that assets are safeguarded against improper use or disposal, relevant rules and regulations are adhered to and complied with, reliable financial and accounting records are maintained in accordance with relevant accounting standards and regulatory reporting requirements.

Under the Code Provision C.2.5 of the CG Code, the Group should have an internal audit function. However, due to the size of the Group and for cost effectiveness consideration, the Group currently does not have an internal audit function. Instead, the Audit Committee has a review on the internal control system annually. The review covers major financial, operational controls in rotation basis and also the risk management functions. No significant deficiency was identified under current year's review and the systems were operating effectively and adequately. The Group continues to review the need for an internal audit function annually.

COMPANY SECRETARY

The position of the Company Secretary is held by Mr. Ho Yu. He is an associate member of The Hong Kong Institute of Certified Public Accountants and a fellow member of the Association of Chartered Certified Accountants. The Company Secretary reports to the Chairman of the Board from time to time. All directors have access to the advice and services of the Company Secretary to ensure that board procedures, and all applicable laws, rules and regulations are followed. During the year, Mr. Ho undertook not less than 15 hours of professional training to update his skills and knowledge.

COMMUNICATIONS WITH SHAREHOLDERS AND INVESTORS

The Company believes that effective communication with shareholders is essential for enhancing investor relations and investors' understanding of the Group's business performance and strategies. The Group also recognises the importance of transparency and timely disclosure of corporate information which enables shareholders and investors to make a properly informed investment decision.

The Company continues to enhance communications and relationships with its investors. Enquiries from investors are dealt with in an informative and timely manner. Investors may write directly to the Company at its principal place of business in Hong Kong for any inquiries.

本集團設計並制訂適當之政策和監控措施, 以確保資產得到保障,防止不當使用或處 置:集團亦恪守和遵從相關規則和規例,並 且根據相關會計準則和監管報告規定存置 可靠之財務和會計記錄。

根據企管守則之守則條文第C.2.5條,本集團應設有內部審計職能。然而,由於本集團現模及出於成本效益考慮,本集團現時設立內部審計職能。取而代之,審計委員無設立內部監控制度進行檢討。檢討以及風會年對內部監控制度進行檢討。檢討以及風險管理職能。本年度之檢討過程中並無發現重大缺陷而該等制度之運作有效且充分。本計職的年持續檢討是否需要設立內部審計職能。

公司秘書

公司秘書之職位由何瑜先生擔任。彼為香港會計師公會之會員及特許公認會計師公會資深會員。公司秘書向董事局主席不時匯報。 全體董事均可得到公司秘書之意見及服務,以確保董事局程序及所有適用法律、法規及規則均獲遵守。年內,何先生已接受不少於十五個小時的相關專業訓練,以提升其技能及知識。

與股東及投資者之溝通

本公司相信有效地跟股東溝通對加強投資 者關係及使投資者了解本集團之業務表現 及策略非常重要。本集團亦深明保持高透明 度及適時披露公司資料以便股東及投資者 作出適當知情投資決定極為重要。

本公司繼續加強與投資者之溝通及關係。本公司會適時為投資者之諮詢提供詳盡資料。 如有任何查詢,投資者可直接致函本公司之 香港主要營業地點。



Corporate Governance Report 企業管治報告

To promote effective communication, the Company maintains a website at www.cbgroup.com.hk, where extensive information and updates on the Company's business developments and operations, financial information, corporate governance practices and other information are available for public access.

The Board confirmed that, during the year, there were no significant changes made to the Company's Bye-laws affecting its operations and reporting practices.

SHAREHOLDER RIGHTS

Under the Company's Bye-laws, the Board, on the requisition of shareholders of the Company holding not less than 10% of the paid-up capital of the Company by sending a written notice to the Board or the Company Secretary at the Company's principal place of business in Hong Kong, shall convene a special general meeting to address specific issues of the Company within 21 days from the date of deposit of written notice. The same requirement and procedure also applies to any proposal to be tabled at shareholders' meetings for adoption.

Specific enquiries by shareholders requiring the Board's attention can be sent in writing to the Board or the Company Secretary at the Company's principal place of business in Hong Kong.

In addition, the Company maintains contact with its shareholders through annual general meetings or other general meetings, and encourages shareholders to attend those meetings.

Notice of general meeting is sent by mail to the registered shareholders of the Company. Agenda and resolutions are set out in the notice of general meeting. A proxy form for use at a general meeting is enclosed with the notice. Shareholders who do not intend or are unable to be present at the meeting should fill out the form and return the same to the share registrar and transfer office of the Company, so as to appoint a representative, another shareholder or the chairman of the meeting as their proxy.

為促進有效之溝通,本公司亦設有網站www.cbgroup.com.hk,本公司會於網站刊登有關其業務發展及營運之豐富資料及最新資料、財務資料、企業管治常規及其他資料,以供公眾人士讀取。

董事局確認,年內本公司之公司細則概無作出重大變動,以對本公司營運及報告常規構成影響。

股東權利

根據本公司的公司細則,倘持有不少於本公司繳足股本10%的本公司股東,向駐於本公司香港主要營業地點的董事局或公司秘書,送交提出要求的書面通知,董事局可於提交書面通知當日起計21日內,召開股東特別大會以處理本公司的特殊事項。同一規定及程序也適用於任何於股東大會上提出以供採納的方案。

股東如欲向董事局作出特別查詢,可以書面 形式致函董事局或公司秘書,地址為本公司 的香港主要營業地點。

此外,本公司透過舉行股東週年大會或其他 股東大會,與股東一直保持聯繫,並鼓勵股 東出席股東大會。

本公司登記股東可以郵寄方式收取股東大會通告。股東大會通告載有議程及決議案,並隨附股東大會適用的代表委任表格。不擬或未能出席股東大會的股東,應填妥表格並交回本公司股份過戶登記處,以委任彼等的代表、另一名股東或大會主席擔任彼等的代表。



Environmental, Social and Governance Report 環境、社會及管治報告

The Group is pleased to present its Environment, Social and Governance Report (the "ESG Report") for the year ended 31 December 2016 to demonstrate its commitment to sustainable development in aspects of environment, social and governance (the "ESG"). This ESG report is prepared in accordance with the Environmental, Social and Governance Reporting Guide (the "ESG Reporting Guide") set out in Appendix 27 of the Listing Rules, which covers two subject areas, Environmental and Social. Please also refer to the Corporate Governance Report in this Annual Report for details of corporate governance of the Group.

The Group has complied with the "Comply or Explain" provisions set out in the ESG Reporting Guide for the year ended 31 December 2016.

The Group is engaged in (i) trading of fuel oil, electronic devices and other commodities, (ii) the finance leasing business, (iii) the money lending business, (iv) international air and sea freight forwarding and the provision of logistics services, and (v) trading of securities. As set out in this Annual Report, the Group has transformed its principal activities into the financial service sector. This ESG report covers the Company and its major subsidiaries engaging in principal business activities.

ENVIRONMENTAL

Use of Resources

Although the Group's principal businesses have no significant impact on the environment, the Group recognizes importance of environmental sustainability and endeavours to minimize the impact of business on environment through adopting numerous energy-saving and conservation initiatives. The Group's policy is to ensure compliance with applicable environmental laws and regulations and minimize its environmental footprint through efficient use of resources and adoption of pro-environmental management. The Group's operation is mainly office-based and its eco-friendly measures at the office are as follows:

- staff is reminded to switch off lights and air-conditioning in the meeting rooms and computers at workstations when not in use;
- whenever possible, documents are handled electronically other than physical papers;
- staff is reminded to save water;

本集團欣然提呈截至二零一六年十二月三十一日止年度之環境、社會及管治報告(「ESG報告」),以表明其於環境、社會及管治(「ESG」)方面對可持續發展之承諾。本ESG報告乃根據上市規則附錄27所載之環境、社會及管治報告指引(「ESG報告指引」)(其涵蓋兩大主題,環境及社會)而編製。有關本集團企業管治之詳情,亦請參閱本年報企業管治報告。

截至二零一六年十二月三十一日止年度,本 集團已遵守ESG報告指引所載之「不遵守須 解釋(Comply or Explain)」條文。

本集團主要從事(i)燃油、電子設備及其他商品之買賣,(ii)融資租賃業務,(iii)借貸業務,(iv)國際航空及海上貨運及提供物流服務,及(v)證券買賣。誠如本年報所載,本集團已將其主要業務轉型至金融服務部門。本ESG報告涵蓋本公司及其從事主要業務活動之主要附屬公司。

環境

資源使用

儘管本集團主要業務對環境並無重大影響,本集團深明環境可持續性的重要性及致力透過採納多項節能減排舉措盡量減少對營商環境之影響。本集團政策乃確保符合適用環境法律及法規及透過資源的高效使用及採納環保管理盡量減少對環境之影響。本集團營運主要位於辦公室及於辦公室採取之環保措施如下:

- 當會議室閒置時,員工會關掉房中的燈及空調以及當不工作時關閉電腦;
- 無論何時在可行之情況下,文件以電子 文件(非紙質文件)處理;
- 提醒員工節約用水;



Environmental, Social and Governance Report 環境、社會及管治報告

- staff is encouraged to reuse paper printed on one side and duplex printing and copying. Data on printing and copying is regularly reviewed to assess efficiency of paper usage;
- office supplies are recycled whenever possible; and
- conference calls instead of face-to-face meetings are arranged where possible.

Emissions, Environmental and Natural Resources

As the Group's principal businesses do not involve any direct production procedure, there is no direct emission of exhaust gas and greenhouse gas, discharge of wastewater and discharges into land, production of hazardous and non hazardous waste, etc.. The main contributor to the Group's carbon footprint is the indirect greenhouse gas (GHG) emissions from electricity consumption, which is mainly attributed to the use of lighting system, air-conditioning and office equipment.

Taking into account the nature of the Group's businesses, the Board believes that its business operations have minimal direct impact on the environment and natural resources. The Group is not aware of any material non-compliance with the relevant laws and regulations that have a significant impact on the Group relating to air and greenhouse gas emissions, discharges into water and land, and generation of hazardous and non-hazardous waste during the reporting period.

The Group will continue to put more effort on resources saving and strive for better protection of our environment.

SOCIAL

Employment

The Group believes that employees are its greatest asset which is crucial to its continuous development. The Group establishes and operates prudent human resources policies and practices strictly in compliance with law and regulations in respective jurisdictions where the group entities are carrying on business. The Group updates and improves these policies and practices regularly by taking into consideration the health and well-being of its employees. All employees are kept abreast of any updated policies and practices through internal memoranda.

- 鼓勵員工重複使用單面打印紙張及雙面打印及影印。定期審閱打印及影印數據以評估紙張使用效率;
- 盡量提供可回收辦公用品;及
- 盡量安排以電話會議代替面談。

排放、環保及自然資源

由於本集團之主要業務並不涉及任何直接 生產工序,故並無直接之廢氣及溫室氣體排放、水及土地之排污、有害及無害廢棄物之 產生等。本集團碳足跡之主要貢獻者為用電 產生之間接溫室氣體(溫室氣體)排放,此 乃主要歸因於使用照明系統、空調及辦公設 備。

鑑於本集團業務的性質,董事局相信其業務營運對環境及自然資源造成的直接影響甚為輕微。於報告期內,就本集團所知並無任何重大不遵守有關廢氣及溫室氣體排放、向水及土地的排污、有害及無害廢棄物的產生之相關法律法規的情況而對本集團造成顯著影響。

本集團將繼續投入更多努力節能及為更好 地保護環境而奮鬥。

社會

僱傭

本集團認為,員工乃最重要的資產,對其持續發展至關重要。本集團嚴格遵循集團實體開展業務所在各司法權區的法律法規,制定及實施謹慎的人力資源政策及慣例。本集團定期更新和完善這些政策及慣例,並將員工的健康和福祉考慮在內。所有員工都可以通過內部備忘錄瞭解這些政策和慣例的任何更新。



Environmental, Social and Governance Report 環境、社會及管治報告

The Group offers competitive pay and employee benefits to attract talented staff and use a performance-based remuneration system to motivate and reward them in line with their contributions to growing its business. An employee's remuneration is determined with reference to performance and market benchmarks. Salary levels are not differentiated by gender. Salaries and benefits are in accordance with local minimum wages or above. All employees are treated fairly and equally, and their rights and interests are protected.

The Group provides and maintains various statutory benefits for its staff, such as mandatory provident fund, medical and work injury insurance, sick leave, funeral leave and maternity leave, etc. It regularly reviews packages and career advancement opportunities, particularly for key positions, to ensure continuing market competitiveness.

The Group establishes objective basis of key qualities and requirements for candidates in its hiring processing and assess the suitability of the candidate to avoid risks of discrimination or bias. Job openings are also offered to all qualified employees with good work records, so as to promote career advancement among employees as well. Consistent criteria are applied to assess both internal and external candidates regardless of age, sex, race, national origin or physical disabilities to ensure fair judgment and avoid any risk of favoritism or discrimination.

All work are reasonably assigned and should be performed voluntarily by employees, and fair and reasonable working hours are arranged to respective staff in accordance with various job needs. All employees may resign upon reasonable notice and should not be dismissed for unreasonable grounds.

The Group is not aware of any material non-compliance with any relevant laws and regulations that have a significant impact on the Group relating to compensation and dismissal, recruitment and promotion, working hours, rest periods, equal opportunity, diversity, anti-discrimination, and other benefits and welfare during the reporting period.

本集團提供具競爭力的薪酬及員工福利,吸引人才,並採用績效薪酬制度,激勵及獎勵員工為本集團的業務增長作出貢獻。僱員薪酬乃參考績效及市場基準而釐定。薪資水平不會因性別而不同。薪資及福利符合當地最低薪資或更高。所有僱員均得到公平公正的待遇,其權利及權益亦得到尊重。

本集團為其員工提供及維持多項法定福利, 如強制性公積金、醫療及工傷保險、病假、 喪假及產假等。本集團定期查看待遇及職業 發展機遇,尤其是重要職位,以確保持續的 市場競爭力。

本集團於其聘用過程中設立候選人的主要質素及要求的客觀依據,並評估候選人是否適合以避免產生歧視或偏見風險。本集團亦會向所有具有良好工作記錄的合資格僱員提供就業機會,以促進僱員的職業發展。不會中說業機會,以促進僱員的職業發展。不傳生於,種族、國籍或身體殘疾,本集團均採用一致標準評估內部及外部候選人,以確保作出公平的判斷及避免任何偏袒或歧視風險。

所有工作均獲合理分派及應由僱員自願進行,並根據不同工作需要對各員工安排公平 合理的工作時間。所有僱員可於發出合理通 知後辭任,且不應因不合理理由而被解僱。

於報告期內,本集團並不知悉有任何重大不遵守任何相關法律及法規的情況而在薪酬及解僱、招聘及晉升、工作時間、休息時間、平等機會、多元化、反歧視,以及其他得益和福利方面對本集團造成重大影響。



Environmental, Social and Governance Report 環境、社會及管治報告

Health and Safety

Promoting the concept of a good work-life balance is essential to the Group's philosophy for improved employee well-being. The Group encourages its employees to advise the Group of any health and safety issues in their workplace so that the Group can look at eliminating or reducing the risk and finally the Group and the employees will all work together to reduce health and safety risks to a minimum.

The Group is not aware of any material non-compliance with any relevant laws and regulations that have a significant impact on the Group relating to the provision of a safe working environment and the protection of employees from occupational hazards during the reporting period.

Development and Training

The Group encourages employees to attend appropriate courses to enhance their competence for performance improvement and career development. They are encouraged to attend appropriate external job-related courses or to acquire higher professional qualification to enhance their competence and performance. All new employees are briefed by the department heads to ensure the employees are aware and familiarize themselves with the Group's values and goals and to ensure the employees understand their role in the Group.

Labour Standards

The Group from time to time reviews its employment practice and the Group's guidelines on staff recruitment to ensure that it is in full compliance with the Employment Ordinance in Hong Kong, the Labour Law in the PRC and other relevant labour laws and regulations in other jurisdictions relating to, among other things, prevention of child labour and forced labour.

The Group is not aware of any material non-compliance with the relevant laws and regulations that have a significant impact on the Group relating to prevention of child and forced labour during the reporting period.

健康及安全

提倡工作生活平衡概念對本集團改善員工 生活的理念至關重要。本集團鼓勵其員工向 本集團提出任何有關其工作場所的健康及 安全問題,以便本集團專注於消除或降低風 險,最終本集團及員工將共同努力最大限度 降低健康及安全風險。

於報告期內,本集團並不知悉有任何重大不遵守任何相關法律及法規的情況而在提供安全工作環境及保障僱員免受職業危害方面對本集團造成重大影響。

發展與培訓

本集團鼓勵員工參加合適的培訓課程,提升 表現改善及職業發展之能力。本集團亦鼓勵 員工參與合適的外部工作相關課程,或獲得 更高的專業資格,提升其能力及績效。所有 新僱員均獲部門負責人簡報以確保僱員知 悉及熟知本集團的價值觀及目標,確保僱員 了解其於本集團的職責。

勞工準則

本集團不時檢討其僱傭慣例及本集團有關員工招聘的指引,以確保完全遵守香港僱傭條例、中國勞動法及其他司法權區與(其中包括)防止童工及強制勞工有關的其他相關勞動法律及法規。

於報告期內,本集團並不知悉有任何重大不 遵守任何相關法律及法規的情況而在防止童 工及強制勞工方面對本集團造成重大影響。



Environmental, Social and Governance Report 環境、社會及管治報告

Supply Chain Management

While the Group has established good relationships with its suppliers, the Group also offers equal opportunity to all potential business partners. Selection criteria such as, quality and price of products, supplier's reputation, background and experience are key factors to the Group's procurement decisions. Furthermore, the Group expects its suppliers to strictly comply with relevant laws and regulations.

Product Responsibility

The Group is responsible for its products and services and does not engage in unfair business activities of any kind. Fraud, misleading information, or any acts that destroy customer confidence or infringe customer rights are strictly prohibited. The Group has also strictly complied with relevant products and services related regulations.

In particular, while collecting, processing and using personal data of the Group's customers in its financial service sector, appropriate measures are taken to protect such data from unauthorised access and abuse. Personal data is collected only for lawful and relevant purposes. Employment contracts stipulate employees' duty in safeguarding confidential or sensitive information that they have had access to during their employment.

All customers' complaints will be considered, with corresponding follow-up procedures being conducted in accordance with internal procedures and guidelines. Relevant investigation will be taken and settlement may be made if appropriate, and improvement will be made whenever necessary. The Group believes that complaints are a valuable opportunity for it to obtain feedback from the community and customers, so as to identify the need for service and policy improvement.

The Group is not aware of any material non-compliance with the relevant laws and regulations that have a significant impact on the Group relating to health and safety, advertising, labeling and privacy matters relating to products and services provided and methods of redress during the reporting period.

Anti-corruption

The Group is committed to uphold high standards on anti-corruption. Adequate guidelines are implemented to ensure that all employees (including directors) adhere to high standards of business and professional and ethical conduct. All employees are encouraged to raise any related concerns to the senior management in a strictly confidential manner. Any matters of genuine concern are to be thoroughly investigated and actions will be taken accordingly.

供應鏈管理

儘管本集團已與其供應商建立良好關係,惟本集團亦向所有潛在業務夥伴提供平等機會。諸如產品質素及價格、供應商信譽、背景及經驗等遴選標準乃本集團作出採購決定的關鍵因素。此外,本集團預期其供應商會嚴格遵守相關法律及法規。

產品責任

本集團對其產品及服務負責且不會從事任何 形式之不公平業務活動。本集團嚴格禁止任 何有損顧客信心或侵犯顧客權益之欺詐、誤 導資料或行為。本集團亦已嚴格遵守有關產 品及服務相關規例。

尤其是,於收集、處理及使用本集團金融服務部門的客戶的個人資料時,採取適當的措施,保護該等資料遭受未獲授權訪問及濫用。個人資料僅可出於合法及相關目的予以收集。僱傭合約規定員工負有保護其於受僱期間有權訪問的機密或敏感資料的責任。

本集團均會考慮所有客戶之投訴,並依照內部程序及指導方針進行相應之跟進程序。本集團會據此開展相關之調查,在適當之情況下予以解決並於必要時作出改進。本集團認為投訴是其獲得社區及客戶反饋之一個寶貴機會,以便確定是否需要對服務及政策作出改進。

本集團並不知悉於報告期內在所提供產品和服務之健康與安全、廣告、標籤及私隱事宜以及補救方法方面發生任何重大不符合有關法例及規例之情況,以致對本集團造成重大影響。

反腐敗

本集團承諾支持高水準的反腐敗操守。實施 適當的指導方針,確保所有員工(包括董事) 均遵循高水準的業務、專業及道德操守。本 集團鼓勵所有員工以嚴格保密之方式向高級 管理層提出任何有關關注事宜。本集團徹底 調查須認真看待之事宜並將採取相應行動。

Environmental, Social and Governance Report 環境、社會及管治報告

The Group is fully compliant with all relevant anti-money laundering laws. The risk of establishing relationships with individuals or organisations engaged in money laundering or terrorism activities are minimized by its 'know your customer' and assessment processes. The Group has robust internal control procedures in place to provide reasonable assurance against fraud.

施「了解客戶」及評估程序,最大限度降低 與從事洗錢或恐怖主義活動的個人或組織 建立關係的風險。本集團採取穩健的內部控 制程序,提供合理的反欺詐保證。

本集團全面遵循所有反洗錢相關法律,並實

The Group holds licences or approval required for the provision of money lending services and finance leasing services. The management supports a culture of integrity, zero tolerance of bribery and ensures that business is conducted in accordance with applicable laws and regulations.

本集團擁有提供借貸服務及融資租賃服務 所須的許可證或批准。管理層支持誠信、對 賄賂行為零容忍的文化,並確保根據適當的 法律法規開展業務。

The Group is not aware of any material non-compliance with the relevant laws and regulations that have a significant impact on the Group relating to bribery, extortion, fraud and money laundering during the reporting period.

本集團並不知悉於報告期內在賄賂、勒索、 詐騙及洗錢方面發生任何重大不符合有關 法例及規例之情況,以致對本集團造成重大 影響。

Community Investment

The Group is fully aware of the importance of interacting with the wider community in fulfilling corporate social responsibility.

The Group has been eager to take initiatives in making cash donations to charitable organizations and supporting the local communities and neighbors.

社區投資

本集團充分意識到履行企業社會責任時與 更大社區互動的重要性。

本集團熱衷投身於向慈善組織捐款以及支 持當地社區及鄰居的活動。

The Group would explore the possibility of finding suitable partners and contributing to community and environmental protection programmes which facilitate positive changes. The Group would also from time to time encourage its staff to support community service activities.

本集團將探討物色合適的合作夥伴的可能 性,並為社區及促進積極變化的環境保護計 劃作出貢獻。本集團亦將不時鼓勵其員工支 持社區服務活動。



Executive Directors

Mr. Tan Xiangdong (Chairman), aged 62, has been appointed as executive director of the Company since May 2015. He received a doctorate degree in economics in Xiamen University in 1998, a master's degree in economics of Southwestern University of Finance and Economics (西南財經大學) in 1996 and a bachelor's degree in economics in Hunan University of Finance and Economics (湖南財經 學院) in 1982. He is the Senior Economist in the PRC. He served at various positions in Industry and Commercial Bank of China (中國工 商銀行) during 1985 to 1995 and was the deputy general manager of Trust Investment Company of the Head Office of ICBC(中國工商銀 行總行信託投資公司) before he left. Afterwards, he was the general manager of Beijing Securities Co., Ltd.(北京證券有限責任公司) until 1997. From 1992 to 1996, he was the executive council member of Securities Association of China (中國證券業協會). He was appointed as the director of Shenzhen Stock Exchange (深圳證券交易所) from 1995 to 2005, the deputy general manager in United Securities Co., Ltd. (聯合證券有限責任公司) from 1997 to 2001, the chairman of Baoving Fund Management Co., Ltd. (寶盈基金管理有限公司) from 2001 to 2004, the chairman of City International Trust and Investment Company (城市國際信託投資公司) from 2004 to 2008, and the chairman and chief executive officer in National West Development Industries Fund Management Co., Ltd. (國家西部發展產業基金管理 有限公司) from 2008 to 2014. From 2008 to 2012, he was also the chairman of Welichen Biotech Inc. of which shares are listed on TSX Venture Exchange in Canada. Mr. Tan was the independent director of Mirae Asset Management Co., Ltd. (華宸未來基金管理公司) from July 2012 to May 2015. He was also appointed as an executive director, a vice chairman and the chief executive officer of Heng Xin China Holdings Limited from 1 June 2016 to 23 June 2016, which is listed on the Growth Enterprise Market Board of the Stock Exchange (Stock Code: 8046).

執行董事

譚向東先生(主席),62歲,自二零一五 年五月起獲委任為本公司執行董事。彼於 一九九八年獲得廈門大學經濟學博士學位, 於一九九六年獲得西南財經大學經濟學碩 士學位,及於一九八二年獲得湖南財經學 院經濟學學士學位。彼為中國高級經濟師。 自一九八五年至一九九五年,彼於中國工商 銀行擔任多個職位,離任前擔任中國工商銀 行總行信託投資公司副總經理。隨後,彼一 直擔任北京證券有限責任公司總經理,直至 一九九七年。自一九九二年至一九九六年, 彼為中國證券業協會常務理事。自一九九五 年至二零零五年,彼獲委任為深圳證券交易 所董事、自一九九七年至二零零一年為聯合 證券有限責任公司副總經理、自二零零一年 至二零零四年為寶盈基金管理有限公司主 席、自二零零四年至二零零八年為城市國際 信託投資公司主席及自二零零八年至二零 一四年為國家西部發展產業基金管理有限 公司主席兼行政總裁。自二零零八年至二零 一二年,彼亦為Welichen Biotech Inc.(其股 份於加拿大TSX創業交易所上市)主席。譚先 生自二零一二年七月至二零一五年五月為華 宸未來基金管理公司之獨立董事。彼自二零 一六年六月一日至二零一六年六月二十三 日亦獲委任為恒芯中國控股有限公司(於聯 交所創業板上市(股份代號:8046))之執行 董事、副主席及行政總裁。



Mr. Li Yang (Deputy Chairman), aged 45, has been appointed as executive director of the Company since September 2014. He obtained a junior college degree of Electronic Engineering from Shenzhen University. He completed an EMBA programme and obtained his EMBA from Shenzhen College of Economics and Management (深圳經濟管 理學院). Mr. Li also completed a master degree programme of the Graduate School of Chinese Academy of Social Sciences (中國社會科學 院研究生院), majoring in World Economics, Mr. Li has approximately 20 years of experience in investment activities and business management. Mr. Li was a director of Brand Marvel Worldwide Consumer Products Corporation (TSXV symbol: BMW), a Canadian publicly traded company on the TSX Venture Exchange, from December 2010 to January 2016. He is currently also assuming senior executive positions in several capital investment or management companies. Mr. Li was appointed as the Chairman and director of Guanghe Landscape Culture Communication Co., Ltd., Shanxi*(山西廣和山水文化傳播股份有限公司) shares of which are listed on the Shanghai Stock Exchange (Stock Code: 600234) from July 2015 to September 2016. He has also been an independent non-executive director of Sino Haijing Holdings Limited, a company listed on the Main Board of the Stock Exchange (Stock Code: 1106) since February 2017. Mr. Li is also the director of several subsidiaries of the Company.

Mr. Liu Wei, aged 44, has been appointed as executive director of the Company since February 2016. He graduated from Renmin University of China (中國人民大學) in 1996 with a degree in economics and further completed postgraduate course in international economics from Renmin University of China (中國人民大學) in 2000. From 1996 to 2014, Mr. Liu worked in various roles at Bank of Communications, Beijing Branch (交通銀行北京市分行) including as a manager at the international trade department and the credit department, the head of the investment banking division of Beijing Branch, and the manager of a sub-branch. During Mr. Liu's tenure at Bank of Communications, Mr. Liu was mainly involved in international trade settlement, local and foreign currencies loans, personal, corporate and inter-bank financing and investment banking businesses, and was a committee member of Beijing branch's credit committee and innovation business committee. Since June 2014, Mr. Liu has been with Zhongrong International Trust Co., Ltd*(中 融國際信託有限公司)("Zhongrong Trust") as executive president in charge of its trust investment department, with responsibilities involving alternative asset management, merger and restructuring in capital markets, sector-specific funds, asset securitizations, structuring financing and other businesses. Mr. Liu is also the director of a subsidiary of the Company.

李陽先生(副主席),45歲,自二零一四年 九月起獲委任為本公司執行董事。彼取得深 圳大學電子工程專科文憑。彼完成深圳經濟 管理學院高級管理人員工商管理碩士課程 並取得高級管理人員工商管理結業證書。李 先生亦完成中國社會科學院研究生院碩士 學位課程,主修世界經濟。李先生於投資活 動及業務管理方面擁有約20年豐富經驗。 自二零一零年十二月至二零一六年一月,李 先生為Brand Marvel Worldwide Consumer Products Corporation (TSXV代號: BMW, — 間於TSX創業交易所上市之加拿大公司)之 董事。彼目前亦於多家資本投資或管理公司 擔任高級行政職位。自二零一五年七月至二 零一六年九月,李先生獲委任擔任股份於上 海證券交易所上市之山西廣和山水文化傳 播股份有限公司(股份代號:600234)之主 席兼董事。彼自二零一七年二月起亦為中國 海景控股有限公司(一間於聯交所主板上市 之公司(股份代號:1106))之獨立非執行 董事。李先生亦為本公司數間附屬公司之董

劉煒先生,44歲,自二零一六年二月起獲委 任為本公司執行董事。彼於一九九六年畢業 於中國人民大學,獲得經濟學學士學位並於 二零零零年進一步完成中國人民大學研究 生課程,主修世界經濟專業。自一九九六年 至二零一四年,劉先生曾在交通銀行北京市 分行任職多個職位,包括擔任國際貿易部及 信貸部之經理、北京市分行之投資銀行部之 處長,及支行行長。於劉先生任職交通銀行 期間,劉先生主要參與國際貿易結算、本地 及境外貨幣貸款、個人、企業及銀行間金融 業務及投資銀行業務,及北京分行信貸審批 委員會及創新業務委員會之委員會成員。自 二零一四年六月起,劉先生擔任中融國際信 託有限公司(「中融信託」)之執行總裁,負 責其信託投資部,職責涉及另類資產管理、 資本市場之併購及重組、產業基金、資產證 券化、結構融資及其他業務。劉先生亦為本 公司一間附屬公司之董事。



Mr. Chen Wei, aged 36, has been appointed as executive director of the Company since February 2016. He graduated from Yunnan University (雲南大學) with a degree in law in 2002 and further obtained a master degree in law from Peking University(北京大學) in 2012. Mr. Chen obtained his PRC law qualification in 2001 and further obtained his PRC Certified Public Accountants qualification in 2012. From 2002 to 2004, Mr. Chen worked as a legal counsel at a state-owned enterprise located in Hangzhou. From 2004 to 2012, Mr. Chen worked as a lawyer at a law firm located in Beijing and was mainly involved in corporate legal affairs and litigation matters. Since 2012, Mr. Chen has been with Zhongrong Trust as the vice general manager of the trust investment department and is mainly responsible for project investment and management. Mr. Chen is the sole director of Sungi Global Investment Co., Ltd, which holds 200,000,000 shares of the Company, representing approximately 2.75% of the total issued share capital of the Company. Mr. Chen is also the director of several subsidiaries of the Company and is designated to oversee the Company's risk control and compliance matters.

Mr. Fan Jie, aged 42, has been appointed as executive director of the Company since January 2017. He holds a Master's Degree in Business Administration in Tsinghua University School of Economics and Management and a Bachelor's Degree in International Economic in Renmin University of China. Mr. Fan has over 20 years of experience in strategic marketing and project management. He has been with Zhongrong Trust as the Managing Director of the Trust and Investment Department since 2014. Mr. Fan was a corporate partner and the vice president of the Strategic Marketing Division of Adfaith Management Consulting Inc*(北京正略鈞策企業管理諮詢有限公司) from 2009 to 2014 and an assistant to the general manager for medical business in an enterprise located in Jiangxi Province, the PRC, from 2003 to 2005. In 2000 to 2002, he was appointed as the sales and distribution officer of the Department of Medical System of an international conglomerate. Prior to 2000, he worked as a marketing leader in the Nanchang Office of a renowned food and beverage company for about three years. Currently, Mr. Fan is the Managing Director of the Strategic Development Department of the Group.

陳偉先生,36歲,自二零一六年二月起獲委 任為本公司執行董事。彼於二零零二年畢業 於雲南大學,獲得法學學士學位,並於二零 一二年進一步獲得北京大學之法學碩士學 位。陳先生於二零零一年獲得其中國律師資 格,並於二零一二年進一步獲得其中國註 冊會計師資格。自二零零二年至二零零四 年,陳先生擔任一間杭州國有企業之法律顧 問。自二零零四年至二零一二年,陳先生擔 任一間北京律師事務所之律師,主要處理 企業法律事務及訴訟事項。自二零一二年 起, 陳先生擔任中融信託之信託投資部副總 經理,主要負責項目投資及管理。陳先生為 Sungi Global Investment Co., Ltd之唯一董 事, Sungi Global Investment Co., Ltd持有本 公司200,000,000股股份,相當於本公司已 發行股本總數之約2.75%。陳先生亦為本公 司數間附屬公司之董事並獲指派監管本公 司之風險監控及合規事宜。

樊捷先生,42歳,自二零一十年一月起獲委 任為本公司執行董事。彼持有清華大學經濟 管理學院工商管理碩士學位及中國人民大學 國際經濟學學士學位。樊先生擁有逾20年之 策略市場推廣及項目管理經驗。自二零一四 年起,彼於中融信託擔任信託投資部董事總 經理。樊先生自二零零九年至二零一四年為 北京正略鈞策企業管理諮詢有限公司之公 司合夥人及戰略營銷事業部副總裁,並自二 零零三年至二零零五年於一間位於中國江 西省之企業擔任醫療業務總經理助理。於二 零零零年至二零零二年,彼獲委任為一個國 際集團之醫療系統部銷售及分銷主任。於二 零零零年前,彼擔任一間著名食品飲料公司 南昌辦事處之市務組長約三年。現時,樊先 生為本集團戰略發展部之董事總經理。



Independent non-executive Directors

Mr. Ru Xiangan, aged 47, has been appointed as independent nonexecutive director of the Company since October 2016. He holds a Bachelor's Degree in Accounting in North China University of Technology. He is a certified public accountant in the PRC and has approximately 22 years of experience in accounting and finance and approximately 9 years of experience in insurance. He has been serving as the head of the audit department in Chang An Property and Liability Insurance Limited*(長安責任保險有限公司)("Chang An") since 2014, prior to which he was appointed as the general manager of the Zhejiang branch from 2013 to 2014 and the general manager of the accounting department and the financial chief from 2007 to 2013. Before joining Chang An, he served as the general manager assistant in Beijing Zhongjing Surety Company*(北京中京保證擔保公司), the chief financial officer in Heng Tong Group*(恒通集團), the deputy chief financial officer in Beijing Beichen Innovation and Technology City Limited*(北京北辰創新高科技城公司), the financial manager in San Jiu Auto Group*(三九汽車實業有限公司), and the deputy financial chief in Beijing Building Materials Factory*(北京市建材製品總廠).

Mr. Liu Haiping, aged 42, has been appointed as independent non-executive director of the Company since April 2016. He graduated from Fudan University with a bachelor's degree in international economics law in 1997 and obtained a master degree in international trade law from Bond University, Australia in 2005. He has approximately 19 years of experience in the legal sector. During the period from July 1997 to March 2009, he had served as an associate and later a partner in Beijing Jiancheng Law Firm (北京市建誠律師事務所). He joined Beijing Dacheng Law Offices (北京大成律師事務所) in April 2009 and is currently a senior partner of the firm. He is also the deputy executive of the Banking Law Professional Committee (銀行法律專業委員會) under the Beijing Lawyers Association (北京市律師協會).

獨立非執行董事

劉海屏先生,42歲,自二零一六年四月起獲委任為本公司獨立非執行董事。彼於一九九七年畢業於復旦大學,取得國際經濟法學國際貿易法法學碩士學位。彼於法律行業擁有約19年經驗。於一九九七年七月至之業擁有約19年經驗。於一九九七年七月至之事務所之律師且其後成為合夥人。彼於二日現時為該事務所之高級合夥人。彼亦為北京市律師協會銀行法律專業委員會之副主任。



Mr. Liu Tonghui, aged 54, has been appointed as independent nonexecutive director of the Company since April 2016. He obtained a bachelor's degree in international politics and a master degree in international relations from Tokyo International University in 1995 and 1997 respectively. He has approximately 19 years of extensive experience in investment activities and business management. During the period between 1997 to 1998, he served as the representative of Nippon Howaito Cooperation*(日本朝日白衣株式會社)in China. He had been working as the deputy general manager in each of Shouchuang Longji Company Limited*(首創龍基股份有限公司) from 1998 to 2004 and Huajian Dongfang Software Company Limited* (華建 東方軟件有限責任公司) from 2005 to 2008, respectively. He has been the general manager of Tangshan Haigang Xingerui Company Limited* (唐山海港新格瑞有限責任公司) since 2009 and the assistant president of Unisplendour Corporation Limited* (紫光股份有限公司) since 2012, which is listed on the Shenzhen Stock Exchange (Stock Code: 000938).



The directors present their annual report and the audited consolidated financial statements of the Company for the year ended 31 December 2016.

PRINCIPAL ACTIVITIES

The Company is an investment holding company. The activities of its principal subsidiaries are set out in note 39 to the consolidated financial statements.

RESULTS

The results of the Group for the year ended 31 December 2016 are set out in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income on page 74 of the annual report.

BUSINESS REVIEW

Particulars of a discussion and analysis on the activities specified in Schedule 5 to the Companies Ordinance (Chapter 622, Laws of Hong Kong), including a fair review of the Group's business, a discussion on the principal risks and uncertainties facing the Group, particulars of important events affecting the Company that have occurred since the end of the financial year and future development in the Company's business and analysis using financial key performance indicators, are set out in the sections headed "Chairman's Statement", "Management Discussion and Analysis", "Corporate Governance Report" and "Environmental, Social and Governance Report" in this annual report. The above sections form an integral part of this annual report.

ENVIRONMENTAL POLICIES AND PERFORMANCE

The environmental policies and performance of the Group for the year ended 31 December 2016 are set out in the section headed "Environmental, Social and Governance Report" of this annual report.

董事謹提呈本公司截至二零一六年十二月 三十一日止年度之年報及經審核綜合財務 報表。

主要業務

本公司為投資控股公司,其主要附屬公司之 業務載於綜合財務報表附註39。

業績

本集團截至二零一六年十二月三十一日止年度之業績載於本年報第74頁之綜合損益及其他全面收益表。

業務回顧

就香港法例第622章公司條例附表5指定活動而進行之討論及分析之詳情,包括對本集團業務之中肯審視、對本集團所面對主要風險及不確定因素之討論、自財政年度末起已發生之影響本公司重要事項之詳情及本公司業務之未來發展以及利用財務主要表現指標進行之分析,已載於本年報之「主席報告」、「管理層討論及分析」、「企業管治報告」及「環境、社會及管治報告」章節內。上述章節構成本年報之一部份。

環境政策及表現

本集團截至二零一六年十二月三十一日止 年度之環境政策及表現載於本年報「環境、 社會及管治報告」一節。



RELATIONSHIP WITH STAKEHOLDERS

The Group recognizes that employees, customers and suppliers are keys to its sustainable growth and development. The Group is committed to establishing a close and caring relationship with its employees, providing quality services to its customers and enhancing cooperation with its suppliers.

Employees

Employees are crucial assets of the Group. The Group strives to enhance employees' sense of belonging and loyalty to the Group. The Group provides a fair, healthy and safe workplace, promotes diversity, provides competitive remuneration and benefits and career development opportunities based on their merits and performance. The Group also aims to commit resources to providing employment training and development opportunities so that they can keep abreast of the latest development of the market and the industry and, at the same time, improve their skills and performance in their respective positions and build up confidence and self-esteem. The Group also values and is open to receiving feedback from employees with an aim to foster a good and long-lasting relationship.

Customers

The Group understands that it is important to maintain good relationship with customers and provide products and services in a way that satisfy needs and requirements of the customers. The Group strives to enhance the relationship with customers by continuous interaction and communication with customers so that the Group can respond proactively to cater for customers' needs. The Group has also established procedures in place for handling customers' complaints to ensure customers' complaints are dealt with in a prompt and timely manner. During the year under review, the Group has maintained good relationship with its customers.

Suppliers

The Group is also dedicated to developing a good relationship with suppliers and contractors as long-term business partners to ensure stability of the Group's business. The Group reinforces business partnerships with suppliers and contractors by ongoing communication in a proactive and effective manner so as to ensure quality and timely delivery. During the year under review, the Group has worked closely with its suppliers and maintained good relationships with them.

與權益持有人的關係

本集團確認僱員、客戶及供應商乃其可持續 增長及發展的關鍵。本集團力求與其僱員建 立密切及充滿關懷之關係、向其客戶提供優 質服務,並加強與其供應商合作。

僱員

僱員乃本集團重要資產。本集團致力加強僱員對本集團的歸屬感及忠誠度。本集團提供公平、健康而安全之工作場所、根據彼等之長處及表現提供具競爭力的薪金及福利以及職業發展機會。本集團亦竭力為僱員培別。 提供資源及發展機會,以使彼等可緊貼市場提供資源及發展機會,以使彼等可緊貼市場及行業的最新發展,與此同時改善其於各自職位上的技能及表現並建立自信。本集團亦對僱員的反饋持珍視及開放態度,旨在營造良好及持久的關係。

客戶

本集團了解到與客戶保持良好關係及提供 能滿足客戶需要及要求的產品及服務至關 重要。本集團致力透過與客戶持續交流及溝 通加強與客戶的關係,以令本集團可對客戶 的需求作出積極反應。本集團亦已設立程序 處理客戶投訴,以確保客戶投訴可妥為及時 處理。於回顧年度內,本集團與其客戶維持 良好的關係。

供應商

本集團亦致力與供應商及承包商發展作為 長期業務夥伴的良好關係,以確保本集團業 務的穩定。本集團持續透過積極有效的方式 溝通,加強與供應商及承包商的業務夥伴 關係,以確保質量及按時交付。於回顧年度 內,本集團與其供應商密切合作及並與其維 持良好的關係。



COMPLIANCE WITH THE RELEVANT LAWS AND REGULATIONS

The Company was incorporated in Bermuda and therefore the Company is subject to relevant laws and regulations in Bermuda. In addition, the Company is registered as a non-Hong Kong Company under Part 16 of the Companies Ordinance (Chapter 622, Laws of Hong Kong) and therefore is subject to the relevant provisions under the Companies Ordinance.

The Company is listed on the Stock Exchange and therefore the Company is subject to the governance of the Listing Rules including the disclosure requirements and corporate governance provisions therein.

Under the SFO, the Company is required to maintain a register of interests in shares and short positions and a register of directors' and chief executives' interests and short positions and is obliged to disclose price sensitive or inside information.

The Group is principally engaged in (i) trading of fuel oil, electronic devices and other commodities, (ii) the finance leasing business, (iii) the money lending business, (iv) international air and sea freight forwarding and the provision of logistics services, and (v) trading of securities, in Hong Kong and the PRC, and therefore is subject to the relevant laws and regulations in Hong Kong, the PRC and other jurisdictions where the Group entities are carrying on businesses.

As far as the Board and management are aware, the Group has complied in material respects with the relevant laws and regulations that have a significant impact on the business and operation of the Group. During the year, there was no material breach of or noncompliance with the applicable laws and regulations by the Group.

PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

Details of movements in the property, plant and equipment of the Group during the year are set out in note 18 to the consolidated financial statements.

SHARE CAPITAL

Details of movements in the share capital of the Company during the year are set out in note 32 to the consolidated financial statements.

遵守相關法律及法規

本公司於百慕達註冊成立,及因此本公司須遵守百慕達相關法律及法規。此外,本公司根據香港法例第622章公司條例第16部註冊為非香港公司及因此須遵守公司條例之相關條文。

本公司乃於聯交所上市,因此本公司須遵守 上市規則之管治規定,包括當中之披露規定 及企業管治條文。

根據證券及期貨條例,本公司須存置一份股份權益及淡倉名冊,以及董事及主要行政人員之權益及淡倉名冊,並須披露價格敏感資料或內幕消息。

本集團主要於香港及中國從事(i)燃油、電子設備及其他商品之買賣,(ii)融資租賃業務,(iii)借貸業務,(iv)國際航空及海上貨運及提供物流服務,及(v)證券買賣,及因此須遵守香港、中國及本集團實體開展業務所在其他司法權區相關法律及法規。

就董事局及管理層所知,本集團已於各重要 方面遵守對本集團業務及經營產生重大影 響之相關法律及法規。年內,本集團概無嚴 重違反或不遵守適用法律及法規。

物業、廠房及設備

年內本集團之物業、廠房及設備變動詳情載 於綜合財務報表附註18。

股本

年內本公司之股本變動詳情載於綜合財務 報表附註32。



PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF LISTED SECURITIES

Neither the Company nor any of its subsidiaries had purchased, sold or redeemed any of the Company's shares (the "Shares") during the year ended 31 December 2016 (2015: Nil).

DISTRIBUTABLE RESERVES OF THE COMPANY

As at 31 December 2016, in the opinion of the directors, the Company had no reserves available for distribution to shareholders (2015: Nil).

DIRECTORS

The directors of the Company during the year and up to the date of this report were:

Executive Directors

Mr. Tan Xiangdong (Chairman)

Mr. Li Yang (Deputy Chairman)

Mr. Liu Wei (Appointed on 3 February 2016)

Mr. Chen Wei (Appointed on 3 February 2016)

Mr. Fan Jie (Appointed on 24 January 2017)

Mr. Wang Jian (Resigned on 24 January 2017)

Independent Non-Executive Directors

Mr. Ru Xiangan (Appointed on 11 October 2016)

Mr. Liu Haiping (Appointed on 29 April 2016)

Mr. Liu Tonghui (Appointed on 29 April 2016)

Mr. Chan Fong Kong Francis (Resigned on 11 October 2016)

Mr. Chen Zhenguo (Resigned on 29 April 2016)

Mr. Li Yu (Resigned on 29 April 2016)

購買、出售或贖回上市證券

於截至二零一六年十二月三十一日止年度 內,本公司或其任何附屬公司概無購買、出 售或贖回任何本公司之股份(「股份」)(二 零一五年:無)。

本公司之可分派儲備

於二零一六年十二月三十一日,董事認為本公司並無儲備可分派予股東(二零一五年:無)。

董事

年內及直至本報告之日之本公司董事如下:

執行董事

譚向東先生(主席)

李陽先生(副主席)

劉煒先生(於二零一六年二月三日獲委任)

陳偉先生(於二零一六年二月三日獲委任)

樊捷先生

(於二零一七年一月二十四日獲委任)

王建先生

(於二零一七年一月二十四日辭任)

獨立非執行董事

茹祥安先生

(於二零一六年十月十一日獲委任)

劉海屏先生

(於二零一六年四月二十九日獲委任)

劉彤輝先生

(於二零一六年四月二十九日獲委任)

陳方剛先生

(於二零一六年十月十一日辭任)

陳振國先生

(於二零一六年四月二十九日辭任) 李玉先生

(於二零一六年四月二十九日辭任)



In accordance with the Bye-law 86(2) of the Company's Bye-laws, Mr. Ru Xiangan and Mr. Fan Jie will be subject to re-election at the forthcoming annual general meeting.

In accordance with the Bye-law 87(1) of the Company's Bye-laws, Mr. Li Yang and Mr. Chen Wei shall retire at the forthcoming annual general meeting and, being eligible, will offer themselves for re-election at the annual general meeting.

None of the directors being proposed for re-election at the forthcoming annual general meeting has any service contract which is not determinable by the Group within one year without payment of compensation (other than statutory compensation).

The term of office of each independent non-executive director is the period up to his retirement by rotation in accordance with the Company's Bye-laws.

The Company has received, from each of the independent non-executive directors, an annual confirmation of his independence pursuant to Rule 3.13 of the Listing Rules. The Company considers all of the independent non-executive directors are still independent.

DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS AND SHORT POSITIONS IN SHARES, UNDERLYING SHARES AND DEBENTURES

As at 31 December 2016, the interests and short positions of the directors and chief executives of the Company in the shares, underlying shares and debentures of the Company or any of its associated corporations (within the meaning of Part XV of the SFO) as recorded in the register maintained by the Company pursuant to Section 352 of the SFO or as otherwise notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code, were as follows:

根據本公司之公司細則第86(2)條, 茹祥安先 生及樊捷先生將於應屆股東週年大會上重 選連任。

根據本公司之公司細則第87(1)條,李陽先生及陳偉先生須於應屆股東週年大會上退任,惟符合資格並將於股東週年大會上提呈重 選連任。

建議於應屆股東週年大會上重選之董事概無訂立於一年內不可在毋須作出賠償(法定賠償除外)之情況下由本集團終止之服務合約。

各名獨立非執行董事之任期於其根據本公司之公司細則須輪值告退時屆滿。

本公司已收到各名獨立非執行董事根據上市規則第3.13條就其獨立性而發出之年度確認函。本公司認為全體獨立非執行董事仍屬獨立人士。

董事及主要行政人員於股份、相 關股份及債權證之權益及淡倉

於二零一六年十二月三十一日,本公司董事及主要行政人員於本公司或其任何相聯法團(定義見證券及期貨條例第XV部)之股份、相關股份及債權證中,擁有記錄於本公司根據證券及期貨條例第352條存置之登記冊或根據標準守則須知會本公司及聯交所之權益及淡倉如下:



Long position in share options of the Company

於本公司購股權之好倉

			Approximate
			percentage of the
			issued share capital
		Interest in underlying	of the Company
Name of director	Capacity	shares	(Note)
			佔本公司已發行
			股本概約百分比
董事姓名	身份	相關股份權益	(附註)
Mr. Tan Xiangdong	Beneficial Owner	37,000,000	0.51%
譚向東先生	實益擁有人		
Mr. Li Yang	Beneficial Owner	10,034,030	0.14%
李陽先生	實益擁有人		
Mr. Wang Jian (Resigned on			
24 January 2017)	Beneficial Owner	8,034,030	0.11%
王建先生			
(於二零一七年			
一月二十四日辭任)	實益擁有人		

Note:

The percentage is calculated on the basis of 7,264,566,267 shares of the Company in issue as at 31 December 2016.

Save as disclosed above, as at 31 December 2016, none of the directors and chief executives of the Company had any interests or short positions in any shares, underlying shares or debentures of the Company or any of its associated corporations that was required to be recorded pursuant to section 352 of the SFO, or as otherwise notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code.

SHARE OPTIONS

(a) 2002 Share Option Scheme

A share option scheme (the "2002 Share Option Scheme") was adopted by the Company on 18 March 2002. The 2002 Share Option Scheme expired on 17 March 2012. Upon the expiry of the 2002 Share Option Scheme, no further options would be granted under the 2002 Share Option Scheme but the options granted prior to such expiry continued to be valid and exercisable in accordance with the provisions of the 2002 Share Option Scheme. Particulars of the 2002 Share Option Scheme are set out in note 33 to the consolidated financial statements.

附註:

百分比乃按本公司於二零一六年十二月三十一日之已發 行股份7,264,566,267股為基準計算。

除上文所披露者外,於二零一六年十二月三十一日,本公司董事及主要行政人員於本公司或其任何相聯法團之任何股份、相關股份或債權證中概無擁有根據證券及期貨條例第352條須記錄或根據標準守則須知會本公司及聯交所之任何權益或淡倉。

購股權

(a) 二零零二年購股權計劃

本公司於二零零二年三月十八日採納購股權計劃(「二零零二年購股權計劃)。二零零二年購股權計劃於二零一二年三月十七日屆滿。待二零零二年購股權計劃屆滿後,本公司將不再根據二零零二年購股權計劃授出購股權,惟於屆滿日期前已授出之購股權仍屬有效及可根據二零零二年購股權計劃之詳條文行使。二零零二年購股權計劃之詳情載於綜合財務報表附註33內。

The following table discloses movements of the share options under the 2002 Share Option Scheme during the year:

下表披露二零零二年購股權計劃下購股權於年內之變動:

	Date of grant	Exercisable period	Exercise price	Outstanding as at 1.1.2016	Granted during the year	Exercised during the year	Forfeited/ Lapsed during the year	Outstanding as at 31.12.2016 於二零一六年 十二月三十一日
	授出日期	行使期	行使價	於二零一六年 一月一日尚未行使	年內授出	年內行使	年內沒收/失效	T一月二丁一日 尚未行使
Other eligible persons 其他合資格人士	20.8.2007 二零零七年八月二十日	20.8.2007 to 20.8.2017 二零零七年八月二十日至 二零一七年八月二十日	0.5768	29,585,058	-	-	-	29,585,058
	7.9.2007 二零零七年九月七日	7.9.2007 to 7.9.2017 二零零七年九月七日至 二零一七年九月七日	0.6297	14,670,276	-	-	-	14,670,276
	28.9.2007 二零零七年九月二十八日	28.9.2007 to 28.9.2017 二零零七年九月二十八日至 二零一七年九月二十八日	0.6788	4,890,092	-	-	-	4,890,092
Total 總計				49,145,426	-	-	-	49,145,426

(b) 2012 Share Option Scheme

The 2012 Share Option Scheme was adopted pursuant to a resolution on 22 May 2012 (the "Effective Date"). The purposes of the 2012 Share Option Scheme are to attract and retain the best available personnel and to provide additional incentives or rewards to employees, directors, consultants, business associates and advisers of the Company for their contribution to the Company and to promote its success. The 2012 Share Option Scheme shall be valid and effective for a period of ten years commencing on the Effective Date. The terms of the 2012 Share Option Scheme are in compliance with the provisions of Chapter 17 of the Listing Rules.

(b) 二零一二年購股權計劃

二零一二年購股權計劃乃根據二零一二年五月二十二日(「生效日期」)通過之決議案採納。二零一二年購股權計劃旨在招攬及挽留最佳人才,以及為本公園。董事、諮詢人、業務夥伴及顧問提供額外鼓勵或獎勵,以報答彼等對本公司邁向成功所作之貢獻。二零一二年購股權計劃自生效日期起計十年期內維持生效及有效。二零一二年購股權計劃條款符合上市規則第17章之條文規定。



Eligible participants of the 2012 Share Option Scheme include the following persons:

- (a) any employee or proposed employee (whether full time or part time) of the Company, any of its subsidiaries or any entity in which any member of the Group holds any equity interest;
- (b) any directors, non-executive directors (including independent non-executive directors) of the Company, any of its subsidiaries or any entity in which any member of the Group holds any equity interest;
- any supplier of goods or services to any member of the Group or any entity in which any member of the Group holds any equity interest;
- (d) any customer of the Group or any entity in which any member of the Group holds any equity interest;
- (e) any person or entity that provides research, development or other technological support to the Group or any entity in which any member of the Group holds any equity interest;
- any shareholder of or holder of any securities issued by any member of the Group or any entity in which any member of the Group holds any equity interest;
- (g) any other group or classes of persons or entities from time to time determined by the Board as having contributed or may contribute to by way of joint venture, business alliances or other business arrangements to the development and growth of the Group; and
- (h) any company wholly owned by one or more person belonging to any of the participants in paragraphs (a) to (g) above.

二零一二年購股權計劃之合資格參與 者包括以下人士:

- (a) 本公司、其任何附屬公司或本集團 任何成員公司持有股權之任何實 體之任何僱員或候任僱員(不論是 全職或兼職僱員):
- (b) 本公司、其任何附屬公司或本集團 任何成員公司持有股權之任何實 體之任何董事、非執行董事(包括 獨立非執行董事);
- (c) 本集團任何成員公司或本集團任 何成員公司持有股權之任何實體 之任何貨品或服務供應商;
- (d) 本集團或本集團任何成員公司持 有股權之任何實體之任何客戶;
- (e) 向本集團或本集團任何成員公司 持有股權之任何實體提供研究、開 發或其他技術支援之任何人士或 實體:
- (f) 本集團任何成員公司或本集團任 何成員公司持有股權之任何實體 之任何股東,或該等公司所發行任 何證券之任何持有人;
- (g) 董事局不時認為以合資、業務聯盟 或其他商業安排方式對本集團發 展及增長有貢獻或可能有貢獻之 任何其他團體或類別之人士或實 體:及
- (h) 屬於上述(a)至(g)段參與者類別之 任何一名或以上人士全資擁有之 任何公司。



The total number of shares of the Company available for issue under the 2012 Share Option Scheme and any other share option scheme of the Group must not in aggregate exceed 10% of the issued share capital of the Company as at the Effective Date (the "Scheme Mandate Limit") or the date of refreshing the Scheme Mandate Limit approved by shareholders of the Company in general meeting. The maximum number of shares issuable upon exercise of the options which may be granted under the 2012 Share Option Scheme and any other share option scheme of the Group (including both exercised and outstanding options) to each participant (other than a substantial shareholder, chief executive or director as explained below) in any 12-month period shall not exceed 1% of the shares of the Company in issue from time to time. Any further grant of share options in excess of this limit is subject to shareholders' approval in a general meeting.

Share options granted to a connected person (as defined under the Listing Rules), are subject to approval by the independent nonexecutive directors of the Company (excluding any independent non-executive director who is the grantee of the options). Where any share options granted to a substantial shareholder or an independent non-executive director of the Company, or to any of their respective associates (as defined under the Listing Rules) would result in the Company's shares issued and to be issued upon exercise of all options already granted and to be granted (including options exercised, cancelled and outstanding) to such person(s) in the 12-month period up to and including the date of such grant (a) representing in aggregate over 0.10 per cent of the Company's shares in issue; and (b) having an aggregate value, based on the closing price of the Company's shares at the date of each grant, in excess of HK\$5 million, such further grant of options is subject to approval by the shareholders of the Company in compliance with the Listing Rules.

The offer of a grant of share options may be accepted in writing by a participant within 21 days from the date of offer upon payment of a nominal consideration of HK\$1 by the grantee. The exercise period for the share options granted is determined by the Board, which period shall not be more than 10 years from the date of offer.

倘向關連人士(定義見上市規則)授出 購股權,必須獲本公司獨立非執行董事 (不包括本身為購股權承授人之任何獨 立非執行董事)批准。倘向本公司主要 股東或獨立非執行董事或任何彼等各 自之聯繫人士(定義見上市規則)授出 購股權,將導致於截至向上述人士授出 購股權當日(包括該日)止十二個月期 間內,因行使已授予及將授予該人士之 全部購股權(包括已行使、已註銷及尚 未行使之購股權)而發行及將予發行之 本公司股份(a)合共超過本公司已發行 股份之0.10%;及(b)按各授出購股權日 期之本公司股份收市價計算,總值超過 5,000,000港元;則額外授出購股權一 事必須獲本公司股東批准,以符合上市 規則之規定。

參與者可於要約日期起計二十一日內, 以書面方式接納獲授購股權之要約,承 授人須於接納時支付1港元名義代價。 已授出購股權之行使期由董事局釐定, 惟行使期不得超過要約日期起計十年。



As at the date of this report, the Company had 365,242,090 share options outstanding under the 2012 Share Option Scheme, which represented approximately 5.03% of the issued share capital of the Company as at such date. As at the date of this report, the remaining life of the 2012 Share Option Scheme is approximately 5 years.

The amount payable of each share to be subscribed for under an option in the event of the option being exercised shall be determined by the Board in its absolute discretion and must be at least the highest of:

- the closing price of the shares as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheet on the date of grant (which must be a business day);
- (ii) the average closing price of the shares as stated in the Stock Exchange's daily quotation sheets for the five business days immediately preceding the date of grant; and
- (iii) the nominal value of the shares.

The following table discloses movements of the share options under the 2012 Share Option Scheme during the year:

於本報告日期,本公司有365,242,090份根據二零一二年購股權計劃尚未行使之購股權,相當於本公司於該日之已發行股本約5.03%。於本報告日期,二零一二年購股權計劃之餘下年期約為5年。

倘因行使購股權而根據購股權將予認 購之每股股份之應付金額,須由董事局 全權酌情釐定,且不得少於以下三者中 之最高者:

- (i) 股份於購股權授出日期(必須為營業日)於聯交所每日報價表所報之 收市價;
- (ii) 股份於緊接購股權授出日期前五 個營業日於聯交所每日報價表所 報之平均收市價;及
- (iii) 股份之面值。

下表披露二零一二年購股權計劃下購股權於年內之變動:

	Date of grant	Exercisable period	Exercise price	Outstanding as at 1.1.2016 於二零一六年 一月一日	Granted during the year	Exercised during the year	Forfeited/ Lapsed during the year	Outstanding as at 31.12.2016 於二零一六年 十二月三十一日
	授出日期	行使期	行使價	尚未行使	年內授出	年內行使	年內沒收/失效	尚未行使
Directors 董事	17.7.2015 二零一五年七月十七日	17.7.2015 to 16.7.2018 二零一五年七月十七日至 二零一八年七月十六日	0.30	70,788,060	-	-	(10,480,000)	60,308,060
Employees 僱員	17.7.2015 二零一五年七月十七日	17.7.2015 to 16.7.2018 二零一五年七月十七日至 二零一八年七月十六日	0.30	190,834,030	-	-	(23,900,000)	166,934,030
Consultants 顧問	17.7.2015 二零一五年七月十七日	17.7.2015 to 16.7.2018 二零一五年七月十七日至 二零一八年七月十六日	0.30	138,000,000	-	-	-	138,000,000
Total 總計				399,622,090	-	-	(34,380,000)	365,242,090



ARRANGEMENTS TO PURCHASE SHARES OR DEBENTURES

Save as disclosed in the sections headed "Directors' and Chief Executives' Interests and Short Positions in Shares, Underlying Shares and Debentures" and "Share Options" above, at no time during the year was the Company, or any of its subsidiaries, a party to any arrangements to enable the directors of the Company to acquire benefits by means of the acquisition of shares in, or debentures of, the Company or any other body corporate.

DIRECTORS' INTERESTS IN CONTRACTS OF SIGNIFICANCE

No transaction, arrangement or contract of significance, to which the Company or any of its subsidiaries, was a party and in which a director of the Company or an entity connected with a director of the Company had a material interest, whether directly or indirectly, subsisted at the end of the year or at any time during the year.

DIRECTORS' INTERESTS IN COMPETING BUSINESS

During the year ended 31 December 2016, none of the directors of the Company had any interest in any business which competes or is likely to compete, either directly or indirectly, with the business of the Group.

MANAGEMENT CONTRACTS

No contract concerning the management and administration of the whole or any substantial part of the business of the Company was entered into or existed during the year ended 31 December 2016.

購買股份或債權證之安排

除上文「董事及主要行政人員於股份、相關股份及債權證之權益及淡倉」及「購股權」章節所披露者外,本公司或其任何附屬公司於年內任何時間概無訂立任何安排,使本公司董事可藉收購本公司或任何其他法人團體之股份或債權證而獲益。

董事之重大合約權益

於年終或年內任何時間,本公司或其任何附屬公司概無訂有本公司董事或與本公司董事並無關連之實體直接或間接擁有重大權益之重大交易、安排或合約。

董事於競爭業務之權益

截至二零一六年十二月三十一日止年度內, 概無本公司董事於與本集團業務直接或間 接構成競爭或可能構成競爭之任何業務中 擁有任何權益。

管理合約

截至二零一六年十二月三十一日止年度內, 概無訂立或存在有關本公司全部業務或任 何重大部分業務之管理及行政之合約。



SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS' INTERESTS AND SHORT POSITION IN SHARES

As at 31 December 2016, the interests and short positions of the following persons other than the directors or chief executive of the Company, in the Company's shares which fall to be disclosed to the Company pursuant to Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO and which have been recorded in the register kept by the Company pursuant to Section 336 of the SFO, were as follows:

主要股東之股份權益及於股份中之淡倉

於二零一六年十二月三十一日,按本公司根據證券及期貨條例第336條須存置之登記冊所記錄,以下各名人士(並非董事或本公司主要行政人員)於本公司股份中擁有根據證券及期貨條例第XV部第2及第3分部須向本公司披露之權益及淡倉如下:

Approximate

			percentage of the Company's issued
Name	Capacity	Interest in shares	share capital (Note 4) 佔本公司已發行股本
名稱	身份	股份權益	概約百分比(附註4)
Xie Zhikun (Note 1) 解直錕 (附註1)	Interest in a controlled corporation 受控制公司權益	1,800,000,000	24.78%
Zhonghai Shengfeng (Beijing) Capital Management Co., Ltd.* (Note 1) 中海晟豐 (北京)資本管理有限公司 (附註1)	Interest in a controlled corporation 受控制公司權益	1,800,000,000	24.78%
Zhongzhi Enterprise Group Co., Ltd* (Note 1) 中植企業集團有限公司 (附註1)	Interest in a controlled corporation 受控制公司權益	1,800,000,000	24.78%
Shanghai Chixin Investment Co., Ltd* (Note 1) 上海熾信投資有限公司 (附註1)	Interest in a controlled corporation 受控制公司權益	1,600,000,000	22.02%
Silver Venus Investments Ltd. ("Silver Venus") (Note 1) Silver Venus Investments Ltd. (「Silver Venus」) (附註1)	Beneficial Owner 實益擁有人	1,600,000,000	22.02%



			Approximate percentage of the Company's issued
Name	Capacity	Interest in shares	share capital (Note 4) 佔本公司已發行股本
名稱	身份	股份權益	概約百分比(附註4)
China Bosum Asset Management Limited ("China Bosum") (Note 2) China Bosum Asset Management Limited (「China Bosum」) (附註2)	Beneficial Owner 實益擁有人	500,000,000	6.88%
LAI Aizhong (Note 2) 賴愛忠 (附註2)	Interest in a controlled corporation 受控制公司權益	500,000,000	6.88%
WEN Ting (Note 2) 文婷 (附註2)	Interest in a controlled corporation 受控制公司權益	500,000,000	6.88%
Jingwei Textile Machinery Co., Ltd.* (Note 3) 經緯紡織機械股份有限公司 (附註3)	Interest in a controlled corporation 受控制公司權益	400,000,000	5.51%



Notes:

- 1,600,000,000 Shares and 200,000,000 Shares are held by Silver Venus and Aguila Global Investment Ltd ("Aguila Global") respectively. Silver Venus is wholly owned by 上海熾信投資有限公司 (Shanghai Chixin Investment Co., Ltd*), which is in turn wholly owned by 中植企業集團有限公司 (Zhongzhi Enterprise Group Co., Ltd*). Aguila Global is wholly owned by 雲霽 (上海)投資中心(有限合夥) (Yunji (Shanghai) Investment Center (Limited Partnership)*), a limited partnership registered under the laws of the PRC, of which 北京京鵬投資管理有限公司 (Beijing Jingpeng Investment Management Co., Ltd.*) is the general partner and has 99% of the voting power. 北京京鵬投資管理有限公司 (Beijing Jingpeng Investment Management Co., Ltd.*) is owned as to 40.50% by 岩能資本管理 有限公司 (Yanneng Capital Management Co., Ltd.*). 岩能資本管理有限公司 (Yanneng Capital Management Co., Ltd.*) is wholly owned by 中植企業集團有 限公司 (Zhongzhi Enterprise Group Co., Ltd*). 中植企業集團有限公司 (Zhongzhi Enterprise Group Co., Ltd*) is owned as to 76% by 中海晟豐 (北京)資本管理有 限公司 (Zhonghai Shengfeng (Beijing) Capital Management Co., Ltd.*), which is in turn wholly owned by Mr. Xie Zhikun (解直錕先生). By virtue of the SFO, each of 上海熾信投資有限公司 (Shanghai Chixin Investment Co., Ltd*), 中植企業集團 有限公司 (Zhongzhi Enterprise Group Co., Ltd*), 中海晟豐 (北京)資本管理有限 公司 (Zhonghai Shengfeng (Beijing) Capital Management Co., Ltd.*) and Mr. Xie Zhikun (解直錕先生) is deemed to be interested in all the Shares beneficially held by Silver Venus, and, each of 雲霽 (上海)投資中心 (有限合夥) (Yunji (Shanghai) Investment Center (Limited Partnership)*), 北京京鵬投資管理有限公司 (Beijing Jingpeng Investment Management Co., Ltd.*), 岩能資本管理有限公司 (Yanneng Capital Management Co., Ltd.*), 中植企業集團有限公司 (Zhongzhi Enterprise Group Co., Ltd*), 中海晟豐(北京)資本管理有限公司 (Zhonghai Shengfeng (Beijing) Capital Management Co., Ltd.*) and Mr. Xie Zhikun (解直錕先生) is deemed to be interested in all the Shares beneficially held by Aguila Global.
- (2) As LAI Aizhong and WEN Ting are the shareholders of 51% and 49% of the issued share capital of China Bosum respectively, LAI Aizhong and WEN Ting are deemed to be interested in all the Shares held by China Bosum under the SFO.

附註:

- Silver Venus及Aguila Global Investment Ltd (「Aquila Global 」)分別持有1,600,000,000股股 份及200,000,000股股份。Silver Venus由上海熾信 投資有限公司全資擁有,而上海熾信投資有限公司 由中植企業集團有限公司全資擁有。Aquila Global 由一間根據中國法律註冊之有限合夥企業雲霽(上 海)投資中心(有限合夥)全資擁有,其中北京京鵬 投資管理有限公司為普通合夥人並擁有99%投票 權。北京京鵬投資管理有限公司由岩能資本管理 有限公司擁有40.50%權益。岩能資本管理有限公 司由中植企業集團有限公司全資擁有。中植企業 集團有限公司由中海晟豐(北京)資本管理有限公 司擁有76%權益,而中海晟豐(北京)資本管理有 限公司由解直錕先生全資擁有。根據證券及期貨 條例,上海熾信投資有限公司、中植企業集團有限 公司、中海晟豐(北京)資本管理有限公司及解直 錕先生各自均被視作於Silver Venus實益持有之全 部股份中擁有權益,而雲霽(上海)投資中心(有 限合夥)、北京京鵬投資管理有限公司、岩能資本 管理有限公司、中植企業集團有限公司、中海晟豐 (北京)資本管理有限公司及解直錕先生各自均被 視作於Aquila Global實益持有之全部股份中擁有 權益。
- (2) 由於賴愛忠及文婷各自為China Bosum已發行股本 51%及49%之股東,故根據證券及期貨條例,賴愛 忠及文婷被視作於China Bosum持有之全部股份中 擁有權益。



- 200,000,000 Shares and 200,000,000 Shares are held by Aguila Global and Sungi Global Investment Co., Ltd, ("Sungi Global") respectively. Aquila Global is wholly owned by 雲霽 (上海)投資中心 (有限合夥) (Yunji (Shanghai) Investment Center (Limited Partnership)*), a limited partnership registered under the laws of the PRC, of which 北京京鵬投資管理有限公司 (Beijing Jingpeng Investment Management Co., Ltd.*) is the general partner and has 99% of the voting power. 北京京鵬投資管理有限公司 (Beijing Jingpeng Investment Management Co., Ltd.*) is owned as to 40.50% by 經緯紡織機械股份有限公司 (Jingwei Textile Machinery Co., Ltd.*). Sungi Global is wholly owned by 商驥(上海)投資中 心 (有限合夥) (Shangji (Shanghai) Investment Center (Limited Partnership)*), a limited partnership registered under the laws of PRC, of which 達孜縣鼎誠 資本投資有限公司 (Dazi County Dingcheng Capital Investment Co., Ltd.*) is the general partner and 北京中融鼎新投資管理有限公司 (Beijing Zhongrong Dingxin Investment Management Co., Ltd.*) is its limited partner. 達孜縣鼎誠 資本投資有限公司 (Dazi County Dingcheng Capital Investment Co., Ltd.*) is wholly owned by 北京中融鼎新投資管理有限公司 (Beijing Zhongrong Dingxin Investment Management Co., Ltd.*). 北京中融鼎新投資管理有限公司 (Beijing Zhongrong Dingxin Investment Management Co., Ltd.*) is wholly owned by 中融 國際信託有限公司 (Zhongrong International Trust Co., Ltd*) which is owned as to approximately 37.47% by 經緯紡織機械股份有限公司 (Jingwei Textile Machinery Co., Ltd.*). By virtue of the SFO, each of 雲霽 (上海)投資中心(有限合夥)(Yunji (Shanghai) Investment Center (Limited Partnership)*), 北京京鵬投資管理有限公司 (Beijing Jingpeng Investment Management Co., Ltd.*) and 經緯紡織機械股份有 限公司 (Jingwei Textile Machinery Co., Ltd.*) is deemed to be interested in all the Shares beneficially held by Aquila Global, and, each of 商驥(上海)投資中心(有 限合夥)(Shangji (Shanghai) Investment Center (Limited Partnership)*), 達孜縣鼎誠 資本投資有限公司 (Dazi County Dingcheng Capital Investment Co., Ltd.*), 北京 中融鼎新投資管理有限公司 (Beijing Zhongrong Dingxin Investment Management Co., Ltd.*), 中融國際信託有限公司 (Zhongrong International Trust Co., Ltd*) and 經緯紡織機械股份有限公司 (Jingwei Textile Machinery Co., Ltd.*) is deemed to be interested in all the Shares beneficially held by Sungi Global.
- (4) The percentage is calculated on the basis of 7,264,566,267 shares of the Company in issue as at 31 December 2016.

Save as disclosed above, the Company has not been notified of any other relevant interests or short position in the issued share capital of the Company as at 31 December 2016.

Aguila Global及Sungi Global Investment Co., Ltd (「Sungi Global」)分別持有200,000,000股股份及 200,000,000股股份。Aquila Global由一間根據中 國法律註冊之有限合夥企業雲霽(上海)投資中心 (有限合夥)全資擁有,其中北京京鵬投資管理有 限公司為普通合夥人並擁有99%投票權。北京京鵬 投資管理有限公司由經緯紡織機械股份有限公司 擁有40.50%權益。Sungi Global由一間根據中國法 律註冊之有限合夥企業商驥(上海)投資中心(有 限合夥)全資擁有,其中達孜縣鼎誠資本投資有限 公司為普通合夥人而北京中融鼎新投資管理有限 公司為其有限合夥人。達孜縣鼎誠資本投資有限公 司由北京中融鼎新投資管理有限公司全資擁有。 北京中融鼎新投資管理有限公司由中融國際信託 有限公司全資擁有,而中融國際信託有限公司由 經緯紡織機械股份有限公司擁有約37.47%權益。 根據證券及期貨條例,雲霽(上海)投資中心(有 限合夥)、北京京鵬投資管理有限公司及經緯紡織 機械股份有限公司各自均被視作於Aquila Global 實益持有之全部股份中擁有權益,而商驥(上海) 投資中心(有限合夥)、達孜縣鼎誠資本投資有限 公司、北京中融鼎新投資管理有限公司、中融國際 信託有限公司及經緯紡織機械股份有限公司各自 均被視作於Sungi Global實益持有之全部股份中擁 有權益。

(4) 百分比乃按本公司於二零一六年十二月三十一日 之已發行股份7,264,566,267股為基準計算。

除上文所披露者外,於二零一六年十二月 三十一日,本公司並不知悉於本公司已發行 股本之任何其他相關權益或淡倉。



MAJOR CUSTOMERS AND SUPPLIERS

The information in respect of the Group's sales and purchases attributable to the major customers and suppliers respectively during the year is as follows:

主要客戶及供應商

年內,有關主要客戶及供應商佔本集團銷售額及採購額之資料載列如下:

Percentage of the Group's total 佔本集團總額的百分比

		Purchases	Sales	
		採購額	銷售額	
The largest customer	最大客戶	_	37%	
Five largest customers in aggregate	五大客戶合計	10%	93%	
The largest supplier	最大供應商	47%	_	
Five largest suppliers in aggregate	五大供應商合計	99%	_	

At no time during the year, have the directors, their associates or any shareholder of the Company (which, to the knowledge of the directors, owns more than 5% of the Company's share capital) had any interest in these major customers and suppliers.

或任何股東(就董事所知擁有本公司股本超過5%者)概無擁有此等主要客戶及供應商之任何權益。

於年內任何時間,本公司董事、其聯繫人士

PRE-EMPTIVE RIGHTS

There are no provisions for pre-emptive rights under the Company's Bye-laws, or the laws of Bermuda, which would oblige the Company to offer new shares on a pro-rata basis to existing shareholders.

SUFFICIENCY OF PUBLIC FLOAT

Based on the information available to the Company and within the knowledge of the directors, the Company has maintained a sufficient public float throughout the year ended 31 December 2016 and as at the latest practicable date prior to the issue of this annual report.

PERMITTED INDEMNITY PROVISION

The Company has arranged for appropriate insurance cover for director's and officers' liabilities in respect of legal actions against its directors and senior management arising out of corporate activities. The permitted indemnity provision is in force for the benefit of the directors as required by section 470 of the Companies Ordinance (Chapter 622, Laws of Hong Kong) when the report of the directors is approved in accordance with section 391(1)(a) of the Companies Ordinance (Chapter 622, Laws of Hong Kong).

優先購買權

本公司之公司細則或百慕達法例並無關於 本公司須按比例向現有股東發售新股之優 先購買權規定。

足夠之公眾持股量

根據本公司所得資料及就董事所知,本公司 於截至二零一六年十二月三十一日止年度 及於刊發本年報前之最後可行日期一直維 持足夠之公眾持股量。

獲准許彌償條文

本公司已就其董事及高級管理層可能面對因企業活動而產生之法律訴訟,作涵蓋董事及高級職員之法律責任之適當投保安排。基於董事利益之獲准許彌償條文乃根據香港法例第622章公司條例第470條規定於董事局報告根據香港法例第622章公司條例第391(1)(a)條獲通過時乃屬有效。



EVENTS AFTER THE REPORTING PERIOD

Events after the reporting period of the Group are set out in note 41 to the consolidated financial statements.

AUDITORS

The consolidated financial statements for the year ended 31 December 2016 have been audited by SHINEWING (HK) CPA Limited, the auditors of the Company, who will retire and, being eligible, offer themselves for re-appointment at the forthcoming annual general meeting.

On behalf of the Board

Mr. Li Yang

DEPUTY CHAIRMAN

Hong Kong, 30 March 2017

報告期後事項

本集團之報告期後事項載於綜合財務報表 附註41。

核數師

截至二零一六年十二月三十一日止年度之綜合財務報表已經由本公司核數師信永中和(香港)會計師事務所有限公司審核,而信永中和(香港)會計師事務所有限公司將會退任並合資格且願意獲本公司於應屆股東週年大會續聘。

代表董事局 *副主席* 李陽先生 香港,二零一七年三月三十日



Independent Auditor's Report

獨立核數師報告



SHINEWING (HK) CPA Limited 43/F., Lee Garden One 33 Hysan Avenue Causeway Bay, Hong Kong 信永中和(香港) 會計師事務所有限公司 香港銅鑼灣 希慎道33號利園一期43樓

INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT TO THE MEMBERS OF CHINA BEST GROUP HOLDING LIMITED 國華集團控股有限公司

(incorporated in Bermuda with limited liability)

OPINION

We have audited the consolidated financial statements of China Best Group Holding Limited (the "Company") and its subsidiaries (the "Group") set out on pages 74 to 207, which comprise the consolidated statement of financial position as at 31 December 2016, and the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income, consolidated statement of changes in equity and consolidated statement of cash flows for the year then ended, and notes to the consolidated financial statements, including a summary of significant accounting policies.

In our opinion, the consolidated financial statements give a true and fair view of the consolidated financial position of the Group as at 31 December 2016, and of its consolidated financial performance and its consolidated cash flows for the year then ended in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRSs") issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants (the "HKICPA") and have been properly prepared in compliance with the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance.

BASIS FOR OPINION

We conducted our audit in accordance with Hong Kong Standards on Auditing ("HKSAs") issued by the HKICPA. Our responsibilities under those standards are further described in the Auditors' Responsibilities for the Audit of the Consolidated Financial Statements section of our report. We are independent of the Group in accordance with the HKICPA's Code of Ethics for Professional Accountants (the "Code") and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with these requirements and the Code. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

致國華集團控股有限公司列位股東 之獨立核數師報告

(於百慕達註冊成立之有限公司)

意見

我們已審核第74至207頁所載國華集團控股有限公司(「貴公司」)及其附屬公司(「貴集團」)之綜合財務報表,其包括於二零一六年十二月三十一日之綜合財務狀況表,以及截至該日止年度之綜合損益及其他全面收益表、綜合權益變動表及綜合現金流量表,以及綜合財務報表附註(包括主要會計政策概要)。

我們認為,綜合財務報表已根據香港會計師公會(「香港會計師公會」)頒佈之香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)真實與公平地反映 貴集團於二零一六年十二月三十一日之綜合財務狀況及其截至該日止年度之綜合財務表現及綜合現金流量,並已根據香港公司條例之披露規定妥為編製。

意見的基礎

我們的審核工作按照香港會計師公會頒佈之香港審計準則(「香港審計準則」)進行。 我們於該等準則項下的責任在我們的報告內 「核數師就審核綜合財務報表承擔的責任」 一節進一步闡述。根據香港會計師公會頒佈的「職業會計師道德守則」(「守則」),我們獨立於 貴集團,並已遵循該等規定及預期履行其他道德責任。我們相信,我們所審核的審核憑證能充足及適當地為我們的審核意見提供基礎。



Independent Auditor's Report 獨立核數師報告

KEY AUDIT MATTERS

Key audit matters are those matters that, in our professional judgment, were of most significance in our audit of the consolidated financial statements of the current period. These matters were addressed in the context of our audit of the consolidated financial statements as a whole, and in forming our opinion thereon, and we do not provide a separate opinion on these matters.

Recoverability of finance lease receivables and loans and interest receivables

Refer to note 24 and note 29 to the consolidated financial statements and the accounting policies on pages 111 to 115.

The key audit matter 關鍵審核事項

The Group had finance lease receivables, and loans and interest receivables of approximately HK\$233,850,000 and HK\$279,647,000 respectively as at 31 December 2016. We consider the recoverability of finance lease receivables and loans and interest receivables as a key audit matter because the recoverabilities of these receivables are reviewed by the management using a significant degree of management estimation or judgement.

貴集團於二零一六年十二月三十一日之應收融資租賃款項以及應收貸款及利息分別為約233,850,000港元及279,647,000港元。我們將應收融資租賃款項以及應收貸款及利息之可收回性視為關鍵審核事項,原因為該等應收款項之可收回性乃由管理層使用大量估計或判斷進行檢討。

關鍵審核事項

根據我們的專業判斷,關鍵審核事項為我們審核於本期間的綜合財務報表中最重要的事項。我們在審核綜合財務報表及就此達致意見時綜合處理此等事項,而不會就此等事項單獨發表意見。

應收融資租賃款項以及應收貸款及 利息之可收回性

請參閱綜合財務報表附註24及附註29及第 111至115頁之會計政策。

How the matter was addressed in our audit 我們在審核中處理關鍵審核事項的方法

Our audit procedures were designed to assess the application of the Group's impairment policies on finance lease receivables, loans and interest receivables and the management estimations or judgements on the recoverability of the outstanding balances.

我們的審核程序乃為評估 貴集團就應收融資租賃款項以及 應收貸款及利息應用的減值政策以及管理層對尚未償還結餘 之可收回性的估計或判斷而設計。

We obtained and checked the ageing analysis of the finance lease receivables, loans and interest receivables as at 31 December 2016;

我們已瞭解及檢查於二零一六年十二月三十一日的應收融資租賃款項以及應收貸款及利息之賬齡分析;

We obtained and reviewed the settlements of receivables during and after the end of the reporting period;

我們已瞭解及檢討於報告期內及報告期末後的應收款項的結算情況:

We reviewed the impairment assessment conducted by the management including instance of default and indicators of possible impairment and reassessed the assumptions and critical judgements used by the management in the impairment assessment with reference to the reliability of the management's past estimates, the creditworthiness/financial abilities of the borrowers and/or guarantors and the value of collateral pledged.

我們檢討管理層進行的減值評估,包括違約實例及可能減值的跡象及參考管理層過往估計的可靠性、借款人及/或擔保人的信譽/財務能力以及所質押抵押品的價值重新評估管理層於減值評估中所用假設及關鍵性判斷。

Independent Auditor's Report

獨立核數師報告

OTHER INFORMATION

The directors of the Company (the "Directors") are responsible for the other information. The other information comprises all of the information included in the annual report, other than the consolidated financial statements and our auditor's report thereon.

Our opinion on the consolidated financial statements does not cover the other information and we do not express any form of assurance conclusion thereon.

In connection with our audit of the consolidated financial statements, our responsibility is to read the other information and, in doing so, consider whether the other information is materially inconsistent with the consolidated financial statements or our knowledge obtained in the audit or otherwise appears to be materially misstated.

If, based on the work we have performed, we conclude that there is a material misstatement of this other information, we are required to report that fact. We have nothing to report in this regard.

RESPONSIBILITIES OF DIRECTORS AND THOSE CHARGED WITH GOVERNANCE FOR THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

The Directors are responsible for the preparation of the consolidated financial statements that give a true and fair view in accordance with HKFRSs issued by the HKICPA and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance and for such internal control as the Directors determine is necessary to enable the preparation of consolidated financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

In preparing the consolidated financial statements, the Directors are responsible for assessing the Group's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting unless the Directors either intend to liquidate the Group or to cease operations, or have no realistic alternative but to do so.

Those charged with governance are responsible for overseeing the Group's financial reporting process.

其他資料

貴公司董事(「董事」)負責其他資料。其他 資料包括年報所載所有資料,惟不包括綜合 財務報表及我們就其發出的核數師報告。

我們對綜合財務報表的意見並不涵蓋其他 資料,我們亦不對該等其他資料發表任何形 式的鑒證結論。

當我們審核綜合財務報表時,我們的責任為 閱讀其他資料,於此過程中,考慮其他資料 是否與綜合財務報表或我們於審核過程中 所得知的情況有重大抵觸,或者似乎有重大 錯誤陳述。

基於我們已執行的工作,倘我們認為這些其 他資料有重大錯誤陳述,我們須報告該事 實。於此方面,我們沒有任何報告。

董事及負責管治人員就綜合財務 報表承擔的責任

董事須負責根據香港會計師公會頒佈之香港財務報告準則及香港公司條例之披露規定編製真實並公平的綜合財務報表,並對其認為為使綜合財務報表的編製不存在由於欺詐或錯誤而導致的重大錯誤陳述所需之內部控制負責。

在編製綜合財務報表時,董事負責評估 貴集團之持續經營的能力,並在適用情況下披露與持續經營有關的事項,以及使用持續經營為會計基礎,除非董事有意將 貴集團清盤或停止經營,或別無其他實際的替代方案。

負責管治人員負責監督 貴集團之財務申報 流程。



Independent Auditor's Report 獨立核數師報告

AUDITOR'S RESPONSIBILITIES FOR THE AUDIT OF THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the consolidated financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion, solely to you, as a body, in accordance with section 90 of the Bermuda Companies Act and our agreed terms of engagement, and for no other purpose. We do not assume responsibility towards or accept liability to any other person for the contents of this report. Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with HKSAs will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these consolidated financial statements.

As part of an audit in accordance with HKSAs, we exercise professional judgment and maintain professional skepticism throughout the audit. We also:

- Identify and assess the risks of material misstatement of the
 consolidated financial statements, whether due to fraud or error,
 design and perform audit procedures responsive to those risks,
 and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to
 provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material
 misstatement resulting from fraud is higher than for one resulting
 from error, as fraud may involve collusion, forgery, intentional
 omissions, misrepresentations, or the override of internal control.
- Obtain an understanding of internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the Group's internal control.
- Evaluate the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by the Directors.

核數師就審核綜合財務報表承擔 的責任

作為根據香港審計準則進行審計的一部分, 我們在審計過程中運用了專業判斷並保持 了專業懷疑態度。我們亦:

- 識別和評估由於欺詐或錯誤而導致綜合財務報表存在重大錯誤陳述的風險,設計及執行審計程序以應對這些風險,以及獲取充足和適當的審計憑證,作為我們意見的基礎。由於欺詐可能涉及串謀、偽造、蓄意遺漏、虚假陳述,或凌駕於內部控制之上,因此未能發現因欺詐而導致的重大錯誤陳述的風險高於未能發現因錯誤而導致的重大錯誤陳述的風險。
- 瞭解與審計相關的內部控制,以設計適當的審計程序,但目的並非對 貴集團內部控制的有效性發表意見。
- 評價董事所採用會計政策的恰當性及 作出會計估計和相關披露的合理性。



Independent Auditor's Report

獨立核數師報告

AUDITOR'S RESPONSIBILITIES FOR THE AUDIT OF THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED)

- Conclude on the appropriateness of the Directors' use of the going concern basis of accounting and, based on the audit evidence obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may cast significant doubt on the Group's ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor's report to the related disclosures in the consolidated financial statements or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor's report. However, future events or conditions may cause the Group to cease to continue as a going concern.
- Evaluate the overall presentation, structure and content of the consolidated financial statements, including the disclosures, and whether the consolidated financial statements represent the underlying transactions and events in a manner that achieves fair presentation.
- Obtain sufficient appropriate audit evidence regarding the financial information of the entities or business activities within the Group to express an opinion on the consolidated financial statements.
 We are responsible for the direction, supervision and performance of the group audit. We remain solely responsible for our audit opinion.

We communicate with those charged with governance regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any significant deficiencies in internal control that we identify during our audit.

We also provide those charged with governance with a statement that we have complied with relevant ethical requirements regarding independence, and to communicate with them all relationships and other matters that may reasonably be thought to bear on our independence, and where applicable, related safeguards.

核數師就審核綜合財務報表承擔 的責任(續)

- 對董事採用持續經營會計基礎的恰當性作出結論,及根據所獲取的審計憑證,確定是否存在與事項或情況有關的集大不確定性,從而可能導致對 貴鄉經營能力產生重大疑慮。倘我們認為存在重大不確定性,則有必要在表數師報告中提請注意綜合財務報告中規請注意綜合財務不充分,則我們應當修改意見。我們的結論證內,則我們應當修改意見。我們的結論證。然而,未來事項或情況可能導致 貴集團不能持續經營。
- 評價綜合財務報表的整體列報方式、結構和內容,包括披露,以及綜合財務報表是否中肯反映相關交易和事項。
- 就 貴集團內實體或業務活動的財務資料獲取充足、適當的審計憑證,以便對綜合財務報表發表意見。我們負責 貴集團審計的方向、監督與執行。我們為審計意見承擔全部責任。

我們就(其中包括)審計的計劃範圍及時間 安排以及重大審計發現,包括我們在審計中 識別出內部控制的任何重大缺陷與負責管 治人員進行溝通。

我們亦向負責管治人員提交聲明, 説明我們已符合有關獨立性的相關專業道德要求, 並與他們溝通有可能合理地被認為會影響我們獨立性的所有關係和其他事項, 以及在適用的情況下, 相關的防範措施。



Independent Auditor's Report 獨立核數師報告

AUDITOR'S RESPONSIBILITIES FOR THE AUDIT OF THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED)

From the matters communicated with those charged with governance, we determine those matters that were of most significance in the audit of the consolidated financial statements of the current period and are therefore the key audit matters. We describe these matters in our auditor's report unless law or regulation precludes public disclosure about the matter or when, in extremely rare circumstances, we determine that a matter should not be communicated in our report because the adverse consequences of doing so would reasonably be expected to outweigh the public interest benefits of such communication.

The engagement partner on the audit resulting in this independent auditor's report is Lau Kai Wong.

SHINEWING (HK) CPA Limited

Certified Public Accountants

Lau Kai Wong

Practising Certificate Number: P06623

Hong Kong 30 March 2017

核數師就審核綜合財務報表承擔的責任(續)

從與負責管治人員溝通的事項中,我們確定哪些事項對本期間綜合財務報表的審計最為重要,因而構成關鍵審計事項。我們在核數師報告中描述這些事項,除非法律法規不允許公開披露這些事項,或在極端罕見的情況下因合理預期在本核數報告中溝通某事項造成的負面後果超過產生的公眾利益,我們決定不應在報告中溝通該事項。

出具本獨立核數師報告的審計項目合夥人 為劉佳煌。

信永中和(香港)會計師事務所有限公司 執業會計師

劉佳煌

執業證書編號: P06623

香港

二零一七年三月三十日



Consolidated Statement of Profit or Loss and Other Comprehensive Income 綜合損益及其他全面收益表

		NOTES	2016 HK\$'000 二零一六年	2015 HK\$'000 二零一五年
		附註	千港元	千港元
Continuing operations	持續經營業務			
Turnover	營業額	9	641,312	452,974
Revenue	收益	10	488,208	336,296
Cost of sales	銷售成本		(416,761)	(303,990)
Gross profit	毛利		71,447	32,306
Other income	其他收入	11	1,908	1,902
Administrative and other expenses	行政及其他支出		(73,159)	(58,165)
Realised gain on held for	持作交易投資之已變現收益			
trading investments		26	1,529	35,027
Unrealised gain (loss) on fair value change				
on held for trading investments	未變現收益(虧損)	26	29,443	(47,685)
Loss on disposal of available-for-sale	出售可供出售投資之虧損			
investments			(14,584)	-
Impairment loss on finance lease receivable		24	(22,184)	_
Share of losses of associates	分佔聯營公司虧損	22	(10,864)	(9,189)
Loss before tax	除税前虧損		(16,464)	(45,804)
Income tax expense	所得税開支	14	(2,385)	(1,673)
Loss for the year from	來自持續經營業務之			
continuing operations	年內虧損		(18,849)	(47,477)
B				
Discontinued operation	已終止經營業務 來自已終止經營業務之			
Profit (loss) for the year from	年內溢利(虧損)	15(ii)	7 700	/2 E14\
discontinued operation	十四年1八年11月	13(11)	7,799	(3,514)
l f th	在九虧提	12	(44.050)	(50.004)
Loss for the year	年內虧損	12	(11,050)	(50,991)



Consolidated Statement of Profit or Loss and Other Comprehensive Income 綜合損益及其他全面收益表

		NOTE 附註	2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Other comprehensive (expenses) income	其他全面(支出)收入			
Items that may be reclassified subsequently to profit or loss:	其後可重新分類至損益之 項目:			
Exchange differences arising on translation of foreign operations	換算海外業務時產生之 匯兑差額		(26,193)	(14,605)
Share of other comprehensive expenses of associates	分佔聯營公司之其他全面支出	22	(5,046)	(2,505)
Fair value loss on available-for-sale	可供出售投資之公平值虧損	22		
investments Release of reserve upon disposal of	於出售可供出售投資時之		(19,059)	(1,350)
available-for-sale investments	儲備撥回		14,584	_
			(35,714)	(18,460)
Total comprehensive expenses for the year	年內全面支出總額		(46,764)	(69,451)
(Loss) profit for the year attributable to owners of the Company	本公司擁有人應佔 年內(虧損)溢利			
– From continuing operations	-來自持續經營業務		(18,835)	(47,472)
– From discontinued operation	一來自已終止經營業務		8,295	(1,214)
			(10,540)	(48,686)
Loss for the year attributable to non-controlling interests	非控股權益應佔年內虧損			
– From continuing operations	一來自持續經營業務		(14)	(5)
– From discontinued operation	一來自已終止經營業務		(496)	(2,300)
			(510)	(2,305)
			(11,050)	(50,991)



Consolidated Statement of Profit or Loss and Other Comprehensive Income 綜合損益及其他全面收益表

		NOTE 附註	2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Total comprehensive expenses for the year attributable to	年內全面支出總額由 下列各項應佔			
– owners of the Company	一本公司擁有人		(46,252)	(66,983)
 non-controlling interests 	一非控股權益		(512)	(2,468)
			(46,764)	(69,451)
Loss per share	每股虧損	17		
From continuing and discontinued operations	來自持續及已終止經營業務			
- Basic and diluted (HK cents)	-基本及攤薄(港仙)		(0.15) cents仙	(1.02) cents仙
From continuing operations	來自持續經營業務			
 Basic and diluted (HK cents) 	-基本及攤薄(港仙)		(0.27) cents仙	(0.99) cents仙



Consolidated Statement of Financial Position 綜合財務狀況表

As at 31 December 2016於二零一六年十二月三十一日

		NOTES 附註	2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
		113 P.E.	1,270	1,0,0
Non-current assets	非流動資產			
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	18	10,418	10,604
Intangible asset	無形資產	20	811	811
Interests in associates	於聯營公司之權益	22	85,143	99,859
Available-for-sale investments	可供出售投資	23	13,787	51,762
Finance lease receivables	應收融資租賃款項	24	37,410	-
Deferred tax asset	遞延税項資產	31	3,179	
			150,748	163,036
Current assets	流動資產			
Finance lease receivables	應收融資租賃款項	24	196,440	176,751
Loans and interest receivables	應收貸款及利息	29	279,647	-
Trade and other receivables	貿易及其他應收款項	25	133,567	72,354
Held for trading investments	持作交易投資	26	115,266	232,686
Pledged bank deposit	已抵押銀行存款	27	54	55
Bank balances and cash	銀行結餘及現金	28	170,233	87,522
			895,207	569,368
Assets classified as held for sale	分類為持作出售之資產	15	10,760	34,636
			905,967	604,004
Current liabilities	流動負債			
Trade and other payables	貿易及其他應付款項	30	23,404	12,820
Tax liabilities	税項負債		7,668	6,805
			24.072	40.635
Liabilities associated with assets	與分類為持作出售之		31,072	19,625
classified as held for sale	資產相關之負債	15	_	54,396
classified as field for sale	A E III III Z A IX	15		31,330
			31,072	74,021
Net current assets	流動資產淨值		874,895	529,983
Total assets less liabilities	資產總值減負債		1,025,643	693,019

Consolidated Statement of Financial Position 綜合財務狀況表

As at 31 December 2016於二零一六年十二月三十一日

		NOTE 附註	2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Capital and Reserves	股本及儲備			
Share capital	股本	32	363,228	263,228
Share premium and reserves	股份溢價及儲備		662,458	453,266
Equity attributable to owners of	本公司擁有人應佔權益			
the Company			1,025,686	716,494
Non-controlling interests	非控股權益		(43)	(23,475)
			1,025,643	693,019

The consolidated financial statements on pages 74 to 207 were 第74頁至207頁之綜合財務報表已於二零 March 2017 and are signed on its behalf by:

發,並由下列代表簽署:

Li Yang	Liu Wei
李陽	劉煒
Director	Director
<i>董事</i>	<i>董事</i>



Consolidated Statement of Changes in Equity 綜合權益變動表

		Share capital HK\$'000	Share premium HK\$'000	Contributed surplus HK\$'000 (Note i)	Translation reserve HK\$'000	Statutory reserve HK\$'000 (Note ii)	Share options reserve HK\$'000	reserve HK\$'000	Accumulated losses HK\$'000	Sub-total HK\$'000	Non- controlling interests HK\$'000	Total HK\$'000
		股本 千港元	股份溢價 千港元	缴入盈餘 千港元 (附註i)	換算儲備 千港元	法定儲備 千港元 (附註ii)	購股權儲備 千港元	投資 重估儲備 千港元	累計虧損 千港元	小計 千港元	非控股權益 千港元	總計 千港元
At 1 January 2015	於二零一五年一月一日	145,900	339,178	1,996	1,153	817	33,568	4,612	(182,671)	344,553	(21,007)	323,546
Loss for the year Other comprehensive expense for the year:	年內虧損年內其他全面支出:	-	-	-	-	-	-	-	(48,686)	(48,686)	(2,305)	(50,991)
Exchange differences arising on translation of foreign operations Share of other comprehensive	換算海外業務時產生之	-	-	-	(14,442)	-	-	-	-	(14,442)	(163)	(14,605)
income of associates	其他全面收入	-	-	-	(2,505)	-	-	-	-	(2,505)	-	(2,505)
Fair value loss on available-for-sale investments	・ 可供工告技賞之 公平値虧損		-	-	-	-	-	(1,350)	-	(1,350)	-	(1,350)
Total comprehensive expense for the year	年內全面支出總額		-	-	(16,947)	-	-	(1,350)	(48,686)	(66,983)	(2,468)	(69,451)
Issue of shares upon open offer (note 32) Issue of shares upon placing	於公開發售時發行股份 (附註32) 配售時發行股份	72,949	145,901	-	-	-	-	-	-	218,850	-	218,850
(note 32)	(附註32)	43,769	175,076	-	-	-	-	-	-	218,845	-	218,845
Transaction cost attributable to issue of new ordinary shares Issue of shares upon exercise of	發行新普通股應佔之 交易成本 購股權獲行使時發行股份	-	(12,810)	-	-	-	-	-	-	(12,810)	-	(12,810)
share options (note 33)	(附註33)	610	2,917	-	-	-	(160)	-	-	3,367	-	3,367
Recognition of equity-settled share based payments (note 33)	股份付款(附註33)	-	-	-	-	120	10,672	-	-	10,672	-	10,672
Lapse of share options (note 33) Forfeiture of share options	購股權失效(附註33) 沒收購股權(附註33)	-	-	-	-	-	(18,874)	-	18,874	-	-	-
(note 33)	77 VIII 10 (11)		-	-	-	-	(1,623)	-	1,623	-	-	
At 31 December 2015	於二零一五年 十二月三十一日	263,228	650,262	1,996	(15,794)	817	23,583	3,262	(210,860)	716,494	(23,475)	693,019



Consolidated Statement of Changes in Equity

綜合權益變動表

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

		Share capital HK\$'000	Share premium HK\$'000	Contributed surplus HK\$'000 (Note i)	Translation reserve HK\$'000	Statutory reserve HK\$'000 (Note ii)	Share options reserve HK\$'000	Investment revaluation reserve HK\$'000 投資	Accumulated losses HK\$'000	Sub-total HK\$'000	Non- controlling interests HK\$'000	Total HK\$'000
		股本 千港元	股份溢價 千港元	缴入盈餘 千港元 (附註i)	換算儲備 千港元	法定儲備 千港元 (附註ii)	購 股權儲備 千港元	五 重估儲備 千港元	累計虧損 千港元	小計 千港元	非控股權益 千港元	總計 千港元
At 1 January 2016	於二零一六年一月一日	263,228	650,262	1,996	(15,794)	817	23,583	3,262	(210,860)	716,494	(23,475)	693,019
Loss for the year	年內虧損	-	-	-	-	-	-	-	(10,540)	(10,540)	(510)	(11,050)
Other comprehensive expense for the year:	年內其他全面支出:											
Exchange differences arising on translation of foreign operations		-	-	-	(26,191)	-	-	-	-	(26,191)	(2)	(26,193)
Fair value loss on available-for-sale investment Release of reserve upon disposal o	公平值虧損	-	-	-	-	-	-	(19,059)	-	(19,059)	-	(19,059)
available-for-sale investments Share of other comprehensive		-	-	-	-	-	-	14,584	-	14,584	-	14,584
expenses of associates	其他全面支出	-	-	_	(5,046)	-	-	-	-	(5,046)	-	(5,046)
Total comprehensive expense for the year	年內全面支出總額	-	-		(31,237)	-	-	(4,475)	(10,540)	(46,252)	(512)	(46,764)
Issue of shares upon subscription (note 32) Transaction cost attributable to	於認購時發行股份 (附註32) 於認購時發行股份應佔之	100,000	260,000	-	-	-	-	-	-	360,000	-	360,000
issue of share upon subscription Forfeiture of share options		-	(2,609)	-	-	-	-	-	-	(2,609)	-	(2,609)
(note 33) Disposal of subsidiaries (note 34)	及收牌版権 (附註33) 出售附屬公司(附註34)	-	- -	-	(1,947)	(817)	(838)	- -	838 817	(1,947)	- 23,944	- 21,997
At 31 December 2016	於二零一六年 十二月三十一日	363,228	907,653	1,996	(48,978)	-	22,745	(1,213)	(219,745)	1,025,686	(43)	1,025,643

Note i: The contributed surplus of the Group represents the difference between the nominal value of the shares of the subsidiaries acquired pursuant to the reorganisation prior to the listing of the Company's shares on the Main Board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited in 1996 and the nominal value of the Company's shares issued in exchange.

Note ii: In accordance with the People's Republic of China (the "PRC") Company Law and the PRC subsidiaries' Articles of Association, a subsidiary registered in the PRC is required to appropriate 10% of its annual statutory net profit as determined in accordance with relevant statutory rules and regulations applicable to enterprises established in the PRC (after offsetting any prior years' losses) to the statutory reserve. When the balance of such reserve fund reaches 50% of the entity's capital, any further appropriation is optional. The statutory reserve can be utilised to offset prior years' losses or to increase capital. However, such balance of the statutory reserve must be maintained at a minimum of 25% of the capital after such usages. The balance is reclassified to retained earnings at the date of disposal of the subsidiary.

附註i: 本集團之繳入盈餘指本公司股份於一九九六年 在香港聯合交易所有限公司主板上市前,根據 重組所收購附屬公司之股份面值與作為交換而 發行之本公司股份面值之差額。

附註ii: 根據中華人民共和國(「中國」)公司法及中國 附屬公司之組織章程細則,於中國註冊之附屬 公司應當提取每年法定純利的10%列入法定儲 備。每年法定純利乃根據對中國成立之企業適 用之有關法定規則及法規釐定(已抵銷任何先 前年度虧損)。倘該法定儲備餘額累計為公司資 本的50%,則可選擇性進一步提取。法定儲備可 用於抵銷先前年度之虧損或增加股本。然而,該 法定儲備之餘額於如此使用後,必須最少維持 於資本之25%。結餘於出售附屬公司當日重新 分類至保留盈利。



Consolidated Statement of Cash Flows 綜合現金流量表

		2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
		1,2,0	17070
OPERATING ACTIVITIES	經營業務		
(Loss) profit before tax from	除税前(虧損)溢利		
 continuing operations 	一持續經營業務	(16,464)	(45,804)
 discontinued operation 	一已終止經營業務	7,799	(3,514)
Loss before tax	除税前虧損	(8,665)	(49,318)
Adjustments for:	就下列項目作出調整:		
Depreciation of property, plant and equipment	物業、廠房及設備折舊	3,076	2,765
Amortisation of prepaid lease payment	預付租金攤銷	_	276
Share of losses of associates	分佔聯營公司虧損	10,864	9,189
Gain on disposal of property,	出售物業、廠房及		
plant and equipment	設備之收益	_	(150)
Finance costs	融資成本	-	1,483
Unrealised (gain) loss on fair value	持作交易投資之公平值		
change on held for trading investments	變動未變現(收益)虧損	(29,443)	47,685
Write-off of property,	撇銷物業、廠房及設備		
plant and equipment		10	-
Share-based payments expenses	以股份付款支出	-	10,672
Interest income from bank and	來自銀行及逾期		
overdue trade receivables	貿易應收款項之		
	利息收入	(683)	(1,730)
Gain on disposal of subsidiaries	出售附屬公司之收益	(8,539)	_
Loss on disposal of available-for-sale investments	出售可供出售投資之虧損	44 504	
Impairment loss on finance lease	應收融資租賃款項之	14,584	_
receivables	减值虧損	22,184	
	火油 次人總科士力		
Operating cash flows before movements	營運資金變動前之 經營現金流量	2 200	20.972
in working capital (Increase) decrease in trade and	貿易及其他應收款項	3,388	20,872
other receivables	(增加)減少	(68,834)	23,307
Increase in finance lease receivables	應收融資租賃款項增加	(93,917)	(176,751)
Decrease (increase) in held for trading	持作交易投資減少	(00/011)	(., 5,, 5.)
investments	(增加)	146,863	(182,341)
Increase in loans and interest receivables	應收貸款及利息增加	(279,647)	
Increase in trade and other payables	貿易及其他應付款項增加	11,003	275
Cash used in operations	經營所用之現金	(281,144)	(314,638)
Income tax paid	已付所得税	(4,541)	(1,127)
NET CASH USED IN OPERATING	經營業務所用之		
ACTIVITIES	現金淨額	(285,685)	(315,765)

Consolidated Statement of Cash Flows

綜合現金流量表

		NOTES 附註	2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
	投資活動			
Interest received from bank and	來自銀行及逾期貿易			
overdue trade receivables	應收款項之已收利息		683	1,730
Acquisition of a subsidiary accounted for	收購一間列賬為資產 梅購內 梅園公司	25		(222)
as asset acquisition	收購之附屬公司 計222時 数	35	_	(800)
Consideration paid for the subscription of shares of associates	就認購聯營公司股份 已付代價		(0.035)	(110.250)
Transaction costs attributable to the	認購聯營公司股份應佔之		(9,935)	(110,250)
subscription of shares of associates	交易成本		(2,019)	(1,303)
Net cash inflow from disposal of	出售附屬公司之		(2,013)	(1,505)
subsidiaries	現金流入淨額	34	7.133	_
Proceeds from disposal of available-for-	出售可供出售投資之	34	7,133	
sale investments	所得款項		18,916	_
Proceeds from disposal of property, plant	出售物業、廠房及設備		12,010	
and equipment	之所得款項		_	150
Purchase of property, plant and	購置物業、廠房及設備			
equipment			(2,974)	(8,871)
	投資活動所得(所用)之			(***
INVESTING ACTIVITIES	現金淨額		11,804	(119,344)
FINANCING ACTIVITIES	融資活動			
Proceeds of shares issued upon	於認購時發行股份之			
subscription .	所得款項		360,000	_
Transaction cost attributable to the	於認購時發行股份應佔之			
shares issued upon subscription	交易成本		(2,609)	_
Proceeds from issuance of ordinary	配售時發行普通股之			
shares upon placing	所得款項		_	218,845
Payment of transaction costs attributable	支付配售時發行普通股			
to issue of ordinary shares upon placing	應佔之交易成本		-	(5,628)
Proceeds from issuance of ordinary	公開發售時發行普通股之			
shares upon open offer	所得款項		-	218,850
Payment of transaction costs attributable	支付公開發售時發行			
to issue of ordinary shares upon open	普通股應佔之交易成本			
offer			-	(7,182)
Proceeds from issuance of ordinary shares	購股權獲行使時發行			
upon exercising share option	普通股之所得款項		-	3,367
NET CACH FROM FINANCING ACTIVITIES	马次洋新 尼伊克坦		257 204	420.252
NET CASH FROM FINANCING ACTIVITIES	既貝泊到別侍之現立净覩		357,391	428,252

Consolidated Statement of Cash Flows 綜合現金流量表

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
NET INCREASE (DECREASE) IN CASH AND CASH EQUIVALENTS	現金及現金等值項目之 增加(減少)淨額	83,510	(6,857)
CASH AND CASH EQUIVALENTS AT 1 JANUARY	於一月一日之現金及 現金等值項目	90,392	99,785
Effect of foreign exchange rate changes	匯率變動之影響	(3,669)	(2,536)
CASH AND CASH EQUIVALENTS AT 31 DECEMBER, represented by bank balances and cash	於十二月三十一日之現金及 現金等值項目,以銀行 結餘及現金列賬	170,233	90,392



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

1. GENERAL

China Best Group Holding Limited (the "Company") is incorporated in Bermuda as an exempted company with limited liability and its shares are listed on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange").

The addresses of the registered office and principal place of business of the Company are disclosed in the "Corporate Information" of the annual report.

The principal activity of the Company is investment holding. The activities of its principal subsidiaries (together with the Company referred to as the "Group") are set out in note 39.

The consolidated financial statements are presented in Hong Kong dollars ("HK\$"), which is also the functional currency of the Company.

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs")

In the current year, the Group has applied the following new and revised HKFRSs, which include HKFRSs, Hong Kong Accounting Standards ("HKAS(s)"), amendments and Interpretations ("Int(s)"), issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants (the "HKICPA").

Amendments Annual Improvements to HKFRSs to HKFRSs 2012 - 2014 Cycle

Amendments to Disclosure Initiative

HKAS 1

Amendments to Clarification of Acceptable Methods of HKAS 16 and Depreciation and Amortisation

HKAS 38

Amendments to Agriculture: Bearer Plants

HKAS 16 and

HKAS 41

Amendments to Equity Method in Separate Financial

Statements

1. 一般資料

國華集團控股有限公司(「本公司」) 為於百慕達註冊成立之受豁免有限公 司,其股份在香港聯合交易所有限公司 (「聯交所」)上市。

本公司註冊辦事處及主要營業地點之 地址於年報之「公司資料」內披露。

本公司之主要業務為投資控股。其主 要附屬公司(連同本公司統稱為「本集 團」)之業務載於附註39。

綜合財務報表以港元(「港元」)呈列, 與本公司之功能貨幣相同。

2. 應用新訂及經修訂之香港財 務報告準則(「香港財務報告 準則 |)

於本年度,本公司已應用以下由香港會計 師公會(「香港會計師公會」)頒佈之新訂 及經修訂香港財務報告準則,包括香港財 務報告準則、香港會計準則(「香港會計 準則」)、修訂本及詮釋(「詮釋」)。

香港財務報告 香港財務報告準則 準則之修訂本 二零一二年至

二零一四年週期之

年度改進

香港會計準則第1號 披露計劃

之修訂本

香港會計準則第16號 折舊和攤銷可接受方法之

及香港會計準則 澄清

第38號之修訂本

香港會計準則 農業:生產性植物

第16號及 香港會計準則 第41號之修訂本

香港會計準則第27號 獨立財務報表之權益法

之修訂本



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (CONTINUED)

Amendments to Investment Entities: Applying the
HKFRS 10, HKFRS 12 Consolidation Exception
and HKAS 28

Amendments to Accounting for Acquisitions of Interests
HKFRS 11 in Joint Operations

The application of the new and revised HKFRSs in the current year has had no material impact on the Group's financial performance and positions for the current and prior years and/or on the disclosures set out in these consolidated financial statements.

New and revised HKFRSs issued but not yet effective

The Group has not early applied the following new and revised HKFRSs that have been issued but are not yet effective:

HKFRS 9 (2014) Financial Instruments²

HKFRS 15 Revenue from Contracts with Customers²

HKFRS 16 Lease³

Amendments to Disclosure Initiative¹

HKAS 7

Amendments to Recognition of Deferred Tax Assets

HKAS 12 for Unrealised Losses¹

Amendments to Sale or Contribution of Assets between HKFRS 10 and an Investor and its Associate or Joint

HKAS 28 Venture⁴

2. 應用新訂及經修訂之香港財務報告準則(「香港財務報告 準則 |) (續)

香港財務報告準則 投資實體:應用綜合入賬之

第10號、香港 例外情況

財務報告準則 第12號及 香港會計準則 第28號之修訂本

香港財務報告準則第 收購合營業務權益之會計處

11號之修訂本 理

於本年度應用新訂及經修訂香港財務報告準則對本集團於本年度及過往年度之財務表現及狀況及/或此等綜合財務報表所載之披露事項並無重大影響。

已頒佈但尚未生效的新訂及經 修訂香港財務報告準則

本集團並無提早應用以下已頒佈但尚 未生效的新訂及經修訂香港財務報告 準則:

香港財務報告 金融工具2

準則第9號

(二零一四年)

香港財務報告 客戶合約收入2

準則第15號

香港財務報告 租賃3

準則第16號

香港會計準則 披露計劃1

第7號之修訂本

香港會計準則 就未動用虧損確認 第12號之修訂本 遞延稅項資產1 香港財務報告 投資者與其聯營公司或

28號之 修訂本



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (CONTINUED)

New and revised HKFRSs issued but not yet effective (Continued)

Amendments to Classification and Measurement of HKFRS 2

Share-based Payment Transactions²

Applying HKFRS 9 Financial Instruments Amendments to HKFRS 4 with HKFRS 4 Insurance Contracts²

Amendments to Annual Improvements to HKFRSs

HKFRSs 2014 – 2016 Cycle⁵

- Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2017.
- Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2018.
- Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2019.
- Effective date not yet been determined.
- Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2017 or 1 January 2018, as appropriate.

The directors of the Company (the "Directors") anticipate that, except as described below, the application of other new and revised HKFRSs will have no material impact on the results and the financial position of the Group.

應用新訂及經修訂之香港財 2. 務報告準則(「香港財務報告 準則 |) (續)

> 已頒佈但尚未生效的新訂及經 修訂香港財務報告準則(續)

香港財務報告 以股份為基礎的付款交易之 準則第2號之修 分類及計劃2

訂本

訂本

香港財務報告 應用香港財務報告準則第9號 準則第4號之修 金融工具連同香港財務報

告準則第4號保險合約2

香港財務報告 香港財務報告

準則之修訂本 準則二零一四年至二零 一六年週期之年度改進5

- 於二零一七年一月一日或之後開始之年度 期間牛效。
- 於二零一八年一月一日或之後開始之年度 期間生效。
- 於二零一九年一月一日或之後開始之年度 期間生效。
- 生效日期尚未釐定。
- 於二零一七年一月一日或二零一八年一月一 日或之後開始之年度期間生效(倘適用)。

除下文所述者外,本公司董事(「董 事」)預期應用其他新訂及經修訂香港 財務報告準則不會對本集團的業績及 財務狀況構成重大影響。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (CONTINUED)

New and revised HKFRSs issued but not yet effective (Continued)

HKFRS 9 (2014) Financial Instruments

HKFRS 9 issued in 2009 introduces new requirements for the classification and measurement of financial assets. HKFRS 9 was amended in 2010 and includes the requirements for the classification and measurement of financial liabilities and for derecognition. In 2013, HKFRS 9 was further amended to bring into effect a substantial overhaul of hedge accounting that will allow entities to better reflect their risk management activities in the financial statements. A finalised version of HKFRS 9 was issued in 2014 to incorporate all the requirements of HKFRS 9 that were issued in previous years with limited amendments to the classification and measurement by introducing a "fair value through other comprehensive income" ("FVTOCI") measurement category for certain financial assets. The finalised version of HKFRS 9 also introduces an "expected credit loss" model for impairment assessments.

2. 應用新訂及經修訂之香港財務報告準則(「香港財務報告 準則」)(續)

已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂香港財務報告準則(續)

香港財務報告準則第**9**號(二零一四年)金融工具

於二零零九年頒佈之香港財務報告準 則第9號引入金融資產分類及計量之新 規定。香港財務報告準則第9號其後於 二零一零年修訂,以包括有關分類及計 量金融負債及取消確認之規定。於二零 一三年,香港財務報告準則第9號獲進 一步修訂,以落實對沖會計法之實質 性修訂,使實體於財務報表中更能反映 風險管理活動。香港財務報告準則第9 號的最終版本於二零一四年頒佈,藉就 若干金融資產引入「按公平值計入其他 全面收益」(「按公平值計入其他全面 收益」)的計量類別,以納入過往年度 所頒佈香港財務報告準則第9號的全部 規定,且對有關分類及計量作出有限修 訂。香港財務報告準則第9號的最終版 本亦就減值評估引入「預期信貸虧損」 模式。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (CONTINUED)

New and revised HKFRSs issued but not yet effective (Continued)

HKFRS 9 (2014) Financial Instruments (Continued)

Key requirements of HKFRS 9 (2014) are described as follows:

All recognised financial assets that are within the scope of HKAS 39 Financial Instruments: Recognition and Measurement to be subsequently measured at amortised cost or fair value. Specifically, debt investments that are held within a business model whose objective is to collect the contractual cash flows, and that have contractual cash flows that are solely payments of principal and interest on the principal outstanding are generally measured at amortised cost at the end of subsequent accounting periods. Debt instruments that are held within a business model whose objective is achieved both by collecting contractual cash flows and selling financial assets, and that have contractual terms of the financial asset give rise on specified dates to cash flows that are solely payments of principal and interest on the principal amount outstanding, are measured at FVTOCI. All other debt investments and equity investments are measured at their fair values at the end of subsequent reporting periods. In addition, under HKFRS 9 (2014), entities may make an irrevocable election to present subsequent changes in the fair value of an equity investment (that is not held for trading) in other comprehensive income, with only dividend income generally recognised in profit or loss.

應用新訂及經修訂之香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)(續)

已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂香港財務報告準則(續)

香港財務報告準則第9號(二零一四年)金融工具(續)

香港財務報告準則第9號(二零一四年) 之主要規定載述如下:

所有屬香港會計準則第39號金融 工具:確認及計量範圍內之已確認 金融資產其後均須按攤銷成本或 公平值計量。具體而言,於目的是 收取合約現金流量之業務模式內 持有之債務投資,及合約現金流量 僅為償還本金及尚未償還本金利 息之債務投資,一般於其後會計 期末按攤銷成本計量。於目的為同 時收回合約現金流量及出售金融 資產之業務模式中持有之債務工 具,以及金融資產的合約性條款令 於特定日期產生之現金流量純粹 為支付本金及尚未償還本金之利 息的債務工具,按公平值計入其 他全面收益之方式計量。所有其 他債務投資及權益投資均於其後 報告期末按公平值計量。此外,根 據香港財務報告準則第9號(二零 一四年),實體可作出不可撤回之 選擇,以於其他全面收益呈列權益 投資(並非持作買賣者)公平值之 其後變動,一般只有股息收入於損 益確認。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (CONTINUED)

New and revised HKFRSs issued but not yet effective (Continued)

HKFRS 9 (2014) Financial Instruments (Continued)

- With regard to the measurement of financial liabilities designated as at fair value through profit or loss, HKFRS 9 (2014) requires that the amount of change in the fair value of the financial liability that is attributable to changes in the credit risk of that liability is presented in other comprehensive income, unless the recognition of the effects of changes in the liability's credit risk in other comprehensive income would create or enlarge an accounting mismatch in profit or loss. Changes in fair value of financial liabilities attributable to changes in the financial liabilities' credit risk are not subsequently reclassified to profit or loss. Under HKAS 39, the entire amount of the change in the fair value of the financial liability designated as fair value through profit or loss was presented in profit or loss.
- In the aspect of impairment assessments, the impairment requirements relating to the accounting for an entity's expected credit losses on its financial assets and commitments to extend credit were added. Those requirements eliminate the threshold that was in HKAS 39 for the recognition of credit losses. Under the impairment approach in HKFRS 9 (2014), it is no longer necessary for a credit event to have occurred before credit losses are recognised. Instead, expected credit losses and changes in those expected credit losses should always be accounted for. The amount of expected credit losses is updated at each reporting date to reflect changes in credit risk since initial recognition and, consequently, more timely information is provided about expected credit losses.

2. 應用新訂及經修訂之香港財務報告準則(「香港財務報告 準則 |) (續)

已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂香港財務報告準則(續)

香港財務報告準則第9號(二零一四年)金融工具(續)



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

 APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (CONTINUED)

New and revised HKFRSs issued but not yet effective (Continued)

HKFRS 9 (2014) Financial Instruments (Continued)

HKFRS 9 (2014) introduces a new model which aligns hedge accounting more closely with risk management activities undertaken by companies when hedging their financial and non-financial risk exposures. As a principle-based approach, HKFRS 9 (2014) looks at whether a risk component can be identified and measured and does not distinguish between financial items and non-financial items. The new model also enables an entity to use information produced internally for risk management purposes as a basis for hedge accounting. Under HKAS 39, it is necessary to exhibit eligibility and compliance with the requirements in HKAS 39 using metrics that are designed solely for accounting purposes. The new model also includes eligibility criteria but these are based on an economic assessment of the strength of the hedging relationship. This can be determined using risk management data. This should reduce the costs of implementation compared with those for HKAS 39 hedge accounting because it reduces the amount of analysis that is required to be undertaken only for accounting purposes.

HKFRS 9 (2014) will become effective for annual periods beginning on or after 1 January 2018 with early application permitted.

The Directors anticipate that the adoption of HKFRS 9 (2014) in the future may have significant impact on amounts reported in respect of the Group's financial assets and financial liabilities and are in the process of assessing the impact on the consolidated financial statements of these requirements.

應用新訂及經修訂之香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)(續)

已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂香港財務報告準則(續)

香港財務報告準則第**9**號(二零一四年)金融工具(續)

香港財務報告準則第9號(二零 一四年)引入新模式,允許公司在 對沖彼等之金融及非金融風險時 能將風險管理活動與對沖會計配 合。香港財務報告準則第9號(二 零一四年)作為原則為尚方針,著 眼於風險的確認及計量,但並不區 分金融項目和非金融項目。新模式 亦允許實體利用內部產生的資料 進行風險管理,以作為對沖會計的 基準。根據香港會計準則第39號, 有必要使用僅用作會計目的量度 來展現對香港會計準則第39號的 合格性及合規性。新模式亦包括合 格性標準,但該等標準基於就對 沖關係強度進行的經濟評估,並可 利用風險管理數據釐定。相較於香 港會計準則第39號之對沖會計處 理,此應可降低實行成本,因其降 低了僅為會計目的所需進行的分 析量。

香港財務報告準則第9號(二零一四年) 將於二零一八年一月一日或之後開始 之年度期間生效,且可提前應用。

董事預計日後採納香港財務報告準則 第9號(二零一四年)可能會對本集團之 金融資產及金融負債所呈報之金額造 成重大影響及尚在評估該等規定對綜 合財務報表之影響。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (CONTINUED)

New and revised HKFRSs issued but not yet effective (Continued)

HKFRS 15 Revenue from Contracts with Customers

The core principle of HKFRS 15 is that an entity should recognise revenue to depict the transfer of promised goods or services to customers in an amount that reflects the consideration to which the entity expects to be entitled in exchange for those goods or services. Thus, HKFRS 15 introduces a model that applies to contracts with customers, featuring a contract-based five-step analysis of transactions to determine whether, how much and when revenue is recognised. The five steps are as follows:

- i) Identify the contract with the customer;
- ii) Identify the performance obligations in the contract;
- iii) Determine the transaction price;
- iv) Allocate the transaction price to the performance obligations; and
- v) Recognise revenue when (or as) the entity satisfies a performance obligation.

HKFRS 15 also introduces extensive qualitative and quantitative disclosure requirements which aim to enable users of the financial statements to understand the nature, amount, timing and uncertainty of revenue and cash flows arising from contracts with customers.

HKFRS 15 will supersede the current revenue recognition guidance including HKAS 18 *Revenue*, HKAS 11 *Construction Contracts* and the related Interpretations when it becomes effective.

2. 應用新訂及經修訂之香港財務報告準則(「香港財務報告 準則」)(續)

已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂香港財務報告準則(續)

香港財務報告準則第**15**號客戶合約 收入

香港財務報告準則第15號的核心原則 為實體應確認收益以描述向客戶轉讓 已承諾貨品或服務的金額,以反映該實 體預期就交換該等貨品或服務有權獲 得的代價。故此,香港財務報告準則第 15號引入應用於客戶合約的模式,當中 載列交易的合約基礎五步分析,以釐 是否須要確認收益,及確認收益的金額 及時間。該五步載列如下:

-) 識別與客戶之合約;
- ii) 識別合約內履行之責任;
- iii) 釐定交易價格;
- iv) 按履行之責任分配交易價格;及
- v) 當(或於)實體履行責任時確認收 入。

香港財務報告準則第15號亦引入大量 定性及定量披露規定,旨在讓財務報表 使用者瞭解來自與客戶所訂立合約產 生之收益及現金流量之性質、金額、時 間及不確定性。

於香港財務報告準則第15號生效後,將取代現時載於香港會計準則第18號收益、香港會計準則第11號建築合約及相關詮釋的收益確認指引。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (CONTINUED)

New and revised HKFRSs issued but not yet effective (Continued)

HKFRS 15 Revenue from Contracts with Customers (Continued)

HKFRS 15 will become effective for annual periods beginning on or after 1 January 2018 with early application permitted.

The Directors anticipate that the application of HKFRS 15 in the future may have a material impact on the amounts reported and disclosures made in the Group's consolidated financial statements and are in the process of assessing the impact on the consolidated financial statements of these requirements.

HKFRS 16 Leases

HKFRS 16 provides a comprehensive model for the identification of lease arrangements and their treatment in the consolidated financial statements of both lessors and lessees.

In respect of the lessee accounting, the standard introduces a single lessee accounting model, requiring lessees to recognise assets and liabilities for all leases with the lease term of more than 12 months, unless the underlying asset has a low value.

At the commencement date of the lease, the lessee is required to recognise a right-of-use asset at cost, which consists of the amount of the initial measurement of the lease liability, plus any lease payments made to the lessor at or before the commencement date less any lease incentives received, the initial estimate of restoration costs and any initial direct costs incurred by the lessee. A lease liability is initially recognised at the present value of the lease payments that are not paid at that date.

應用新訂及經修訂之香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)(續)

已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂香港財務報告準則(續)

香港財務報告準則第**15**號客戶合約 收入(續)

香港財務報告準則第15號將於二零一八年一月一日或之後開始之年度期間生效,且可提前應用。

董事預計日後應用香港財務報告準則 第15號可能會對本集團綜合財務報表 中所呈報金額及作出之披露造成重大 影響及尚在評估該等規定對綜合財務 報表之影響。

香港財務報告準則第16號租賃

香港財務報告準則第16號為租賃安排 之識別以及其於出租人及承租人綜合 財務報表之處理方式提供一個綜合模 式。

就承租人會計處理而言,該準則引入單一承租人會計處理模式,規定承租人就租賃期超過十二個月之所有租賃確認資產及負債,惟相關資產價值較低則除外。

於租賃開始日期,承租人須按成本確認使用權資產,包括租賃負債之初始計量金額,加上於開始日期或之前向出租人作出之任何租賃付款,扣除任何已收取之租賃優惠、初始估計修復成本及承租人所產生之任何初始直接成本。租賃負債初步按於租賃付款尚未支付當日之現值確認。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (CONTINUED)

New and revised HKFRSs issued but not yet effective (Continued)

HKFRS 16 Leases (Continued)

Subsequently, the right-of-use asset is measured at cost less any accumulated depreciation and any accumulated impairment losses, and adjusted for any remeasurement of the lease liability. Lease liability is subsequently measured by increasing the carrying amount to reflect interest on the lease liability, reducing the carrying amount to reflect the lease payment made, and remeasuring the carrying amount to reflect any reassessment or lease modifications or to reflect revised in-substance fixed lease payments. Depreciation and impairment expenses, if any, on the right-of-use asset will be charged to profit or loss following the requirements of HKAS 16 Plant and Equipment, while interest accrual on lease liability will be charged to profit or loss.

In respect of the lessor accounting, HKFRS 16 substantially carries forward the lessor accounting requirements in HKAS 17. Accordingly, a lessor continues to classify its leases as operating leases or finance leases, and to account for those two types of leases differently.

HKFRS 16 will supersede the current lease standards including HKAS 17 Leases and the related Interpretations when it becomes effective.

HKFRS 16 will be effective for annual periods beginning on or after 1 January 2019 with early application permitted provided that the entity has applied HKFRS 15 Revenue from Contracts with Customers at or before the date of initial application of HKFRS 16.

The Directors are in the process of assessing the impact on the consolidated financial statements of these requirements.

2. 應用新訂及經修訂之香港財務報告準則(「香港財務報告 準則」)(續)

已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂香港財務報告準則(續)

香港財務報告準則第16號租賃 (續)

其後,使用權資產按成本減任何累計折舊及任何累計減值虧損計量,並就任何累計減值虧損計量,並租賃負債之重新計量作出調整。租賃直之其後計量方式為透過增加賬額過增加度與租賃負債之利息、透過增加以及映所作出之租賃付款,重額付款。使用權資產之折舊及評固值的。 租賃付款。使用權資產之折舊及減16號額房及設備之規定計入損益,而租赁的關係及設備之規定計入損益,而租賃負債之應計利息將於損益內扣除。

就出租人會計處理而言,香港財務報告 準則第16號實質上沿用香港會計準則 第17號之出租人會計規定。因此,出租 人繼續將其租賃分類為經營租賃或融 資租賃,並以不同方式將該兩類租賃入 賬。

香港財務報告準則第16號生效後,將取代現有租賃準則,包括香港會計準則第17號租賃及相關詮釋。

香港財務報告準則第16號將於二零一九年一月一日或之後開始之年度期間生效,並獲准提前應用,前提是有關實體於首次應用香港財務報告準則第16號當日或之前已應用香港財務報告準則第15號來自客戶合約之收益。

董事正評估該等規定對綜合財務報表 之影響。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (CONTINUED)

New and revised HKFRSs issued but not yet effective (Continued)

Amendment to HKAS 7 Disclosure Initiative

The amendments require entities to provide disclosures that enable users of financial statements to evaluate changes in liabilities arising from financing activities, including both changes arising from cash flows and non-cash changes. The amendments do not prescribe a specific method to fulfil the new disclosure requirements. However, the amendments indicate that one way is to provide a reconciliation between the opening and closing balances for liabilities arising from financing activities.

Amendments to HKAS 7 will become effective for annual periods beginning on or after 1 January 2017 with early application permitted.

The Directors anticipate that the application of Amendments to HKAS 7 will result in additional disclosures on the Group's financing activities, especially reconciliation between the opening and closing balances in the consolidated statement of financial position for liabilities arising from financing activities will be provided on application.

應用新訂及經修訂之香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)(續)

已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂香港財務報告準則(續)

香港會計準則第**7**號之修訂披露計 劃

該等修訂規定實體提供讓財務報表使 用者能夠評估融資活動所產生負債之 變動之披露資料,包括現金流量產生之 變動及非現金變動。該等修訂並無限定 達成新披露規定之指定方法。然而,該 等修訂指出其中一個方法為提供融資 活動產生之負債之期初及期末結餘之 對賬。

香港會計準則第7號之修訂本將於二零 一七年一月一日或之後開始之年度期 間生效,允許提前應用。

董事預期應用香港會計準則第7號之修 訂本將會導致須就本集團融資活動作 出額外披露,特別是須於應用時就融資 活動所產生負債在綜合財務狀況表提 供期初及期末結餘之對賬。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

The consolidated financial statements have been prepared in accordance with HKFRSs issued by the HKICPA. In addition, the consolidated financial statements include applicable disclosures required by the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange and by the Hong Kong Companies Ordinance.

The consolidated financial statements have been prepared on the historical cost basis, except for certain financial instruments that are measured at fair values.

Historical cost is generally based on the fair value of the consideration given in exchange for goods and services.

Fair value is the price that would be received to sell an asset or paid to transfer a liability in an orderly transaction between market participants in the principal (or most advantageous) market at the measurement date under current market conditions (i.e. an exit price) regardless of whether that price is directly observable or estimated using another valuation technique. Details of fair value measurement are explained in the accounting policies set out below.

The principal accounting policies are set out below.

Basis of consolidation

The consolidated financial statements incorporate the financial statements of the Company and entities controlled by the Company (i.e. its subsidiaries). If a subsidiary prepares its financial statements using accounting policies other than those adopted in the consolidated financial statements for like transaction and events in similar circumstances, appropriate adjustments are made to that subsidiary's financial statement in preparing the consolidated financial statements to ensure conformity with the Group's accounting policies.

Control is achieved when the Group has: (i) the power over the investee; (ii) exposure, or rights, to variable returns from its involvement with the investee; and (iii) the ability to use its power over the investee to affect the amount of the Group's return.

The Company reassesses whether it controls an investee if facts and circumstances indicate that there are changes to one or more of the three elements of control listed above.

3. 主要會計政策

綜合財務報表乃根據香港會計師公會 頒佈之香港財務報告準則編製。此外, 綜合財務報表載有聯交所證券上市規 則及香港公司條例規定之適用披露事 項。

綜合財務報表以歷史成本法編製,惟若 干金融工具公平值計量除外。

歷史成本一般按為交換貨品及服務而 給予之代價之公平值計算。

公平值指以現時市場的情況下,於計量 日期市場參與者在主要(或最有利)市 場之有秩序交易中出售資產可收取或轉 讓負債須支付之價格(即退出價格), 而不論該價格是否可使用其他估值方 法直接可觀察或估計。公平值計量之詳 情於下文所載會計政策中闡釋。

主要會計政策載列如下。

綜合賬目基準

綜合財務報表包括本公司及本公司控制 之實體(即其附屬公司)之財務報表。 倘附屬公司編製其財務報表時使用的 會計政策就類似交易及於類似情況下 之事件有別於其在綜合財務報表所採 用者,則在編製綜合財務報表時,會對 該附屬公司之財務報表作出適當調整, 以確保符合本集團之會計政策。

本集團在以下情況下取得控制權:(i)擁有對接受投資實體之權力:(ii)因參與接受投資實體之營運而面對回報可變之風險或有權享有可變回報:及(iii)有能力運用其權力影響其回報金額。

倘有事實及情況顯示上述三項控制權 要素有一項或以上出現變動,本集團會 重新評估其是否對接受投資實體擁有 控制權。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Basis of consolidation (Continued)

Consolidation of a subsidiary begins when the Company obtains control over the subsidiary and ceases when the Group loses control of the subsidiary. Income and expenses of a subsidiary are included in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income from the date the Group gains control until the date when the Group ceases to control the subsidiary.

Profit or loss and each component of other comprehensive income of subsidiaries are attributed to the owners of the Company and to the non-controlling interests. Total comprehensive income of subsidiaries is attributed to the owners of the Company and to the non-controlling interests even if this results in the non-controlling interests having a deficit balance.

All intra-group assets and liabilities, equity, income, expenses and cash flows relating to transactions between members of the Group are eliminated in full on consolidation.

Non-controlling interests are presented in the consolidated statement of financial position within equity, separately from equity attributable to the equity shareholders of the Company. Non-controlling interests in the result of the Group are presented on the face of the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income as an allocation of the total profit or loss and total comprehensive income for the year between non-controlling interests and the equity shareholders of the Company.

Changes in the Group's ownership interests in existing subsidiaries

Changes in the Group's ownership interests in existing subsidiaries that do not result in the Group losing control over the subsidiaries are accounted for as equity transactions. The carrying amounts of the Group's interests and the non-controlling interests are adjusted to reflect the changes in their relative interests in the subsidiaries. Any difference between the amount by which the non-controlling interests are adjusted and the fair value of the consideration paid or received is recognised directly in equity and attributed to owners of the Company.

3. 主要會計政策(續)

綜合賬目基準(續)

附屬公司於本公司取得對附屬公司控制權時開始綜合入賬,並於本集團失去對附屬公司控制權時終止綜合入賬。附屬公司之收益及開支,會由本集團取得控制權之日期直至本集團對附屬公司控制權終止之日期計入綜合損益及其他全面收益表內。

附屬公司之損益及其他全面收益各組成部分歸入本公司擁有人及非控股權益內。即使會導致非控股權益錄得虧絀結餘,附屬公司之全面收入總額仍歸入本公司擁有人及非控股權益內。

有關本集團成員公司間交易的一切資 產及負債、權益、收支及現金流量於綜 合賬目時悉數對銷。

非控股權益於綜合財務狀況表之權益 中呈列,且獨立於本公司權益股東應佔 權益。本集團業績之非控股權益乃於綜 合損益及其他全面收益表列作本公司 非控股權益與權益股東之間本年度溢 利或虧損總額及全面收益總額之分配 結果。

本集團於現有附屬公司之擁有 權權益之變動

本集團於現有附屬公司的擁有權權益 之變動而並無導致本集團失去附屬公 司之控制權,乃按權益交易入賬。本集 團之權益及非控股權益之賬面金額,乃 予以調整以反映彼等於附屬公司相關 權益之變動。非控股權益數額之調整額 與已付或已收代價公平值之間的差額, 乃於權益直接確認,並歸屬於本公司擁 有人。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Changes in the Group's ownership interests in existing subsidiaries (Continued)

When the Group loses control of a subsidiary, it (i) derecognises the assets (including any goodwill) and liabilities of the subsidiary at their carrying amounts at the date when control is lost, (ii) derecognises the carrying amount of any non-controlling interests in the former subsidiary at the date when control is lost (including any components of other comprehensive income attributable to them), and (iii) recognises the aggregate of the fair value of the consideration received and the fair value of any retained interest, with any resulting difference being recognised as a gain or loss in profit or loss attributable to the Group. When assets and liabilities of the subsidiary are carried at revalued amounts or fair values and the related cumulative gain or loss has been recognised in other comprehensive income and accumulated in equity, the amounts previously recognised in other comprehensive income and accumulated in equity are accounted for as if the Group had directly disposed of the related assets and liabilities (i.e. reclassified to profit or loss or transferred directly to retained earnings as specified by applicable HKFRSs). The fair value of any investment retained in the former subsidiary at the date when control is lost is regarded as the fair value on initial recognition for subsequent accounting under HKAS 39 Financial Instruments: Recognition and Measurement or, when applicable, the cost on initial recognition of an investment in an associate or a joint venture.

Goodwill

Goodwill arising from a business combination is carried at cost less accumulated impairment losses, if any.

For the purposes of impairment testing, goodwill is allocated to each of the Group's cash-generating units (or groups of cash-generating units) that is expected to benefit from the synergies of the combination.

3. 主要會計政策(續)

本集團於現有附屬公司之擁有 權權益之變動(續)

當本集團失去一間附屬公司之控制權 時,其(i)按於失去該附屬公司之控制權 當日之賬面值取消確認該附屬公司之 資產(包括任何商譽)及負債,(ii)於失 去控制權當日取消確認於前附屬公司 任何非控股權益之賬面值(包括非控股 權益應佔之任何其他全面收入部份), 及(iii)確認已收代價公平值及任何保留 權益公平值之總額,而任何就此產生之 差額於損益內確認為本集團應佔之盈 虧。當附屬公司之資產及負債按經重估 金額或公平值列賬,而相關累計盈虧已 於其他全面收入內確認並於權益內累 計,則先前於其他全面收入確認及於權 益內累計之金額乃按猶如本集團已直 接出售相關資產或負債般入賬(即按適 用香港財務報告準則所指定,重新分類 至損益或直接轉撥至保留盈利)。於失 去控制權當日於前附屬公司保留之任 何投資之公平值乃根據香港會計準則 第39號金融工具:確認及計量於其後入 賬時被列作初步確認之公平值,或(如 適用)於初步確認時於一間聯營公司或 合營公司之投資之成本。

商譽

收購業務所產生之商譽按成本值減累 計減值虧損(如有)列賬。

就減值測試而言,商譽會分配至預期會 因收購之協同效益而受惠之各個本集 團現金產生單位(或現金產生單位組 別)。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Goodwill (Continued)

A cash-generating unit to which goodwill has been allocated is tested for impairment annually or more frequently when there is indication that the unit may be impaired. For goodwill arising on an acquisition in a reporting period, the cash-generating unit to which goodwill has been allocated is tested for impairment before the end of that reporting period. If the recoverable amount of the cash-generating unit is less than its carrying amount, the impairment loss is allocated first to reduce the carrying amount of any goodwill allocated to the unit and then to the other assets of the unit on a pro rata basis based on the carrying amount of each asset in the unit. Any impairment loss for goodwill is recognised directly in profit or loss. An impairment loss recognised for goodwill is not reversed in subsequent periods.

On disposal of the relevant cash-generating unit, the attributable amount of goodwill is included in the determination of the amount of profit or loss on disposal.

The Group's policy for goodwill relating to an associate that included in the carrying amount of the investment is set out in "investments in associates" below.

Investments in associates

An associate is an entity over which the Group has significant influence. Significant influence is the power to participate in the financial and operating policy decisions of the investee but is not control or joint control of those policies.

The Group's investments in associates are accounted for in the consolidated financial statements using the equity method.

3. 主要會計政策(續)

商譽(續)

獲分配商譽之現金產生單位每年會進行減值測試,當該單位出現可能減值測試的時,則會更加頻繁地進行減值測試高。就於報告期間因收購產生之商譽而於報告期間結束前進行減值測試。倘由舊人可收回金額低於其賬面值,報查是單位之可收回金額低於其賬低值,單位等分配之任何商譽之賬面值,以降低級配值,以降不可資產之賬。商譽之任何減至至該單位沒其他資產。商譽之任何減至至該單位於損益中確認。就商譽確認之減值虧損不會於往後期間撥回。

於出售相關現金產生單位時,商譽應佔 金額計入釐定出售損益賬內。

本集團就有關一間聯營公司商譽(已包括在投資之賬面值)之政策載於下文 「於聯營公司之投資」。

於聯營公司之投資

聯營公司指本集團對其擁有重大影響力的實體。重大影響力指有權參與投資對象的財務及經營政策決策,但並無控制或共同控制該等政策。

本集團於聯營公司之投資乃採用權益 法於綜合財務報表入賬。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Investments in associates (Continued)

Under the equity method, investments in associates are initially recognised at cost. The Group's share of the profit or loss and changes in the other comprehensive income of the associates are recognised in profit or loss and other comprehensive income respectively after the date of acquisition. If the Group's share of losses of an associate equals or exceeds its interest in the associate, which determined using the equity method together with any long-term interests that, in substance, form part of the Group's net investment in the associate, the Group discontinues recognising its share of further losses. Additional losses are provided for, and a liability is recognised, only to the extent that the Group has incurred legal or constructive obligations or made payments on behalf of the associate.

If an associate uses accounting policies other than those of the Group for like transactions and events in similar circumstances, adjustments are made to make the associate's accounting policies conform to those of the Group when the associate's financial statements are used by the Group in applying the equity method.

An investment in an associate is accounted for using the equity method from the date on which the investee becomes an associate. On acquisition of the investment, any excess of the cost of acquisition over the Group's share of the net fair value of the identifiable assets and liabilities of the associate is recognised as goodwill and is included in the carrying amount of the investment.

Any excess of the Group's share of the net fair value of the identifiable assets and liabilities over the cost of acquisition, after reassessment, is recognised in profit or loss in the period in which the investment is acquired.

3. 主要會計政策(續)

於聯營公司之投資(續)

根據權益法,於聯營公司之投資初步以成本確認。本集團應佔聯營公司之投資初步損益及其他全面收益變動於收購在損益及其他全面收益內確認。可之虧損益分本集團應佔聯營公司之權益(使於聯營公司之權益(使於聯營公司之權益)時,連同實質屬於本集團的時,團經之任何長期權益)時,團終上確認應佔額外虧損。本集營公司於數值,方會就額外虧損計提撥備及確認負債。

當聯營公司對於相同性質的交易所採納的會計政策與本集團有所不同時,本集團已作必要修訂,確保與本集團所採納之政策貫徹一致,才對使用聯營公司之財務報表應用權益法。

於聯營公司的投資於被投資方成為聯營公司當日採用權益法入賬。於收購投資時,投資成本超出本集團應佔該聯營公司可識別資產及負債公平淨值的任何部分確認為商譽,並計入投資的賬面值。

本集團應佔可識別資產及負債公允淨 值超出重新評估後投資成本的任何部 分於收購投資期間於損益確認。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Investments in associates (Continued)

After application of the equity method, including recognising the associate's losses (if any), the Group determines whether it is necessary to recognise any additional impairment loss with respect to its investment in the associate. Goodwill that forms part of the carrying amount of an investment in an associate is not separately recognised. The entire carrying amount of the investment (including goodwill) is tested for impairment as a single asset by comparing its recoverable amount (higher of value in use and fair value less costs of disposal) with its carrying amount. Any impairment loss recognised forms part of the carrying amount of the investment in the associate. Any reversal of that impairment loss is recognised to the extent that the recoverable amount of the investment subsequently increases.

When the investment ceases to be an associate upon the Group losing significant influence over the associate, the Group discontinues to apply equity method and any retained interest is measured at fair value at that date which is regarded as its fair value on initial recognition as a financial asset in accordance with HKAS 39. Any difference between the fair value of any retained interest and any proceeds from disposing of a part interest in the associate and the carrying amount of the investment at the date the equity method was discontinued is recognised in profit or loss. Any amount previously recognised in other comprehensive income in relation to that investment is reclassified to profit or loss or retained earnings on the same basis as it would have been required if the investee had directly disposed of the related assets or liabilities.

When the Group's ownership interest in an associate is reduced, but the Group continues to apply the equity method, the proportion of the gain or loss that had previously been recognised in other comprehensive income relating to that reduction in ownership interest is reclassified to profit or loss if that gain or loss would be required to be reclassified to profit or loss on the disposal of the related assets or liabilities.

Gains and losses resulting from transactions between the Group and its associate are recognised in consolidated financial statements only to the extent of unrelated investors' interests in the associate. The Group's share in the associate's gains or losses resulting from these transactions is eliminated.

minn

3. 主要會計政策(續)

於聯營公司之投資(續)

於應用權益法(包括確認聯營公司之虧損(如有))後,本集團釐定其是否需要就於聯營公司之投資確認任何額值虧損。組成於聯營公司投資暖面包括商譽)之全部賬面值按單一資產進(可過與公平值減出售成。已資額(以高人工、企業)與其賬面值作比較。已資認與其賬面值作比較。已資過數值,一部分。減值虧損屬於聯營公司投資內域值虧損屬於聯營公司投資的之一。減值虧損之撥回以投資加之可收回金額為限確認。

當本集團於一間聯營公司之所有權權 益減少,但本集團繼續使用權益法時, 倘過往於其他全面收入中就所削減所 有權權益確認之收益或虧損部分須於 出售相關資產或負債時重新分類至損 益,則有關收益或虧損部分會重新分類 至損益。

本集團與其聯營公司之間內部交易所 產生的收益或虧損在綜合財務報表時 僅確認並無關連投資者於聯營公司之 權益。本集團應佔因該等交易產生之收 益或虧損乃予以對銷。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Non-current assets held for sale

Non-current assets and disposal groups are classified as held for sale if their carrying amounts will be recovered principally through a sale transaction rather than through continuing use. Such classification requires the asset or the disposal group must be available for immediate sale in its present condition subject only to terms that are usual and customary for sales of such asset or disposal group and its sale is highly probable. Management must be committed to the sale, which should be expected to qualify for recognition as a completed sale within one year from the date of classification.

When the Group is committed to a sale plan involving loss of control of a subsidiary, all of the assets and liabilities of that subsidiary are classified as held for sale when the criteria described above are met, regardless of whether the Group will retain a non-controlling interest in its former subsidiary after the sale.

When the Group is committed to a sale plan involving disposal of an investment, or a portion of an investment, an associate or joint venture, the investment or the portion of the investment that will be disposed of is classified as held for sale when the criteria described above are met, and the Group discontinues the use of the equity method in relation to the portion that is classified as held for sale from the time when the investment (or a portion of the investment) is classified as held for sale. Any retained portion of an investment in an associate or a joint venture that has not been classified as held for sale continues to be accounted for using the equity method. The Group discontinues the use of the equity method at the time of disposal when the disposal results in the Group losing significant influence over the associate or joint control over the joint venture.

After the disposal takes place, the Group accounts for any retained interest in the associate or joint venture in accordance with HKAS 39 unless the retained interest continues to be an associate or a joint venture, in which case the Group uses the equity method (see the accounting policy regarding investments in associates or joint ventures above).

Non-current assets and disposal groups classified as held for sale are measured at the lower of their previous carrying amount and fair value less costs of disposal.

3. 主要會計政策(續)

持作出售之非流動資產

倘賬面值可主要通過出售交易而非通過持續使用而收回,則非流動資產或出售組別會分類為持作出售。該分類要求資產(或出售組別)必須為可於現況下即時出售,且僅受銷售該等資產或出售組別的一般慣常條款規限,以及出售可能性極高。管理層必須承諾出售,而出售預期應可由分類日期起計一年內符合資格獲確認為已完成出售。

當本集團承諾進行之出售計劃涉及失去一間附屬公司之控制權,則於上述分類條件獲達成時,該附屬公司之所有資產及負債會分類為持作出售,不論本集團是否將於出售後保留該前附屬公司之非控股權益。

於進行出售後,本集團根據香港會計準 則第39號入賬於聯營公司或合營公司 之任何保留權益,除非保留權益繼續為 一間聯營公司或合營公司則作別論,於 此情況下,本集團採用權益法(見上文 有關於聯營公司或合營公司投資之會 計政策)。

分類為持作出售之非流動資產(及出售組別)以其過往的賬面值及公平值減出售成本(以較低者為準)計量。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Revenue recognition

Revenue is measured at the fair value of the consideration received or receivable for goods sold and service rendered in the normal course of business, net of discounts and sales related taxes.

Revenue from the sale of goods is recognised when the goods are delivered and titles have passed, at which time all the following conditions are satisfied:

- the Group has transferred to the buyer the significant risks and rewards of ownership of the goods;
- the Group retains neither continuing managerial involvement to the degree usually associated with ownership nor effective control over the goods sold;
- the amount of revenue can be measured reliably;
- it is probable that the economic benefits associated with the transaction will flow to the Group; and
- the costs incurred or to be incurred in respect of the transaction can be measured reliably.

Income from provision of freight forwarding services is recognised when the services are provided.

Consultancy income from finance lease is recognised in the accounting period in which the services are rendered.

Finance lease income is allocated to accounting periods so as to reflect a constant periodic rate of return on the Group's net investment outstanding in respect of the leases.

3. 主要會計政策(續)

收益確認

收入按於正常業務過程中就已售貨品及 所提供服務之已收或應收代價之公平 值(扣除折讓及銷售相關税項)計量。

貨品銷售收益於貨品交付及所有權轉 移時確認,屆時下列條件已全部達成:

- 本集團將貨品擁有權之主要風險 及回報轉移予買方;
- 本集團並無保留對所售貨品之持續 管理參與權(一般達與擁有權相關 之程度),亦無保留實際控制權;
- 一 收益金額能可靠地計量;
- 與交易相關之經濟利益可能流入 本集團;及
- 已經或將會就該項交易產生之成 本能可靠地計量。

提供貨運代理服務之收入於提供服務 時確認。

來自融資租賃之顧問收入乃於提供服務之會計期間內確認。

融資租賃收入分配至會計期間以反映 有關本集團就租賃作出之淨投資帶來 之持續定期回報率。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Revenue recognition (Continued)

Interest income from a financial asset is recognised when it is probable that the economic benefits will flow to the Group and the amount of income can be measured reliably. Interest income is accrued on a time basis, by reference to the principal outstanding and at the effective interest rate applicable, which is the rate that exactly discounts the estimated future cash receipts through the expected life of the financial asset to that asset's net carrying amount on initial recognition. When a loan has been written down as a result of an impairment loss, interest income is recognised using the rate of interest used to discount the future cash receipts for the purpose of measuring the impairment loss, i.e., the original effective interest rate.

Dividend income from investments is recognised when the shareholders' rights to receive payment have been established (provided that it is probable that the economic benefits will flow to the Group and the amount of revenue can be measured reliably).

Leasing

Leases are classified as finance leases whenever the terms of the lease transfer substantially all the risks and rewards of ownership to the lessee. All other leases are classified as operating leases.

The Group as lessor

Amounts due from lessees under finance leases are recognised as receivables at the amount of the Group's net investment in the leases. Finance lease income is allocated to accounting periods so as to reflect a constant periodic rate of return on the Group's net investment outstanding in respect of the leases.

The Group as lessee

Operating lease payments are recognised as an expense on a straight-line basis over the lease term, except where another systematic basis is more representative of the time pattern in which economic benefits from the leased asset are consumed. Contingent rentals arising under operating leases are recognised as an expense in the period in which they are incurred.

3. 主要會計政策(續)

收益確認(續)

財務資產之利息收入於經濟利益將可能流入本集團,且收入金額能可靠地地員時確認。利息收入參照未償還本關門實際利率按時間基準累計。有關實際利率為於財務資產之預期期內將估計未來現金收益正確地財現。與果貸款因發生減值虧損而撇減,即仍按照用以就計量減值虧損折現原實際利率確認。

投資所獲股息收入在股東收取付款之權利確立時確認(惟須經濟利益將可能流入本集團,且收益金額能可靠地計量)。

租賃

倘租約條款將絕大部分所有權之風險及 回報轉讓予承租人·則列為融資租約。 所有其他租約列作經營租約。

本集團作為出租人

根據融資租賃應收承租人之款項乃按 本集團於租賃之淨投資金額確認為應 收款項。融資租賃收入分配至會計期間 以反映有關本集團就租賃作出之淨投 資帶來之持續定期回報率。

本集團作為承租人

經營租賃付款以直線法,按租期確認為 開支,惟如另有系統性基準較時間性模 式更具代表性,就此租賃資產之經濟效 益據此被消耗則除外。經營租賃項下之 或然租金在產生當期作為開支確認。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Leasing (Continued)

The Group as lessee (Continued)

In the event that lease incentives are received to enter into operating leases, such incentives are recognised as a liability. The aggregate benefit of incentives is recognised as a reduction of rental expense on a straight-line basis, except where another systematic basis is more representative of the time pattern in which economic benefits from the leased asset are consumed.

Foreign currencies

In preparing the financial statements of each individual group entity, transactions in currencies other than the functional currency of that entity (foreign currencies) are recorded in the respective functional currency (i.e. the currency of the primary economic environment in which the entity operates) at the rates of exchanges prevailing at the dates of the transactions. At the end of the reporting period, monetary items denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing at that date. Nonmonetary items that are measured in terms of historical cost in a foreign currency are not retranslated.

Exchange differences arising on the settlement of monetary items, and on the retranslation of monetary items, are recognised in profit or loss in the period in which they arise, except for exchange differences arising on a monetary item that forms part of the Company's net investment in a foreign operation, in which case, such exchange differences are recognised in other comprehensive income and accumulated in equity and will be reclassified from equity to profit or loss on disposal of the foreign operation.

For the purposes of presenting the consolidated financial statements, the assets and liabilities of the Group's foreign operations are translated into the presentation currency of the Group (i.e. HK\$) using exchange rates prevailing at the end of each reporting period. Income and expenses items are translated at the average exchange rates for the year. Exchange differences arising, if any, are recognised in other comprehensive income and accumulated in equity under the heading of translation reserve (attributed to non-controlling interests as appropriate).

3. 主要會計政策(續)

租賃(續)

本集團作為承租人(續)

倘訂立經營租賃可以獲得租賃優惠,該 等優惠作為負債確認。優惠總利益以直 線法沖減租金開支,惟如另有系統性基 準較時間性模式更具代表性,就此租賃 資產之經濟效益據此被消耗除外。

外幣

編製各集團實體之財務報表時,以該實體功能貨幣以外貨幣(即外幣)進行之交易乃按於交易日期當時之匯率以各自之功能貨幣(即實體經營所在主要經濟環境之貨幣)確認。於報告期末,以外幣列值之貨幣項目以該日之匯率重新換算。以外幣歷史成本計算之非貨幣項目不予重新換算。

結算及重新換算貨幣項目所產生之匯 兑差額會於產生期間在收益表確認,惟 因構成本公司於海外業務淨投資一部份 之貨幣項目產生之匯兑差額則除外,於 此情況下,有關匯兑差額乃於其他全面 收益內確認及於權益中累計,並於出售 海外業務時從權益重新分類至損益。

就呈列綜合財務報表而言,本集團海外業務之資產及負債均按各報告期末之匯率換算為本集團之呈列貨幣(即港元)。收支項目乃按年度平均匯率換算。所產生匯兑差額(如有)均於其他全面收入確認及在換算儲備項下之權益(在適當情況下會歸屬於非控股權益)累計。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Foreign currencies (Continued)

On the disposal of a foreign operation (i.e. a disposal of the Group's entire interest in a foreign operation, or a disposal involving loss of control over a subsidiary that includes a foreign operation, a disposal involving loss of joint control over a joint arrangement that includes a foreign operation, or a disposal involving loss of significant influence over an associate that includes a foreign operation), all of the exchange differences accumulated in equity in respect of that operation attributable to the owners of the Company are reclassified to profit or loss. In addition, in relation to a partial disposal of a subsidiary that does not result in the Group losing control over the subsidiary, the proportionate share of accumulated exchange differences are reattributed to non-controlling interests and are not recognised in profit or loss. For all other partial disposals (i.e. partial disposals of associates or joint arrangements that do not result in the Group losing significant influence or joint control), the proportionate share of the accumulated exchange differences is reclassified to profit or loss.

Government grants

Government grants are not recognised until there is reasonable assurance that the Group will comply with the conditions attaching to them and that the grants will be received.

Government grants are recognised in profit or loss on a systematic basis over the periods in which the Group recognises as expenses the related costs for which the grants are intended to compensate.

Government grants that are receivable as compensation for expenses or losses already incurred or for the purpose of giving immediate financial support to the Group with no future related costs are recognised in profit or loss in the period in which they become receivable.

Retirement benefits scheme

Payments to defined contribution retirement benefit plans, the Mandatory Provident Fund ("MPF") Scheme, Central Provident Fund ("CPF") Scheme and state-managed retirement benefit schemes are recognised as an expense when employees have rendered service entitling them to the contributions.

3. 主要會計政策(續)

外幣(續)

於出售海外業務(即出售本集團於海外 業務之全部權益或涉及失去對一間設有 海外業務之附屬公司控制權之出售、或 涉及失去對設有海外業務之合營企業 共同控制權之出售、或涉及失去對一間 設有海外業務之聯營公司重大影響力 之出售)時,就本公司擁有人應佔該業 務而於權益內累計之所有匯兑差額,重 新分類至損益表。此外,倘此乃部分出 售而不導致本集團失去設有海外業務 之附屬公司之控制權,該累計匯兑差額 之應佔比例重新歸於非控股權益,且不 會於損益表確認。就所有其他部分出售 (即本集團於聯營公司或合營公司擁有 權權益減少而不會導致本集團失去重 大影響或共同控制權)而言,該累計匯 兑差額之應佔比例須重新分類至損益 表。

政府補助

政府補助乃當有合理保證本集團將遵 守補助附帶的條件及將取得補助時方 予確認。

政府補助在本集團將補助擬補償之相 關成本確認為開支之期間內,按系統化 基準於損益表中確認。

作為已產生開支或虧損補償,或給予本 集團即時財政支援(並無附帶未來相關 成本)而應收之政府補助,於其成為應 收之期間內在損益表確認。

退休福利計劃

定額供款退休福利計劃、強制性公積 金(「強積金」)計劃、中央公積金計劃 (「中央公積金計劃」)及國家管理之退 休福利計劃之供款於僱員因提供服務 而享有供款時計作開支。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Short-term employee benefits

A liability is recognised for benefits accruing to employees in respect of wages and salaries, annual leaves and sick leave in the period the related service is rendered at the undiscounted amount of the benefits expected to be paid in exchange for that service.

Liabilities recognised in respect of short-term employee benefits are measured at the undiscounted amount of the benefits expected to be paid in exchange for the related service.

Taxation

Income tax expense represents the sum of the tax currently payable and deferred tax.

The tax currently payable is based on taxable profit for the year. Taxable profit differs from loss before tax as reported in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income because it excludes items of income or expense that are taxable or deductible in other years and it further excludes items that are never taxable or deductible. The Group's liability for current tax is calculated using tax rates that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

Deferred tax is recognised on temporary differences between the carrying amounts of assets and liabilities in the consolidated financial statements and the corresponding tax bases used in the computation of taxable profit. Deferred tax liabilities are generally recognised for all taxable temporary differences. Deferred tax assets are generally recognised for all deductible temporary difference to the extent that it is probable that taxable profits will be available against which those deductible temporary differences can be utilised. Such deferred tax assets and liabilities are not recognised if the temporary difference arises from goodwill or from the initial recognition (other than in a business combination) of other assets and liabilities in a transaction that affects neither the taxable profit nor the accounting profit.

3. 主要會計政策(續)

短期僱員福利

僱員於提供相關服務期間就工資及薪金、年假及病假的累計僱員福利將按預期為換取有關服務而應支付之未貼現僱員福利金額確認為負債。

就短期僱員福利確認的負債按為換取 有關服務而應支付之未貼現僱員福利 金額計量。

税項

所得税開支包括當期應付税項及遞延 税項之總和。

當期應付稅項根據年內應課稅溢利計算。由於應課稅溢利不計算其他年度應課稅收入或可扣稅開支,亦不計算根本無須課稅之收入或無須扣稅之開支,故此與綜合損益及其他全面收益表所列除稅前虧損數額不同。本集團之當期稅項負債乃按報告期末前已頒佈或實際上頒佈之稅率計算。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Taxation (Continued)

Deferred tax liabilities are recognised for taxable temporary differences associated with investments in subsidiaries and associates, except where the Group is able to control the reversal of the temporary difference and it is probable that the temporary difference will not reverse in the foreseeable future. Deferred tax assets arising from deductible temporary differences associated with such investments and interests are only recognised to the extent that it is probable that there will be sufficient taxable profits against which to utilise the benefits of the temporary differences and they are expected to reverse in the foreseeable future.

The carrying amount of deferred tax assets is reviewed at the end of each reporting period and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profits will be available to allow all or part of the asset to be recovered.

Deferred tax assets and liabilities are measured at the tax rates that are expected to apply in the period in which the liability is settled or the asset is realised, based on tax rate (and tax laws) that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

The measurement of deferred tax liabilities and assets reflects the tax consequences that would follow from the manner in which the Group expects, at the end of the reporting period, to recover or settle the carrying amount of its assets and liabilities.

Current and deferred tax are recognised in profit or loss, except when they relate to items that are recognised in other comprehensive income or directly in equity, in which case, the current and deferred tax are also recognised in other comprehensive income or directly in equity respectively.

3. 主要會計政策(續)

税項(續)

遞延税項負債乃就於附屬公司之投資 相關之應課税暫時差額確認,惟本集團 能控制暫時差額之逆轉及暫時差額不 大可能於可見將來逆轉時則除外。與該 等投資及權益相關之可扣減暫時差額 所產生之遞延税項資產,僅在可能出現 可利用暫時差額扣税之足夠應課税溢 利,並預期於可見將來撥回時確認。

遞延税項資產之賬面值乃於每個報告 期末檢討並減少至其不再可能有足夠 應課税溢利可用於允許收回所有或部 份該項資產之程度。

遞延税項資產及負債根據於報告期末 前已頒佈或實際上頒佈之税率(及税 法),按償還負債或變現資產期間之預 期適用税率計量。

遞延税項負債及資產之計量反映本集 團預期於報告期末收回或償還資產及 負債賬面值所產生之稅務後果。

當期及遞延税項於收益表確認,惟當與於其他全面收入或直接於權益確認之項目有關之情況下,當期及遞延税項則同樣分別於其他全面收入或直接於權益中確認。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

Property, plant and equipment

Property, plant and equipment including buildings (classified as finance leases) held for use in the production or supply of goods or services, or for administrative purpose are stated in the consolidated statement of financial position at cost less subsequent accumulated depreciation and accumulated impairment losses, if any.

Depreciation is recognised so as to allocate the cost of items of property, plant and equipment less their residual values over their estimated useful lives, using the straight-line method. The estimated useful lives, residual values and depreciation method are reviewed at the end of each reporting period, with the effect of any changes in estimate accounted for on a prospective basis.

An item of property, plant and equipment is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected to arise from the continued use of the asset. Any gain or loss arising on the disposal or retirement of an item of property, plant and equipment is determined as the difference between the sale proceeds and the carrying amount of the asset and is recognised in profit or loss.

Intangible asset

Intangible asset acquired separately

Intangible asset with indefinite useful life that is acquired separately are carried at cost less any subsequent accumulated impairment losses.

An intangible asset is derecognised on disposal, or when no future economic benefits are expected from use or disposal. Gains or losses arising from derecognition of an intangible asset are measured at the difference between the net disposal proceeds and the carrying amount of the asset and are recognised in profit or loss in the period when the asset is derecognised.

3. 主要會計政策(續)

物業、廠房及設備

物業、廠房及設備(包括作生產或提供 貨品或服務之用或作行政用途之樓宇 (分類為融資租賃))於綜合財務狀況表 按成本值減其後累計折舊及累計減值 虧損(如有)列賬。

物業、廠房及設備項目乃於估計可用年期內以直線法確認折舊以分配其成本減剩餘價值。本集團會於各報告期末檢討估計可用年期、剩餘價值及折舊方法,而估計有變之影響則按未來基準入賬。

物業、廠房及設備項目於出售後或當預期持續使用該資產將不會產生未來經濟利益時終止確認。出售或報廢物業、廠房及設備項目所產生之任何盈虧按銷售所得款項與該資產之賬面值之差額釐定,並於損益內確認。

無形資產

獨立收購的無形資產

獨立收購及擁有不確定使用年限的無 形資產乃以成本減任何其後累計減值 虧損列賬。

無形資產於出售時或當使用或出售該 資產預期不會產生任何日後經濟利益 時取消確認。取消確認無形資產所產生 的損益乃按出售所得款項淨額及該資 產的賬面值差額計算,並於該資產取消 確認期間計入損益內。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Cash and cash equivalents

Cash and short-term deposits in the consolidated statement of financial position comprise cash at banks and on hand and short-term deposits with an original maturity of three months or less.

For the purpose of the consolidated statement of cash flows, cash and cash equivalents consist of cash and short-term deposits as defined above.

Investments in subsidiaries

Investments in subsidiaries are stated on the statement of financial position of the Company at cost less accumulated impairment loss.

Financial instruments

Financial assets and financial liabilities are recognised in the consolidated statement of financial position when a group entity becomes a party to the contractual provisions of the instrument.

Financial assets and financial liabilities are initially measured at fair value. Transaction costs that are directly attributable to the acquisition or issue of financial assets and financial liabilities (other than financial assets or financial liabilities at fair value through profit or loss) are added to or deducted from the fair value of the financial assets or financial liabilities, as appropriate, on initial recognition. Transaction costs directly attributable to the acquisition of financial assets or financial liabilities at fair value through profit or loss are recognised immediately in profit or loss.

Financial assets

The Group's financial assets are classified into one of the four categories, including financial assets at fair value through profit or loss ("FVTPL"), loans and receivables and available-for-sale financial assets. The classification depends on the nature and purpose of the financial assets and is determined at the time of initial recognition. All regular way purchases or sales of financial assets are recognised and derecognised on a trade date basis. Regular way purchases or sales are purchases or sales of financial assets that require delivery of assets within the time frame established by regulation or convention in the marketplace.

3. 主要會計政策(續)

現金及現金等值項目

綜合財務狀況表的現金及短期存款包括銀行及手頭現金以及原到期日為三個月以內的短期存款。

就綜合現金流量表而言,現金及現金等 值項目包括現金及上文所界定的短期 存款。

於附屬公司之投資

於附屬公司之投資於本公司之財務狀況表內按成本值減累計減值虧損列賬。

金融工具

當某集團實體成為工具合約條文之訂 約方時,會於綜合財務狀況表中確認財 務資產及財務負債。

財務資產及財務負債在初步以公平值計量。直接歸屬於購入或發行財務資產及財務負債(按公平值列賬及在損益表處理之財務資產或財務負債除外)之交易費用在初步確認時計入或扣自各財務資產或財務負債(如適用)之公平值。直接歸屬於購入按公平值列賬及在損益表處理之財務資產或財務負債之交易費用立即在損益表中確認。

財務資產

本集團之財務資產分類至四類別之一:包括按公平值列賬及在損益表處理(「按公平值列賬及在損益表處理」)之財務資產、貸款及應收款項以及可以是財務資產。分類視財務資產之性質以出售的而定,並會於首次確認時釐定。以常規方式購買或出售之財務資產至常規方式購買或出售是指須在相關市場規則或慣例通常約定之時間內交付資產之財務資產買賣。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Financial instruments (Continued)

Financial assets (Continued)

Effective interest method

The effective interest method is a method of calculating the amortised cost of a debt instrument and of allocating interest income over the relevant period. The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash receipts (including all fees and points paid or received that form an integral part of the effective interest rate, transaction costs and other premiums or discounts) through the expected life of the debt instrument, or, where appropriate, a shorter period, to the net carrying amount on initial recognition.

Interest income is recognised on an effective interest basis for debt instruments other than those financial assets classified as at FVTPL, of which interest income is included in net gains or losses.

Financial assets at FVTPL

Financial assets at FVTPL has two subcategories, including financial assets held for trading and those designated as at FVTPL on initial recognition.

A financial asset is classified as held for trading if:

- it has been acquired principally for the purpose of selling in the near term; or
- on initial recognition it is a part of a portfolio of identified financial instruments that the Group manages together and has a recent actual pattern of short-term profit-taking; or
- it is a derivative that is not designated and effective as a hedging instrument.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務資產(續)

實際利率法

實際利率法乃計算債務工具之攤銷成本及於相關期間攤分利息收入之方法。實際利率為可於債務工具之預計年期或(倘適用)較短期間內將估計未來現金收入(包括所支付或收取屬實際利率主要部分之全部費用及息差、交易成本及其他溢價或折讓)準確折現至初步確認時之賬面淨值之利率。

就債務工具而言,利息收入按實際利率 基準確認(不包括分類為按公平值列賬 及在損益表處理之該等財務資產,其利 息收入計入收益或虧損淨額內)。

按公平值列賬及在損益表處理之財務資 產

按公平值列賬及在損益表處理之財務 資產分為兩類,包括於初步確認時持作 交易及該等指定為按公平值列賬及在 損益表處理之財務資產。

倘財務資產滿足下列任何條件,則被分 類為持作交易:

- 收購該財務資產的目的,主要是 為了近期內出售;或
- 於初步確認時屬於進行集中管理 之已識別金融工具組合之一部 分,且近期有實質情況顯示短期 獲利;或
- 財務資產為未被指定之衍生工具及可有效作為對沖工具。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Financial instruments (Continued)

Financial assets (Continued)

Financial assets at FVTPL (Continued)

Financial assets at FVTPL are measured at fair value, with changes in fair value arising from remeasurement recognised directly in profit or loss in the period in which they arise. The net gain or loss recognised in profit or loss excludes any dividend or interest earned on the financial assets and is classified as unrealised gain (loss) on fair value change on held for trading investments in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income. Fair value is determined in the manner described in note 8.

Loans and receivables

Loans and receivables are non-derivative financial assets with fixed or determinable payments that are not quoted in an active market. Subsequent to initial recognition, loans and receivables (including finance lease receivables, loans and interest receivables and trade and other receivables) are measured at amortised cost using the effective interest method, less any identified impairment losses (see accounting policy on impairment loss on financial assets below).

Available-for-sale financial assets

Available-for-sale financial assets are non-derivatives that are either designated as available-for-sale or are not classified as financial assets at FVTPL, loans and receivables or held-to-maturity investments. The Group designated certain items including listed and unlisted equity security and unlisted investment in fund as available-for-sale financial assets on initial recognition of those items.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務資產(續)

按公平值列賬及在損益表處理之財務資產(續)

按公平值列賬及在損益表處理之財務 資產會根據公平值計量,而因重新計量 而產生之公平值變動會直接於產生期 間在收益表確認。於收益表確認之淨收 益或虧損不包括因財務資產而賺取之 股息或利息,並於綜合損益及其他全面 收益表內分類為持作交易投資公平值 變動之未變現收益(虧損)下。公平值 按附註8所述之方式釐定。

貸款及應收款項

貸款及應收款項為款項固定或可釐定之非衍生財務資產,且並無在活躍市場上報價。於初步確認後,貸款及應收款項(包括應收融資租賃款項、應收貸款及利息以及貿易及其他應收款項)運用實際利率法按攤銷成本減任何已識別減值虧損計量(見下文有關財務資產之減值虧損之會計政策)。

可出售財務資產

可出售財務資產乃指定為可出售或並未分類為按公平值列賬及在收益表處理之財務資產、貸款及應收款項或持至到期投資之非衍生工具。本集團於初次確認若干項目(包括上市及非上市股本證券及非上市基金投資)時,指定該等項目為可出售財務資產。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Financial instruments (Continued)

Financial assets (Continued)

Available-for-sale financial assets (Continued)

Equity and debt securities held by the Group that are classified as available-for-sale financial assets and are traded in an active market are measured at fair value at the end of each reporting period. Changes in the carrying amount of available-for-sale monetary financial assets relating to changes in foreign currency rates, interest income calculated using the effective interest method and dividends on available-for-sale equity investments are recognised in profit or loss. Other changes in the carrying amount of available-for-sale financial assets are recognised in other comprehensive income and accumulated under the heading of investments revaluation reserve. When the investment is disposed of or is determined to be impaired, the cumulative gain or loss previously accumulated in the investments revaluation reserve is reclassified to profit or loss (see the accounting policy in respect of impairment loss on financial assets below).

Dividends on available-for-sale equity instruments are recognised in profit or loss when the Group's right to receive the dividends is established.

The fair value of available-for-sale monetary financial assets denominated in a foreign currency is determined in that foreign currency and translated at the spot rate prevailing at the end of the reporting period. The foreign exchange gains and losses that are recognised in profit or loss are determined based on the amortised cost of the monetary asset. Other foreign exchange gains and losses are recognised in other comprehensive income.

Available-for-sale equity investments that do not have a quoted market price in an active market and whose fair value cannot be reliably measured and derivatives that are linked to and must be settled by delivery of such unquoted equity investments are measured at cost less any identified impairment losses at the end of each reporting period (see the accounting policy in respect of impairment loss on financial assets below).

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務資產(續)

可出售財務資產(續)

可供出售股本工具之股息在本集團有 權收取股息時於損益確認。

以外幣計值之可供出售貨幣財務資產 之公平值以有關外幣釐定,並以報告期 末之現貨匯率換算。於損益確認之外匯 收益及虧損乃按貨幣資產之攤銷成本 釐定。其他外匯收益及虧損於其他全面 收益中確認。

於各報告期末,並無活躍市場之市價報 價且公平值未能可靠計量之可出售股 本投資以及與該等未報價股本投資掛 鈎且必須透過交付該等股本工具結算 之衍生工具,按成本值減任何已識別減 值虧損計量(見下文有關財務資產之減 值虧損之會計政策)。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Financial instruments (Continued)

Financial assets (Continued)

Impairment loss on financial assets

Financial assets, other than those at FVTPL, are assessed for indicators of impairment at the end of each reporting period. Financial assets are considered to be impaired when there is objective evidence that, as a result of one or more events that occurred after the initial recognition of the financial asset, the estimated future cash flows of the financial assets have been affected.

For available-for-sale equity investments, a significant or prolonged decline in the fair value of the security below its cost is considered to be objective evidence of impairment.

For all other financial assets, objective evidence of impairment could include:

- significant financial difficulty of the issuer or counterparty; or
- breach of contract, such as default or delinquency in interest and principal payments; or
- it becoming probable that the borrower will enter bankruptcy or financial re-organisation; or
- disappearance of an active market for that financial asset because of financial difficulties.

For certain categories of financial assets, such as trade and other receivables, finance lease receivables and loans and interest receivables, assets that are assessed not to be impaired individually are, in addition, assessed for impairment on a collective basis. Objective evidence of impairment for a portfolio of receivables could include the Group's past experience of collecting payments, an increase in the number of delayed payments in the portfolio, observable changes in national or local economic conditions that correlate with default on receivables.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務資產(續)

財務資產之減值虧損

本集團於各報告期末評估財務資產(按公平值列賬及在損益表處理者除外)是 否有減值跡象。倘有客觀證據證明初步 確認財務資產後發生之一項或多項事 件令財務資產之估計未來現金流量受 到影響,則財務資產被視為已減值。

就可供出售股本投資而言,倘該投資的 公平值顯著或持續下降至低於其成本, 則被視為減值的客觀證據。

就所有其他財務資產而言,減值之客觀 證據可包括:

- 發行人或對手方遇到嚴重財政困難;或
- 違反合約,如逾期或拖欠利息及本 金還款;或
- 借款人有可能破產或進行財務重 組;或
- 該財務資產之活躍市場因財政困 難而消失。

就若干類別之財務資產(如貿易及其他 應收款項、應收融資租賃款項及應收貸 款及利息)而言,評定為並無個別減值 之資產亦會集體進行減值評估。應收賬 款組合出現減值之客觀憑證包括本集 團過往收款紀錄、組合內之逾期宗數增 加、與欠繳應收款項相關之國家或當地 經濟狀況之可觀察變動。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Financial instruments (Continued)

Financial assets (Continued)

Impairment loss on financial assets (Continued)

For financial assets carried at amortised cost, the amount of the impairment loss recognised is the difference between the asset's carrying amount and the present value of the estimated future cash flows discounted at the financial asset's original effective interest rate.

For financial assets carried at cost, the amount of the impairment loss is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of the estimated future cash flows discounted at the current market rate of return for a similar financial asset. Such impairment loss will not be reversed in subsequent periods (see the accounting policy below).

The carrying amount of the financial asset is reduced by the impairment loss directly for all financial assets with the exception of trade and other receivables, finance lease receivables and loans and interest receivables, where the carrying amount is reduced through the use of an allowance account. Changes in the carrying amount of the allowance account are recognised in profit or loss. When a debtor is considered uncollectible, it is written off against the allowance account. Subsequent recoveries of amounts previously written off are credited to profit or loss.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務資產(續)

財務資產之減值虧損(續)

就按攤銷成本列賬之財務資產而言,所確認之減值虧損金額為資產賬面值與按財務資產原始實際利率折現估計未來現金流量現值間之差額。

就按成本列賬之財務資產而言,減值虧 損之金額按該資產之賬面值與估計未 來現金流量按類似財務資產現時市場 回報率折現之現值之間之差額計量。該 減值虧損不會於其後之期間撥回(見下 文會計政策)。

所有財務資產之賬面值直接按減值虧 損減少,惟貿易及其他應收款項、應收 融資租賃款項及應收貸款及利息之賬 面值則透過使用撥備賬目扣減。撥備賬 目之賬面值變動於收益表確認。倘應收 賬款被視為無法收回,則與撥備賬目撇 銷。其後收回過往撇銷之款項計入收益 表內。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

Financial instruments (Continued)

Financial assets (Continued)

Impairment loss on financial assets (Continued)

When an available-for-sale financial asset is considered to be impaired, cumulative gains or losses previously recognised in other comprehensive income are reclassified to profit or loss in the period in which the impairment takes place.

For financial assets measured at amortised cost, if, in a subsequent period, the amount of the impairment loss decreases and the decrease can be related objectively to an event occurring after the impairment losses was recognised, the previously recognised impairment loss is reversed through profit or loss to the extent that the carrying amount of the asset at the date the impairment is reversed does not exceed what the amortised cost would have been had the impairment not been recognised.

Impairment losses on available-for-sale equity investments will not be reversed through profit or loss. Any increase in fair value subsequent to an impairment loss is recognised directly in other comprehensive income and accumulated in investments revaluation reserve. For available-for-sale debt investments, impairment losses are subsequently reversed through profit or loss if an increase in the fair value of the investment can be objectively related to an event occurring after the recognition of the impairment loss.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務資產(續)

財務資產之減值虧損(續)

倘可供出售財務資產被視為減值,先前 於其他全面收益中確認之累計收益或 虧損會於發生減值期間重新分類至損 益。

就按攤銷成本計量之財務資產而言,倘減值虧損金額於往後期間減少,而該減少可客觀地與確認減值虧損後發生之事件有關,則先前確認之減值虧損透過收益表撥回,惟該資產於撥回減值日期之賬面值不得超過在並無確認減值之情況下應有之攤銷成本。

可供出售股本投資之減值虧損不會透過損益撥回。減值虧損後於公平值之任何增加乃於其他全面收益確認並於投資重估儲備項下累計。就可供出售債務投資而言,倘若該投資公平值之增加客觀上與確認減值虧損後發生之事件有關,則減值虧損於其後透過損益撥回。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Financial instruments (Continued)

Financial liabilities and equity instruments

Debt and equity instruments issued by a group entity are classified as either financial liabilities or as equity in accordance with the substance of the contractual arrangements and the definitions of a financial liability and an equity instrument.

Financial liabilities

Financial liabilities including trade and other payables are subsequently measured at amortised cost, using the effective interest method.

Effective interest method

The effective interest method is a method of calculating the amortised cost of a financial liability and of allocating interest expense over the relevant period. The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash payments (including all fees and points paid or received that form an integral part of the effective interest rate, transaction costs and other premiums or discounts) through the expected life of the financial liability, or, where appropriate, a shorter period, to the net carrying amount on initial recognition.

Interest expense is recognised on an effective interest basis.

Equity instruments

An equity investment is any contract that evidences a residual interest in the assets of an entity after deducting all of its liabilities. Equity instruments issued by the Company are recognised at the proceeds received, net of direct issue costs.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務負債及股本工具

某集團實體發行之債務及股本工具根 據所訂立合約安排之實質內容以及財 務負債及股本工具之定義而歸類為財 務負債或權益。

財務負債

財務負債(包括貿易及其他應付款項) 其後運用實際利率法按攤銷成本計量。

實際利率法

實際利率法乃計算財務負債之攤銷成本以及於相關期間攤分利息開支之方法。實際利率乃於財務負債之預計年期或(倘適用)較短期間內準確折現估計未來現金支出(包括構成實際利率一部分之所有費用及所支付或收取息差、交易成本以及其他溢價或折讓)至其於初步確認時之賬面淨值之利率。

利息開支按實際利率基準確認。

股本工具

股本投資指能證明擁有一間實體在減除 其所有負債後之資產中之餘剩權益之 任何合約。本公司發行之股本工具按已 收所得款項扣除直接發行成本確認。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

(CONTINUED)

Financial instruments (Continued)

Derecognition

A financial asset is derecognised only when the contractual rights to the cash flows from the asset expire, or when it transfers the financial asset and substantially all the risks and rewards of ownership of the asset to another entity.

On derecognition of a financial asset in its entirety, the difference between the asset's carrying amount and the sum of the consideration received and receivable and the cumulative gain or loss that had been recognised in other comprehensive income and accumulated in investments revaluation reserve is recognised in profit or loss.

A financial liability is derecognised when, and only when, the Group's obligations are discharged, cancelled or expired. The difference between the carrying amount of the financial liability derecognised and the consideration paid and payable is recognised in profit or loss.

Provisions

Provisions are recognised when the Group has a present obligation (legal or constructive) as a result of a past event, it is probable that the Group will be required to settle that obligation, and a reliable estimate can be made of the amount of the obligation.

Provisions are measured at the best estimate of the consideration required to settle the present obligation at the end of the reporting period, taking into account the risks and uncertainties surrounding the obligation. When a provision is measured using the cash flows estimated to settle the present obligation, its carrying amount is the present value of those cash flows (where the effect of the time value of money is material).

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

終止確認

只有於從資產收取現金流量之合約權 利已到期,或財務資產已轉讓且本集團 已將財務資產擁有權之絕大部份風險 及回報轉移至另一實體,方會終止確認 財務資產。

於全數終止確認財務資產時,資產賬面值與已收及應收代價以及已於其他全面收入確認並於投資重估儲備累計之累計損益之總和之差額,會於收益表中確認。

只有於本集團之責任獲解除、取消或到 期時,方會終止確認財務負債。已終止 確認之財務負債賬面值與已付及應付 代價之差額乃於收益表中確認。

撥備

本集團在因過往事件導致現時產生承擔(法定或推定),並可能須償付有關承擔,且能可靠估計責任的金額時,則予以確認撥備。

確認的撥備金額乃經計及與承擔有關的風險及不確定因素後,按於報告期末償付現有承擔所須代價的最佳估計而計量。倘撥備以預計償付現有承擔的現金流量計量,則其賬面值為現金流量的現值(倘貨幣時間價值影響屬重大)。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Share-based payment transactions Equity-settled share-based payment transactions

Share options granted to employees

The fair value of services received determined by reference to the fair value of share options granted at the grant date is recognised as an expense in full at the grant date when the share options granted vest immediately, with a corresponding increase in equity (share options reserve).

At the end of the reporting period, the Group revises its estimates of the number of options that are expected to ultimately vest. The impact of the revision of the original estimates during the vesting period, if any, is recognised in profit or loss such that the cumulative expense reflects the revised estimate, with a corresponding adjustment to share options reserve.

When share options are exercised, the amount previously recognised in share options reserve will be transferred to share premium. When the share options are forfeited after the vesting date or are still not exercised at the expiry date, the amount previously recognised in share options reserve will be transferred to accumulated losses.

Share options granted to employees on or before 7 November 2002, or granted after 7 November 2002 and vested before 1 January 2005

The financial impact of share options granted is not recorded in the consolidated financial statements until such time as the options are exercised, and no charge is recognised in profit or loss in respect of the value of options granted. Upon the exercise of the share options, the resulting shares issued are recorded as additional share capital at the nominal value of the shares, and the excess of the exercise price per share over the nominal value of the shares is recorded as share premium. Options which lapse or are cancelled prior to their exercise date are deleted from the register of outstanding options.

3. 主要會計政策(續)

以股份付款之交易 *以權益結算並以股份付款之交易*

授予僱員之購股權

所獲服務之公平值乃參考所授購股權 於授出日期之公平值釐定,並於所授購 股權即時歸屬時之授出日期全數確認 為開支,而權益(購股權儲備)亦會相 應增加。

於報告期末,本集團修訂其預期最終歸屬之購股權估計數。於歸屬期內修訂原估計數之影響(如有)乃於損益內確認,致使累計開支反映經修訂估計,並於購股權儲備內作出相應調整。

購股權獲行使時,先前於購股權儲備中確認之款項將轉撥至股份溢價。當購股權於歸屬日期後被沒收或於屆滿日仍未獲行使,先前於購股權儲備中確認之款項將撥入累計虧損。

於二零零二年十一月七日或之前授予僱 員或於二零零二年十一月七日後授予僱 員並於二零零五年一月一日前歸屬之購 股權

直至已授出購股權獲行使前,已授出購股權之財務影響並無錄入綜合財務報表,亦無在收益表就已授出購股權之價值確認支出。於購股權獲行使後,因此發行之股份乃按股份面值記賬為額外股本,而每股行使價超出股份面值之差額乃記賬為股份溢價。於行使日期前失效或註銷之購股權自尚未行使購股權登記冊中剔除。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Share-based payment transactions (Continued) Equity-settled share-based payment transactions (Continued)

Share options granted to consultants

Share options issued in exchange for goods or services are measured at the fair values of the goods or services received, unless that fair value cannot be reliably measured, in which case the goods or services received are measured by reference to the fair value of the share options granted. The fair values of the goods or services received are recognised as expenses, with a corresponding increase in equity (share options reserve), when the Group obtains the goods or when the counterparties render services, unless the goods or services qualify for recognition as assets.

Impairment losses on tangible and intangible assets (other than impairment of goodwill set out in accounting policy of goodwill above)

At the end of the reporting period, the Group reviews the carrying amounts of its tangible and intangible assets with finite useful lives to determine whether there is any indication that those assets have suffered an impairment loss. If any such indication exists, the recoverable amount of the asset is estimated in order to determine the extent of the impairment loss, if any. When it is not possible to estimate the recoverable amount of an individual asset, the Group estimates the recoverable amount of the cash-generating unit to which the asset belongs. When a reasonable and consistent basis of allocation can be identified, corporate assets are also allocated to individual cash-generating unit, or otherwise they are allocated to the smallest group of cash-generating units for which a reasonable and consistent allocation basis can be identified.

Intangible asset with indefinite useful life is tested for impairment at least annually, and whenever there is an indication that it may be impaired.

Recoverable amount is the higher of fair value less costs of disposal and value in use. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value using a pre-tax discount rate that reflects current market assessments of the time value of money and the risks specific to the asset for which the estimates of future cash flows have not been adjusted.

3. 主要會計政策(續)

以股份付款之交易(續) 以權益結算並以股份付款之交易 (續)

授予顧問之購股權

為交換貨品或服務而發行之購股權以所獲得貨品或服務之公平值計量,惟倘公平值無法可靠計量,則已收貨品或服務乃參考所授出購股權之公平值計算。倘本集團獲得貨品或對方提供服務,除非貨品或服務合資格被確認為資產,否則已收貨品或服務之公平值會確認為開支,而權益(購股權儲備)亦會相應增加。

有形及無形資產減值虧損(上文 有關商譽之會計政策所載之商 譽減值除外)

本集團於報告期末檢討有形及無形資產之有限可用年期賬面值,以決定是有跡象顯示該等資產出現減值虧損。倘出現任何有關跡象,則會估計值資產之,以釐定減值虧損(如有的資產之可收回金額,以釐定減值虧損(如不關則份資產之可收回金額。在合理及一數分配至個別現金產生單位,否被確定之最小現金產生單位組別。

具有不確定使用年限之無形資產乃至 少每年及當有跡象顯示可能出現減值 時進行減值測試。

可收回金額乃公平值減出售成本與使 用價值之較高者。在評估使用價值時, 估計未來現金流量使用稅前貼現率貼 現至其現值,該貼現率反映貨幣時間價 值之當前市場估計及未來現金流量預 期未經調整之資產有關風險。

your

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

Impairment losses on tangible and intangible assets (other than impairment of goodwill set out in accounting policy of goodwill above)

(Continued)

If the recoverable amount of an asset (or a cash-generating unit) is estimated to be less than its carrying amount, the carrying amount of the asset (or the cash-generating unit) is reduced to its recoverable amount. An impairment loss is recognised immediately in profit or loss.

Where an impairment loss subsequently reverses, the carrying amount of the asset (or the cash-generating unit) is increased to the revised estimate of its recoverable amount, but so that the increased carrying amount does not exceed the carrying amount that would have been determined had no impairment loss been recognised for the asset (or the cash-generating unit) in prior years. A reversal of an impairment loss is recognised as income immediately.

Fair value measurement

When measuring fair value, except for the Group's share-based payment transactions, leasing transactions, value in use of property, plant and equipment and intangible asset for the purpose of impairment assessment, the Group takes into account the characteristics of the asset or liability if market participants would take those characteristics into account when pricing the asset or liability at the measurement date.

A fair value measurement of a non-financial asset takes into account a market participant's ability to generate economic benefits by using the asset in its highest and best use or by selling it to another market participant that would use the asset in its highest and best use.

3. 主要會計政策(續)

有形及無形資產減值虧損(上文 有關商譽之會計政策所載之商 譽減值除外)(續)

倘若估計資產(或現金產生單位)之可 收回金額低於其賬面值,則該資產(或 現金產生單位)之賬面值將調低至其可 收回金額。減值虧損即時於收益表確認 為開支。

倘其後撥回減值虧損,該資產之賬面值 (或現金產生單位)將增至重新估計之 可收回數額,惟增加後之賬面值不得超 過資產(或現金產生單位)於過往年度 並無確認減值虧損時釐定之賬面值。減 值虧損之撥回即時確認為收入。

公平值計量

當計量公平值時,除就減值評估而言之本集團以股份付款之交易、租賃交易、物業、廠房及設備之使用價值及無形資產外,倘市場參與者於計量日期釐定資產或負債之價格時計及資產或負債之 特點,則本集團會計及該等特點。

非財務資產之公平值計量計及市場參 與者透過以最高及最佳用途方式使用 該資產或透過將其出售予將以最高及 最佳用途方式使用該資產之另一市場 參與者而產生經濟利益之能力。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Fair value measurement (Continued)

The Group uses valuation techniques that are appropriate in the circumstances and for which sufficient data are available to measure fair value, maximising the use of relevant observable inputs and minimising the use of unobservable inputs. Specifically, the Group categorised the fair value measurements into three levels, based on the characteristics of inputs, as follow:

Level 1 – Quoted (unadjusted) market prices in active markets for identical assets or liabilities.

Level 2 – Valuation technique for which the lowest level input that is significant to the fair value measurement is directly or indirectly observable.

Level 3 – Valuation techniques for which the lowest level input that is significant to the fair value measurement is unobservable.

At the end of the reporting period, the Group determines whether transfer occur between levels of the fair value hierarchy for assets and liabilities which are measured at fair value on recurring basis by reviewing their respective fair value measurement.

3. 主要會計政策(續)

公平值計量(續)

本集團採用適用於有關情況並有足夠 數據可計量公平值的估值技術並盡量 使用相關可觀察輸入數據及減少使用 不可觀察的輸入數據。具體而言,本集 團根據輸入數據特點將公平值計量分 為以下三類:

第一層一相同資產或負債於活躍市場的報價(未經調整)。

第二層一估值技術·其所採用對公平值 計量而言屬重大的最低級別輸入數據 為可直接或間接觀察。

第三層一估值技術,其所採用對公平值 計量而言屬重大的最低級別輸入數據 為不可觀察。

於報告期末,本集團通過審閱資產及負債各自的公平值計量,釐定按經常性基準以公平值計量的資產及負債的公平值層級之間是否有任何轉撥。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY

In the application of the Group's accounting policies, which are described in note 3, the Directors are required to make judgments, estimates and assumptions about the amounts of assets, liabilities, revenue and expenses reported and disclosures made in the consolidated financial statements. The estimates and associated assumptions are based on historical experience and other factors that are considered to be relevant. Actual results may differ from these estimates.

The estimates and underlying assumptions are reviewed on an ongoing basis. Revisions to accounting estimates are recognised in the period in which the estimate is revised if the revision affects only that period or in the period of the revision and future periods if the revision affects both current and future periods.

Critical judgement in applying accounting policies

The following is the critical judgement, apart from those involving estimations (see below), that the Directors have made in the process of applying the Group's accounting policies and that have the most significant effect on the amounts recognised and disclosures made in the consolidated financial statements.

Significant influence over entity of less than 20% equity interest

As disclosed in note 22, although the Group holds less than 20% of the voting power of Pets Best Japan Co., Ltd. ("Pets Best") as at 31 December 2016, the Directors considered that the Group has significant influence over Pets Best because the Group has a board representative in Pets Best and that Pets Best is an associate of the Group.

4. 主要會計判斷及估計不確定 因素之主要來源

於應用附註3所述本集團之會計政策時,董事須就綜合財務報表內所呈報之資產、負債、收入及開支之金額以及作出之披露進行判斷、估計及假設。有關估計及相關假設乃基於過往經驗及其他被視為相關之因素作出。實際結果可能不同於該等估計。

該等估計及相關假設會持續進行檢討。 如修訂該等會計估計只影響修訂期間, 則該等估計在該期間確認,如有關修訂 影響現時及未來期間,則在修訂期間及 未來期間確認。

應用會計政策之主要判斷

除涉及估計者(見下文)外,以下為董事在使用本集團之會計政策過程中作出之主要判斷,該等判斷對在綜合財務報表確認之金額及作出之披露造成最重大之影響。

對低於20%股權實體的重大影響

誠如附註22所披露,於二零一六年十二月三十一日,儘管本集團持有Pets Best Japan Co., Ltd. (「Pets Best」)的投票權低於20%,惟董事認為,本集團對Pets Best具有重大影響,原因為Pets Best中有本集團的一名董事局代表,故Pets Best為本集團的一間聯營公司。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY (CONTINUED)

Key sources of estimation uncertainty

The following are the key assumptions concerning the future, and other key sources of estimation uncertainty at the end of the reporting period, that have a significant risk of resulting in a material adjustment to the carrying amounts of assets and liabilities within the next financial year.

Provision for current and deferred taxation

The Group is subject to taxation in various jurisdictions. Significant judgment is required in determining the provision for taxation and the timing of payment of the related taxation. There are many transactions and calculations for which the ultimate tax determination is uncertain during the ordinary course of business. Where the final tax outcome of these matters is different from the amounts that were initially recorded, such differences will impact the income tax and deferred tax in the period in which such determination is made.

At 31 December 2016, the Group has estimated unutilised tax losses of approximately HK\$242,022,000 (2015: HK\$234,961,000) available for offset against future profits. The Directors make estimates on the future profit streams of the Group entities of which tax losses are not utilised. No deferred tax asset has been recognised of the remaining tax losses due to the unpredictability of future profit streams for the years ended 31 December 2016 and 2015.

4. 主要會計判斷及估計不確定因素之主要來源(續)

估計不確定因素之主要來源

以下為於報告期末有關將來之主要假設 及估計不確定因素之其他主要來源,可 能會對資產及負債之賬面值於下一財 政年度內帶來重大調整之重要風險。

當期及遞延税項之撥備

本集團須繳納多個司法權區之税項。於 釐定相關稅項之稅項撥備金額及支付 時間時須作出重大判斷。於日常業務過 程中有頗多未能確定最終稅項之交易 及計算。倘該等事宜之最終稅務結果與 初步記錄之金額不同,有關差異將影響 作出釐定之期間內之所得稅及遞延稅 項。

於二零一六年十二月三十一日,本集團有估計未使用税項虧損約242,022,000港元(二零一五年:234,961,000港元),可用於抵銷未來溢利。董事估計本集團實體之未來溢利流,而稅項虧損並未就此使用。截至二零一六年及二零一五年十二月三十一日止年度,由於難以預測未來溢利流,故並無就餘下稅項虧損確認遞延稅項資產。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY (CONTINUED)

Key sources of estimation uncertainty (Continued)

Depreciation and useful lives of property, plant and equipment

Property, plant and equipment are depreciated on a straight-line basis over their estimated useful lives, after taking into account the estimated residual value. The Group assesses annually the residual value and the useful life of the property, plant and equipment with reference to the estimated periods that the Group intends to derive future economic benefits from the use of these assets and if the expectation differs from the carrying amount, such differences from the carrying amount will impact the depreciation charges in the year in which the estimates change. At 31 December 2016, the carrying amount of property, plant and equipment was approximately HK\$10,418,000 (2015: HK\$10,604,000), net of accumulated depreciation and impairment loss of approximately HK\$5,111,000 (2015: HK\$2,092,000).

Impairment of trade receivables, finance lease receivables and loans and interest receivables

The policy for impairment of trade receivables, finance lease receivables and loans and interest receivables of the Group are based on the evaluation of collectability and aging analysis of accounts and on management's judgment. A considerable amount of judgment is required in assessing the ultimate realisation of these receivables, including the current creditworthiness and the past collection history of each customer. If the financial conditions of customers of the Group were to deteriorate, resulting in an impairment of their ability to make payments, additional allowances may be required. At 31 December 2016, the carrying amounts of trade receivables, finance lease receivables and loans and interest receivables were approximately HK\$127,811,000 (2015: HK\$67,023,000), HK\$233,850,000 (2015: HK176,751,000) and HK\$279,647,000 (2015: nil) respectively, and net of allowance for impairment of approximately HK\$1,449,000 (2015: HK\$1,449,000), HK\$22,184,000 (2015: nil) and nil (2015: nil) respectively.

4. 主要會計判斷及估計不確定因素之主要來源(續)

估計不確定因素之主要來源 (續)

物業、廠房及設備折舊及可使用年期

物業、廠房及設備之折舊乃於估計可使用年期內以直線法計算,當中已計及估計剩餘價值。本集團會每年參考本集團擬透過使用該等資產獲得未來經過不到餘價值及可使用年期,倘預期之之數價值及可使用年期,倘預期之之差額有別於賬面值,則與賬面值出現之差之數。 一次年十二月三十一日,物業、廠房及設備之賬面值約10,418,000港元(二零一五年:10,604,000港元))。

貿易應收款項·應收融資租賃及應 收貸款及利息之減值

本集團有關貿易應收款項、應收融資租 賃及應收貸款及利息減值虧損之政策 以收款機會評估、賬項之賬齡分析及 管理層之判斷為基礎。於評估最終變 現此等應收款項之可能性時須作出大 量判斷,包括每名客戶之現有信用狀 况及過往之還款記錄。倘本集團客戶之 財務狀況轉差導致其還款能力下跌, 則可能須作出額外撥備。於二零一六年 十二月三十一日,貿易應收款項、應收 融資租賃及應收貸款及利息之賬面值 分別約為127,811,000港元(二零一五 年:67,023,000港元)、233,850,000港 元(二零一五年:176,751,000港元)及 279,647,000港元(二零一五年:無), 已分別扣除減值撥備約1,449,000港 元(二零一五年:1,449,000港元)、 22,184,000港元(二零一五年:無)及 無(二零一五年:無)。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY (CONTINUED)

Key sources of estimation uncertainty (Continued) Share-based payment expenses

The fair value of share options granted at the grant date to the Directors and employees is recognised as an expense in full at grant date when the share options granted vest immediately, with a corresponding adjustment to the Group's share options reserve. In assessing the fair value of the share options, the generally accepted binomial model was used to calculate the fair value of the share options. The binomial model requires the input of subjective assumptions, including the volatility of ordinary shares and the expected life of options etc. Any changes in these assumptions can significantly affect the estimate of the fair value of the share options.

Impairment of available-for-sale investments stated at cost less impairment loss

The Group follows the guidance of HKAS 39 Financial Instruments: Recognition and Measurement to determine when an available-forsale investment is impaired. This determination requires significant judgment. In making this judgment, the Group evaluates, among other factors, the duration and extent to which the carrying amount of financial asset is less than its present value of estimated future cash flows discounted at the current market rate of return for a similar financial asset; and the financial health of and shortterm business outlook for the investee, including factors such as industry and sector performance, changes in technology and operational and financing cash flow. At 31 December 2016, the carrying amount of available-for-sale investments stated at cost less accumulated impairment loss was approximately HK\$7,500,000 (2015: HK\$7,500,000), net of accumulated impairment loss of available-for-sale investments of approximately HK\$30,750,000 (2015: HK\$30,750,000). No impairment loss has been recognised during the years ended 31 December 2016 and 2015.

4. 主要會計判斷及估計不確定因素之主要來源(續)

估計不確定因素之主要來源(續) 以股份付款之開支

已於授出日期授予董事及僱員之購股權之公平值乃於授出日期購股權即時歸屬時悉數確認為開支,而本集團之購股權儲備會作出相應調整。於評估購股權之公平值時,乃採用公認二項式模式需要輸入主觀假設,包括普通股之波動及購股權之預期年期等。該等假設之任何變動可重大影響對購股權公平值之估計。

按成本減去減值虧損列賬之可供出 售投資之減值

本集團根據香港會計準則第39號 「金融 工具:確認及計量/之指引釐定可供出 售投資是否已減值。有關釐定須作出重 大判斷。於作出該判斷時,本集團評估 之因素包括年期及財務資產賬面值低 於其估計未來現金流量按類似財務資產 現時市場回報率折現之現值之程度;及 接受投資實體之財政健全度和短期業 務展望,包括行業及分部表現、技術變 化及經營和融資現金流量等因素。於二 零一六年十二月三十一日,按成本減去 累計減值虧損列賬之可供出售投資之 賬面值約為7,500,000港元(二零一五 年:7,500,000港元),當中已扣除可供 出售投資累計減值虧損約30,750,000港 元(二零一五年:30.750.000港元)。於 截至二零一六年及二零一五年十二月 三十一日止年度,概無確認任何減值虧 損。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

5. CAPITAL RISK MANAGEMENT

The Group manages its capital to ensure that entities in the Group will be able to continue as a going concern while maximising the return to shareholders through the optimisation of the debt and equity balance. The Group's overall strategy remains unchanged from prior year.

The capital structure of the Group consists of cash and cash equivalents and equity attributable to owners of the Company, comprising issued share capital and reserves.

The Directors review the capital structure on a regular basis. As part of this review, the Directors consider the cost of capital and the risks associated with each class of capital. Based on recommendations of the Directors, the Group will balance its overall capital structure through new share issues as well as the issue of new debt.

6. FINANCIAL INSTRUMENTS

Categories of financial instruments

5. 資本風險管理

本集團管理其資本以確保本集團實體 能夠持續經營,同時透過優化債務及股 本結餘為股東創造最大回報。本集團整 體策略較去年維持不變。

本集團資本架構包括現金及現金等值項目以及本公司擁有人應佔權益(包括已發行股本及儲備)。

董事定期檢討資本架構。作為檢討之一環,董事考慮資本成本及與各類資本相關之風險。根據董事所作推薦意見,本集團將透過發行新股及發行新債平衡其整體資本架構。

6. 金融工具

金融工具之類別

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
<u></u>		千港元	千港元
Financial assets	財務資產		
FVTPL (held for trading investments)	按公平值列賬及在損益表處理		
	(持作交易投資)	115,266	232,686
Loans and receivables (including cash	貸款及應收款項		
and cash equivalents)	(包括現金及現金等值項目)	815,649	335,181
Available-for-sale investments	可供出售投資	13,787	51,762
		944,702	619,629
Financial liabilities	財務負債		
Amortised cost	按攤銷成本	22,904	12,425



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES 7. 財源 AND POLICIES

The Group's major financial instruments include trade and other receivables, finance lease receivables, loans and interest receivables, held for trading investments, available-for-sale investments, pledged bank deposit, bank balances and cash, trade and other payables. Details of the financial instruments are disclosed in respective notes. The risks associated with these financial instruments include market risk (currency risk, interest rate risk and other price risk), credit risk and liquidity risk. The policies on how to mitigate these risks are set out below. The management manages and monitors these exposures to ensure appropriate measures are implemented on a timely and effective manner.

Market risk

R U B

(i) Currency risk

Other than the subsidiaries established in the PRC, Singapore and the United States of America of which functional currency is RMB, Singapore dollars ("SGD") and United States dollars ("USD") respectively, the functional currency of the Company and other subsidiaries is HK\$. Certain trade and other receivables and bank balances and cash are denominated in currencies other than the functional currencies of the group entities to which they relate. Foreign currencies are also used to settle expenses for overseas operations, which expose the Group to foreign currency risk.

The carrying amounts of the Group's foreign currency denominated monetary assets at the reporting date are as follows:

7. 財務風險管理目標及政策

市場風險

(i) 貨幣風險

除於中國、新加坡及美國成立之 附屬公司之功能貨幣分別為人 幣、新加坡元(「新加坡元」)及 元(「美元」)外、本公司及其也附 屬公司之功能貨幣均為港元。 貿易及其他應收款項以及問 等以外之貨幣計值。海外業務 等以外之貨幣計值。海外業團承受 外幣風險。

本集團以外幣計值之貨幣資產於 報告日之賬面值如下:

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
RMB	人民幣	150	513
JSD	美元	478	490
British Pound ("GBP")	英鎊(「英鎊」)	383	462



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (CONTINUED)

Market risk (Continued)

(i) Currency risk (Continued)

The Group currently does not have a foreign currency hedging policy but the management monitors foreign exchange exposure and will consider hedging significant foreign currency exposure should the need arise.

No sensitivity analysis was prepared for USD as HK\$ is pegged to USD.

Sensitivity analysis

The Group is currently exposed to RMB and GBP foreign currency risk.

The following table details the Group's sensitivity to a 10% (2015: 10%) increase and decrease in functional currencies of the relevant group entities, HK\$ or RMB, against the relevant foreign currencies. 10% (2015: 10%) is the sensitivity rate used when reporting foreign currency risk internally to key management personnel and represents management's assessment of the reasonably possible change in foreign exchange rates. The sensitivity analysis includes only outstanding foreign currency denominated monetary items and adjusts their translation at the end of the reporting period for a 10% (2015: 10%) change in foreign currency rates.

A positive number below indicates an increase in loss for the year where the respective functional currency (HK\$ or RMB) strengthens 10% (2015: 10%) against the relevant foreign currency (RMB, GBP or HK\$). For a 10% (2015: 10%) weakening of respective functional currency (HK\$ or RMB) against the relevant foreign currency (RMB, GBP or HK\$), there would be an equal and opposite impact on the loss for the year and the balances below would be negative.

7. 財務風險管理目標及政策

市場風險(續)

(i) 貨幣風險(續)

本集團現時不設任何外幣對沖政 策。然而,管理層會監察外幣風 險,並會於有需要時考慮對沖重大 外幣風險。

由於港元與美元掛鈎,故並無編製 美元之敏感度分析。

敏感度分析

本集團現時承受人民幣及英鎊之 外幣風險。

下表詳述本集團在相關集團實體 功能貨幣(即港元或人民幣)兑(民幣)兑(民幣)兑(完整 10%(二零一五年:10%)之情況下之敏 度。10%(二零一五年:10%)為 內部向主要管理人員匯報外幣理 一五年:10%)與 內部的主要管理人員匯報外幣理 對外幣匯率可能出現之戶 以外幣計值之未償還貨幣項目,並 會就外幣匯率之10%(二零一五年:10%)變動調整於報告期末之 換算。

以下之正數顯示年度虧損於各功能貨幣(港元或人民幣)兑相關外幣(人民幣、英鎊或港元)升值10%(二零一五年:10%)時的增加金額。倘各功能貨幣(港元或人民幣)兑相關外幣(人民幣、英鎊或港元)貶值10%(二零一五年:10%),則對年度虧損構成等值但相反之影響,而下文的結餘則為負數。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (CONTINUED)

Market risk (Continued)

(i) Currency risk (Continued)

Sensitivity analysis (Continued)

7. 財務風險管理目標及政策

市場風險(續)

(i) 貨幣風險(續)

敏感度分析(續)

Effect on profit or loss 對損益之影響

20162015HK\$'000HK\$'000二零一六年二零一五年

 零一六年
 二零一五年

 千港元
 千港元

51

46

15

38

Strengthen against RMB by 10% (note a) 兑人民幣升值10% (附註a)

Strengthen against GBP by 10% (note b) 兑英鎊升值10% (附註b)

附註:

- (a) This is mainly attributable to the exposure outstanding on RMB bank balances and cash not subject to cash flow hedges at year end.
- (b) This is mainly attributable to the exposure outstanding on GBP bank balances and cash not subject to cash flow hedges at year end.
- (a) 此乃主要由於年底不涉及現金流量對 沖之人民幣銀行結餘及現金未結清之 風險。
- (b) 此乃主要由於年底不涉及現金流量對 沖之英鎊銀行結餘及現金未結清之風 險。

(ii) Interest rate risk

Notes:

The Group is exposed to cash flow interest rate risk in relation to variable-rate bank balances. It is the Group's policy to keep its bank balances at floating rate of interest so as to minimise the fair value interest rate risk.

The Group is also exposed to fair value interest rate risk in relation to fixed-rate pledged bank deposit (see note 27 for details), loans and interest receivable (see note 29 for details) and finance lease receivables (see note 24 for details).

The Group currently does not have an interest rate hedging policy. However, the management monitors interest rate exposure and will consider other necessary actions when significant interest rate exposure is anticipated.

The Directors consider that the interest rate risk in relation to variable rate bank balances insignificant due to these balances are either within short maturity period or the outstanding balances are not significant.

(ii) 利率風險

本集團之浮息銀行結餘承受現金 流利率風險。本集團之政策為將其 銀行結餘維持按浮動利率計息,以 將公平值利率風險降至最低。

本集團亦因定息已抵押銀行存款 (詳情見附註27)、應收貸款及利 息(詳情見附註29)及應收融資租 賃款項(詳情見附註24)而承受公 平值利率風險。

本集團現時不設任何利率對沖政策。然而,管理層會監察利率風險,並會於預期承受重大利率風險時考慮採取其他所需行動。

董事認為,有關浮息銀行結餘之利率風險並不重大,原因是該等結餘之到期日較短或該等結餘之未償還結餘並不重大。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (CONTINUED)

Market risk (Continued)

(iii) Other price risk

As at 31 December 2016, the Group is exposed to equity price risk through its investments in listed equity securities and available-for-sales investments (2015: listed equity security and unlisted investment funds). The management manages this exposure by maintaining a portfolio of investments with different risks. The Group's equity price risk is mainly concentrated on equity instruments quoted in the Stock Exchange. In addition, the Group has appointed a special team to monitor the price risk and will consider hedging the risk exposure should the need arise.

Sensitivity analysis

The sensitivity analysis below have been determined based on the exposure to equity price risks at the end of the reporting period.

If the prices of the respective listed investments classified as held for trading investments had been 20% (2015: 20%) higher/lower, the loss after tax for the year ended 31 December 2016 would decrease/increase by approximately HK\$19,249,000 (2015: HK\$38,859,000) as a result of the changes in fair value of these listed investments.

If the prices of the respective available-for-sale investments stated at fair value had been 20% (2015: 20%) higher/lower, the investment revaluation reserve for the year ended 31 December 2016 would increase/decrease by approximately HK\$1,257,000 (2015: HK\$8,852,000) as a result of the changes in fair value of these investments.

In management's opinion, the sensitivity analysis is not representative of the other price risk for the investments in listed equity securities as the year end exposure does not reflects the exposure during the year.

7. 財務風險管理目標及政策

市場風險(續)

(iii) 其他價格風險

於二零一六年十二月三十一日,本集團就其上市股本證券及可供出售投資(二零一五年:上市股本證券及非上市投資基金)投資基金)投資風險。管理層透過維持包含本股價風險之投資組合控制風險。本集團之股價風險主要集中於聯團,並與價之股本工具。此外,本集團,並將會大人員監控價格風險,並將於有需要時考慮對沖該風險。

敏感度分析

下述敏感度分析乃根據於報告期 末之股價風險釐定。

倘各分類為持作買賣投資之上市 投資之價格上升/下降20%(二 零一五年:20%),截至二零一六 年十二月三十一日止年度之除税 後虧損將因該等上市投資公平值 變動而減少/增加約19,249,000 港元(二零一五年:38,859,000港 元)。

倘各按公平值列賬之可供出售投資之價格上升/下降20%(二零一五年:20%),截至二零一六年十二月三十一日止年度之投資重估儲備將因該等投資公平值變動而增加/減少約1,257,000港元(二零一五年:8,852,000港元)。

管理層認為,由於年終之風險並不 反映年內之風險,故敏感度分析並 不代表上市股本證券投資之其他 價格風險。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (CONTINUED)

Credit risk

As at 31 December 2016 and 2015, the Group's maximum exposure to credit risk which will cause a financial loss to the Group due to a failure to discharge an obligation by the counterparties is arising from the carrying amount of the respective recognised financial assets as stated in the consolidated statement of financial position.

In respect of finance lease receivables, representing loan advances to customers with pledged assets, individual credit evaluations are performed on all customers. These evaluations focus on the customer's financial background, current ability to pay and the financial status of the guarantor, and take into account information specific to the customer as well as pertaining to the economic environment in which the customer operates. At 31 December 2016 and 2015, the finance lease receivables are secured with the leased assets. All the finance lease receivables are arised in the PRC.

In respect of loans and interest receivables, representing financing advances to customers under the Group's money lending business, individual credit evaluations are performed on all customers. These evaluations focus on the customer's financial background and current ability to pay, and take into account information specific to the customer as well as pertaining to the economic environment in which the customer operates.

The Group's exposure to credit risk is influenced mainly by the individual characteristics of each customer. The default risk of the industry in which customers operate also has an influence on credit risk but to a lesser extent. The Directors consider the credit risk is under control since the management exercise due care in granting credit and check the financial background of these customers on a regular basis.

For loan receivables, the Group has a high concentration of credit risk on loans and interest receivables as 18% (2015: nil) and 74% (2015: nil) of the total loans and interest receivables was due from the single largest customer and the five largest customers in the money lending segment respectively.

7. 財務風險管理目標及政策

信貸風險

於二零一六及二零一五年十二月三十一日,本集團因綜合財務狀況表內各項已確認財務資產之賬面值而承受最高信貸風險,會令本集團因對手方未能履行責任而招致財務損失。

就應收融資租賃款項(指墊付予有抵押資產客戶之貸款)而言,須對所有客戶進行個別信貸評估。該等評估專注于客戶之財務背景、現時支付能力及擔保及之財務狀況,並計及客戶之特別資料及其營運之經濟環境。於二零一六及二零一五年十二月三十一日,應收融資租赁資產抵押。所有應收融資租賃款項均產生於中國。

就應收貸款及利息(指墊付予本集團借貸業務客戶之資金)而言,須對所有客戶進行個別信貸評估。該等評估專注于客戶之財務背景及現時支付能力,並計及客戶之特別資料及其營運之經濟環境。

本集團的信貸風險主要受各客戶的個別情況影響。客戶經營所在行業的違約 風險對信貸風險亦有影響,但程度相對較小。由於管理層已適當審慎地批授信貸並定期查核有關客戶之財務背景,故 董事認為信貸風險已受到控制。

就應收貸款而言,本集團之信貸風險高度集中於放貸分部最大客戶及五大客戶,分別佔應收貸款及利息總額之18%(二零一五年:無)及74%(二零一五年:無)。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (CONTINUED)

Credit risk (Continued)

For finance lease receivables, the Group has a high concentration of credit risk on finance lease receivables as 29% (2015: 36%) and 84% (2015: 100%) of the total finance lease receivables was due from the single largest customer and the five largest customers in the finance leasing segment respectively.

The credit risk on liquid funds is limited because the counterparties are banks with high credit ratings assigned by international creditrating agencies. The Group's concentration of credit risk by geographical locations are mainly in the PRC, which accounted for 99% (2015: 66%) of the total trade receivable as at 31 December 2016. The Group has concentration of credit risk as 95% (2015: 66%) and 99% (2015: 99%) of the total trade receivables was due from the Group's largest customer and the five largest customers respectively.

In order to minimise the credit risk, the management of the Group has delegated a team responsible for determination of credit limits, credit approvals and other monitoring procedures to ensure that follow-up action is taken to recover overdue debts. In addition, the Group reviews the recoverable amount of each individual trade debt at the end of the reporting period to ensure that adequate impairment losses are made for irrecoverable amounts. In this regard, the Directors consider that the Group's credit risk is significantly reduced.

Liquidity risk

In the management of the liquidity risk, the Group monitors and maintains a level of cash and cash equivalents deemed adequate by the management to finance the Group's operations and mitigate the effects of fluctuations in cash flows. The management monitors the utilisation of its bank balances and cash and considers the risk is minimal.

The maturity dates of all financial liabilities are repayable on demand or within one year as at the end of each of the reporting periods.

7. 財務風險管理目標及政策

信貸風險(續)

就應收融資租賃而言,本集團之信貸風險高度集中於融資租賃分部最大客戶及五大客戶,分別佔應收融資租賃總額之29%(二零一五年:36%)及84%(二零一五年:100%)。

由於對手方為具有由國際信貸評級機構給予高信貸評級之銀行,故流動資金之信貸風險有限。於二零一六年十二月三十一日,本集團之信貸風險在地理位置上集中於中國,佔貿易應收款項總額之99%(二零一五年:66%)。本集更之信貸風險亦集中於其最大客戶,分別佔貿易應收款項總額之95%(二零一五年:66%)及99%(二零一五年:99%)。

為減低信貸風險,本集團之管理層已委派一小組,負責釐定信貸限額、信貸批核及進行其他監察程序,以確保已採取跟進措施,收回逾期債項。此外,本集團亦審閱各個別貿易債項於報告期末之可收回金額,以確保已就不能收回金額提撥充足減值虧損。就此而言,董事認為本集團之信貸風險已大幅減低。

流動資金風險

為管理流動資金風險,本集團監控並維持充裕現金及現金等值項目,足以供管理層為本集團營運提供資金及減低現金流波動之影響。管理層監控其銀行結餘及現金之使用狀況,並認為有關風險甚低。

於各報告期末,所有財務負債均須應要求或於一年內償還。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

8. FAIR VALUE MEASUREMENTS

Financial assets at FVTPL

The Directors consider that the carrying amounts of financial assets and financial liabilities recorded at amortised cost in the consolidated financial statements approximate their fair values due to short-term or immediate maturities.

The following table provides an analysis of financial instruments that are measured at fair value at the end of each reporting period for recurring measurement, grouped into Levels 1 to 2 based on the degree to which the fair value is observable in accordance to the Group's accounting policy.

8. 公平值計量

董事認為,由於還款期限屬短期或即時 到期,財務資產及財務負債按攤銷成本 記錄於綜合財務報表之賬面值與公平 值相若。

下表提供按經常性基準於各報告期末 以公平值計量之金融工具分析,根據本 集團會計政策據觀察所得之公平值分 類為第一類至第二類。

31 December	r 2016
-------------	--------

		31 December 2016				
			一六年十二月三	十一日		
		Level 1	Level 2	Total		
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000		
		第一類	第二類	總計		
		千港元	千港元	千港元		
Financial assets at FVTPL	按公平值列賬及在損益表					
	處理之財務資產					
Held for trading investments-	持作買賣之上市股本證券					
listed equity securities		115,266	-	115,266		
Available-for-sale	可供出售投資					
investments	JAHLIAA					
Listed equity security	上市股本證券	6,287	_	6,287		
		121,553	_	121,553		
		31 December 2015				
		二零	一五年十二月三	十一日		
		Level 1	Level 2	Total		
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000		
		第一類	第二類	總計		
		千港元	千港元	千港元		

Held for trading investments- listed equity securities	持作買賣之上市股本證券	232,686	-	232,686
Available-for-sale investments	可供出售投資			
Listed equity security	上市股本證券	8,977	_	8,977
Unlisted fund instruments	非上市基金工具	-	35,285	35,285
		241,663	35,285	276,948

按公平值列賬及在損益表 處理之財務資產

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

8. FAIR VALUE MEASUREMENTS (CONTINUED)

There were no transfers between levels of fair value hierarchy in the current and prior years.

The valuation techniques and inputs used in fair value measurements of each financial instrument on a recurring basis are set out below:

8. 公平值計量(續)

於本年度及過往年度,各公平值架構之間並無進行轉撥。

各項金融工具公平值計量按經常性基 準所採用的估值方法及輸入數據列載 如下:

	Fair value hierarchy 公平值架構	Valuation technique and key inputs 估值方法及主要輸入數據
Listed equity securities 上市股本證券	Level 1 第一類	Quoted bid prices in an active market 活躍市場所報買入價
Unlisted fund instruments	Level 2	Quoted prices from financial institutions based on bid prices in active market for the listed shares under the portfolio of the unlisted fund instruments
非上市基金工具	第二類	金融機構報價乃基於非上市基金工具組合項 下上市股份之活躍市場買入價



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

9. TURNOVER

Turnover represents revenue arising on (i) trading on radio system, electronic appliance and fuel; (ii) gross proceeds from disposal of held for trading investments; (iii) consultancy income in respect of finance leases; (iv) interest income from finance leases; (v) interest income from money lending; (vi) provision of international air and sea freight forwarding services; and (vii) dividend income from held for trading investments for the year. An analysis of the Group's revenue for the year from continuing operations is as follows:

9. 營業額

營業額指年內(i)買賣無線電系統、電子用品及燃油:(ii)出售持作交易投資之所得款項總額:(iii)有關融資租賃之顧問收入:(iv)融資租賃之利息收入:(v)借貸之利息收入:(vi)提供國際航空及海上貨運服務:及(vii)持作交易投資之股息收入所產生之收益。年內本集團來自持續經營業務之收益之分析如下:

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Trading of goods	買賣商品	423,615	311,388
Gross proceeds from disposal of	出售持作交易投資之		
held for trading investments	所得款項總額	153,104	116,678
Consultancy income from finance leases	融資租賃顧問收入	31,165	11,101
Interest income from finance leases	融資租賃利息收入	11,008	4,375
Interest income from money lending	借貸利息收入	16,631	-
Provision of international air and sea	提供國際航空及海上貨運服務		
freight forwarding services		5,789	8,102
Dividend income from held for	持作交易投資之股息收入		
trading investments		-	1,330
		641,312	452,974



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

10. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION

Information reported to the Directors, being the chief operating decision maker, for the purpose of resource allocation and assessment of segment performance focuses on the type of goods sold or services delivered or provided. The Directors have chosen to organise the Group around difference in products and services. No operating segments identified by the chief operating decision maker have been aggregated in arriving at the reportable segments of the Group.

Specifically, the Group's reportable segments are as follows:

- Trading of goods segment engages in trading of products including but not limited to radio system, electronic appliance and fuel in Hong Kong and the PRC;
- b) Finance leasing segment engages in finance leasing of plant and machinery in the PRC;
- Money lending segment engages in money lending in Hong Kong;
- International air and sea freight forwarding segment engages in the provision of international air and sea freight forwarding and logistic services to customers; and
- Securities trading segment engages in trading of equity securities and dividend income from held for trading investments.

During the year ended 31 December 2016, there was a new reportable and operating segment regarding money lending upon the commencement of business of the acquired subsidiary as disclosed in note 35.

The operation of manufacture and sale of coal segment of the Group was discontinued during the year ended 31 December 2015 and disposed of during the year ended 31 December 2016. The segment information reported on the next pages does not include any amounts for these discontinued operation, which are described in more detail in note 15.

10. 收益及分部資料

就資源分配及分部表現評估向董事(即主要營運決策者)匯報之資料聚焦於出售貨品或交付或提供服務之種類。董事選擇圍繞產品及服務之差異組建本集團。在設定本集團的報告分部時,主要營運決策者並無將所識別的營運分部彙合。

明確而言,本集團之報告分部如下:

- a) 買賣商品分部於香港及中國從事 商品買賣,包括但不限於無線電系 統、電子用品及燃油:
- b) 融資租賃分部於中國從事廠房及 機器融資租賃;
- c) 借貸分部於香港從事借貸;
- d) 國際航空及海上貨運分部從事向 客戶提供國際航空及海上貨運以 及物流服務;及
- e) 證券買賣分部從事股本證券買賣 及從持作交易投資賺取股息收入。

於截至二零一六年十二月三十一日止年度,誠如附註35所披露,於所收購附屬公司之業務開展後,本公司有一個有關借貸之新可報告及經營分部。

本集團製造及銷售煤炭分部已於截至 二零一五年十二月三十一日止年度內 終止營運並於截至二零一六年十二月 三十一日止年度內出售。下頁所呈報之 分部資料並不包括該等終止業務之任 何金額,進一步詳情見附註15。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

10. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

Segment revenues and results

The following is an analysis of the Group's revenue and results from continuing operations by reportable and operating segments.

For the year ended 31 December 2016

Continuing operations

10. 收益及分部資料(續)

分部收益及業績

下文為本集團來自持續經營業務按報告及經營分部劃分之收益及業績分析。

截至二零一六年十二月三十一日止年度

持續經營業務

					International		
					air and		
		Trading	Finance	Money	sea freight	Securities	
		of goods	leasing	lending	forwarding	trading	Total
					國際航空及		
		買賣商品	融資租賃	借貸	海上貨運	證券買賣	總計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Turnover	營業額	423,615	42,173	16,631	5,789	153,104	641,312
Revenue	收益						
External	對外	423,615	42,173	16,631	5,789	<u>-</u>	488,208
II	O 50 44 //#	2 00 4	4.504	42.004	(420)	24.744	
Segment results	分部業績	3,894	6,531	12,996	(139)	26,761	50,043
Share of losses of associates	分佔聯營公司虧損						(10,864)
Unallocated corporate	未分配集團開支						(',''')
expenses							(55,687)
Unallocated corporate income	未分配集團收入						44
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,						-	
Loss before tax	除税前虧損						
(continuing operations)	(持續經營業務)						(16,464)
, J .							(1, 1



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

10. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION

(CONTINUED)

Segment revenues and results (Continued)

For the year ended 31 December 2015

Continuing operations

10. 收益及分部資料(續)

分部收益及業績(續)

截至二零一五年十二月三十一日止年度

持續經營業務

				International air and		
		Trading	Finance	sea freight	Securities	
		of goods	leasing	forwarding 國際航空及	trading	Total
		買賣商品	融資租賃	海上貨運	證券買賣	總計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Turnover	營業額	311,388	15,476	8,102	118,008	452,974
Revenue	收益					
External	對外	311,388	15,476	8,102	1,330	336,296
Segment results	分部業績	7,062	10,720	597	(11,890)	6,489
Share of losses of associates	5 分佔聯營公司虧損					(9,189)
Gain on disposal of property						
plant and equipment	設備之收益					150
Unallocated corporate	未分配集團開支					
expenses						(44,083)
Unallocated corporate incom	e 未分配集團收入					829
					_	
Loss before tax	除税前虧損					
(continuing operations)	(持續經營業務)				_	(45,804)

The accounting policies of the reportable segments are the same as the Group's accounting policies described in note 3. Segment results represents the profit earned by (loss from) each segment without allocation of central administration costs, directors' emoluments, depreciation of certain property, plant and equipment, share of losses of associates, gain on disposal of property, plant and equipment, net foreign exchange loss, bank interest income and sundry income. This is the measure reported to the chief operating decision maker for the purposes of resource allocation and performance assessment.

報告分部之會計政策與附註3所述本集團之會計政策相同。分部業績指各分部所賺取之溢利(所產生之虧損),當中並未分配中央行政成本、董事薪金、若干物業的折舊、廠房及設備、分佔聯營公司虧損、出售物業、廠房及設備之收益、外匯虧損淨額、銀行利息收入及雜項收入。此乃為分配資源及評估表現而向主要營運決策者匯報之基準。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

10. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

Segment assets and liabilities

The following is an analysis of the Group's assets and liabilities by reportable segments.

For the year ended 31 December 2016

10. 收益及分部資料(續)

分部資產及負債

下文為本集團按報告分部劃分之資產 及負債分析。

截至二零一六年十二月三十一日止年度

					International air and		
		Trading of goods	Finance leasing	Money lending	sea freight forwarding 國際航空及	Securities trading	Total
		買賣商品 HK\$'000 千港元	融資租賃 HK\$'000 千港元	借貸 HK\$'000 千港元	海上貨運 HK\$'000 千港元	證券買賣 HK\$′000 千港元	總計 HK\$'000 千港元
ASSETS Segment assets	資產 分部資產	123,171	240,430	280,458	1,081	115,266	760,406
Unallocated corporate assets	未分配集團資產						285,549
Total segment assets Assets classified as held for sale	分部資產總值 分類為持作出售之資產						1,045,955 10,760
Consolidated assets	綜合資產						1,056,715
LIABILITIES Segment liabilities	負債分部負債	244	7,817	-	1,803	-	9,864
Unallocated corporate liabilities	未分配集團負債						21,208
Total segment liabilities Liabilities relating to assets classified a held for sale	分部負債總值 與分類為持作出售資產 相關之負債						31,072
Consolidated liabilities	作						31,072



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

10. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION

10. 收益及分部資料(續)

(CONTINUED)

Segment assets and liabilities (Continued)

For the year ended 31 December 2015

分部資產及負債(續)

截至二零一五年十二月三十一日止年度

				International air and		
		Trading	Finance	sea freight	Securities	
		of goods	leasing	forwarding 國際航空及	trading	Total
		買賣商品	融資租賃	海上貨運	證券買賣	總計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
ASSETS	資產					
Segment assets	分部資產	68,177	177,352	1,024	232,686	479,239
Unallocated corporate assets	未分配集團資產					253,165
Assets classified as held for sale	分類為持作出售之 資產				_	34,636
Consolidated assets	綜合資產				_	767,040
LIABILITIES	負債					
Segment liabilities	分部負債	85	2,861	1,675	-	4,621
Unallocated corporate	未分配集團負債					15,004
Liabilities associated with assets classified	與分類為持作 出售之資產					
as held for sale	相關之負債				_	54,396
Consolidated liabilities	綜合負債					74,021

For the purposes of monitoring segment performances and allocating resources between segments:

- all assets are allocated to reportable segments other than certain available-for-sale investments, interests in associates, pledged bank deposit, bank balances and cash, the equipment of head office and certain other receivables; and
- all liabilities are allocated to reportable segments other than tax liabilities and certain other payables.

為監察分部表現及於各分部間分配資源:

- 一除部份可供出售投資、於聯營公司 之權益、已抵押銀行存款、銀行結 餘及現金、總辦事處之設備及若干 其他應收款項外,所有資產均分配 至報告分部;及
- 一 除税項負債及部分其他應付款項 外,所有負債均分配至報告分部。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

10. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

Other segment information

For the year ended 31 December 2016

Continuing Operations

10. 收益及分部資料(續)

其他分部資料

截至二零一六年十二月三十一日止年度

持續經營業務

		Trading	Finance	Money	International air and sea freight	Securities		
		of goods	leasing	lending	forwarding 國際航空及	trading	Unallocated	Total
		買賣商品 HK\$'000 千港元	融資租賃 HK\$'000 千港元	借貸 HK\$'000 千港元	海上貨運 HK\$′000 千港元	證券買賣 HK\$'000 千港元	未分配 HK\$′000 千港元	總計 HK\$'000 千港元
Amounts included in the measure of segment profit or loss or segment assets:	計量分部損益或 分部資產時計入之 金額:							
Additions to non-current assets (note)	添置非流動資產 (附註)	31	98	-	-	_	2,845	2,974
Depreciation of property,	物業、廠房及 設備折舊	440	24					2.076
plant and equipment Realised gain on held for trading	持作交易投資之	440	24	-	-	-	2,612	3,076
investments	已變現收益		-	-	-	(1,529)	-	(1,529)
Impairment loss on finance lease receivables	應收融資租貸款項之 減值虧損	_	22,184	_	_	_	_	22,184
Unrealised gain on fair value change on held for trading investments		_	<u>-</u>	_	-	(29,443)	_	(29,443)
Amounts regularly provided to the chief operating decision maker but not included in the measure of segment profit or loss or segment assets:	定期向主要營運決策者 提供但於計量分部損益 或分部資產時 未有計入之 金額:							
Written off of property,	撤銷物業、							
plant and equipment	廠房及設備	- (505)	-	-	-	-	10	10
Interest income Share of losses of associates	利息收入 分佔聯營公司虧損	(506)	(157)	-	-	-	(20) 10,864	(683) 10,864
Income tax expenses	所得税開支	770	1,025	590	_	_	-	2,385

Note: Non-current assets excluded available-for-sale investments, interests in associates, finance lease receivables and deferred tax asset.

附註: 非流動資產不包括可供出售投資、於聯營 公司之權益、應收融資租賃款項及遞延税 項資產。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

10. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION

(CONTINUED)

Other segment information (Continued)

For the year ended 31 December 2015

Continuing Operations

10. 收益及分部資料(續)

其他分部資料(續)

截至二零一五年十二月三十一日止年度

持續經營業務

				International air and			
		Trading	Finance	sea freight	Securities		
		of goods	leasing	forwarding 國際航空及	trading	Unallocated	Total
		買賣商品	融資租賃	海上貨運	證券買賣	未分配	總計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Amounts included in the measure of segment profit or loss or segment assets:	計量分部損益或 分部資產時計入之 金額:						
Additions to non-current assets (note)	添置非流動資產(附註)	697	18	-	-	8,967	9,682
Depreciation of property, plant and equipment	物業、廠房及設備折舊	420	3	3	-	1,171	1,597
Realised gain on held for trading investments	持作交易投資之 已變現收益	-	-	-	(35,027)	-	(35,027)
Unrealised loss on fair value change on held for	持作交易投資之未變現 公平值變動虧損						
trading investments		_	-	-	47,685	-	47,685
Amounts regularly provided to the chief operating decision maker but not included in the measure of segment profit or loss or segment assets:	提供但於計量分部損益						
Gain on disposal of property,	出售物業、廠房及 設備之收益					(150)	(150)
plant and equipment Interest income		(901)	_	_	_	(829)	(1,730)
Share of losses of associates	分佔聯營公司虧損	-	_	_	_	9,189	9,189
Income tax expenses	所得税開支	9	1,664	-	-	-	1,673
,							

Note: Non-current assets excluded available-for-sale investments, interests in associates and finance lease receivables.

附註: 非流動資產不包括可供出售投資、於聯營 公司之權益及應收融資租賃款項。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

10. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

Revenue from major products and services

The following is an analysis of the Group's revenue from continuing operations from sales of its major products and provision of services to external customers:

10. 收益及分部資料(續)

主要產品及服務之收益

以下為本集團向外部客戶銷售其主要 產品及提供服務之持續經營業務產生 之收益分析:

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Trading of goods	買賣商品	423,615	311,388
Consultancy income from finance leases	融資租賃顧問收入	31,165	11,101
Provision of international air and sea	提供國際航空及		
freight forwarding services	海上貨運服務	5,789	8,102
Interest income from finance leases	融資租賃利息收入	11,008	4,375
Interest income from money lending	借貸之利息收入	16,631	_
Dividend income from held for trading	持作交易投資之		
investments	股息收入	_	1,330
		488,208	336,296

Geographical information

Trading of goods is carried out in the PRC and Hong Kong. International air and sea freight forwarding services are carried out in Singapore, North and South America. Finance leasing is carried out in PRC. Trading of securities and money lending are carried out in Hong Kong.

地區資料

本集團於中國及香港進行買賣商品, 於新加坡、北美洲及南美洲進行國際航 空及海上貨運業務。融資租賃乃於中國 進行。證券買賣及借貸業務乃於香港進 行。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

10. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

Geographical information (Continued)

Information about the Group's revenue from external customers is presented based on the location of the operations of the customers. Information about the Group's non-current assets is presented based on the geographical location of assets.

10. 收益及分部資料(續)

地區資料(續)

本集團外部客戶收益資料乃按客戶經 營地區呈列。本集團非流動資產資料乃 按資產所在地區呈列。

		Revenu	ie from		
		external o	customers	Non-curre	ent assets
		外部客	戶收益	非流重	尚資產
		2016	2015	2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年	二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元	千港元	千港元
North and South America	北美洲及南美洲	3,556	5,349	_	_
PRC	中國	465,788	199,412	1,017	1,422
Hong Kong	香港	16,631	128,782	10,212	9,993
Singapore	新加坡	2,233	2,753	-	_
		488,208	336,296	11,229	11,415

Note: Non-current assets excluded interests in associates, available-for-sale investments, finance lease receivables and deferred tax assets.

附註: 非流動資產不包括於聯營公司之權益、可 供出售投資、應收融資租賃款項及遞延稅 項資產。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

10. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

Information about major customers

Revenue from customers of the corresponding years contributing over 10% of the overall revenue of the Group is as follows:

10. 收益及分部資料(續)

主要客戶資料

於相應年度以下客戶帶來之收益佔本 集團總收益超過10%:

	2010	2015
	HK\$'000	HK\$'000
	二零一六年	二零一五年
	千港元	千港元
- Customer A¹ -客戶甲¹	113,431	136,977
- Customer B¹ -客戶乙¹	183,022	-
- Customer C¹ −客戶丙¹	127,161	-
- Customer D¹ -客戶丁¹	-	54,609
- Customer E¹ -客戶戊¹	-	50,821
- Customer F¹ - 客戶己¹	_	46,959

¹ Revenue from trading of goods segment

來自買賣商品分部之收入

2016

2015

11. OTHER INCOME

11. 其他收入

		HK\$'000 二零一六年 千港元	HK\$'000 二零一五年 千港元
		1,270	1,78,70
Continuing operations	持續經營業務		
Interest income from	來自下列項目之利息收入		
– bank	一銀行	180	829
 overdue trade receivables 	一逾期貿易應收款項	503	901
Service income from money lending business	來自借貸業務之服務收入	1,170	_
Government grant (note)	政府補助(附註)	26	22
Gain on disposal of property,	出售物業、廠房及		
plant and equipment	設備之收益	-	150
Sundry income	雜項收入	29	_
		1,908	1,902

Note: During the year ended 31 December 2016, a government grant of approximately HK\$26,000 (2015: HK\$22,000) was granted to the Group in relation to the job credit scheme in Singapore on the condition that the Group has made CPF contributions in Singapore. The government grant has been recognised in the same periods in which the expenses were recognised.

附註: 截至二零一六年十二月三十一日止年度,本集團就新加坡一項就業補助計劃獲得政府補助約26,000港元(二零一五年:22,000港元)。本集團已向新加坡之中央公積金供款,故已獲得該政府補助。該政府補助已在確認開支之相同期間內確認。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

12. LOSS FOR THE YEAR

12. 年內虧損

		2016 HK\$′000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Continuing operations	持續經營業務		
Loss for the year has been arrived at after charging: Staff costs	年內虧損乃經扣除下列 各項後達致: 僱員成本		
 directors' emoluments (note 13(a)) other staff costs share-based payment expenses (excluding those for directors and consultants) 	一董事酬金 (附註13(a)) 一其他僱員成本	11,520 16,837	8,585 12,066
 retirement benefits scheme contributions (excluding those for directors) 	提供之以股份支付開支) 一退休福利計劃供款 (不包括就董事供款)	- 832	5,340 743
Total staff costs	僱員成本總額	29,189	26,734
Auditor's remuneration Depreciation of property, plant and	核數師酬金 物業、廠房及設備折舊	1,043	1,138
equipment Write-off of property, plant and equipment Net foreign exchange loss Cost of inventories recognised as expenses	撇銷物業、廠房及設備 外匯虧損淨額 確認為開支之存貨成本	3,076 10 151 412,749	1,597 - 757 298,311
Share-based payment expenses for consultants Minimum lease payments under operating	中	412,749	3,367
leases in respect of office premises and staff quarters Loss on disposal of available-for-sale	員工宿舍經營租賃之 最低租金 出售可供出售投資之	19,052	11,668
investments (note 23)	虧損(附註23)	14,584	_



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

13. 董事及行政總裁酬金及僱員酬金 13. DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S EMOLUMENTS AND

(a) Directors' and chief executive's emoluments

EMPLOYEES' EMOLUMENTS

董事及行政總裁酬金 (a)

The emolum executive w	The emoluments paid or payable executive were as follows:	to each of the 11 (2015: 11) directors and the chief	the 11 (20	015: 11) d	irectors a	nd the ch	ief	口及	已付或應付予11名 及行政總裁各人之[已付或應付予11名(二及行政總裁各人之酬金	李如	五年:11名)董:	1)董事
For the year ended 31 December 2016	31 December 2016						截至	 除 	* - 	六年十二月三十一	日止年度		
			Exec	Executive directors 執行董事				Indepe	ndent non-executiv 獨立非執行董事	Independent non-executive directors 獨立非執行董事			
		Tan Xiangdong 罐向東 HK\$'000 千港元	Li Yang 棒 泰疆 HK\$'000	Liu Wei ¹ 劉権 ¹ HK\$'000 干港元	Chen Wei¹ 陳韓 HK\$'000	Wang Jian 王建 HK\$'000	Ru Xiangan² 齿样安² HK\$'000 干港元	Liu Haiping³ 醫海屏³ HK\$'000	Liu Tonghui³ 幽形篇³ HK\$'000	Chan Fong Kong Francis ⁴ 陳方剛 ⁴ HK\$'000	Chen Zhenguo ⁵ 陳振國 ⁵ HK\$'000 干港元	Li Yu ^s 李玉 ^s HK\$'000 千港元	Total 参計 HK\$'000 千港元
Emoluments paid or receivable in respect of a person's services as a director, whether of the Company or its subsidiary undertaking:	-名人士就擔任董事 (無論為本公司或其附屬 公司業務之董事/之服務 己付或應收之酬金:												
Fees		,	ı	1	1	1	47	101	101	93	40	40	422
Salaries	薪金	2,880	2,400	1,493	968	1,600	1	1	1	1	1	1	9,269
Retirement benefits scheme contributions	退休福利計劃供款	18	40	12	12	41	1	ı	1	1		•	123
Other benefit	其他福利	1,080	1	424	202	1	1	1	1	1	1	1	1,706
Total emoluments	總圖金	3,978	2,440	1,929	1,110	1,641	47	101	101	93	40	40	11,520



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

董事及行政總裁酬金及

13.

DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S EMOLUMENTS AND EMPLOYEES' EMOLUMENTS (CONTINUED)

響 彻 졾 画 **画**

一名人士就擔任董事 (無論為本公司或

Emoluments paid or receivable in respect of a person's services as a director, whether of the Company

or its subsidiary undertaking:

Retirement benefits scheme

Salaries

contributions Other benefit

rector, whether of the Company is subsidiary undertaking:	/ 其附屬公司業務之董事) 之服務已獲支付或 應收之酬金:												
	多	1	ı	ı	ı	ı	ı	836	62	120	120	59	1,1
ries	神	1,318	1,030	1,098	413	413	556	ı	1	1	ı	ı	4,8
rement benefits scheme	退休福利計劃	12	∞	=	6	∞	1	00	1	1	ı	ı	
ntributions er benefit	供 其 位 通利	540	I	ı	I	ı	ı	ı	I	ı	ı	I	Ŋ
emoluments	· 極	2,769	1,282	1,353	422	421	752	844	189	247	247	59	8,7,
Appointed on 3 February 2016	lary 2016						- -		六年二月三日	日獲委任			
Appointed on 11 October 2016	ober 2016						2.	 	六年十月十-	一日獲委任			
Appointed on 29 April 2016	1 2016						m.	於二十十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	六年四月二-	十九日獲委任	世		
Resigned on 11 October 2016	per 2016						4	次二十十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	六年十月十-	一日 瞬任			
Resigned on 29 April 2016	2016						5.	於二十十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	六年四月二-	十九日辭任			
Appointed on 22 May 2015	, 2015						9	於二零一五	五年五月二-	十二日獲委任	田		
Resigned on 10 August 2015	st 2015						7.	於二零一五	五年八月十日	日臀任			

於二零一五年六月五日辭任 於二零一五年五月二十日辭任 於二零一五年六月二十六日襚委任

9. 10. 11.

Appointed on 26 June 2015 Resigned on 26 June 2015 Resigned on 20 May 2015

Resigned on 5 June 2015

Total emoluments

於二零一五年六月二十六日辭任

540

,197 ,828 56

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

13. DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S EMOLUMENTS AND EMPLOYEES' EMOLUMENTS (CONTINUED)

(a) Directors' and chief executive's emoluments (Continued)

Note:

Tan Xiangdong, Li Yang and Li Xiaolong are also chief executive of the Company and their emoluments disclosed above include those for services rendered by them as chief executive.

No directors waived or agreed to waive any emoluments during the years ended 31 December 2016 and 2015.

(b) Employees' emoluments

Of the five individuals with the highest emoluments in the Group, four (2015: four) were Directors whose emoluments are set out in (a) above. The aggregate emoluments of the remaining one (2015: one) individual were as follows:

13. 董事及行政總裁酬金及僱員酬金(續)

(a) 董事及行政總裁酬金(續)

附註:

譚向東、李陽及李曉龍亦為本公司行政總 裁,其上文披露之酬金包括就彼等因擔任行 政總裁而提供之服務所支付之酬金。

於截至二零一六年及二零一五年十二月 三十一日止年度,並無董事放棄或同意放棄 任何酬金。

(b) 僱員酬金

本集團五名最高薪人士包括四名董事(二零一五年:四名),彼等之酬金載於上文(a)部分。其餘一名最高薪人士(二零一五年:一名)之酬金總額載列如下:

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Salaries and other benefits	薪金及其他福利	1,280	1,360
Share-based payments expense	以股份支付開支	-	195
Retirement benefits scheme	退休福利計劃		
contributions	供款	18	18
		1,298	1,573

The emoluments were within the following bands:

彼等酬金在下列範圍內:

2016	2015
No. of	No. of
employee	employee
二零一六年	二零一五年
僱員人數	僱員人數
	5

HK\$1,000,001 to HK\$1,500,000 HK\$1,500,001 to HK\$2,000,000 1,000,001港元至1,500,000港元 1,500,001港元至2,000,000港元 1 -

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

13. DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S EMOLUMENTS AND EMPLOYEES' EMOLUMENTS (CONTINUED)

(b) Employees' emoluments (Continued)

During the years ended 31 December 2016 and 2015, no emoluments were paid by the Group to the Directors and the five highest paid individuals as an inducement to join or upon joining the Group or as compensation for loss of office. None of the Directors and the employees waived or agreed to waive any emoluments paid by the Group during the years ended 31 December 2016 and 2015.

14. INCOME TAX EXPENSE

13. 董事及行政總裁酬金及僱員酬金(續)

(b) 僱員酬金(續)

於截至二零一六年及二零一五年十二月三十一日止年度,本集團並無向董事及五名最高薪人士或付酬金以吸引彼等加盟本集團之作為彼等加盟本集團之獎勵或作為離職補償。於截至二零一六年及二離職補償。於截至二零一六年度,並無董事及僱員放棄或同意放棄本集團已付之任何酬金。

2015

HK\$'000

2016

HK\$'000

14. 所得税開支

		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Continuing operations	持續經營業務		
Current tax:	當期税項:		
Hong Kong Profits Tax	香港利得税	590	_
PRC Enterprise Income Tax	中國企業所得税	4,974	1,664
		5,564	1,664
Under provision in prior years	過往年度撥備不足		
PRC Enterprise Income Tax	中國企業所得税		9
Deferred tax (note 31):	遞延税項(附註31):		
Current year	本年度	(3,179)	
		2,385	1,673



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

14. INCOME TAX EXPENSE (CONTINUED)

Hong Kong Profit Tax is calculated at 16.5% of the estimated assessable profit for the year ended 31 December 2016. No provision for Hong Kong Profits Tax has been made for the year ended 31 December 2015 as the Group did not have assessable profits.

Under the Law of the PRC on Enterprise Income Tax (the "EIT Law") and Implementation Regulation of the EIT Law, the tax rate of the PRC subsidiaries, except Rongjinda Finance Leasing, is 25% from 1 January 2008 onwards.

Rongjinda Finance Leasing is established in Qianhai, Shenzhen, and the income tax rate applicable to Rongjinda Finance Leasing is 15% pursuant to Commercial Financial Circular No.350/2014 from 1 January 2014 to 31 December 2020.

Taxation arising in Singapore and the United State of America is calculated at the rates prevailing in the relevant jurisdictions.

14. 所得税開支(續)

於截至二零一六年十二月三十一日止年度,香港利得税乃按估計應課税溢利之16.5%計算。由於本集團並無應課稅溢利,故並無就截至二零一五年十二月三十一日止年度之香港利得稅計提撥備。

根據中國企業所得税法(「企業所得税法」)及企業所得税法之實施條例,中國附屬公司(融金達融資租賃除外)由二零零八年一月一日起之税率為25%。

融金達融資租賃於深圳前海成立,而根據商業財務通告第350/2014號,二零一四年一月一日至二零二零年十二月三十一日期間適用於融金達融資租賃之所得税率為15%。

於新加坡及美利堅合眾國產生之税項按有關司法權區之通行稅率計算。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

14. INCOME TAX EXPENSE (CONTINUED)

14. 所得税開支(續)

The income tax expense for the year can be reconciled to the loss before tax per the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income as follows: 年內之所得税開支與綜合損益及其他 全面收益表所列之除税前虧損對賬如 下:

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Loss before tax (from continuing operations)	除税前虧損		
	(來自持續經營業務)	(16,464)	(45,804)
	_		
Tax at the domestic income tax rate of 25%	按本地所得税税率25%		
(2015: 25%)	(二零一五年:25%)		
	計算之税項	(4,116)	(11,451)
Tax effect of expenses not deductible for	不得扣税開支之		
tax purpose	税務影響	2,354	2,373
Tax effect of income not taxable for	毋須課税收入之		
tax purpose	税務影響	(3)	(473)
Tax effect of utilisation of tax loss	動用税務虧損之税務影響	(214)	(381)
Tax effect of the exemption granted to a	一間中國附屬公司獲授寬免之		
PRC subsidiary	税務影響	(765)	(1,120)
Tax effect of share of losses of associates	分佔聯營公司虧損之税務影響	1,793	2,297
Tax effect of tax losses not recognised	未確認之税務虧損之税務影響	561	6,464
Under provision in prior year	過往年度撥備不足	_	9
Effect of different tax rates of subsidiaries	在其他司法權區經營之附屬		
operating in other jurisdictions	公司採用不同税率之影響	2,775	3,955
Income tax expense	所得税開支	2,385	1,673

Details of deferred tax are set out in note 31.

遞延税項詳情載於附註31。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

15. ASSETS AND LIABILITIES CLASSIFIED AS HELD FOR SALE AND DISCONTINUED OPERATION

i) Investment in associate classified as held for sale at 31 December 2016

On 20 October 2016, a repurchase request to the major shareholder holding approximately 29.92% interest in the then issued share capital of Pets Best (the "Guarantor") was made for 8,300 shares of Pets Best in accordance with the terms specified in the subscription contract (the "Subscription Contract") as set out in note 22. The abovementioned investment in associate with carrying amount of approximately HK\$10,760,000, which are expected to be repurchased by the aforesaid major shareholder of Pets Best at the consideration of approximately Japanese Yen159,241,000 (equivalent to approximately of HK\$10,910,000) within twelve months after the end of the reporting period, have been reclassified as asset held for sale at the date on the repurchase request made. Subsequent to the end of the reporting period, the repurchase consideration was settled by him in March 2017.

ii) Discontinued operation

On 17 December 2015, the Company entered into a sale and purchase agreement with an independent third party in relation to the disposal of entire equity interests in Graceful Mind Group Limited ("Graceful Mind"), a whollyowned subsidiary of the Company, which together with its subsidiaries (collectively referred to as the "Graceful Mind Group") carried out all of the Group's operation in relation to manufacturing and sales of coal products, for a consideration of HK\$10,000,000.

15. 分類為持作出售及已終止經營業務之資產及負債

i) 於二零一六年十二月三十一 日分類為持作出售之聯營公 司投資

誠如附註22所載·於二零一六年十月二十日·根據認購合約(「認購合約」)內訂明之條款對持有Pets Best當時已發行股本中約29.92%權益擔保人的主要股東作出購回8,300股Pets Best股份之要求。上述豐公直約10,760,000港元之於聯營公司之投資預期將於報告期末後十二個月內由上述Pets Best之主要股股代價約159,241,000日元(相等於約10,910,000港元)購回,並已於作出購回要求當日重新分類為持作出售資產。於報告期末後,購回代價已由 該名個人第三方於二零一七年三月結付。

ii) 已終止經營業務

於二零一五年十二月十七日,本公司 與一名獨立第三方就出售本公司全 資附屬公司雅思集團有限公司(「雅 思」,連同其附屬公司統稱為「雅思 集團」,進行本集團所有有關製造及 銷售煤炭產品之經營)之全部股權訂 立買賣協議,代價為10,000,000港 元。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

15. ASSETS AND LIABILITIES CLASSIFIED AS HELD FOR SALE AND DISCONTINUED OPERATION (CONTINUED)

ii) Discontinued operation (Continued)

The major classes of assets and liabilities of Graceful Mind Group as at 31 December 2015, which were presented as assets and liabilities associated with assets classified as held for sale respectively in the consolidated statement of financial position, were as follows:

15. 分類為持作出售及已終止經營業務之資產及負債(續)

ii) 已終止經營業務(續)

雅思集團於二零一五年十二月三十一日之資產及負債(於綜合財務狀況表內分別呈列為與分類為持作出售資產相關之資產及負債)之主要分類如下:

31 December 2015 HK\$'000 二零一五年 十二月三十一日 千港元

		1 / 0 / 0
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	2,891
Prepaid lease payments, classified as	分類為非流動資產之	
non-current assets	預付租金	11,226
Goodwill	商譽	-
Prepaid lease payments, classified as current	分類為流動資產之	
assets	預付租金	264
Inventories	存貨	10,327
Trade and other receivables	貿易及其他應收款項	7,058
Bank balances and cash	銀行結餘及現金	2,870
Total assets classified as held for sale	分類為持作出售之資產總值	34,636
Trade and other payables	貿易及其他應付款項	19,721
Loan from a non-controlling shareholder of	附屬公司非控股股東	13,721
a subsidiary	貸款	29,609
Tax liabilities	税項負債	5,066
Tax Habilities		
Total liabilities associated with assot	的八粒为牡析山隹次玄扣即う	
Total liabilities associated with assets classified		F 4.30C
as held for sale	總負債	54,396



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

15. ASSETS AND LIABILITIES CLASSIFIED AS HELD FOR SALE AND DISCONTINUED OPERATION (CONTINUED)

ii) Discontinued operation (Continued)

The disposal was completed on 24 March 2016, on which date control of Graceful Mind was passed to the acquirer. Following the disposal of Graceful Mind, the Group discontinued its operation in manufacture and sale of coal products.

15. 分類為持作出售及已終止經營業務之資產及負債(續)

ii) 已終止經營業務(續)

出售事項已於二零一六年三月 二十四日完成,於該日雅思之控制 權已轉讓予收購方。於出售雅思 後,本集團已終止其製造及銷售煤 炭產品之業務。

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Loss for the period/year Gain on disposal of the discontinued operation (note 34)	期間/年度之虧損 就出售已終止經營業務之 收益(附註34)	(740) 8,539	(3,514)
Profit (loss) for the period/year from discontinued operation	已終止經營業務產生之 期間/年度溢利(虧損)	7,799	(3,514)



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

15. ASSETS AND LIABILITIES CLASSIFIED AS HELD FOR SALE AND DISCONTINUED OPERATION (CONTINUED)

ii) Discontinued operation (Continued)

The loss in relation to manufacture and sale of coal segment for the period from 1 January 2016 to 23 March 2016 and the year ended 31 December 2015, which have been included in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income, were as follows:

15. 分類為持作出售及已終止經營業務之資產及負債(續)

ii) 已終止經營業務(續)

Period ended

自二零一六年一月一日至二零一六年三月二十三日止期間及截至二零一五年十二月三十一日止年度,有關製造及銷售煤炭分部之虧損(其已計入綜合損益及其他全面收益表)如下:

Year ended

		23 March 2016 HK\$'000 截至 二零一六年 三月二十三日 止期間 千港元	31 December 2015 HK\$'000 截至 二零一五年 十二月三十一日 止年度 千港元
		, ,270	, , 5 , 6
Revenue	收益	_	_
Other income	其他收入	_	1
Administrative and other expenses	行政及其他費用	(403)	(2,032)
Finance cost	融資成本	(337)	(1,483)
Loss before tax	除税前虧損	(740)	(3,514)
Income tax	所得税	-	-
Loss for the period/year	期間/年度之虧損	(740)	(3,514)
Loss for the period/year from	以下應佔		
discontinued operation	已終止經營業務之		
attributable to:	期間/年度虧損:		
 owners of the Company 	一本公司擁有人	(244)	(1,214)
non-controlling interest	一非控股權益	(496)	(2,300)
		(740)	(3,514)



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

15. ASSETS AND LIABILITIES CLASSIFIED AS HELD FOR SALE AND DISCONTINUED OPERATION (CONTINUED)

ii) Discontinued operation (Continued)

Loss for the year from discontinued operation included the following:

15. 分類為持作出售及已終止經營業務之資產及負債(續)

ii) 已終止經營業務(續)

2016

來自已終止經營業務之年度虧損如 下:

2015

		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Depreciation of property,	物業、廠房及設備		
plant and equipment	折舊	256	1,168
Amortisation of prepaid lease payment	預付租金攤銷	55	276
Staff costs	僱員成本	91	419

During the period from 1 January 2016 to 23 March 2016, Graceful Mind Group recorded net cash outflows from operating activities of approximately HK\$1,000 (contributed in 2015: HK\$4,000) and made no contribution to cash flows in respect of investing activity (2015: HK\$1,000) and financing activities (2015: nil). The carrying amounts of the assets and liabilities of the Graceful Mind Group at the date of disposal are disclosed in note 34.

自二零一六年一月一日至二零一六年三月二十三日止期間,雅思集團自經營活動錄得現金流出淨額約1,000港元(二零一五年貢獻:4,000港元)及並無就投資活動(二零一五年:1,000港元)及融資活動(二零一五年:無)作出現金流量貢獻。雅思集團於出售當日之資產及負債之賬面值披露於附註34。

16. DIVIDEND

No dividend was paid or proposed during the year ended 31 December 2016, nor has any dividend been proposed since the end of the reporting period (2015: nil).

16.股息

本公司於截至二零一六年十二月三十一 日止年度並無派付或擬派任何股息,且 自報告期末以來並無擬派任何股息(二 零一五年:無)。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

17. LOSS PER SHARE

For continuing and discontinued operations

The calculation of the basic and diluted loss per share attributable to the owners of the Company is based on the following data:

17. 每股虧損

持續及已終止經營業務

本公司擁有人應佔每股基本及攤薄虧 損乃根據以下數據計算:

		2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Loss	虧損		
Loss for the purpose of basic and diluted loss per share (loss for the year attributable	就每股基本及攤薄虧損 而言之虧損 (本公司擁有人		
to owners of the Company)	應佔年內虧損)	(10,540)	(48,686)
		2016 '000 二零一六年	2015 '000 二零一五年
		一专 八千 千股	— 令
Number of shares	股份數目		
Weighted average number of ordinary shares for the purpose of basic and diluted loss per share	就每股基本及攤薄虧損 而言之普通股 加權平均數	7,084,238	4,781,006

The computation of diluted loss per share does not assume the exercise of the Company's share options because the exercise prices of those options were higher than the average market price for both 2016 and 2015.

於二零一六年及二零一五年兩個年度, 由於本公司購股權之行使價高於平均 市價,故計算每股攤薄虧損時並無假設 該等購股權獲行使。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

17. LOSS PER SHARE (CONTINUED)

For continuing operations

The calculation of the basic and diluted earnings per share from continuing operations attributable to the owners of the Company is based on the following data:

Loss figures are calculated as follows:

17. 每股虧損(續)

持續經營業務

本公司擁有人應佔持續經營業務每股基本及攤薄盈利乃根據以下數據計算:

虧損數字計算如下:

		2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Loss for the year attributable to owners of the Company	本公司擁有人應佔 年內虧損	(10,540)	(48,686)
Less: (Profit) loss for the year from discontinued operations	減: 已終止經營業務年內 (溢利)虧損	(8,295)	1,214
Loss for the purpose of basic and diluted loss per share from continuing operations	就持續經營業務 每股基本及攤薄虧損 而言之虧損	(18,835)	(47,472)

The denominators used are the same as those detailed above for both basic and diluted loss per share.

From discontinued operations

Basic and diluted earnings per share for the discontinued operation is HK0.12 cents per share (2015: loss per share of HK0.03 cents), based on the profit for the year from the discontinued operation of HK\$8,295,000 (2015: loss for the year HK\$1,214,000) and the denominators detailed above for both basic and diluted loss per share.

所用分母與上文就每股基本及攤薄虧 損詳述者相同。

已終止經營業務

已終止經營業務每股基本及攤薄盈利為每股0.12港仙(二零一五年:每股虧損0.03港仙),乃根據已終止經營業務年內溢利8,295,000港元(二零一五年:年內虧損1,214,000港元)及上文就每股基本及攤薄虧損詳述之分母而得出。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

18. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

18. 物業、廠房及設備

		Buildings HK\$'000 樓宇 千港元	Plant and machinery HK\$'000 廠房及機器 千港元	Furniture and fixtures HK\$'000 傢俬及裝置 千港元	Office equipment HK\$'000 辦公室設備 千港元	Motor vehicles HK\$'000 汽車 千港元	Leasehold improvement HK\$'000 租賃物業裝修 千港元	Total HK\$'000 總計 千港元
COST	成本							
At 1 January 2015	於二零一五年一月一日	47,881	11,147	434	282	6,783	_	66,527
Exchange realignment	匯兑調整	(2,532)	(589)	(8)	(10)	(176)	_	(3,315)
Additions	添置	-	-	74	272	8,048	477	8,871
Reclassified as assets of a disposal group classified	重新分類為分類為持作出售之 出售集團之資產							.,,
as held for sale (note 15(ii))	(附註15(ii))	(45,349)	(10,558)	(146)	-	(2,025)	-	(58,078)
Disposals	出售	-			-	(1,309)	-	(1,309)
At 31 December 2015 and	於二零一五年							
1 January 2016	十二月三十一日及							
ŕ	二零一六年一月一日	-	-	354	544	11,321	477	12,696
Exchange realignment	匯兑調整	-	-	-	(5)	(116)	-	(121)
Additions	添置	-	-	49	317	2,608	-	2,974
Write-off	撤銷 ————————————————————————————————————	_	_	(17)	(3)	-		(20)
At 31 December 2016	於二零一六年							
	十二月三十一日	_	_	386	853	13,813	477	15,529
ACCUMULATED DEPRECIATION	累計折舊及							
AND IMPAIRMENT	減值							
At 1 January 2015	於二零一五年一月一日	45,405	10,556	100	124	2,731	_	58,916
Exchange realignment	匯兑調整	(2,412)	(574)	(7)	(8)	(92)	_	(3,093)
Provided for the year	年內撥備	331	369	132	94	1,720	119	2,765
Reclassified as assets of a disposal group classified as	重新分類為分類為持作出售之 出售集團之資產							
held for sale (note 15(ii))	(附註15(ii))	(43,324)	(10,351)	(114)	-	(1,398)	-	(55,187)
Disposals	出售 —	_	-			(1,309)	-	(1,309)
At 31 December 2015 and	於二零一五年							
1 January 2016	十二月三十一日及							
	二零一六年一月一日	-	-	111	210	1,652	119	2,092
Exchange realignment	匯兑調整	-	-	-	(1)	(46)	-	(47)
Provided for the year	年內撥備	-	-	124	210	2,583	159	3,076
Write-off	撇銷	-	-	(8)	(2)	-	-	(10)
At 31 December 2016	於二零一六年							
	十二月三十一日	-	-	227	417	4,189	278	5,111
CARRYING VALUES	賬面值							
At 31 December 2016	於二零一六年							
	十二月三十一日	-	_	159	436	9,624	199	10,418
At 31 December 2015	於二零一五年							

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

18. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

(CONTINUED)

The above items of property, plant and equipment are depreciated on a straight-line basis at the following useful life and rates per annum:

Buildings Over the shorter of the term of the

lease, or 25 years

Property, plant and machinery 10%

Furniture and fixtures 10% – 33.33% Office equipment 10% – 20% Motor vehicles 16.67% – 33.33%

years, whichever is shorter

As at 31 December 2015, the building ownership certificates of all buildings situated in the PRC under medium lease have not been granted by relevant government authorities with the aggregate carrying values of approximately HK\$2,025,000. In the opinion of the Directors based on the advice from the legal adviser, the absence of building ownership certificates to these buildings does not impair the value of the relevant buildings to the Group. The related building was classified as assets of a disposal group classified as held for sale as at 31 December 2015.

As at 31 December 2015, the Directors performed a review of the recoverable amount of the manufacture and sale of coal operation based on the fair value less cost of disposal, determined based on the consideration payable upon disposal of the manufacture and sale of coal operation and no impairment loss was considered necessary. Further details of the disposal are set out in notes 15(ii) and 34.

18. 物業、廠房及設備(續)

上述物業、廠房及設備項目根據直線基準按以下可使用年期及年率計提折舊:

樓宇 租賃年期或二十五年

(以較短者為準)

物業、廠房 10%

及機器

傢俬及裝置 10% - 33.33% 辦公室設備 10% - 20% 汽車 16.67% - 33.33% 租賃物業裝修 租賃年期或三年 (以較短者為准)

於二零一五年十二月三十一日,有關政府部門尚未授出有關所有於中國按中期租約持有之樓宇之物業所有權狀,其總賬面值約為2,025,000港元。根據法律顧問意見,董事認為,未獲取該等樓宇之物業所有權狀不會令本集團有關樓宇價值減值。於二零一五年十二月三十一日,相關樓宇分類為分類為持作出售之出售集團之資產。

於二零一五年十二月三十一日,董事根據公平值減基於出售煤炭生產及銷售業務後應付代價釐定之出售成本審閱煤炭生產及銷售業務之可收回金額並認為毋須確認減值虧損。出售事項之進一步詳情載於附註15(ii)及34。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

19. PREPAID LEASE PAYMENT

19. 預付租金

		2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Analysed for reporting purposes as:	就報告而作出之分析:		
Current asset	流動資產	_	264
Non-current asset	非流動資產	_	11,226
Reclassified as assets of a disposal group	重新分類為分類為持作出售之	_	11,490
classified as held for sale (note 15(ii))	出售集團之資產(附註15(ii))	_	(11,490)
		_	-

As at 31 December 2015, the Group's prepaid lease payment represented a medium term lease land in the PRC with the carrying amount of approximately HK\$11,490,000. The prepaid lease payment has been reclassified as assets of a disposal group classified as held for sale (note 15(ii)).

於二零一五年十二月三十一日,本集團之預付租金指一份於中國之中期租約, 賬面值約為11,490,000港元。預付租金已重新分類為分類為持作出售之出售 集團之資產(附註15(ii))。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

20. INTANGIBLE ASSET

20. 無形資產

License HK\$'000 牌照 千港元

COST AND CARRYING VALUE

At 1 January 2015
Acquisition of a subsidiary (note 35)

At 31 December 2015, 1 January 2016 and 31 December 2016

成本及賬面值

於二零一五年一月一日 收購一間附屬公司(附註35)

811

於二零一五年十二月三十一日、 二零一六年一月一日及 二零一六年十二月三十一日

811

The license has a legal life of 1 year but is renewable every year at minimal cost. The Directors are of the opinion that the Group would renew the license continuously and has the ability to do so. Various studies including product life cycle studies, market, competitive and environmental trends, and brand extension opportunities have been performed by management of the Group, which supports that the license has no foreseeable limit to the period over which the provision of services restricted by license are expected to generate net cash flows for the Group.

As a result, the license is considered by the management of the Group as having an indefinite useful life because it is expected to contribute to net cash inflows indefinitely. The license will not be amortised until its useful life is determined to be finite. Instead, it will be tested for impairment annually and whenever there is an indication that it may be impaired.

At 31 December 2016, management of the Group determines that there are no impairments of the cash-generating unit containing the license with indefinite useful life.

The recoverable amount of the cash-generating unit containing the license is determined on a value in use calculation. Management of the Group prepared a cash flow forecast based on financial budgets approved by management covering a 5-year period, and discount rate of 16.59% (2015: 16.59%). The forecast for the budgeted period was based on the approved loan agreement entered before the reporting date. Management believes that any reasonably possible change in the discount rate would not cause the carrying amount of the cash-generating unit containing a license to exceed the recoverable amount of the cash-generating unit.

牌照之法律年期為1年,但可以最低成本每年續期。董事認為本集團將會持續為牌照續期,並擁有此能力。本集團管理層已進行多項研究,包括產品年期研究、市場、競爭及環境趨勢、以及品牌擴大機遇,該等研究支持牌照年期並無預期限制,而提供該牌照限制之服務可於其年期期間為本集團帶來現金流量淨額。

因此,本集團管理層認為該牌照具有無限使用年期,因為預期該牌照可無限提供現金流入淨額。牌照將不會獲攤銷,直至其使用年期被釐定為有限,或於每年及當顯示其可能獲減值時測試其減值。

於二零一六年十二月三十一日,本集團 管理層釐定其包含擁有無限使用年期之 牌照之現金產生單位並無出現減值。

包含牌照之現金產生單位之可收回金額乃按照所計算之使用價值釐定。本集團管理層基於經管理層批准五年期間之財政預算作出現金流量預測,及貼現率為16.59%(二零一五年:16.59%)。預算期間之預測乃基於於報告日期前立之經批准貸款協議而作出。管理層相信,貼現率之任何合理可能變動將不會導致包含牌照之現金產生單位之更收回金額。值超過現金產生單位之可收回金額。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

21. GOODWILL

21. 商譽

	HK\$'000 ——————————————————————————————————
成本	
	36,729
里新分類為分類為持作出售之 出售集團之資產(附註15(ii))	(36,729)
於二零一五年十二月三十一日、 二零一六年一月一日及 二零一六年十二月三十一日	_
減值	
	36,729
	(36,729)
四日未回之具庄(旧吐13(11)/	(30,723)
於二零一五年十二月三十一日、	
二零一六年一月一日及	
二零一六年十二月二十一日	
於二零一六年十二月三十一日	_
於二零一五年十二月三十一日	_
	於二零一五年一月一日 重新分類為持作出售之 出售集團之資產(附註15(ii)) 於二零一五年十二月三十一日 二零零一六年十二月三十一日 減值 於二年一月三十一日 減值 於二年一月一日 直事新為分資產(附註15(ii)) 於二零一二六年十二月三十一日 二零零一六十二月三十一日 二零零一六年十二月三十一日 賬二零一六年十二月三十一日

Goodwill from acquisition of Suntech Worldwide Limited ("Suntech") and its subsidiaries (collectively referred to as "Suntech Group") by Graceful Mind was allocated to the Group's cash generating unit of manufacture and sale of coal. The goodwill has been reclassified to the assets of a disposal group classified as held for sale and the disposal was completed in March 2016, details are set out in notes 15(ii) and 34.

雅思收購信達環球有限公司(「信達」) 及其附屬公司(統稱「信達集團」)產生 之商譽已分配至本集團製造及銷售煤 炭之現金產生單位。商譽已重新分類為 分類為持作出售之出售集團之資產,及 出售已於二零一六年三月完成,詳情披 露於附註15(ii)及34。

2016

2015

111/4/000

22. INTERESTS IN ASSOCIATES

22. 於聯營公司之權益

		HK\$'000 二零一六年 千港元	HK\$'000 二零一五年 千港元
	於聯營公司投資的成本 分佔收購後虧損及 其他全面開支	123,507 (27,604)	111,553 (11,694)
Reclassified as assets classified as held for sale (note 15(i))	重新分類為分類為持作出售之 資產 (附註15(i))	95,903 (10,760)	99,859
<i>、、、</i> ,,,	, ,	85,143	99,859



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

22. INTERESTS IN ASSOCIATES (CONTINUED)

As at 31 December 2016, the Group had interests in the following associates:

22. 於聯營公司之權益(續)

於二零一六年十二月三十一日,本集團 對以下聯營公司擁有權益:

Name of entity	Form of entity	Country of incorporation	Class of shares held	Proportion of interests or p shares and vo held by th 本集團 擁有權權	articipating oting power ne Group 持有	Principal activity
實體名稱	實體形式	註冊成立國家	持有股份類別	參與股份及投 2016 二零一六年		主要業務
East Favor Global Investment Limited ("East Favor") (note i)	Incorporated	The British Virgin Islands	Ordinary	49%	49%	Investment holding
東德環球投資有限公司 (「東德」)(附註i)	註冊成立	英屬處女群島	普通股			投資控股
HK CPV Green Energy Limited 香港聚光新能源有限公司	Incorporated 註冊成立	Hong Kong 香港	Ordinary 普通股	49%	49%	Investment holding 投資控股
CPV Green Energy Technology (Shenzhen) Co., Limited*	Foreign-investment enterprises	PRC	Ordinary	49%	49%	Research and development of solar power products, solar photovoltaic products and
聚光新能源科技(深圳)有限公司	外商投資企業	中國	普通股			semiconductor 太陽能產品、太陽能光伏產品及 半導體研發
Qinghai CPV Green Energy Co. Limited*	Domestic enterprise	PRC	Registered Capital	41%	41%	Research and development, manufacture and sale of solar power module products and the operation of photovoltaic
青海聚光高新科技有限公司	國內企業	中國	註冊資本			power plants in the PRC 於中國從事太陽能模塊產品研發、生產及銷售以及光伏電站 營運
Qinghai Taima CPV Green Energy Technology Co., Limited*	Domestic enterprise	PRC	Registered Capital	29%	29%	Manufacturing of photovoltaic power generation system, and the construction, operation and management of photovoltaic power plants
青海泰瑪聚光新能源科技有限公司	國內企業	中國	註冊資本			in the PRC 於中國從事光伏發電系統生產以 及光伏發電站之建設、營運及 管理
Pets Best (note ii)	Incorporated	Japan	Registered Capital	14.98%	-	Provision of pets insurance services in Japan
Pets Best (附註ii)	註冊成立	日本	註冊資本			於日本提供寵物保險服務

^{*} The English name is for identification purpose only.

^{*} 英文名稱僅供識別。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

22. INTERESTS IN ASSOCIATES (CONTINUED)

Notes:

- i) On 20 April 2015, Kang Yong International Limited ("Kang Yong"), a subsidiary of the Group, entered into a subscription agreement with East Favor in which Kang Yong has conditionally agreed to subscribe for 9,608 new shares at the consideration of HK\$110,250,000 with transaction cost of approximately HK\$1,303,000. East Favor, through its subsidiaries, engaged in the business of manufacturing photovoltaic power generation system and construction, operation and management of photovoltaic power plants in the PRC. The subscription was completed on 11 June 2015 and East Favor was an associate of the Group and has been accounted for using equity method.
- ii) On 26 February 2016, Esteem Sun Limited ("Esteem Sun"), a wholly-owned subsidiary of the Company entered into the Subscription Contract with Pets Best, a company incorporated in Japan with limited liability, pursuant to which Esteem Sun agreed to subscribe for 8,300 shares of Pets Best, representing 14.98% equity interest in Pets Best (the "Subscription"), at the consideration of Japanese Yen144,154,400, equivalent to approximately HK\$9,935,000. The transaction cost was approximately HK\$2,019,000.

The subscription was completed on 1 March 2016. Since the Group has designated a person appointed as a director in the board of directors of Pets Best under the provisions stated in the Subscription Contract, the Group is considered to have ability to exercise significant influence over Pets Best. Pets Best was then considered as an associate of the Group and has been accounted for using equity method.

Subject to certain conditions specified in the Subscription Contract, Esteem Sun has an option (the "Put Option") to request the Guarantor to purchase back Esteem Sun's shareholding in Pets Best at a pre-determined price based on a formula. By a notice dated 20 October 2016, Esteem Sun exercised the Put Option.

The abovementioned investment in associate, which are expected to be repurchased by the Guarantor within twelve months after the end of the reporting period, have been reclassified as assets held for sale at the date on the repurchase request made, and are presented separately in the consolidated statement of financial position as disclosed in note 15(i). The disposal was subsequently completed in March 2017.

22. 於聯營公司之權益(續)

附註;

- i) 於二零一五年四月二十日,本集團之附屬公司康永國際有限公司(「康永」)與東德訂立認購協議,據此,康永已有條件同意認購9,608股新股份,代價為110,250,000港元,交易成本為約1,303,000港元。東德透過其附屬公司在中國從事光伏發電系統生產以及光伏發電站之建設、營運及管理業務。認購事項已於二零一五年六月十一日完成,東德為本集團之聯營公司及已採用權益法入賬。
- ii) 於二零一六年二月二十六日,本公司全資附屬公司尚新有限公司(「尚新」)與Pets Best (一間於日本註冊成立之有限公司)訂立認購合約,據此,尚新同意認購Pets Best之8,300股股份(相當於Pets Best之14.98%股權)(「認購事項」),代價為144,154,400日圓(相等於約9,935,000港元)。交易成本為約2,019,000港元。

認購事項已於二零一六年三月一日完成,由 於本集團已根據認購合約所述之條文指派 一名人士獲委任為Pets Best董事局之董事, 故本集團被認為可對Pets Best行使重大影響 力。因此,Pets Best被視為本集團之聯營公 司並已使用權益法入賬。

根據認購合約訂明之若干條件,尚新有權 (「認沽期權」)要求擔保人按預先釐定之價 格計算方式購回尚新於Pets Best之股權。透 過日期為二零一六年十月二十日之通告,尚 新已行使認沽期權。

誠如附註15(i)所披露、上述於聯營公司之投資預期將於報告期末後十二個月內由擔保人購回,及於作出購回要求當日已重新分類為持作出售資產,並於綜合財務狀況表內單獨呈列。出售事項隨後已於二零一七年三月完成。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

22. INTERESTS IN ASSOCIATES (CONTINUED)

The summarised financial information in respect of an associate, East Favor and its subsidiaries, which is material to the Group, is set out below. The associate is accounted for using equity method.

East Favor and its subsidiaries

22. 於聯營公司之權益(續)

有關本集團重大聯營公司東德及其附屬公司之財務資料概要載於下文。該聯營公司使用權益法入賬。

東德及其附屬公司

		2016 HK\$′000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Current assets Non-current assets Current liabilities Non-current liabilities	流動資產	195,208	309,057
	非流動資產	158,691	104,738
	流動負債	(203,074)	(238,961)
	非流動負債	(28,496)	(22,473)
		31 December 2016 HK\$'000 截至 二零一六年 十二月三十一日	11 June 2015 to 31 December 2015 HK\$'000 二零一五年 六月十一日至 二零一五年 十二月三十一日 千港元
Revenue for the year/period Loss for the year/period Other comprehensive expense for the year/period Total comprehensive expense for the year/period	年度/期間之收益	34,375	37,933
	年度/期間之虧損	(21,160)	(18,753)
	年度/期間之其他全面支出	(13,400)	(5,112)
	年度/期間之總全面支出	(34,560)	(23,865)



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

22. INTERESTS IN ASSOCIATES (CONTINUED)

East Favor and its subsidiaries (Continued)

The summarised financial information in respect of an associate, East Favor and its subsidiaries, which is material to the Group, is set out below. The associate is accounted for using equity method.

The reconciliation of the summarised financial information presented above to the carrying amount of the interest in the associate is set out below:

22. 於聯營公司之權益(續)

東德及其附屬公司(續)

有關本集團重大聯營公司東德及其附屬公司之財務資料概要載於下文。該聯營公司使用權益法入賬。

以上呈列之財務資料概要與於聯營公司之權益賬面值之對賬載列如下:

		2016 HK\$′000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Net assets of the associate Proportion of the Group's ownership interest in East Favor and its subsidiaries Goodwill	聯營公司之資產淨值 本集團於東德及其附屬公司之 擁有權權益之比例 商譽	122,329 49% 25,202	152,361 49% 25,202
Carrying amount of the Group's interest in East Favor	本集團於東德之權益賬面值	85,143	99,859



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

22. INTERESTS IN ASSOCIATES (CONTINUED)

The financial information and carrying amount of the Group's interest in an associate that is not individually material and is accounted for using the equity method are set out below:

22. 於聯營公司之權益(續)

本集團於聯營公司(不屬個別重大及採用權益法入賬)權益之財務資料及賬面值載列如下:

		1 March 2016	Year ended
		to 20 October	31 December
		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	截至
		三月一日至	二零一五年
		二零一六年	十二月三十一日
		十月二十日	止年度
		千港元	千港元
The Group's share of loss for the period/year	本集團應佔期間/年度虧損	(1,242)	N/A 不適用
The Group's share of other comprehensive	本集團應佔期間/年度		
income for period/year	其他全面收入	48	N/A不適用
The Group's share of total comprehensive	本集團應佔期間/年度		
expense for period/year	總全面支出	(1,194)	N/A 不適用
		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Carrying amount of the Group's interest in	本集團於一間		
an immaterial associate classified as held	不重大聯營公司之賬面值		
for sale	(分類為持作出售)	10,760	N/A 不適用



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

23. AVAILABLE-FOR-SALE INVESTMENTS

23. 可供出售投資

		2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Equity instruments Listed equity investment in London,	股本工具 於倫敦的上市股本投資 [,]		
at fair value (note i) Unlisted investments in funds,	按公平值計算(附註i) 非上市基金投資,	6,287	8,977
at fair value (note ii)	按公平值計算(附註ii)		35,285
		6,287	44,262
Unlisted equity securities in Hong Kong,	於香港的非上市股本證券,		
at cost (note iii)	按成本計算(附註iii)	38,250	38,250
Less: impairment losses recognised	減:已確認之減值虧損	(30,750)	(30,750)
		7,500	7,500
		13,787	51,762

Notes:

- The Group's listed equity investment represented 10.05% (2015: 11.34%) equity interest in a company listed in Alternative Investment Market of London Stock Exchange. The listed equity investment is measured at fair value and is classified as level 1 fair value measurement (see note 8). Fair value loss of the investment approximately HK\$2,690,000 (2015: gain of HK\$2,238,000) was recognised in other comprehensive income during the year ended 31 December 2016.
- ii) The unlisted investments in funds are measured at fair value and are classified as level 2 fair value measurement (see note 8). Fair value loss of the investments approximately HK\$16,369,000 (2015: loss of HK\$3,588,000) was recognised in other comprehensive income during the year ended 31 December 2016.

During the year ended 31 December 2016, the Group redeemed the unlisted investments in funds with a carrying amount of HK\$18,916,000, which had been measured at fair value immediately before the disposal. Upon the redemption, the accumulated fair value loss of HK\$14,584,000 was reclassified from reserve to profit or loss for the current year.

附註:

- i) 本集團之上市股本投資指倫敦證券交易所另類投資市場上市公司中的10.05%股權(二零一五年:11.34%)。上市股本投資以公平值計算及分類為第一類公平值計量(見附註8)。截至二零一六年十二月三十一日止年度,投資之公平值虧損約2,690,000港元(二零一五年:收益2,238,000港元)於其他全面收益確認。
- ii) 非上市基金投資以公平值計算及分類為第 二類公平值計量(見附註8)。截至二零一六 年十二月三十一日止年度,投資之公平值 虧損約16,369,000港元(二零一五年:虧損 3,588,000港元)於其他全面收益確認。

截至二零一六年十二月三十一日止年度,本 集團贖回賬面值為18,916,000港元之非上 市基金投資,其於緊接出售前已按公平值計 量。於贖回後,累計公平值虧損14,584,000 港元已於本年度自儲備重新分類至損益內。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

23. AVAILABLE-FOR-SALE INVESTMENTS

(CONTINUED)

Note: (Continued)

iii) In 2002, the Group, through an acquisition of a wholly-owned subsidiary, acquired 30,000,000 promoters' shares in Beijing Beida Jade Bird Universal Sci-Technology Company ("BBJB") (the "Promoters' Shares") of RMB0.1 each at a consideration of HK\$38,250,000, which is equivalent to 2.53% of total issued share capital (including H shares and Promoters' Shares) of BBJB.

BBJB is a joint stock company with limited liability incorporated in the PRC with its H shares listed on the Growth Enterprise Market of the Stock Exchange (the "GEM Board"). The Promoters' Shares were unlisted share capital issued by BBJB when it was initially listed on the GEM Board in 2000. According to the Company Law in the PRC, the Promoters' Shares were not transferable within three years from the date of incorporation of BBJB on 29 March 2000. In the absence of active market, the Promoters' Shares are measured at cost less impairment at the end of the reporting period because the range of reasonable fair value estimates is so significant that the Directors are of the opinion that their fair values cannot be measured reliably.

In prior years, the Directors were of the opinion that the recoverable amount of the available-for-sale investments was significantly below its original cost, an impairment loss of HK\$30,750,000 was recognised in profit or loss. At 31 December 2016, the carrying amount of available-for-sale investments of approximately HK\$7,500,000 (2015: HK\$7,500,000), net of impairment loss was available-for-sale investments of approximately HK\$30,750,000 (2015: HK\$30,750,000). No impairment was recognised for the years ended 31 December 2016 and 2015.

23. 可供出售投資(續)

附註:(續)

iii) 於二零零二年·本集團透過收購一間全資附屬公司·以38,250,000港元代價購入30,000,000股北京北大青鳥環宇科技股份有限公司(「北大青鳥」)每股面值人民幣0.1元之發起人股份(「發起人股份」)·相等於北大青鳥已發行股本總額(包括H股及發起人股份)2.53%。

北大青鳥為於中國註冊成立之股份有限責任公司,其H股在聯交所創業板(「創業板」)上市。發起人股份為北大青鳥於二零零零年首次在創業板上市時發行之非上市股本。根據中國公司法,發起人股份自北大青鳥於二零零零年三月二十九日註冊成立起計三年內不得轉讓。由於缺乏活躍市場,發起人股份於報告期末按成本減減值計量,因為合理公平值估計範圍太大,董事認為無法可靠地計量發起人股份之公平值。

於過往年度,董事認為,可供出售投資之可收回金額遠低於其原成本,故已於損益內確認減值虧損30,750,000港元。於二零一六年十二月三十一日,可供出售投資之賬面值約為7,500,000港元(二零一五年:7,500,000港元),當中已扣除可供出售投資之減值虧損約30,750,000港元(二零一五年:30,750,000港元)。截至二零一六年及二零一五年十二月三十一日止年度、概無確認減值。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

24. FINANCE LEASE RECEIVABLES

The finance leases are secured by the motor vehicles and other plant and machinery. All interest rates inherent in the leases are fixed at the contract date over the lease terms.

24. 應收融資租賃款項

融資租賃以汽車及其他廠房及機器作 擔保。租賃之所有固有利率按租約期限 於合約日期釐定。

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Finance lease receivables	應收融資租賃款項	256,034	176,751
Less: allowance for impairment	減:應收融資租賃減值撥備		
of finance lease receivables		(22,184)	_
Finance lease receivables, net	應收融資租賃款項,淨額	233,850	176,751
Analysed for reporting purposes as:	就報告目的分析為;		
 Non-current assets 	一非流動資產	37,410	_
– Current assets	- 流動資產	196,440	176,751
		233,850	176,751

		Present value of			value of
			Minimum lease payments 最低租賃付款		ise payments 寸款之現值
		2016 HK\$'000	2016 2015 HK\$'000 HK\$'000 二零一六年 二零一五年		2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Finance lease receivables comprise:應收融資租賃款項包括: Within one year 一年內		204,480	180,242	196,440	176,751
After one year but within two years	一年後但於兩年內	31,746	-	30,263	-
After two years but within five years	兩年後但於五年內	7,303	-	7,147	
Less: unearned interest income	減:未賺取利息收入	243,529 (9,679)	180,242 (3,491)	233,850 –	176,751 –
Present value of minimum lease payment receivables	應收最低租賃付款之現值	233,850	176,751	233,850	176,751



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

24. FINANCE LEASE RECEIVABLES (CONTINUED)

Effective interest rates of the above finance leases range from 5.1% to 6% per annum. As at 31 December 2016, finance lease receivables are secured over the plant and machinery leased.

Before accepting any finance lease arrangement, the Group assesses the financial strength of the lessee and considers the credit limit granted to the lessee. In addition, the Group may request for the guarantor with strong financial status where necessary.

As at 31 December 2016, finance lease receivables of approximately RMB20,000,000, equivalent to approximately HK\$22,334,000 (2015: approximately RMB23,400,000, equivalent to approximately HK\$27,940,000) was past due. Included in the carrying amount of the above finance lease receivables as at 31 December 2016 is an individually impaired receivable of approximately RMB18,981,000, equivalent to approximately HK\$22,184,000 which impairment was made due to a customer's default in payment. The Group has taken legal actions against this customer and considered the legal opinion from an independent legal adviser during impairment assessment. Management closely monitors the credit quality of finance lease receivables and considers the finance lease receivables that are neither past due nor impaired relate to finance lessees for whom there was no recent history of default. As at 31 December 2016, the age of the finance lease receivables was within two years (2015: within one year) based on the effective dates of the relevant lease contracts.

24. 應收融資租賃款項(續)

上述融資租賃之實際年利率介乎5.1%至 6%。於二零一六年十二月三十一日,應 收融資租賃款項以廠房及租賃機器作抵 押。

在接受任何融資租賃安排前,本集團會 評估承租人之財務實力,並考慮授予該 承租人之信貸限額。此外,倘必要,本 集團可能要求提供具有穩固財務狀況 之擔保人。

於二零一六年十二月三十一日,應收融資 租賃款項約人民幣20,000,000元(相等於 約22,334,000港元)(二零一五年:約人 民幣23,400,000元(相當於約27,940,000 港元))已逾期。於二零一六年十二月 三十一日,上述應收融資租賃款項之賬 面值包括個別減值之應收款項約人民幣 18,981,000元(相等於約22,184,000港 元),該減值乃因一名客戶拖欠付款所 致。本集團已對該客戶採取法律行動及於 減值評估中考慮來自獨立法律顧問之法律 意見。管理層密切監控應收融資租賃款項 之信貸質素並認為未逾期亦無減值之應收 融資租賃款項涉及近期並無欠款記錄之 融資承租人。於二零一六年十二月三十一 日,根據相關租賃合約之生效日期,應收 融資租賃款項之賬齡為兩年內(二零一五 年:一年內)。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

25. TRADE AND OTHER RECEIVABLES

25. 貿易及其他應收款項

		2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Trade receivables Less: allowance for impairment of trade receivables	貿易應收款項 減:貿易應收款項減值撥備	129,260 (1,449)	68,472
Trade receivables, net	貿易應收款項淨額	127,811	67,023
Prepayments Deposits and other receivables	預付款項 按金及其他應收款項	1,702 4,054	1,501 3,830
		133,567	72,354

The Group allows an average credit period normally ranging from 30 days to 180 days (2015: 30 days to 180 days) to its trade customers. The following is an aged analysis of trade receivables (net of allowance for doubtful debt) presented based on the invoice date at the end of the reporting period, which approximates the respective revenue recognition date.

本集團給予其貿易客戶之平均信貸期一般介乎30日至180日(二零一五年:30日至180日)之間。以下為於報告期末(約為各自收益確認日期)按發票日期呈列之應收貿易款項(已扣除呆賬撥備)賬齡分析。

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
0-30 days	0至30日	1,506	22,452
31-60 days	31至60日	58,472	360
61-90 days	61至90日	65,697	44,195
Over 90 days	超過90日	2,136	16
Trade receivables	貿易應收款項	127,811	67,023

Included in the Group's trade receivable balance are debtors with aggregate carrying amount of approximately HK\$4,146,000 (2015: HK\$16,000) which were past due at the end of the reporting period and for which the Group has not provided for doubtful debt. The Group does not hold any collateral over these balances. Subsequent to the balance sheet date approximately HK\$4,020,000 of the past due balances were settled.

Trade receivables that were neither past due nor impaired related to a wide range of customers for whom there was no recent history of default. 本集團貿易應收款項結餘中包括總賬面值約為4,146,000港元(二零一五年:16,000港元)之應收賬款,於報告期末已逾期,且本集團並無就呆賬計提撥備。本集團並無就該等結餘持有任何抵押物。於結算日期後,約4,020,000港元逾期結餘已獲償付。

未逾期亦無減值之貿易應收款項涉及 近期並無欠款記錄之多名客戶。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

25. TRADE AND OTHER RECEIVABLES (CONTINUED)

The aging analysis of trade receivables that were past due but not impaired based on the invoice date at the end of reporting date, which approximately the respective revenue recognition date, is as follow:

25. 貿易及其他應收款項(續)

根據報告期末(約為各自收益之確認日期)之發票日期已逾期但無減值之貿易應收款項賬齡分析如下:

		2016 HK\$′000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
31-60 days 61-90 days Over 90 days	31至60日 61至90日 超過90日	1,005 1,005 2,136	- - 16
		4,146	16

Trade receivables that were past due but not impaired related to a number of independent customers that have a good track record with the Group. Based on past experience, the management believes that no impairment allowance is necessary in respect of these balances as there has not been a significant change in credit quality and the balances are still considered fully recoverable.

The movements in allowance for doubtful debts of trade receivables were as follows:

已逾期但無減值之貿易應收款項涉及多名於本集團具有良好往績記錄之獨立客戶。按照過往經驗,管理層相信,由於信貸質素並無重大轉變,該等結餘仍被視為可全數收回,故無需就此等結餘計提減值撥備。

貿易應收款項之呆賬撥備變動如下:

		2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
January Reclassified to the assets of a disposal group classified as held for sale Exchange realignment	一月一日 重新分類為分類為持作出售之 出售集團之資產 匯兑調整	1,449	3,602 (2,038) (115)
31 December	十二月三十一日	1,449	1,449

Before accepting any new customer, the Group uses a system to assess the potential customer's credit quality and defines credit limits by customer. Limits attributed to customers are reviewed on a regular basis.

在接納任何新客戶前,本集團採用一個 系統評估潛在客戶之信貸質素,並釐訂 客戶之信貸限額。客戶之信貸限額乃定 期覆核。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

25. TRADE AND OTHER RECEIVABLES (CONTINUED)

At the end of each reporting period, the Group's trade receivables are determined individually whether they are impaired. The individually impaired receivables are recognised based on the credit history of its customers, such as financial difficulties or default in payments, and current market conditions. An accumulated allowance for doubtful debts of trade receivables of approximately HK\$1,449,000 (2015: HK\$1,449,000) has been recognised as at 31 December 2016.

26. HELD FOR TRADING INVESTMENTS

25. 貿易及其他應收款項(續)

於各報告期末,本集團按個別情況決定是否將貿易應收款項釐定為減值。個別已減值之應收款項依照其客戶之信貸紀錄(如財務困難或欠繳款項)及當前市況確認。於二零一六年十二月三十一日,貿易應收款項呆賬累積撥備約為1,449,000港元(二零一五年:1,449,000港元)已確認。

26. 持作交易投資

20162015HK\$'000HK\$'000二零一六年二零一五年千港元千港元

Held for trading investments:

- Equity securities listed in Hong Kong

持作交易投資:

-於香港上市之股本證券

115,266

232,686

Held-for-trading investments are stated at fair value. The fair value of the listed securities has been determined by reference to published price quotations in active markets. Gain on fair value change of held-for-trading investments of approximately HK\$29,443,000 (2015: loss of approximately HK\$47,685,000) has been recognised in profit or loss during the year ended 31 December 2016.

During the year ended 31 December 2016, the Group disposed of certain listed securities and realised gain on held for trading investments of approximately HK\$1,529,000 (2015: HK\$35,027,000) has been recognised in profit or loss.

27. PLEDGED BANK DEPOSIT

The bank deposit of approximately HK\$54,000 (2015: HK\$55,000) was pledged by the Group for the purpose of issuing a guarantee by the bank to a service provider for security against default payment as at 31 December 2016 and 2015. The pledged bank deposit carried at fixed interest rate of 0.25% per annum for the years ended 31 December 2016 and 2015.

持作交易投資按公平值列賬。上市證券 之公平值乃經參考活躍市場之已發表報 價釐定。截至二零一六年十二月三十一 日止年度已於損益確認之持作交易投 資公平值變動之收益約29,443,000港 元(二零一五年:虧損約47,685,000港 元)。

於截至二零一六年十二月三十一日止年度,本集團出售若干上市證券,並變現持作交易投資收益約1,529,000港元(二零一五年:35,027,000港元),並於損益確認。

27. 已抵押銀行存款

於二零一六年及二零一五年十二月三十一日,本集團已抵押銀行存款約54,000港元(二零一五年:55,000港元),以為銀行向服務供應商就違約付款的安全性發出擔保。截至二零一六年及二零一五年十二月三十一日止年度,已抵押銀行存款以固定年利率0.25%計息。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

28. BANK BALANCES AND CASH

Bank balances and cash comprises cash held by the Group and bank balances that are interest-bearing at prevailing market interest rates ranging from 0.001% to 0.35% (2015: 0.001% to 0.35%) per annum and have original maturity of three months or less.

Included in bank balances and cash are the following amounts which are subject to foreign exchange control regulations or not freely transferable:

28. 銀行結餘及現金

銀行結餘及現金包括本集團所持現金 及銀行結餘,按現行市場年利率0.001 厘至0.35厘(二零一五年:0.001厘至 0.35厘)計息,且原到期日為三個月或 以下。

銀行結餘及現金中計入以下須受外匯管制規例限制或不可自由轉讓之款項:

2015

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Amounts denominated in:	以下列貨幣計值之款項:		
RMB	人民幣	47,667	57,780

29. LOANS AND INTEREST RECEIVABLES

29. 應收貸款及利息

		2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Loans receivables, repayable within one year and classified as current asset	須於一年內償還及 分類為流動資產之應收貸款		
Secured Unsecured	有抵押 無抵押	80,000 190,000	
Interest receivables	應收利息	270,000 9,647	
		279,647	

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

29. LOANS AND INTEREST RECEIVABLES

(CONTINUED)

As at 31 December 2016, secured loans with carrying amount of approximately HK\$80,000,000 (2015: nil) are secured by share or assets charges provided by borrowers. The loans advanced to the borrowers under the Group's money lending business had loan periods from 6 to 18 months (2015: nil). The loans provided to borrowers bore interest rate ranging from 8% – 15% per annum (2015: nil), depending on the individual credit evaluations of the borrowers. These evaluations focus on the borrowers' financial background, individual credit rating, current ability to pay, and take into account information specific to the borrowers as well as the guarantees and/or security from the borrowers (where necessary). The loans provided to borrowers are repayable in accordance with the loan agreements, in which the principal amounts are repayable on maturity and the interests are repayable half-yearly or on maturity.

The following is an aged analysis of loans and interest receivables, presented based on the dates which loans are granted to borrowers and interests are accrued.

29. 應收貸款及利息(續)

於二零一六年十二月三十一日,賬面值約為80,000,000港元(二零一五年:無)之有抵押貸款乃以由借款人提供之股份或資產押記作抵押。根據本集團之借貸業務墊付予借款人之貸款之貸款期間為6至18個月(二零一五年:無)計息,其取分之。提供予借款人之貸款按介乎每年8%至15%之利率(二零一五年:無)計息,其取決於借款人之個別信貸評估。該等評估專注於借款人之財務背景、個人信貸評級、現時支付能力及計及借款人之特別資料以及來自借款人之特別資料以及來自借款人之特別資料以及來自借款人之特別資料以及來自借款人之贷款應根據貸款協議償還,當中本金額應於到期時償還。

以下為按向借款人授出貸款及應計利息的日期 呈列之應收貸款及利息賬齡分析:

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Within 90 days	90天內	126,586	_
91-180 days	91至180天	2,495	_
181-365 days	181至365天	150,566	_
		279,647	_

The Group's financing advances to customers included in the loan receivables are due as of the due date specified in respective loan agreements. As at 31 December 2016, loans and interest receivables of approximately HK\$53,459,000 were past due. Subsequent to the balance sheet date, all past due balances were settled. The Group's neither past due nor impaired loan receivables mainly represented loans granted to creditworthy customers for whom there was no recent history of default. Accordingly, the Directors considered that no impairment loss is necessary. Save for the aforesaid, the Group does not hold collateral over those

本集團墊付予客戶之融資於應收貸款入賬,並於相關貸款協議訂明之到期日到期。於二零一六年十二月三十一日,應收貸款及利息約53,459,000港元已逾期。於結算日期後,所有逾期結餘已獲償付。本集團之未逾期亦無減值之應收貸款主要指向近期並無欠款記錄之高信用度客戶授出之貸款。因此,董事認為毋須作出減值虧損。除上述者外,本集團並無就該等結餘持有抵押品。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

30. TRADE AND OTHER PAYABLES

30. 貿易及其他應付款項

	2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Trade payables 應付貿易款項 Earnest money from finance lease receivables 來自應收融資租賃款 Value-added tax payable 應計增值税 Accrued charges 應計費用 Other payables 其他應付款項	1,037 項誠意金 6,946 500 8,300 6,621	881 - 395 3,845 7,699

The average credit period on purchases of goods is normally ranging from 30 days to 90 days (2015: 30 days to 90 days). The Group has financial risk management policies in place to ensure that all payables are settled within the credit timeframe.

The following is an aged analysis of trade payables presented based on the invoice date at the end of the reporting period:

購貨之平均信貸期一般為30至90日(二零一五年:30至90日)。本集團現時設有財務風險管理政策,確保所有應付款項均於信貸期內結清。

以下為於報告期末按發票日期呈列之 應付貿易款項賬齡分析:

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
0-30 days	0至30日	423	272
31-60 days	31至60日	3	5
61-90 days	61至90日	6	2
Over 90 days	超過90日	605	602
		1,037	881



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

31. DEFERRED TAX

31. 遞延税項

The following is the analysis of the deferred tax balances for financial reporting purposes:

就財務報告而言,遞延税項結餘之分析如下:

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Deferred tax asset	遞延税項資產	3,179	-
Deferred tax liabilities	遞延税項負債	-	_
		3,179	_

The followings are the major deferred tax liabilities (assets) recognised and movements there on during the current year and prior year:

於本年度及上年度確認之主要遞延税項負債(資產)及其變動概述如下:

				Fair value		
		Accelerated		change in held	Impairment on	
		tax		for trading	finance lease	
		depreciation	Tax losses	investments	receivables	Total
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
				持作		
		加速		交易投資	融資租貸	
		税項折舊	税務虧損	公平值變動	應收款項	總計
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
At 1 January 2015	於二零一五年一月一日	253	(2,855)	2,602	_	_
(Credit) charge to consolidated	自綜合損益(計入)扣除					
profit or loss		768	(1,650)	882	-	-
At 31 December 2015 and	於二零一五年					
1 January 2016	十二月三十一日及					
1 January 2010	二零一六年一月一日	1,021	(4,505)	3,484		
(Credit) charge to consolidated	自綜合損益(計入)扣除	1,021	(4,303)	3,404	_	_
profit or loss	日か日 沢亜(日/八/14/5	(11)	(4,838)	4,849	(3,179)	/2 170\
biolif or 1022			(4,030)	4,049	(5,179)	(3,179)
At 31 December 2016	於二零一六年					
	十二月三十一日	1,010	(9,343)	8,333	(3,179)	(3,179)



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

31. DEFERRED TAX (CONTINUED)

At 31 December 2016, the Group has estimated unutilised tax losses of approximately HK\$242,022,000 (2015: HK\$234,961,000) available for offset against future profits. A deferred tax asset has been recognised in respect of estimated unutilised tax losses of approximately HK\$56,624,000 (2015: HK\$27,304,000). No deferred tax asset has been recognised of the remaining tax losses due to the unpredictability of future profit streams.

The estimated unutilised tax losses of approximately HK\$241,190,000 (2015: HK\$208,646,000) may be carried forward against future taxable income indefinitely under the current tax legislation in Hong Kong.

The estimated unutilised tax losses attributable to subsidiaries in the PRC amounted to nil (2015: HK\$25,653,000) that will expire within five years from the end of the reporting period. Included in the estimated unutilised tax losses is an amount of approximately nil (2015: HK\$24,797,000) related to the subsidiary in the PRC classified as disposal group as at 31 December 2015.

The estimated unutilised tax losses attributable to a subsidiary in Singapore amounted to approximately HK\$832,000 (2015: HK\$662,000) of which the use is subject to the agreement of the tax authority and compliance with certain provision of the tax legislation in Singapore and may be carried forward against future taxable income indefinitely.

A at 31 December 2015, the Group had deductible temporary difference of HK\$23,470,000 related to the subsidiary in the PRC classified as disposal group. No deferred tax asset has been recognised in relation to such deductible temporary difference as it is not probable that taxable profit will be available against which the deductible temporary differences can be utilised. The Group had no other unrecognised deductible temporary difference as at 31 December 2016 and 2015.

31. 遞延税項(續)

於二零一六年十二月三十一日,本集團可用作抵銷未來溢利之估計未動用稅務虧損約為242,022,000港元(二零一五年:234,961,000港元)。本集團已就估計未動用稅務虧損約56,624,000港元(二零一五年:27,304,000港元)確認遞延稅項資產。由於未能預測日後之溢利來源,故本集團並無就餘下稅務虧損確認遞延稅項資產。

估計未動用税務虧損約241,190,000港元(二零一五年:208,646,000港元)根據香港現行税法可無限期結轉,以抵銷未來應課税收入。

估計未動用税務虧損歸屬於中國附屬公司,為數為零(二零一五年:25,653,000港元),將於報告期末起五年內屆滿。於二零一五年十二月三十一日,有關分類為出售集團之於中國之附屬公司約零(二零一五年:24,797,000港元)之金額計入估計未動用税務虧損。

估計未動用税務虧損歸屬於一間新加坡附屬公司,為數約832,000港元(二零一五年:662,000港元),動用該筆税務虧損須經税務局同意,並須符合新加坡税法的若干條文,可無限期結轉,以抵銷未來應課税收入。

於二零一五年十二月三十一日,本集團有與分類為出售集團之於中國之附屬公司有關之可扣減暫時差額23,470,000港元。由於不可能有可扣減暫時差額可供抵銷應課税溢利,故並無就該等可扣減暫時差額確認遞延税項資產。於二零一六年及二零一五年十二月三十一日,本集團並無其他未確認可扣減暫時差額。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

31. DEFERRED TAX (CONTINUED)

Under the EIT Law of PRC, withholding tax is imposed on dividends declared in respect of profits earned by PRC subsidiaries from 1 January 2008 onwards. Deferred taxation has not been provided for in the consolidated financial statements in respect of temporary differences attributable to accumulated profits of the PRC subsidiaries amounting to approximately HK\$18,026,000 (2015: HK\$9,587,000) as the Group is able to control the timing of the reversal of the temporary differences and it is probable that the temporary differences will not reverse in the foreseeable future.

31. 遞延税項(續)

根據中國企業所得稅法,自二零零八年一月一日起,預扣稅實行於在中國附屬公司所得溢利之宣派股息。由於本集團能控制暫時差額之逆轉及暫時差額不大可能於可見將來逆轉,遞延稅項並不包括在綜合財務報表,暫時差額歸屬於中國附屬公司之累積溢利,為數約18,026,000港元(二零一五年:9,587,000港元)。

32. SHARE CAPITAL

32. 股本

		Number of shares 股份數目 2016 二零一六年 '000 千股	Number of shares 股份數目 2015 二零一五年 '000 千股	Share capital 股本 2016 二零一六年 HK\$'000 千港元	Share capital 股本 2015 二零一五年 HK\$'000 千港元
Ordinary shares of HK\$0.05 each Authorised: At 1 January and 31 December	每股面值0.05港元之普通股 法定: 於一月一日及十二月三十一日	50,000,000	50,000,000	2,500,000	2,500,000
,		23/23/23			2,555,555
Issued and fully paid:	已發行及繳足:				
At 1 January Issue of shares upon subscription (note i)	於一月一日 於認購時發行股份(附註i)	5,264,566 2,000,000	2,917,991	263,228 100,000	145,900
Issue of shares upon open offer (note ii)	於公開發售時發行股份(附註ii)	_	1,458,995	-	72,949
Issue of shares upon placing (note iii)	以配股發行股份(附註iii)	-	875,380	-	43,769
Exercise of share options (note iv)	行使購股權(附註iv)		12,200	_	610
As 31 December	於十二月三十一日	7,264,566	5,264,566	363,228	263,228



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

32. SHARE CAPITAL (CONTINUED)

Notes:

(i) As set out in the Company's announcement dated 18 September 2015, 27 October 2015 and 9 December 2015, the Company entered into share subscription agreements (the "Share Subscriptions") with the independent third parties (the "Subscribers") of the Company that the Company conditionally agreed to allot and issue and the Subscribers conditionally agreed to subscribe for 2,000,000,000 ordinary shares of the Company of HK\$0.05 each at the subscription price of HK\$0.18 per share.

The conditions were fulfilled and the completion of the Share Subscriptions took place on 3 February 2016. A total of 2,000,000,000 ordinary shares of the Company were allotted and issued at cash consideration of HK\$360,000,000.

- (ii) On 10 November 2014, the Company announced the open offer of one offer share for every two existing shares held on 4 December 2014, with subscription price of HK\$0.15 per offer share. Total of 1,458,995,422 ordinary shares were issued on 15 January 2015.
- (iii) On 24 June 2015, arrangements were made for a private placement to independent private investors of 875,380,000 ordinary shares of HK\$0.05 each in the Company, at a price of HK\$0.25 per share representing a discount of approximately 7% to closing market price of the Company's share on 12 June 2015.
- (iv) On 2 November 2015, options were exercised to subscribe for 12,200,000 ordinary shares of the Company at a consideration of approximately HK\$3,367,000, of which approximately HK\$610,000 was credited to share capital. Accordingly, approximately \$160,000 was transferred from the share options reserve to the share premium in accordance with policy set out in note 3.

32. 股本(續)

附註:

(i) 誠如本公司日期為二零一五年九月十八日、 二零一五年十月二十七日及二零一五年十二 月九日之公佈所載,本公司與本公司獨立 第三方(「認購方」)訂立股份認購(「股份認 購」)協議,本公司已有條件地同意配發及 發行而認購方已有條件地同意按認購價每 股0.18港元認購本公司每股面值0.05港元之 2,000,000,000股普通股。

> 條件已獲達成及股份認購已於二零一六年 二月三日完成。本公司合共2,000,000,000 股普通股已按現金代價360,000,000港元配 發及發行。

- (ii) 於二零一四年十一月十日·本公司宣佈按於 二零一四年十二月四日每持有兩股現有股 份獲發一股發售股份進行公開發售·認購價 為每股發售股份0.15港元。於二零一五年一 月十五日·合共1,458,995,422股普通股獲 發行。
- (iii) 於二零一五年六月二十四日,已作出安排向 獨立私人投資者配售本公司875,380,000股 每股面值0.05港元普通股,價格為每股0.25 港元(較本公司股份於二零一五年六月十二 日之收市價折讓約7%)。
- (iv) 於二零一五年十一月二日·購股權獲行使以 認購本公司12,200,000股普通股·代價約為 3,367,000港元·其中約610,000港元計入股 本。因此·約160,000港元根據載於附註3之 政策自購股權儲備轉撥至股份溢價。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

33. SHARE OPTION SCHEME

The 2012 scheme

On 22 May 2012, the Company adopted the 2012 Scheme (the "2012 Scheme") under which the board of Directors may at its discretion offer to any Director (including non-executive director), employee, suppliers, customers, any person or entity that provides research, development or other technological support to the Group, shareholders of any member of the Group or any entity in which the Group holds an equity interests and any other group or classes of persons or entities who have contributed to the development and growth of the Group ("Participant") to subscribe for shares in the Company in accordance with the terms of the 2012 Scheme. The principal purpose of the 2012 Scheme is to provide incentive or rewards for the participant's contributions to the Group.

The total number of shares which may be issued upon exercise of all options to be granted under the 2012 Scheme and any other share option schemes of the Company shall not exceed 10% of the issued share capital of the Company in issue as at the date of adoption of the 2012 Scheme, unless a refresh approval from the shareholders of the Company has been obtained. However, the maximum number of shares which may be issued upon exercise of all outstanding options granted and yet to be exercised under the 2012 Scheme and any other share option schemes of the Company shall not in aggregate exceed 30% of the issued share capital of the Company from time to time.

The subscription price of the option shares granted under the 2012 Scheme shall be a price to be determined by the Directors being not less than the higher of (i) the closing price of the Company's shares as stated in the Stock Exchange's daily quotation sheet on the date of grant, which must be a business day; (ii) the average closing price of the Company's shares as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheets for the five trading days immediately preceding the date of grant; (iii) the nominal value of a share.

33. 購股權計劃

二零一二年計劃

因根據二零一二年計劃及本公司任何其他購股權計劃將予授出之所有購股權獲行使而可能發行之股份總數,不得超過採納二零一二年計劃日期本公司股本之10%,惟已獲本公司股本之同東新批准則除外。然而,因根據二零一二年計劃及本公司任何其他購股權計劃及本公司任何其他購股權對授出且將予行使而未行使之所有購股權獲行使時可能發行之股份最高數目,合共不得超過本公司不時已發行股本之30%。

根據二零一二年計劃授出之購股權股份之認購價須為董事釐定之價格,不得低於以下三者中較高者:(i)於授出日期(須為營業日)在聯交所每日報價表中所報本公司股份之收市價:(ii)於緊接授出日期前五個交易日在聯交所每日報價表所報本公司股份之平均收市價:(iii)股份之面值。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

33. SHARE OPTION SCHEME (CONTINUED)

The 2012 scheme (Continued)

The total number of shares issued and may be issued upon exercise of the options granted to any individual under the 2012 Scheme and any other share option schemes of the Company must not exceed 1% of the shares in issue.

The 2012 Scheme does not contain any requirement of a minimum period and the board of directors of the Company may in its absolute discretion impose a minimum period requirement for each option granted will be made by the board of directors of the Company on a case by case basis and will not be made to the advantage of the Participants.

The 2012 Scheme will remain in force for a period of ten years commencing from the date of adoption of the 2012 Scheme to 21 May 2022, after which no further options will be granted but the options which are granted during the life of the 2012 Scheme may continue to be exercisable in accordance with their terms of issue and the provisions of the 2012 Scheme shall in all other respects remain in full force and effect in respect thereof.

Options granted under the 2012 Scheme must be taken up within 21 days of the date of grant. Upon acceptance of the option, the grantee shall pay HK\$1 to the Company as consideration for the grant.

At 31 December 2016, the number of shares in respect of which options had been granted and remained outstanding under the 2012 Scheme was 365,242,090 (2015: 399,622,090), representing 5.03% (2015: 7.59%) of the shares of the Company in issue at the end of reporting period.

33. 購股權計劃(續)

二零一二年計劃(續)

因根據二零一二年計劃及本公司任何 其他購股權計劃授予任何個人之購股 權獲行使而發行及可能發行之股份總 數,不得超過已發行股份之1%。

二零一二年計劃並無載有任何最低期限之規定,而本公司董事局可全權酌情規定最低持有期限。所授出每份購股權之最低持有期限將由董事局按不同情況釐定,且不會因參與者之利益而作出有關規定。

二零一二年計劃將自採納二零一二年 計劃日期起至二零二二年五月二十一 日止十年內一直有效,此後將不會進一 步授出購股權,惟於二零一二年計劃存 續期間授出之購股權可根據其發行條 款繼續予以行使,且二零一二年計劃之 條文在所有其他方面均保留十足效力 及作用。

根據二零一二年計劃授出之購股權須 於授出日期起21天內認購。於接納購股 權時,承授人須向本公司支付1港元, 作為獲授購股權之代價。

於二零一六年十二月三十一日,根據二零一二年計劃,已授出認股權但未行使之股份數目為365,242,090股(二零一五年:399,622,090股),相當於報告期末本公司已發行股份之5.03%(二零一五年:7.59%)。



For the year ended 31 December 2016 截至二零一六年十二月三十一日止年度

33. SHARE OPTION SCHEME (CONTINUED)

The 2012 scheme (Continued)

The following table discloses movements in the Company's share option granted under the 2012 Scheme during the years ended 31 December 2016 and 2015:

For the year ended 31 December 2016

33. 購股權計劃(續)

二零一二年計劃(續)

下表披露截至二零一六年及二零一五年 十二月三十一日止年度,根據二零一二 年計劃,本公司授出之購股權之變動:

截至二零一六年十二月三十一日止年度

						Number of sl 購股權			
	Date of grant	Exercisable period	Exercise price HK\$	Outstanding as at 1.1.2016 於二零一六年	Granted during the year	Exercised during the year	Forfeited during the year	Lapsed during the year	Outstanding as at 31.12.2016 於二零一六年
	授出日期	行使期	行使價 港元	一月一日 尚未行使	年內授出	年內行使	年內沒收	年內失效	十二月三十一日 尚未行使
Director 董事	17.7.2015 二零一五年七月十七日	17.7.2015 to 16.7.2018 二零一五年七月十七日至 二零一八年七月十六日	0.30	70,788,060	-	-	(10,480,000)	-	60,308,060
Employee 僱員	17.7.2015 二零一五年七月十七日	17.7.2015 to 16.7.2018 二零一五年七月十七日至 二零一八年七月十六日	0.30	190,834,030	-	-	(23,900,000)	-	166,934,030
Consultant 顧問	17.7.2015 二零一五年七月十七日	17.7.2015 to 16.7.2018 二零一五年七月十七日至 二零一八年七月十六日	0.30	138,000,000	-	-	-	-	138,000,000
Total 總計				399,622,090	-	-	(34,380,000)	-	365,242,090
Exercisable at the en於年末可行使	nd of the year								365,242,090
Weighted average e 加權平均行使價	exercise price			HK\$0.30港元	-	-	HK\$0.30港元	-	HK \$ 0.30港元



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

33. SHARE OPTION SCHEME (CONTINUED)

The 2012 scheme (Continued)

For the year ended 31 December 2015

33. 購股權計劃(續)

二零一二年計劃(續)

截至二零一五年十二月三十一日止年度

Number of	share options
駐 RD	姉 動日

	Date of grant	Exercisable period	Exercise price (before 15.1.2015) HK \$ 行使價	Adjusted exercise price HK\$	Outstanding as at 1.1.2015	Adjusted on 15.1.2015	Granted during the year	Exercised during the year	Forfeited during the year	Lapsed during the year	Outstanding as at 31.12.2015
	授出日期	行使期	(二零一五年 一月十五日前) 港元	經調整 行使價 港元	於二零一五年 一月一日 尚未行使	於二零一五年 一月十五日 調整 (Note) (附註)	年內授出	年內行使	年內沒收	年內失效	於二零一五年 十二月三十一日 尚未行使
Director 董事	3.11.2014 二零一四年 十一月三日	3.11.2014 to 2.11.2015 二零一四年十一月三日至 二零一五年十一月二日	0.30	0. 2758	145,800,000	12,815,820	-	-	(52,871,940)	(105,743,880)	-
	17.7.2015 二零一五年 七月十七日	17.7.2015 to 16.7.2018 二零一五年七月十七日至 二零一八年七月十六日	0.30	Not applicable 不適用	-	-	80,822,090	-	(10,034,030)	-	70,788,060
Employee 僱員	3.11.2014 二零一四年 十一月三日	3.11.2014 to 2.11.2015 二零一四年十一月三日至 二零一五年十一月二日	0.30	0.2758	97,200,000	8,543,880	-	(12,200,000)	-	(93,543,880)	-
	17.7.2015 二零一五年 七月十七日	17.7.2015 to 16.7.2018 二零一五年七月十七日至 二零一八年七月十六日	0.30	Not applicable 不適用	-	-	218,868,060	-	(28,034,030)	-	190,834,030
Consultant 顧問	17.7.2015 二零一五年 七月十七日	17.7.2015 to 16.7.2018 二零一五年七月十七日至 二零一八年七月十六日	0.30	Not applicable 不適用	-	-	138,000,000	-	-	-	138,000,000
Total 總計				,	243,000,000	21,359,700	437,690,150	(12,200,000)	(90,940,000)	(199,287,760)	399,622,090
Exercisable at the 於年終可行使	e end of the year										399,622,090
Weighted averag					HK\$0.30港元 H	IK \$ 0.2758港元	HK \$ 0.30港元 H	HK\$0.2758港元 I	HK \$ 0.2859港元	HK \$ 0.2758港元	HK \$ 0.30港元

Note:

加權平均行使價

On 15 January 2015, the Company had completed the open offer (note 32(ii)) and as a result of the completion of the open offer, adjustment has been made to the exercise price of the share options and the number of shares to be allotted upon the exercise of share options under the 2002 Scheme and the 2012 Scheme, effective from 15 January 2015.

附註:

於二零一五年一月十五日·本公司已完成公開發售(附註32(ii))及由於公開發售之完成·已根據二零零二年計劃及二零一二年計劃於行使購股權時對購股權之行使價及將予配發之股份數目作出調整,自二零一五年一月十五日起生效。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

33. SHARE OPTION SCHEME (CONTINUED)

The 2012 scheme (Continued)

During the year ended 31 December 2016, no options were granted. The estimated fair values of the options granted during the year ended 31 December 2015 on the grant date were HK\$10,671,000 and were determined by using the Binominal Model.

The significant inputs into the Binomial Model were as follows:

33. 購股權計劃(續)

二零一二年計劃(續)

截至二零一六年十二月三十一日止年度,並無購股權獲授出。估計截至二零一五年十二月三十一日止年度於授出日授出之購股權公平值為10,671,000港元及以二項式模式而釐定。

下列為二項式模式重大投入:

2015 二零一五年

Adjusted share price at the grant date Exercise price per share Expected volatility Expected life Annual risk-free interest rate 於授出日經調整之股份價格 每股行使價 預期波幅 預期壽命 無風險年利率 HK\$0.190港元 HK\$0.30港元 40.84% 3 years年 0.58%

Expected volatility was determined by using the historical volatilities of the share prices of the comparable companies over one year.

Amounts of approximately HK\$1,964,000, HK\$5,340,000 and HK\$3,367,000 were to be recognised as share-based payments expenses granted to directors, employees and consultants, respectively, for the year ended 31 December 2015 with a corresponding increase in share options reserve.

The Binomial Model has been used to estimate the fair value of the options. The variables and assumptions used in computing the fair value of the share options are based on the directors' best estimate. The value of an option varies with different variables of certain subjective assumptions. 預期波幅以一年內比較公司之股價歷 史波幅確定。

款項約1,964,000港元、5,340,000港元 及3,367,000港元將於截至二零一五年 十二月三十一日止年度確認為以股份付 款之開支分別授予董事、僱員及顧問, 購股權儲備相應增加。

購股權公平值以二項式模式確定。用於 計算購股權公平值的可變因素及假設乃 基於董事的最佳估計。購股權之價值會 因若干主觀假設的不同變動而不同。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

33. SHARE OPTION SCHEME (CONTINUED)

The 2002 Scheme

On 18 March 2002, the Company adopted the 2002 Scheme (the "2002 Scheme") under which the board of directors of the Company may at its discretion offer to any director of the Company (including non-executive director), employee, suppliers, customers, any person or entity that provides research, development or other technological support to the Group, shareholders of any member of the Group or any entity in which the Group holds an equity interests and any other group or classes of persons or entities who have contributed to the development and growth of the Group ("Participant") to subscribe for shares in the Company in accordance with the terms of the 2002 Scheme. The principal purpose of the 2002 Scheme is to provide incentive or rewards for the participant's contributions to the Group.

The total number of shares which may be issued upon exercise of all options to be granted under the 2002 Scheme and any other share option schemes of the Company shall not exceed 10% of the issued share capital of the Company in issue as at the date of adoption of the 2002 Scheme, unless a refresh approval from the shareholders of the Company has been obtained. However, the maximum number of shares which may be issued upon exercise of all outstanding options granted and yet to be exercised under the 2002 Scheme and any other share option schemes of the Company shall not in aggregate exceed 30% of the issued share capital of the Company from time to time.

The subscription price of the option shares granted under the 2002 Scheme shall be a price to be determined by the Directors being not less than the higher of (i) the closing price of the Company's shares as stated in the Stock Exchange's daily quotation sheet on the date of grant, which must be a business day; (ii) the average closing price of the Company's shares as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheets for the five trading days immediately preceding the date of grant; (iii) the nominal value of a share.

The total number of shares issued and may be issued upon exercise of the options granted to any individual under the 2002 Scheme and any other share option schemes of the Company must not exceed 1% of the shares in issue.

33. 購股權計劃(續)

二零零二年計劃

因根據二零零二年計劃及本公司任何 其他購股權計劃將予授出之所有購股 權獲行使而可能發行之股份總數,不得 超過採納二零零二年計劃日期本公司 已發行股本之10%,惟已獲本公司股東 更新批准則除外。然而,因根據二零零 二年計劃及本公司任何其他購股權 劃授出且將予行使而未行使之服份 最高 財權獲行使時可能發行之股份最高數 目,合共不得超過本公司不時已發行股 本之30%。

根據二零零二年計劃授出之購股權股份之認購價須為董事釐定之價格,不得低於以下三者中較高者:(i)於授出日期(須為營業日)在聯交所每日報價表中所報本公司股份之收市價:(ii)於緊接授出日期前五個交易日在聯交所每日報價表所報本公司股份之平均收市價;(iii)股份之面值。

因根據二零零二年計劃及本公司任何 其他購股權計劃授予任何個人之購股 權獲行使而發行及可能發行之股份總 數,不得超過已發行股份之1%。

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

33. SHARE OPTION SCHEME (CONTINUED)

The 2002 Scheme (Continued)

The 2002 Scheme does not contain any requirement of a minimum period and the board of directors of the Company may in its absolute discretion impose a minimum period requirement for each option granted will be made by the board of directors of the Company on a case by case basis and will not be made to the advantage of the Participants.

The 2002 Scheme will remain in force for a period of ten years commencing from the date of adoption of the 2002 Scheme to 17 March 2012, after which no further options will be granted but the options which are granted during the life of the 2002 Scheme may continue to be exercisable in accordance with their terms of issue and the provisions of the 2002 Scheme shall in all other respects remain in full force and effect in respect thereof.

Options granted under the 2002 Scheme must be taken up within 21 days of the date of grant. Upon acceptance of the option, the grantee shall pay HK\$1 to the Company as consideration for the grant.

At 31 December 2016, the number of shares in respect of which options had been granted and remained outstanding under the 2002 Scheme was 49,145,426 (2015: 49,145,426), representing 0.68% (2015: 0.93%) of the shares of the Company in issue at the end of reporting period.

No share options had been granted or exercised under the 2002 Scheme during the years ended 31 December 2016 and 2015. No share options have been lapsed during the year ended 31 December 2016 (2015: 73,595,889).

33. 購股權計劃(續)

二零零二年計劃(續)

二零零二年計劃並無載有任何最低期限之規定,而本公司董事局可全權酌情規定最低持有期限。所授出每份購股權之最低持有期限將由本公司董事局按不同情況釐定,且不會因參與者之利益而作出有關規定。

二零零二年計劃將自採納二零零二年 計劃日期起至二零一二年三月十七日 止十年內一直有效,此後將不會進一步 授出購股權,惟於二零零二年計劃存續 期間授出之購股權可根據其發行條款 繼續予以行使,且二零零二年計劃之條 文在所有其他方面均保留十足效力及 作用。

根據二零零二年計劃授出之購股權須 於授出日期起21天內認購。於接納購股 權時,承授人須向本公司支付1港元, 作為獲授購股權之代價。

於二零一六年十二月三十一日,根據二零零二年計劃授出而尚未行使之購股權涉及之股份數目為49,145,426股(二零一五年:49,145,426股),相當於本公司於報告期末已發行股份之0.68%(二零一五年:0.93%)。

於截至二零一六年及二零一五年十二 月三十一日止年度內並無根據二零零 二年計劃授出或行使之購股權,而於 截至二零一六年十二月三十一日止年 度,並無購股權已失效(二零一五年: 73,595,889股)。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

33. SHARE OPTION SCHEME (CONTINUED)

The 2002 Scheme (Continued)

The following table discloses movements in the Company's share options granted under the 2002 Scheme during the years ended 31 December 2016 and 2015:

For the year ended 31 December 2016

33. 購股權計劃(續)

二零零二年計劃(續)

下表披露本公司根據二零零二年計劃 授出之購股權於截至二零一六年及二 零一五年十二月三十一日止年度之變 動:

截至二零一六年十二月三十一日止年 度

Number of share options

						購股權數	目 目	
	Date of grant	Exercisable period	Exercise price (before 15.1.2015) HKS 行使價 (二零一五年 一月十五日前)	Adjusted exercise price HK\$ 經調整 行使價	Outstanding as at 1.1.2016 於二零一六年 一月一日	Forfeited during the year	Lapsed during the year	Outstanding as at 31.12.2016 於二零一六年 十二月 三十一日
	授出日期	行使期	港元	港元	尚未行使	年內授出	年內失效	尚未行使
Other eligible persons 其他合資格人士	20.8.2007 二零零七年八月二十日	20.8.2007 to 20.8.2017 二零零七年八月二十日至 二零一七年八月二十日	0.6275	0.5768	29,585,058	-	-	29,585,058
	7.9.2007 二零零七年九月七日	7.9.2007 to 7.9.2017 二零零七年九月七日至 二零一七年九月七日	0.6850	0.6297	14,670,276	-	-	14,670,276
	28.9.2007 二零零七年九月二十八日	28.9.2007 to 28.9.2017 二零零七年九月二十八日至 二零一七年九月二十八日	0.7385	0.6788	4,890,092	-	-	4,890,092
Total 總計					49,145,426	-	-	49,145,426
Exercisable at the end of t 於年終可行使	he year							49,145,426
Weighted average exercise加權平均行使價	e price				HK \$ 0.603港元	-	-	HK \$ 0.603港元



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

33. SHARE OPTION SCHEME (CONTINUED)

The 2002 Scheme (Continued)

For the year ended 31 December 2015

33. 購股權計劃(續)

二零零二年計劃(續)

截至二零一五年十二月三十一日止年度

Number of share options

							購股權數目		
	Date of grant	Exercisable period	Exercise price (before 15.1.2015) HK\$ 行使價 (二零一五年	Adjusted exercise price HK\$	Outstanding as at 1.1.2015 於二零一五年	Adjusted on 15.1.2015 於二零一五年	Forfeited during the year	Lapsed during the year	Outstanding as at 31.12.2015 於二零一五年 十二月
	授出日期	行使期	一月十五日前) 港元	行使價 港元	一月一日 尚未行使	一月十五日 調整 (Note) (附註)	年內沒收	年內失效	三十一日尚未行使
Other eligible persons 其他合資格人士	26.9.2005 二零零五年 九月二十六日	26.9.2005 to 25.9.2015 二零零五年九月二十六日至 二零一五年九月二十五日	0.3695	0.3396	67,649,498	5,946,391	-	(73,595,889)	-
	20.8.2007 二零零七年	20.8.2007 to 20.8.2017 二零零七年八月二十日至 二零一七年八月二十日	0.6275	0.5768	27,194,648	2,390,410	-	-	29,585,058
	7.9.2007 二零零七年 九月七日	7.9.2007 to 7.9.2017 二零零七年九月七日至 二零一七年九月七日	0.6850	0.6297	13,484,949	1,185,327	-	-	14,670,276
	28.9.2007 二零零七年 九月二十八日	28.9.2007 to 28.9.2017 二零零七年九月二十八日至 二零一七年九月二十八日	0.7385	0.6788	4,494,983	395,109	-	-	4,890,092
Total 總計					112,824,078	9,917,237	-	(73,595,889)	49,145,426
Exercisable at the end o 於年終可行使	of the year								49,145,426
Weighted average exert	cise price				HK \$ 0.484港元	HK \$ 0.445港元	-	HK\$0.3396港元	HK\$0.603港元

Note:

On 15 January 2015, the Company had completed the open offer (note 32(ii)) and as a result of the completion of the open offer, adjustment has been made to the exercise price of the share options and the number of shares to be allotted upon the exercise of share options under the 2002 Scheme and the 2012 Scheme, effective from 15 January 2015.

附註:

於二零一五年一月十五日,本公司已完成公開發售(附註32(ii))及由於公開發售之完成,已根據二零零二年計劃及二零一二年計劃於行使購股權時對購股權之行使價及將予配發之股份數目作出調整,自二零一五年一月十五日起生效。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

34. DISPOSAL OF SUBSIDIARIES

As detailed in note 15(ii), the Group discontinued its operation of manufacture and sale of coal products upon the disposal of the entire equity interests in Graceful Mind on 23 March 2016.

Consideration received

34. 出售附屬公司

誠如附註15(ii)所詳述,於二零一六年三月 二十三日出售雅思全部股權後,本集團已 終止其煤炭製造及銷售產品之營運。

所收代價

HK\$'000 千港元

23 March 2016 HK\$'000 二零一六年

Cash received 所收現金 10,000

The net liabilities of the Graceful Mind Group at the date of the disposal were as follows:

雅思集團於出售日期之負債淨額如下:

三月二十三日 千港元 Property, plant and equipment 物業、廠房及設備 2,633 Prepaid lease payments, classified as 分類為非流動資產之預付租金 non-current assets 11,161 Goodwill 商譽 Prepaid lease payments, classified as current assets 分類為流動資產之預付租金 264 Inventories 存貨 10,319 Trade and other receivables 貿易及其他應收款項 7,052 Bank balances and cash 銀行結餘及現金 2,867 貿易及其他應付款項 Trade and other payables (19,825)Loan from a non-controlling shareholder 一間附屬公司之一名非控股股東貸款 of a subsidiary (29,946)應付税項 Tax payables (5,061)Net liabilities disposed of 已出售負債淨額 (20,536)



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

34. DISPOSAL OF SUBSIDIARIES (CONTINUED)

34. 出售附屬公司(續)

Gain on disposal of the Graceful Mind Group:

出售雅思集團之收益:

7,133

		HK\$'000 千港元
Cash consideration received	已收現金代價	10,000
Net liabilities disposed of	已出售負債淨額	20,536
Cumulative exchange differences on translation	於失去附屬公司之控制權時換算海外附屬公	
of foreign subsidiaries reclassified from equity to	司由權益重新分類至損益之累計匯兑差額	
profit or loss on loss of control of the subsidiaries		1,947
Non-controlling interest in a subsidiary of	於雅思一間附屬公司之非控股權益	
Graceful Mind		(23,944)
Gain on disposal (note 15(ii))	出售收益(附註15(ii))	8,539
Net cash inflow on disposal of a subs	sidiary 出售一間附屬公司 淨額	司之現金流入
		HK\$'000
		千港元
Cash consideration	現金代價	10,000
Less: bank balances and cash disposal of	減:已出售銀行結餘及現金	(2,867)



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

35. ACQUISITION OF SUBSIDIARY ACCOUNTED FOR AS ASSET ACQUISITION

On 10 September 2015, the Group completed the acquisition of 100% equity interest in China Best Finance Limited ("China Best Finance") from an independent third party for a cash consideration of HK\$800,000. The Directors are of the opinion that the acquisition of China Best Finance is in substance an asset acquisition instead of a business combination, as the net assets of China Best Finance was mainly the money lender licence and China Best Finance was inactive and did not constitute a business prior to the acquisition by the Group.

Net assets of China Best Finance acquired:

35. 入賬列作資產收購之收購附 屬公司

於二零一五年九月十日,本集團完成自一名獨立第三方收購國華財務有限公司(「國華財務」)之所有股權,現金代價為800,000港元。董事認為,由於國華財務之淨資產主要為放債人牌照以及國華財務於被本集團收購前並無業務營運及並不構成一項業務,因此,收購國華財務實際上為一項資產收購而非一項業務合併。

已收購之國華財務之淨資產:

HK\$'000 二零一五年 千港元 Intangible asset 無形資產 811 Other payable 其他應付款項 (11) Satisfied by: 以下列方式支付: Cash 現金 800			2015
Intangible asset無形資產811Other payable其他應付款項(11)Satisfied by:以下列方式支付:			HK\$'000
Intangible asset 無形資產 811 Other payable 其他應付款項 (11) 800			二零一五年
Other payable其他應付款項(11)800Satisfied by:以下列方式支付:			千港元_
Other payable其他應付款項(11)800Satisfied by:以下列方式支付:			
800 Satisfied by: 以下列方式支付:	Intangible asset	無形資產	811
Satisfied by: 以下列方式支付:	Other payable	其他應付款項	(11)
Satisfied by: 以下列方式支付:			
			800
Cash 現金 800	Satisfied by:		
	Cash	現金	800



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

36. OPERATING LEASES

The Group as lessee

At the end of the reporting period, the Group had commitments for future minimum lease payments under non-cancellable operating leases which fall due as follows:

36. 經營租約

本集團作為承租人

於報告期末,本集團根據於下列期限屆滿之不可撤回經營租約之日後最低租金承擔如下:

		2016 HK\$'000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
Within one year In the second to fifth years inclusive	一年內 第二至第五年(包括首尾兩年)	16,876 2,821	12,547 12,368
		19,697	24,915

Operating lease payments represent rentals of the Group for its office premises, director's and staff quarters. Leases are negotiated for a range of one to three years and rentals are fixed for a range of one to three years (2015: one to three years).

經營租約之租金乃本集團就其辦公室物業、董事及員工宿舍支付之租金。經協商後租約之租期為一至三年,而於一至三年之租期內(二零一五年:一至三年),租金金額乃固定。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

37. RETIREMENT BENEFIT SCHEMES

The Group enrolled all Hong Kong employees in the MPF Scheme. The assets of the MPF Scheme are held separately from those of the Group, in funds under the control of trustees. The Group contributes 5% of relevant payroll costs, capped at HK\$1,500 (2015: HK\$1,500) per month, to the MPF Scheme, in which the contribution is matched by employees.

The Group's subsidiaries operating in the PRC and Singapore participate in defined contribution retirement schemes and Central Provident Fund Scheme organised by the relevant local government authorities in the PRC and Singapore respectively. These subsidiaries are required to contribute a specified percentage of its payroll costs to the retirement benefit schemes to fund the benefits. The only obligation of the Group with respect to the retirement benefit schemes is to make the specified contributions under these schemes.

The total cost charged to profit or loss of approximately HK\$955,000 (2015: HK\$799,000) represents contributions payable to these schemes by the Group in respect of the current accounting period.

38. RELATED PARTY DISCLOSURES

The Group has entered into the following transactions with related parties:

(a) During the year ended 31 December 2016, loan interest of approximately HK\$337,000 (2015: HK\$1,483,000) was payable by the Group to a non-controlling shareholder of a subsidiary of Graceful Mind before the disposal as disclosed in note 15(ii).

37. 退休福利計劃

本集團已為全體香港僱員參與強積金計劃。強積金計劃之資產與本集團資產分開持有,並由託管人以基金形式控制。本集團按相關薪酬成本之5%或每名僱員最高每月1,500港元(二零一五年:1,500港元)向強積金計劃作出供款,與僱員之供款對應。

本集團於中國及新加坡經營之附屬公司 分別參與由中國及新加坡相關地方政府 部門營辦之指定供款退休計劃及中央公 積金計劃。該等附屬公司須按薪酬成本之 指定百分比向退休福利計劃作出供款以 提供福利。本集團在退休福利計劃方面之 唯一責任為作出計劃指定之供款。

已自損益扣除之總成本約955,000港元 (二零一五年:799,000港元)指本集團於 本會計期間應付該等計劃之供款。

38. 關連方披露

本集團已與關連方訂立下列交易:

(a) 截至二零一六年十二月三十一日止年度,本集團於出售前應付雅思一間附屬公司之一名非控股股東貸款利息約337,000港元(二零一五年:1,483,000港元)(誠如附註15(ii)所披露)。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

38. RELATED PARTY DISCLOSURES (CONTINUED)

38. 關連方披露(續)

(b) Compensation of key management personnel

(b) 主要管理人員薪酬

The remuneration of Directors and other members of key management during the year were as follows:

董事及其他主要管理人員於年內之 酬金如下:

		2016	2015
		HK\$'000	HK\$'000
		二零一六年	二零一五年
		千港元	千港元
Short-term benefits	短期福利	12,677	7,925
Share-based payment expense	以股份支付之開支	_	2,159
Post-employment benefits	離職後福利	141	74
		12,818	10,158

The remuneration of Directors and key executives is determined by the remuneration committee having regards to the performance of individuals and market trends.

董事及主要行政人員之酬金由薪酬 委員會參考個人表現及市場趨勢後 釐定。

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES 39. 本公司主要附屬公司詳情 OF THE COMPANY

Name of subsidiaries 附屬公司名稱	Place of incorporation and operation 註冊成立及營業地點	Nominal value of issued and fully paid share capital/ registered capital 已發行及繳足 股本面值/ 註冊資本	Proportion of nominal value of issued share capital/registered capital held by the Company 本公司所持已發行股本面值/ 註冊資本比例 Directly Indirectly			Principal activities 主要業務	
			直 2016 二零一六年	接 2015 二零一五年	間 2016 二零一六年	接 2015 二零一五年	
			%	%	%	%	
Jet Air (Singapore) Private Limited	Singapore	SGD500,000	-	-	93	93	Air freight forwarding and brokers for airline and shipping companies
捷亞(新加坡)有限公司	新加坡	500,000新加坡元					空運以及航空及船務公司 經紀
Jet-Air (H.K.) Limited	Hong Kong	HK\$142,000,200	-	-	100	100	Trading of securities and trading of goods
捷亞空運(香港)有限公司	香港	142,000,200港元					證券買賣及商品買賣
Global Star Corporate Management	Hong Kong	HK\$10,000	100	100	-	-	Acts as administrative centre of the Group
環星企業管理有限公司	香港	10,000港元					作為本集團之行政中心

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES OF THE COMPANY (CONTINUED)

39. 本公司主要附屬公司詳情

Name of subsidiaries 附屬公司名稱	Place of incorporation and operation 註冊成立及營業地點	Nominal value of issued and fully paid share capital/ registered capital 已發行及繳足 股本面值/ 註冊資本	Proportion of nominal value of issued share capital/registered capital held by the Company 本公司所持已發行股本面值/ 註冊資本比例				Principal activities 主要業務
				ectly 接		ectly 接	
			2016 二零一六年 %	2015 二零一五年 %	2016 二零一六年 %	2015 二零一五年 %	
Jet Dispatch Limited	United States of America	US\$3,000	-	-	100	100	Freight forwarding agent
Jet Dispatch Limited	美國	3,000美元					貨運代理
Gujiao City Hongxiang Coal Industry Co., Limited*	PRC	RMB50,000,000	-	-	-	55	Sales of coal
古交市宏祥煤業有限公司	中國	人民幣50,000,000元					銷售煤碳
Qianhai Honghu Teri Technology (Shenzhen) Co., Limited*	PRC	HK\$110,000,000 (2015: HK\$50,000,000)	-	-	100	100	Trading of goods
前海鴻鵠泰瑞科技(深圳)有限公司	中國	110,000,000港元 (二零一五年: 50,000,000港元)					商品買賣
Rongjinda Finance Leasing Limited*	PRC	US\$30,000,000	-	-	100	100	Provision of finance lease services and finance consultancy services
融金達融資租賃有限公司	中國	30,000,000美元					提供融資租賃服務及 金融諮詢服務
China Best Finance Limited	Hong Kong	HK\$2	-	-	100	100	Provision of money lending services
國華財務有限公司	香港	2港元					提供放貸服務

^{*} The English name is for identification purpose only.

All subsidiaries are companies incorporated with limited liability in the respective jurisdictions.

None of the subsidiaries had issued any debt securities subsisting at the end of both years or at any time during both years. * 英文名稱僅供參考。

所有附屬公司均為在有關司法權區註 冊成立之有限公司。

於該兩個年度年結時或該兩個年度內 任何時間並無附屬公司有任何仍然有 效之債務證券。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES OF THE COMPANY (CONTINUED)

The above table lists the subsidiaries of the Group which, in the opinion of the Directors, principally affected the results or assets of the Group. To give details of other subsidiaries would, in the opinion of the Directors, result in particulars of excessive length.

At the end of the reporting period, the Company has other subsidiaries that are not material to the Group. The principal activities of these subsidiaries are summarised as follows:

39. 本公司主要附屬公司詳情

上表所列出之本集團附屬公司為董事 認為對本集團業績或資產構成主要影響之附屬公司。董事認為,提供其他附 屬公司之詳情將使篇幅過於冗長。

於報告期末,本公司有其他對本集團並 不重大之附屬公司。該等附屬公司之主 要業務概述如下:

Number of subsidiaries 附屬公司數目

31 December 31 December **Principal activities** Principal place of business 2016 2015 二零一五年 二零一六年 主要業務 主要營業地點 **十二月三十一日** 十二月三十一日 Investment holding BVI 9 9 投資控股 英屬處女群島 Hong Kong 1 香港 Inactive The PRC 中國 終止業務 BVI 3 英屬處女群島 Samoa 薩摩亞 Hong Kong 香港 14 17



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES OF THE COMPANY (CONTINUED)

The table below shows details of non-wholly owned subsidiaries of the Group that have material non-controlling interests.

39. 本公司主要附屬公司詳情

下表載列擁有重大非控股權益之本集 團非全資附屬公司之詳情。

Name of subsidiary	Place of incorporation and principal place of business	Portion of ov voting righ non-controll 非控股權益所	nts held by ling interest	Loss allo			ulated ing interests
附屬公司名稱	註冊成立及主要營業地點	投票桶		分配至非控阻	设權益之虧損	累計非抵	空股權益
		2016	2015	2016	2015	2016	2015
		二零一六年	二零一五年	二零一六年	二零一五年	二零一六年	二零一五年
				HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
				千港元	千港元	千港元	千港元
Suntech Group (note) 信達集團 (附註)	HK/PRC 香港/中國	-	45%	(496)	(2,300)	N/A 不適用	(23,445)
Individually immaterial subsidiaries with non-controlling interests 個別不重大之附屬公司擁有非控股權益				(14)	(5)	(43)	(30)
				(510)	(2,305)	(43)	(23,475)

Note: The Group is holding 55% equity interest in Suntech, in which Suntech is holding 100% equity interest of Gujiao City Hongxiang Coal Industry Co., Limited.

附註: 本集團持有信達55%股權,而信達則持有 古交市宏祥煤業有限公司100%股權。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES OF THE COMPANY (CONTINUED)

The summarised financial information in respect of the Group's subsidiaries that has non-controlling interests that are material to the Group, before intragroup eliminations:

Suntech Group

39. 本公司主要附屬公司詳情

下表概述本集團附屬公司於集團內對 銷前之財務資料,該等附屬公司擁有對 本集團重大之非控股權益:

信達集團

Suntech Group	ID /	生术団	
		From 1 January 2016 to 23 March 2016 HK\$'000 自二零一六年 一月一日至 二零一六年 三月二十三日 止期間 千港元	Year ended 31 December 2015 HK\$'000 截至 二零一五年 十二月三十一日 止年度 千港元
Current assets	流動資產	N/A 不適用	20,256
Non-current assets	非流動資產	N/A 不適用	14,381
Current liabilities	流動負債	N/A 不適用	(86,737)
Equity attributable to owners of the Compan	y本公司擁有人應佔權益	N/A 不適用	(28,655)
Non-controlling interests	非控股權益	N/A 不適用	(23,445)
Revenue	收益	-	-
Other income	其他收入	-	1
Expenses	支出	(740)	(5,113)
Loss attributable to owners of the Company Loss attributable to non-controlling interests	本公司擁有人應佔虧損 非控股權益應佔虧損	(244) (496)	(2,812) (2,300)
Loss for the period/year	期內/年內虧損	(740)	(5,112)

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES OF THE COMPANY (CONTINUED)

Suntech Group (Continued)

39. 本公司主要附屬公司詳情

信達集團(續)

		From	
		1 January 2016	Year ended
		to 23 March	31 December
		2016	2015
		HK\$'000 自二零一六年	HK\$'000
		一月一日至	截至
		二零一六年	二零一五年
		三月二十三日	十二月三十一日
		止期間	止年度
		千港元	千港元
Other comprehensive expense attributable	本公司擁有人應佔其他全面		
to owners of the Company	支出	-	(188)
Other comprehensive expense attributable	非控股權益應佔其他全面		
to non-controlling interests	支出	_	(154)
Other comprehensive expense for	期內/年內其他全面		
the period/year	支出	_	(342)
Total comprehensive expense for	期內/年內全面支出		
the period/year	總額	(740)	(5,454)
Net cash (outflow) inflow from operating	經營業務所得之現金淨額		
activities	(流出)流入	(1)	24
Net cash inflow from investing activities	投資活動之現金淨額流入		_
Net cash inflow from financing activities	融資活動所得之現金淨額流入	_	_
Net cash outflow	現金淨額流出	(1)	24

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

40. THE STATEMENT OF FINANCIAL POSITION 40. 本公司之財務狀況表 OF THE COMPANY

		2016 HK\$′000 二零一六年 千港元	2015 HK\$'000 二零一五年 千港元
N	北次私次文		
Non-current assets Property, plant and equipment	非流動資產 物業、廠房及設備	1,044	1,455
Available-for-sale investments	可供出售投資	1,044	15,899
Investments in subsidiaries	於附屬公司之投資	10	13,833
investments in substataties	が in 歯 ひ fi た 込 臭	10	
		1,054	17,372
	Ψ Ξ Ι /π Φ		
Current assets	流動資產	0.50	4.634
Other receivables	其他應收款項	963	1,621
Amounts due from subsidiaries Bank balances and cash	應收附屬公司款項 銀行結餘及現金	847,077 92,431	589,728 19,016
ballk balances and cash	致1] 和 际 及 境 並	92,431	19,016
		940,471	610,365
		5.10,1.1	
Current liability	流動負債		
Other payables	其他應付款項	13,091	9,195
	7 (10 no.11 7 no. 7 7	12,700	
Net current assets	流動資產淨值	927,380	601,170
		928,434	618,542
Capital and reserves	股本及儲備		
Share capital	股本	363,228	263,228
Reserves (note a)	儲備(附註a)	565,206	355,314
		928,434	618,542



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

40. THE STATEMENT OF FINANCIAL POSITION OF THE COMPANY (CONTINUED)

40. 本公司之財務狀況表(續)

Note:

附註:

a. Reserves

	P-1-	偌
1	1≅ਨ	畑

At January 2015			Share premium 股份溢價 HK\$'000 千港元	Contributed surplus 缴入盈餘 HK\$'000 千港元 (note) (附註)	Share options reserve 購股權儲備 HK\$'000 千港元	Investment revaluation reserves 投資重估儲備 HK\$*000 千港元	Accumulated losses 累積虧損 HK\$*000 千港元	Total 總計 HK\$'000 千港元
「中央 中の			339,178	48,311	33,568	5,851		
for the year lassue of ordinary share upon port of placing Transaction cost attributable to issue of ordinary share upon placing Transaction cost attributable to issue of new ordinary share upon exercise of share options Recognition of equity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of acquity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of said share upon exercise of share options Recognition of equity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of equity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of equity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of equity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of equity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of equity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of equity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of equity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of equity-settled share-based payments Recognition of equity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of equity-settled share-based payments Lapse of share options Recognition of equity-settled share-based payments Recognition of equity-settled share-based payments Recognition Reco	Other comprehensive income		-	-	-	(6,952)	(99,866)	
Description of ordinary share upon placing Transaction cost attributable to issue of new ordinary share properties of share options Spring and properties Spring and	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		_	_	-	(6,952)	(99,866)	(106,818)
Placing 175,076	open offer		145,901	-	-	-	-	145,901
Share (12,810) (12,810)	placing Transaction cost attributable	發行新普通股應佔之	175,076	-	-	-	-	175,076
### Share options を	share		(12,810)	-	-	-	-	(12,810)
Share-based payments 以股份付款確認	share options	發行股份	2,917	-	(160)	-	-	2,757
Forfeiture of share options	share-based payments	以股份付款確認	-	-			- 18 874	10,672
1 January 2016			-	-		_		
Loss for the year		十二月三十一日及	650 262	48 311	23 583	(1 101)	(365 741)	355 314
for-sale investment	,	年內虧損	-	-	-	-		
investments 一 一 一 14,041 一 260,000 日本 14,041 一 14,041 十 260,000 日本 <	for-sale investment Release of reserve upon	公平值虧損 於出售可供出售投資時獲	-	-	-	(12,940)	-	(12,940)
for the year	•	件队划值佣	-	-	-	14,041	-	14,041
Issue of ordinary share upon subscription 260,000 260,000 Transaction cost attributable to issue of share upon subscription (2,609) (2,609) Forfeiture of share options 沒收購股權 - (838) - 838 - At 31 December 2016 於二零一六年	the state of the s	年內全面支出總額	_	_	_	1.101	(48,600)	(47,499)
to issue of share upon subscription	Issue of ordinary share upon	於認購時發行普通股	260,000	_	_	_	_	
Forfeiture of share options 沒收購股權 — — (838) — 838 — At 31 December 2016 於二零一六年	to issue of share upon							
		沒收購股權	(2,009)	-	(838)	-	838	(2,609)
	At 31 December 2016	7.1	907,653	48,311	22,745	_	(413,503)	565,206

For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

40. THE STATEMENT OF FINANCIAL POSITION OF THE COMPANY (CONTINUED)

a. Reserves (Continued)

Notes:

The contributed surplus of the Company represents the excess of the fair value of the shares of the subsidiaries acquired pursuant to the reorganisation prior to the listing of the Company's shares on the Main Board of the Stock Exchange in 1996 over the nominal value of the Company's shares issued in exchange thereof.

Under the Companies Act 1981 of Bermuda (as amended), the contributed surplus of the Company is available for distribution. However, the Company cannot declare or pay a dividend or make a distribution out of contributed surplus if:

- (a) it is, or would after the payment be, unable to pay its liabilities as they become due; or
- (b) the realisable value of its assets would thereby be less than the aggregate of its liabilities and its issued share capital and share premium accounts.

41. EVENT AFTER THE REPORTING PERIOD

(a) On 24 January 2017, a wholly-owned subsidiary of the Company, China Best Financial Holdings Limited (the "Purchaser"), ZR International Holding Company Limited (the "Vendor") and Mr. Wu Qiaofeng, both independent third parties, entered into an agreement ("Agreement") pursuant to which the Purchaser has conditionally agreed to purchase and the Vendor has conditionally agreed to sell the entire equity interest in each of the target companies at a tentative consideration of HK\$200,000,000 (subject to adjustment), which will be satisfied by cash. The principal activities of the target companies are securities margin financing, securities brokerage services and futures dealing services. The acquisition is not completed up to the date of this report.

Further details of the acquisition are set out in the Company's announcement dated 24 January 2017.

40. 本公司之財務狀況表(續)

a. 儲備(續)

附註:

本公司之繳入盈餘指本公司股份於一九九六 年在聯交所主板上市前,根據重組所收購附 屬公司之股份公平值超出作為交換而發行 之本公司股份面值之差額。

根據百慕達一九八一年公司法(經修訂), 本公司之繳入盈餘可供分派,惟本公司不得 在下列情況下自繳入盈餘宣派或派付股息 或作出分派:

- (a) 本公司無力或於派付後將無力償還到 期負債:或
- (b) 本公司資產之可變現價值於派付後低 於其負債、已發行股本及股份溢價賬 之總和。

41. 報告期後事項

(a) 於二零一七年一月二十四日,本公司全資附屬公司(「買方」)、ZR International Holding Company Limited(「賣方」)及吳僑峰先生(均為獨立第三方)訂立協議(同意所以,據此買方已有條件同意,據明實而賣方已有條件同意,以現金支付。目標公司之全部股權,初步代價,將以現金支付。目標公司之主服務,為證券孖展融資、證券經經之經,證券沒服務。該收購直至本報告日期尚未完成。

有關該收購事項之進一步詳情載 於本公司日期為二零一七年一月 二十四日之公佈。



For the year ended 31 December 2016截至二零一六年十二月三十一日止年度

41. EVENT AFTER THE REPORTING PERIOD

(CONTINUED)

(b) On 13 March 2017, Kang Yong, a wholly owned subsidiary of the Company, entered into a sale and purchase agreement with the purchaser, Honghu Group Limited, and the guarantor, Mr. Deng Junjie, to sell its shareholding in East Favor, representing 49% of the entire issued capital of East Favor, at the consideration of HK\$120,000,000. The disposal was completed on 20 March 2017.

Further details of the disposal are set out in the Company's announcement dated 13 March 2017.

(c) Subsequent to the end of the reporting period, an investment in associate with carrying amount of approximately HK\$10,760,000 classified in assets held for sale as at 31 December 2016 was repurchased by an existing major shareholder of the associate and the proceeds of approximately Japanese Yen159,241,000 (equivalent to approximately HK\$10,910,000) was received on 20 March 2017.

41. 報告期後事項(續)

(b) 於二零一七年三月十三日,本公司 全資附屬公司康永與買方鴻鵠集 團有限公司及擔保人鄧俊杰先生 訂立買賣協議,以出售其於東德之 股權,相當於東德全部已發行股 本之49%,代價為120,000,000港 元。出售事項已於二零一七年三月 二十日完成。

> 有關該出售事項之進一步詳情載 於本公司日期為二零一七年三月 十三日之公佈。

(c) 於報告期末後,於二零一六年十二 月三十一日,分類為持作出售資 產之於聯營公司之投資(賬面值 約為10,760,000港元)已由聯營公 司之現有主要股東購回及所得款 項約159,241,000日元(相等於約 10,910,000港元)已於二零一七年 三月二十日收取。



Five-Year Financial Summary 五年財務概要

RESULTS	業績
---------	----

RESULTS		業績				
			Year (ended 31 Decembe	er	
			截至十	·二月三十一日止年	度	
		2016	2015	2014	2013	2012
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
				(Restated)		
		二零一六年	二零一五年	二零一四年	二零一三年	二零一二年
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
				(經重列)		
Revenue	收益	488,208	336,296	267,040	47,739	102,941
(Loss) profit before tax	除税前(虧損)溢利	(8,665)	(49,318)	(28,010)	(103,326)	9,161
Income tax (expense) credit	所得税(開支)抵免	(2,385)	(1,673)	(331)	2,999	(6,604)
(Loss) profit for the year	年內(虧損)溢利	(11,050)	(50,991)	(28,341)	(100,327)	2,557
(Loss) profit for the year	年內(虧損)溢利					
attributable to:	由下列各項應佔:					
Owners of the Company	本公司擁有人	(10,540)	(48,686)	(17,538)	(76,162)	(2,932)
Non-controlling interests	非控股權益	(510)	(2,305)	(10,803)	(24,165)	5,489
(Loss) profit for the year	年內(虧損)溢利	(11,050)	(50,991)	(28,341)	(100,327)	2,557
ASSETS AND LIA	BILITIES		資	產及負債		
			Λο	at 31 December		

			As	at 31 December				
		於十二月三十一日						
		2016	2015	2014	2013	2012		
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000		
		二零一六年	二零一五年	二零一四年	二零一三年	二零一二年		
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元		
Total assets	資產總值	1,056,715	767,040	395,823	346,758	447,765		
Total liabilities	負債總額	(31,072)	(74,021)	(72,277)	(86,943)	(90,949)		
		1,025,643	693,019	323,546	259,815	356,816		
Equity attributable to owners	本公司擁有人							
of the Company	應佔權益	1,025,686	716,494	344,553	269,365	343,725		
Non-controlling interests	非控股權益	(43)	(23,475)	(21,007)	(9,550)	13,091		
		1,025,643	693,019	323,546	259,815	356,816		



CHINA BEST GROUP HOLDING LIMITED 國 華 集 團 控 股 有 限 公 司*